

▶ ECONOMÍA

La crisis hipotecaria provoca el cierre de las primeras inmobiliarias de Segovia

▶ Los expertos apuntan que la llegada del TAV y el futuro Plan General de Ordenación Urbana impulsarán de nuevo el sector ▶ El precio de la vivienda libre en Segovia es de 1.599,02 euros por metro cuadrado

SEGOVIA6-7

Y ADEMÁS...

AVE: Faltan 61 días

SANIDAD

La falta de médicos especialistas deja a Segovia sin seis pediatras

La provincia de Segovia tiene seis plazas de pediatras sin cubrir por médicos de esta especialidad. Las zonas de salud donde actualmente faltan pediatras son Carbonero el Mayor, Nava de la Asunción, Cantalejo, Segovia Rural y San Ildefonso; así como en el área de Segovia Urbana, capital, en el turno de tarde. SEGOVIA9

ECONOMÍA

La empresa Primayor Foods cierra sus mataderos de Albacete y Jaén

La empresa cárnica del grupo Proinserga, Primayor Foods, cerrará los mataderos de Albacete y Jaén, con 110 y 148 trabajadores, con los que ha firmando los ERES. SEGOVIA15

INFRAESTRUCTURAS

La FES pide plazos reales para la entrada en funcionamiento de los gasoductos SEGOVIA11

MUNICIPAL

Segovia aspira a acoger una feria europea centrada en la gastronomía SEGOVIA13

MEDIO AMBIENTE

La CHD presentará en un plazo de seis meses alternativas a la presa de Bernardos SEGOVIA19

NACIONAL

Zapatero anuncia que el salario mínimo llegará a 800 euros en la próxima legislatura ESPAÑA27

HOY NEGOCIO
Estilo de vida
de LUNES a VIERNES GRATIS
con EL ADELANTADO DE SEGOVIA



DEPORTES34-48

La Segoviana superó con contundencia a la Ponferradina B por 0-3

Una nueva victoria para remontar posiciones

▶ AUTOMOVILISMO

La lucha entre Alonso y Hamilton le puso el título en bandeja a Raikkonen. D42-43



▶ ATLETISMO

Medio millar de atletas tomaron parte en la carrera de Palazuelos. D37

ESPECIAL Fiestas de San Frutos

SE PRECISA CAMARERO
Restaurante "DEHECHIZO"
DE JUEVES A DOMINGO
Cerca de Turégano
Telf. 656 973 138

EcyL JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN
CURSOS GRATUITOS PARA LOS ALUMNOS
TÉCNICO AUXILIAR EN DISEÑO INDUSTRIAL
TÉCNICO AUXILIAR EN DISEÑO DE INTERIORES
Cursos pertenecientes al Plan Nacional de Formación e Inserción Profesional en la Comunidad de Castilla y León (PLAN FIP)
Medidas Cofinanciadas por la Unión Europea y cuya gestión se realiza por el Servicio Público de Empleo de Castilla y León
-IMPARTE-
FORMACION & CONSULTING
ATENEO S.L.
C/ Cantarranas, 3
40005 Segovia
Telf. 921 41 31 21
formacionateneo@terra.es
www.formacionateneo.com
Centro Colaborador del ECYL Nº 40/30009

HOY GRATIS séptima lámina
Segovia. Iglesia de San Nicolás, ca. 1900
EL ADELANTADO DE SEGOVIA
La fábrica de vidrio de 50 años y se consolida la mayor de toda la provincia

|TRIBUNA| LUIS PEÑALOSA IZUZQUIZA (*)

Expolio del patrimonio municipal en Hontoria

DESDE LUEGO NO ES HONTORIA el único lugar del municipio en el que personas con un peculiar concepto de los espacios públicos, intentan apropiarse, para su uso particular, de lo que pertenece a todos los vecinos.

El casco antiguo de Segovia, por ejemplo, está plagado de callejones que han ido a parar a manos privadas, a lo largo del tiempo, ante la pasividad, cuando no la complicidad, de sucesivas corporaciones municipales y de los responsables de las oficinas catastrales. Para ello ha sido necesaria también la colaboración de los vecinos, que, unas veces por temor a represalias y otras esperando que les llegase a ellos el turno de apropiarse de algún trozo, no han sido capaces de denunciar estas invasiones de lo público.

En estos últimos años el Ayuntamiento ha manifestado su voluntad de regularizar el inventario de bienes municipales, recuperando aquellos que habían sido usurpados por vecinos poco escrupulosos. Pero para que esto sea una realidad es preciso que sea capaz, no solo de realizar con rigor los necesarios trabajos de investigación

de la propiedad, sino, además, de enfrentarse a las presiones de personas influyentes, o simplemente de familiares o amigos de los miembros de la corporación, o de los funcionarios implicados en estos procesos.

Es verdaderamente preocupante con qué facilidad se puede cambiar una línea en un plano oficial del ayuntamiento o del catastro y cambiar la propiedad de un terreno público a favor de un particular. Indudablemente esto puede producirse por un error técnico o humano, pero en cualquier caso existe una responsabilidad, que habría que depurar, además de corregir la apropiación indebida.

En Hontoria, en concreto, he sido testigo, como concejal, de algunos expedientes que, a pesar de los esfuerzos de los técnicos, no siempre fueron resueltos satisfactoriamente por falta de voluntad política. He conocido, por ejemplo, como se consiguió derribar, no sin esfuerzo, un murete, construido por un vecino con la sana intención de apropiarse de un trozo de suelo público en la calle de las Angustias. En cambio unas naves ganaderas edificadas ilegalmente siguen ocupando un ca-

mino público que por allí transcurría y que fue oportunamente desviado.

Son numerosas las ocupaciones de callejones que fueron públicos y hoy están incorporados a propiedades privadas y que el Ayuntamiento debería de recuperar. Para ello debería de apoyar a los vecinos que tienen la valentía de denunciar estas situaciones, en lugar de ponerles dificultades y de cargar sobre ellos la responsabilidad de acudir a los tribunales de justicia, cuando lo que están haciendo es defender los bienes públicos, que es precisamente la obligación del Ayuntamiento.

He conocido también cómo otro vecino consiguió que se modificasen los planos catastrales, apropiándose de una parte de la Plaza de la Constitución, al tiempo que pretendía impedir el acceso a la vivienda de otro vecino. Esta irregularidad fue corregida, pero lamentablemente no se depuraron las responsabilidades a que hubieran lugar y este intento de fraude se volvió a repetir en la revisión del P.G.O.U. y tuvo que ser nuevamente subsanado.

También son abundantes las cons-

trucciones ilegales sobre suelo público. Actualmente se encuentra en litigio una cabaña de piedra, en estado ruinoso, cuya propiedad reclama un vecino que se niega a derribarla, como le ha requerido el Ayuntamiento, aportando toda clase de falsos testimonios y llegando a declarar ante el juzgado que se trata de una "construcción histórica" que alberga en su interior valiosos objetos. Cualquiera puede comprobar lo irrisorio de esta afirmación.

Espero que el ayuntamiento defienda adecuadamente su derecho a recuperar ese suelo público sin ceder a esas "presiones" que algunos concejales dicen existir, y confío en que el parentesco de alguno de ellos con los afectados no sea obstáculo para lograrlo. No volvamos a los tiempos de la derecha caciquil, en que se quemaron montones de expedientes municipales, como ocurrió hace años en las traseras del ayuntamiento de Hontoria, seguramente para ocultar hechos como los denunciados.

(*) Coordinador Provincial de Izquierda Unida.

|TRIBUNA| CARLOS SÁNCHEZ

¡A cazar!

COMIENZA UNA NUEVA TEMPORADA de Caza en los Campos Segovianos. Ya se sabe, la alegría va por barrios en esto de salir con escopeta y perro. Por una parte están los monteros, amantes de los lances con el astuto jabalí en la Sierra y en cuantas manchas de monte bajo sea posible su existencia. La cosa no cambia: el suido sigue siendo muy abundante en la provincia y buena prueba de ello son los pasos que se observan en las carreteras de casi toda la provincia que por cierto siguen siendo origen de accidentes y desagradables sucesos.

Siguiendo con la Mayor, también parece que no va a ser mal año para el Corzo porque haberlo hailo y además es bueno. Tal vez alguien se cruce con el lobo pero hasta que no se autorice su Caza será un gran regalo contemplarlo para los amantes de la naturaleza.

Hablar de la Caza Menor es siempre incierto. Las

matemáticas no valen en esta parcela porque lo que vemos hoy no vale para mañana. Eso sí, la perdiz ha tenido un buen año de cría si exceptuamos los grani-

Entre la tularemia, los topillos, el campo y la carretera que segan su vida y algo más que se me quedará en el tintero la verdad es que me encuentro desesperanzado

zos y tormentas de la primavera-verano. Se han visto buenas polladas pero ya se sabe que en Segovia la per-

diz roja sigue muy delicada, está casi al límite en muchos pagos. El conejo sigue en su línea: unos años bien y otros peor pero donde habita siempre pelea por seguir adelante y de la liebre... no sé que decir. Entre la tularemia, los topillos, el campo y la carretera que segan su vida y algo más que se me quedará en el tintero la verdad es que me encuentro desesperanzado.

Tengamos cabeza, seamos realistas. La generalidad no sirve para las particularidades y no seamos tan imbéciles como en el 2005 cuando algunos, empeñados en "amortizar" la acción de su Coto, acabaron con lo poco que había. Y si hay que cerrar la perdiz, el conejo o la liebre, se cierra. Y punto. Es tiempo de Cazar, de respirar aire puro, de reencontrarnos con la cuadrilla, el taco y la conservación. Es tiempo de contemplar nuestros perros y vivir lances involuables pero por favor... hagámoslo con cabeza. Suerte a todos.

 <p>Atalaya Avda. Fernández Ladreda, 20 Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54 40002 SEGOVIA</p>	<p>MODERNIZA TU ANTIGUO RELOJ DE ORO LOS RELOJES DE ORO DE SIEMPRE PUEDEN LUCIR COMO NUEVOS CON EL PLAN XXI DE ATALAYA Y ZUSAN-6 ESTE MES DE OCTUBRE, TRÁENOS TU ANTIGUO RELOJ DE ORO</p>	<p>RELOJERÍA JOYERÍA ZUSAN - 6 Avda. Fernández Ladreda, 14 Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA</p>
--	---	---

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

EL MUNDO

En su editorial "Tarradellas o de cómo Cataluña no debe perder la memoria", dice que "la memoria de Tarradellas -un hombre que tuvo muy presente cómo el independentismo había llevado a Cataluña al desastre en el 34 y el 36- se ha ido diluyendo. Los nacionalistas de Pujol primero, con sus reivindicaciones a cambio de respaldar al Gobierno central de turno; y los socialistas de Pasqual Maragall después, con su alianza con el independentismo, han provocado una grave crisis en las relaciones de Cataluña con el resto de España".

LA VANGUARDIA

En su editorial, recuerda que el ex alcalde de Barcelona y ex presidente de la Generalitat "ha sido siempre un político lúcido, perfectísimamente lúcido" y apunta que "ayer en el hospital de Sant Pau, en su hora más difícil, demostró que esa virtud no le ha abandonado. Su visión es hoy la de ayudar a los enfermos de alzhéimer con su testimonio y su coraje".

EL PAIS

En su editorial "Tribunal desgarrado", dice que "la permanente confrontación que paraliza el Constitucional ha sido en buena medida inducida desde fuera, como efecto del enfrentamiento entre el PSOE y el PP, pero ha acabado por encontrar receptividad entre los magistrados, enredados en querellas internas que hacen parecer al Tribunal como una pieza más en la pugna de partidos. La crisis se está haciendo crónica, sin que se observen intentos de encauzar las divergencias o siquiera pactar un acuerdo para detener la escalada".

LA RAZÓN

En su editorial "Zapatero, en versión original", señala que "tras la dimisión de Pla cuando no le quedaba hueco en la espalda para más puñales, debe desembarcar la vicepresidenta en una organización hecha jirones, presa de la desmoralización y en un previsiblemente largo estado de choque. Si De la Vega logra compaginar su desempeño gubernamental con la preparación de la campaña y, además, un buen resultado en ese contexto valenciano, Zapatero reclamará una cuota de éxito; pero hasta el momento ninguna de las apuestas en el terreno de las candidaturas ha salido bien".

ABC

En su editorial "Víctimas de Zapatero", afirma que "a cinco meses del final de la legislatura, la lista de caídos de Rodríguez Zapatero responde a un mismo patrón: todos y cada uno de ellos fueron utilizados en el laboratorio de ideas del presidente del Gobierno. Y todos sufrieron en sus carnes el fracaso de la estrategia del líder socialista, que les convirtió en chivos expiatorios de su monumental error de cálculo".

|TRIBUNA| MIGUEL ÁNGEL HERRERO

EL TAV QUE VIENE (II)

Reclamaciones políticas

NO SERÍA JUSTO SEGUIR con esta sucinta historia sobre las peripecias del paso del tren de alta velocidad por nuestra capital, sin aludir a otro artículo publicado por Carlos Herranz titulado "La historia del TAV por Segovia" (El Adelantado, 6-09-99). El autor cuenta que en el mes de junio de 1994 recibió la visita del delegado del Ministerio de Obras Públicas en Segovia, Juan Miguel Canto, quien le hizo partícipe de las pretensiones del Ministerio de excluir a Segovia de la línea de alta velocidad. Según el relato de este último, a partir de esa

En los Presupuestos Generales del Estado de 1997 se incluía una partida de 170 millones de pesetas para realizar un estudio técnico sobre la línea de alta velocidad entre Madrid y Valladolid, con la intención de comenzar las obras al año siguiente

primera entrevista, en otras reuniones, charlas y mesas redondas se fue gestando un movimiento "al estilo comunero" cuyo primer fruto fue la aceptación institucional de la "quinta alternativa". Una solución que acercaría el TAV a Segovia y que sería defendida por el diputado Gómez Darmendrail en marzo de 1995, en la Comisión de Infraestructuras del Congreso.

En 1996 ganó las elecciones generales el Partido Popular y fue nombrado ministro de Fomento Arias Salgado. Así pues, era inevitable preguntarse si el nuevo ministro del PP seguiría la senda iniciada por el antiguo titular socialista. Por lo pronto, en los Presupuestos Generales del Estado de 1997 se incluía una partida de 170 millones de pesetas para realizar un estudio técnico sobre la línea de alta velocidad entre Madrid y Valladolid, con la intención de comenzar las obras al año siguiente. Sin embargo, no existía una clara y explícita mención al trazado

del TAV por Segovia capital. Afortunadamente, los sufragios municipales de 1994 despertaron en los políticos del PP un fuerte instinto electoral que les llevó a incluir la atractiva promesa siguiente: "reclamar insistentemente que el TAV tenga una parada a menos de 10 kilómetros de Segovia". Sin duda este compromiso, directa o indirectamente, implicaba a todos los políticos locales y nos acercaba un poco más a la ansiada línea del tren de alta velocidad.

En verano de 1997 crecía la expectación por conocer cuál sería el trazado definitivo del tren veloz, sobre todo, cuando a las cinco posibilidades que se barajaban se sumó una sexta, cuya iniciativa se debía a Ruiz Galardón, entonces presidente de la Comunidad de Madrid. Una atrevida y costosa propuesta que iba derecha al grano, es decir, tomaba la línea recta y contemplaba la construcción de un túnel de unos 29 kilómetros que atravesaría la sierra de Guadarrama, con la entrada situada en el término municipal de Miraflores de la Sierra y con salida próxima a La Granja de San Ildefonso. A pesar de que fue desaconsejada por los técnicos del Ministerio de Fomento y de Renfe, al obtener el consenso de los presidentes de las dos autonomías implicadas y el beneplácito del Gobierno central, fue la solución que se adoptó con algún retoque.

De todas las líneas que competían en ese momento, la del gran túnel era sin duda la más favorable para los intereses de Segovia, aparte de la "quinta alternativa". También, resultaba mucho más cara que esta última, pues sólo la construcción del túnel se estimaba en más del doble de la inversión total del proyecto que defendía la Cámara de Comercio segoviana. Felizmente los fondos europeos corrían con los cuantiosos gastos. De todos modos, seguían flotando en el aire las mismas dudas de siempre. Primero, ¿pasará el tren de alta velocidad por Segovia? Segundo, ¿se construirá en nuestra ciudad una estación que lo haga accesible? En definitiva, en julio de 1997 el trazado del TAV seguía suscitando la misma pregunta: ¿En Segovia disfrutaremos de las mismas ventajas que tendrán los viajeros de Madrid o de Valladolid?

|SEGOVIA, DESDE FUERA|

Madeleine

BELÉN RODRIGO

Desde Lisboa



LAS COSAS PARECEN HABERSE calmado y desde hace unos días Madeleine ha dejado de ser la principal noticia en Portugal, aunque no sé si será por mucho tiempo. Resulta difícil explicar cómo la desaparición de una niña se convirtió de un momento para otro en una de las noticias de mayor actualidad en todo el mundo y de forma muy especial en Inglaterra y Portugal. Claro que se trata de una noticia que ha tenido sus fases, algunas más visibles que otras,

tomó una dimensión internacional. Antes ya se había hablado en muchos países de lo sucedido pero la simple idea de que los padres pudiesen estar detrás de todo esto llamó la atención en todo el mundo. Entonces pasamos a una guerra mediática entre dos países, Inglaterra y Portugal, en cuyas páginas defendían o culpaban al matrimonio McCann. Se ha escrito mucho y algunas auténticas barbaridades. El caso es de por sí muy extraño, y más cuando se especula tanto

Y puede que nunca lleguemos a saber lo que ocurrió, que después de muchos años el caso siga siendo un misterio

y se juega con las personas. No consigo entender muchas de las cosas publicadas y el sensacionalismo que envuelve la desaparición de una niña inglesa, rubia, de familia con clase social alta, en un país extranjero.

pero no cabe duda que ha causado una auténtica revolución en todas las redacciones de los medios portugueses.

Las semanas posteriores al 3 de mayo, día en el que Madeleine desapareció, la prensa portuguesa e inglesa fue la que acompañó más de cerca los hechos. Por un lado los británicos, que se quejaban continuamente de cómo la policía lusa estaba llevando el caso, y por otro los lusos, que asistían atónitos a un despliegue policial nunca visto hasta entonces en el país vecino.

No sería hasta agosto, cuando salió a la luz la existencia de restos de sangre que podían pertenecer a la niña, cuando el caso

Es curioso observar los altos y bajos de la investigación. Si hace un mes no se hablaba de otra cosa y la gente vivía "angustiosa" toda esta telenovela, hemos pasado a un olvido casi total de Madeleine. Pero como decía, puede que no dure mucho tiempo. Basta que salga un nuevo dato (cuanto más morboso mejor) para que volvamos todos a centrarnos en la niña. Y puede que nunca lleguemos a saber lo que ocurrió, que después de muchos años el caso siga siendo un misterio. Espero que al menos todo este circo mediático creado a la vuelta de Madeleine sirva para realizar algún tipo de reflexión, aunque sea a título personal.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollos Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432
Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia
Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: F.PEÑALOSA

Olvidados por el Ayuntamiento

Muchos vecinos de Doctor Víctor Sanz Gómez se plantean si el Ayuntamiento es consciente de la existencia de esta calle. Sin asfaltar durante años, con grandes socavones y sin ningún control en el estacionamiento [prohibido en ambos lados]... Todo ello hace cuestionar qué ocurriría si fuera propagado un incendio o si los vecinos de la zona superior requirieran de atención sanitaria. Esta imagen es común, ocurrió el sábado, cuando durante horas, y debido al mal estacionamiento de varios vehículos nadie pudo acceder a la calle. Ayer volvió a repetirse y...¿ocurrirá mañana?. Sirva esa imagen para evitar posibles sucesos y lamentaciones...

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



MUSEO ZULOAGA



MUSEO ZULOAGA

Prensa diaria en Castilla y León. 1856-2006

El Museo Zuloaga acoge una exposición sobre la evolución de la prensa segoviana desde su primera aparición, en 1856. La edición segoviana de la muestra refleja el crecimiento de EL ADELANTADO así como su influencia en la vida segoviana. (Fotografía: Kamarero)

FIESTAS

Fiestas en los pueblos

La festividad de San Frutos se celebra el próximo día 22 en Aldeonte y Olmillo; y el día 25 en Aguilafuente, Caballar, Carrascal del Río, Castroserna de Abajo, La Lastrilla, Palazuelos de Eresma, San Cristóbal de Segovia, Santo Domingo de Pirón, Segovia y Trescasas.

UN PASEO POR LA PROVINCIA



SERVICIOS
HOSTELERÍA Y
COLECTIVIDADES

MUÑOZ HOSTELERÍA

COMERCIAL ESTABLECIMIENTOS MUÑOZ S.A.

www.hosteleriasegovia.com - e-mail: cialmunoz@jet.es



GRUPO
INTERNACIONAL
CRISOL

Premio CECALE Oro 2003



Premio Empresario Segoviano del año 2003

C/ Gremio de los caldereros, 16 - Parcela S-46
Telfs. 921 42 97 62 - 921 42 96 02 - Fax 921 42 45 40
Polígono Industrial - 40195 HONTORIA (Segovia)

AGENDA⁴

HOY

22 octubre de 2007

Faltan 71 días para que finalice el año

Santoral

Santa María Salomé y Córdula; Santos Marcos, Heraclio y Alodia.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212
COMISARÍA DE POLICÍA .921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA921440202
URGENCIAS921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112
TURISMO921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)902 22 88 88
CORREOS921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA921419800
AYLLÓN921553000
CANTALEJO921520001
CANTIMPALOS921496009
CARBONERO
EL MAYOR921560002
COCA921586011
EL ESPINAR921181700
FUENTEPELAYO921574000
MOZONCILLO921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN921580036
NAVAS DE ORO921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA921449354
RIAZA921551016
SAN ILDEFONSO921470018

EXPOSICIONES

David Fernández

"Plenitud", muestra de fotografías en blanco y negro de David Fernández. Hasta el 31 de octubre.

BAR EL BOHEMIO

Pablo Iturbe

"Primeros planos", muestra de pintura de Pablo Iturbe. Hasta el 30 de octubre.

BAR SANTANA

Colectiva

Obra gráfica "Miradas paralelas". Hasta el 21 de octubre.

CASA DE LOS PICOS

Exposición benéfica

Exposición benéfica en la galería Nérida a beneficio de AMREF. Hasta el 31 de octubre.

GALERÍA NÉLIDA

Marta Pascual de Lucas

"Miradas al expresionismo", muestra de la joven pintora segoviana Marta Pascual de Lucas en la sala de exposiciones de la sede de Horizonte Cultural (plz. Conde Alpuente). Hasta el 30 de octubre.

HORIZONTE CULTURAL

Víctor Sesma

Últimos trabajos del pintor Víctor Sesma. Hasta el 31 de octubre.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

'De Tiziano a Tapies'

Muestra "Aún aprendo. Últimas obras de Tiziano a Tàpies" en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Hasta el 13 de enero de 2008.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

'100 años de juguetes II (1950-1975)'

La exposición "100 años de juguetes II (1950-1975)" puede visitarse en el Museo Rodera Robles hasta diciembre.

MUSEO RODERA ROBLES

Francisco Leiro

"El jardín de las delicias", intervención de Francisco Leiro en el Romeral de San Marcos de Leandro Silva. Hasta el 28 de octubre.

ROMERAL DE SAN MARCOS

Aurelio Martín

"Líbano: la vida sobre un polvorín", muestra fotográfica de Aurelio Martín en la sala Juan Luis Misis. Hasta el 30 de noviembre.

SALA JUAN LUIS MISIS

Varias exposiciones

Mesa Esteban Drake en la Sala de las Caballerizas del 19 de octubre al 25 de noviembre.

Colectiva "9 verdades creativas/9 creative truths", hasta el 28 de octubre.

"Descalzas Reales: El legado de la Toscana" en las Salas del Palacio. Hasta el 25 de noviembre.

TORREÓN DE LOZOYA

José Francisco de Antonio

Fotografías sobre folclore segoviano de José Francisco de Antonio. Hasta el 31 de octubre.

UNIVERSIDAD SEK

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

HABÍA UNA VEZ...



El circo en Segovia Ayer ofreció su último espectáculo en Segovia el circo Richard Bross, un moderno circo en el que trabajan un total de 35 personas, entre artistas y operarios. (Fotografía: Juan Martín)

"La Prensa diaria en Castilla y León (1856-2006)"

Hasta el 4 de noviembre, de martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Domingo, de 10.00 a 14.00 h. Lunes: cerrado. El jueves, 1 de noviembre de 2007, permanecerá cerrado. Entrada gratuita.

MUSEO ZULOAGA, SAN JUAN DE LOS CABALLEROS

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108.

BERNARDOS

Real Fábrica de Cristales

"Vidrio Finlandés: 1930-1990. Colección de la Real Fábrica de Cristales" en la Sala del Rospamento. Hasta el 25 de noviembre. Y "La fragilidad en el tiempo. El vidrio en la antigüedad". Hasta el 25 de noviembre. Muestra "Fábrica de La Granja" con motivo del 50 aniversario de la Fábrica de Cristal, denominada actualmente SGD La Granja. Hasta el mes de abril.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

"El mundo a través del agua"

Muestra "El mundo a través del agua", formada por una selección de obras pictóricas de varios autores. Hasta el 25 de octubre.

LA GRANJA. GALERÍA ZACA

Victoria Brañas y María Albarrán

"Historias ilustradas" de Victoria Brañas y María Albarrán. Hasta el 30 de octubre.

LA LASTRILLA (EL SOTILLO). LIBRERÍA ATENEA

Didier Gasc

Muestra "Memorias", de Didier Gasc. Hasta el 30 de noviembre.

RIAZA. GALERÍA FONTANAR

MÚSICA

Campaña Escolar 2007

Campaña escolar de música promovida por la Junta de Castilla y León y la Diputación Provincial de Segovia para alumnos de Educación Primaria.

El espectáculo "El rap de la Tarara" llegará el miércoles, 24 de octubre, al Centro Cultural Nuestra Señora del Manto, en el municipio de Rianza.

RIAZA

Ensayos Villancico San Frutos

El Cabildo de la Catedral invita a los cantores y músicos segovianos a participar en la interpretación de Villancico a San Frutos. Todos los ensayos tendrán lugar para los coros y la orquesta en la Catedral, a las 20,15 horas los días 22 y 23 para todos, incluida orquesta.

CATEDRAL

OTRAS ACTIVIDADES

Cultura Científica

Hoy, a las 22,00 horas, conferencia 'La química y la vida' a cargo de Ernesto Carmona Guzman, dentro del programa de Promoción de la Cultural Científica y Tecnológica.

SALA CAJA SEGOVIA

Universidad de la Experiencia

El próximo martes, 23 de octubre, viaje cultural a Astorga para contemplar sus monumen-

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Doctor Ramos. Carretera Villacastín, 19 (frente Estación Ferrocarril).

MAÑANA: Día y noche: Piñuela Martín. Vicente Aleixandre, 13 (barrio Nueva Segovia)

EL ESPINAR

Hoy está de guardia el despacho en la avenida Hontalbilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias situadas en las localidades de Cantalejo, Ayllón y Torre Val. De 10,00 a 22,00 h. permanecerán abiertos los despachos de Torrecilla, Carbonero el Mayor, Las-tras de Cuéllar, Nieca y La Granja. De 10,00 a 20,00 h, permanecerá abierta la farmacia de Villacastín.

AUTOGARSA
OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches
921 425 512
SEGOVIA



MES DEL ZAFIRA
OPEL
HASTA 4.800 €
DE DESCUENTO

tos y visitar la edición de la exposición de Edades del Hombre 'Yo camino'. La salida está fijada a las 7,30 de la mañana.

SEGOVIA. CENTRO SENIOR CORPUS

Donantes de sangre

El próximo martes, 23 de octubre, el servicio de Hemoterapia de Castilla y León se traslada al IES Maria de Moliner para atender a cuantos ciudadanos quieran donar sangre, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 20,00h.

CUÉLLAR

50 aniversario del IES La Albuera

Actos conmemorativos del 50 aniversario del IES La Albuera. El día 24, a las 15,00 horas, comida de hermandad, abierta a todos los interesados, en el Pórtico Real. Más información en el teléfono del IES: 921420879.

SEGOVIA. IES LA ALBUERA

CONVOCATORIAS

Graduados sociales

Jornada informativa sobre 'nueva Legislación Autonómica'. Hoy, a las 19,30 horas en el aula de Formación del Colegio de Graduados Sociales. En la Plaza Mayor, 10.

PLAZA MAYOR

Hogar Centro

Hoy, a las 18,30 horas, inauguración de las Jornadas Culturales y Recreativas a cargo de María Paz Plaza Santamaría.

Seguidamente actuación de la Coral del Centro y Rondalla de Caja Segovia.

PLAZA MAYOR

Centro Segoviano de Valladolid

Por motivo del inicio de las obras en la Iglesia de San Felipe Neri, los días 22, 23 y 24 de octubre, a las 19,30 horas, triduo a la Virgen de la Fuencisla.

VALLADOLID

Marcha La Granja-Rascafría

El grupo de montaña El Nevero organiza el próximo domingo, día 21, la Marcha La Granja-Rascafría. Información, en la Casa del Deporte (avda. Padre Claret, 12) el viernes de 20,00 a 21,00 h. o en el web www.gmelnevero.com.

SEGOVIA

Curso gratuitos para desempleados

En noviembre comienzan estos cursos de carácter gratuitos para desempleados dentro del Plan FIP 2007/2008 y que son de técnico en seguridad de redes y sistemas (400 h.) en horario de mañana o tarde, y formador ocupacional (380 h.) en horario de mañana. Más información, c/ San Antón, 2. tlf. 921443016.

SEGOVIA. ACADEMIA LOGOS

Vacuna para mutualistas de Muface

Hasta el 3 de noviembre se dispensará la vacuna antigripal y neumocócica en el Hospital de la Misericordia a las personas acogidas al sistema de la

Seguridad Social de Funcionarios. De lunes a sábados de 10,00 a 13,00 h.

SEGOVIA. HOSPITAL DE LA MISERICORDIA

Actividades parroquiales

La parroquia de la Resurrección del Señor de Nueva Segovia inicia un nuevo curso de actividades (catequesis, crecimiento y maduración de la fe para jóvenes y otras actividades con matrimonios). Hay distintos horarios y días. La reunión del grupo de pastoral de la salud es el día 22 de octubre a las 19,30 h. y la del grupo de matrimonios el 29, a las 20,00 h.

SEGOVIA. PARROQUIA DE LA RESURRECCIÓN. NUEVA SEGOVIA

Vinoteca

Vinos de Castilla y León, en la bajada del Carmen, organiza durante el mes de octubre catas guiadas y degustación y presentación de diferentes productos. Los interesados en participar puede informarse en el tlf.: 921463251.

SEGOVIA. VINOS DE CASTILLA Y LEÓN

Día Internacional del Voluntariado

La Plataforma de Voluntariado de Segovia va a realizar un concurso de carteles.

Podrán presentarse todas aquellas personas físicas, sin límite de edad.

La fecha límite para la entrega de los trabajos será el 1 de noviembre de 2007. a concurso@plataformavoluntariado.org. El tema deberá conmemorar el 5 de diciembre como día del Voluntariado.

SEGOVIA

I Premio Infantil Santa Cecilia

La Fundación Don Juan de Borbón convoca el XI Premio Infantil de Piano 'Santa Cecilia'. Pueden participar todos los pianistas que no superen la edad límite de cada grupo hasta el 24 noviembre de este año.

Las pruebas de las eliminatorias se realizarán los días 24 y 25 de noviembre en el Conservatorio Profesional de Música de Segovia.

SEGOVIA. CONSERVATORIO DE MÚSICA

Fiestas en honor a San Frutos

Con motivo de la festividad del patrón de Segovia, San Frutos, el día 21 de octubre, a las 21,00 horas, en la iglesia de San Nicolás, el grupo Baxtalo-Brom, de Madrid (jazz gitano) celebrará un concierto. Además, el miércoles, 24 de octubre, la programación dará inicio a las 19,00 horas, con el descubrimiento de una plaza que dará nombre a la calle de Los Silverios, en el barrio de La Albuera. A partir de las 21,00 h., comienza la música tradicional en la Plaza Mayor; una hora más tarde, rebotada a cargo de la Escuela de Dalza y Dulzaina. A partir de medianoche, milagroso Paso de la Hoja y, a continuación, tradicional Sopas del Santo (donativo para los enfermos de Alzheimer). Durante el reparto, música a cargo de Let the Children Play Big Band.

AGENDA SOCIAL



Felicidades. ¡Muchísimas felicidades!. Esperamos que pases un buen día y que te gusten los regalos. Que sigas tan loca como siempre, aunque los años ya van pasando..jeje. Muchos besos de tus amigas.



Cumpleaños. Antonio cumplió ayer dos añitos. Tus profes te deseamos muchas felicidades. Que te lo pases muy bien con tus amiguitos en la guardería.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 18,00 h. (Cerrada durante noviembre).

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10,00 a 12,30 h. y de 16,15 a 18,30 h. Domingos, de 10,00 a 11,30 y de 16,15 a 18,30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10:

Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.; sábados, de 11,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlf. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 horas. Cerrado los lunes.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. Horario de octubre a junio: martes a sábado, de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.; domingo y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. calle San Agustín, 12.

PALACIO DE LA GRANJA Y RÍOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a sábado de 10,00 a 13,30 y de 15,00 a 17,00 h. Domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tl. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNO: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De lunes a sábado, de 10,00 a 14,30 h.; cerrado martes, domingo y festivos. Visitas guiadas cita previa.

CASTILLO DE COCA Tlf. 921 58 66 22. Horario: Laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 18,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h.

Cerrado primer martes de mes. **CASTILLO DE CUÉLLAR** Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudéjar. Sábados y domingos y festivos, pases a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30.

CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,00 a 14,00 y de 17,00 a 20,00 h. Resto de días, visitas a las 13,00 y a las 17,00 h., previa reserva. Grupos concertar visitas en los tlf.: 921-509825.

CASTILLO DE PEDRAZA Museo Ignacio Zuloaga Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes;



¿MUEBLES?
THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN
DE CASTILLA

Salones clásicos, modernos y
de estilo rústico



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
Abierto incluso sábados tarde

► ECONOMÍA

La crisis hipotecaria se cobra el cierre de las primeras inmobiliarias

A la espera del TAV. La llegada del tren veloz y el Plan General de Ordenación Urbana, aún pendiente de aprobación, definirán la futura ciudad de Segovia

MARÍA COCO HERNANDO / SEGOVIA
Cerca de diez inmobiliarias de la capital cerraron sus puertas durante los últimos meses. Las primeras consecuencias de la crisis hipotecaria se dejan sentir en Segovia, donde el ritmo de ventas, conforme a la información facilitada por los propietarios de varias inmobiliarias, ha descendido notablemente.

En la actualidad, la ciudad cuenta con 43 inmobiliarias mientras que la cifra ascendía a 52 hace escasas fechas. La publicación de sucesivas noticias en los medios de comunicación sobre esta crisis es, según los expertos, un factor clave a la hora de iniciar una operación inmobiliaria. A su juicio son cientos los segovianos que prefieren retrasar la adquisición de su vivienda con la esperanza de que, en un futuro cercano, los precios experimenten un importante descenso. Así también lo considera el presidente de la Asociación de Agentes Inmobiliarios, Miguel Tovar, quien manifiesta que esta situación es más patente en las residencias de segunda mano, en las que el precio se multiplicó durante el último lustro.

A su parecer, las inmobiliarias reciben un menor número de visitas aunque el porcentaje de ventas, respecto a los clientes recibidos, es mayor que hace unos meses. En el caso segoviano, para Tovar, el tema también responde a una cuestión cultural, es decir, la tradición de contar con un "patrimonio familiar" choca con otros países y regiones en los que la cultura "de alquiler" es mucho más común.

Lo que sí que reconocen los expertos es que el precio ha experimentado un ligero descenso. "Este mercado es aleatorio, es un tira y afloja, los propietarios y clientes deben ajustar el precio", mantienen. Según manifiestan, la figura del inversor ha desaparecido, es decir, aquella persona que adquiría una vivienda con el propósito de volver a vender su adquisición antes incluso de proceder a su escritura. Este hecho, dicen, repercute positivamente en el consumidor final, que obtiene beneficios económicos al no contar con intermediarios que encarecen el bien inmueble.

INFRAESTRUCTURAS La llegada del Tren de Alta Velocidad y la construcción de nuevos barrios de la capital, como el sector-Plaza de Toros marcarán, junto a la próxima aprobación del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU), el futuro y el crecimiento de la capi-



El sector muestra tranquilidad y confía en un nuevo impulso, motivado por la llegada del TAV. /KAMARERO

tal. Los expertos mantienen que, una vez conocida la frecuencia y precios del TAV, muchos segovianos y madrileños fijarán su residencia en Segovia, siempre que la ciudad ofrezca nuevos edificios y zonas residenciales, muchos de

ellos en proyecto, aún sin ejecutar. Según su experiencia aún es pronto para valorar las consecuencias de la llegada del tren de veloz, un crecimiento que al igual que en otras ciudades, como Toledo, se producirá de una forma sucesiva.

La proximidad con Madrid (tan sólo 22 minutos) sumado a la calidad de vida que ofrece Segovia volverá, afirman los expertos, a modificar el ritmo de ventas e incrementará la demanda de pisos en la capital.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la crisis financiera y el precio de las viviendas en www.eladelantado.com

MES DEL KM 0 SEAT INFORMACIÓN SIN COMPROMISO 600 586 509

VEHÍCULOS A ESTRENAR A PRECIOS DE VEHÍCULO DE OCASIÓN

Ejemplos:	LEÓN 2. DTDI STYLANCE	19.200 €	ALTEA 1.9 TDI GREEN:	16.700 €
	ALTEA XL 1.9 TDI STYLANCE	19.100 €	CÓRDOBA 1.9 TDI SPORTRIDER	13.900 €
	TOLEDO 1.9 TDI REFERENCE	17.500 €	IBIZA 1.9 TDI SPORTRIDER	13.600 €

INFÓRMATE

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Teléfono 921 420 200
C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA



SEAT auto emoción



El ritmo de venta es más lento que hace unos meses./KAMARERO

1.599 euros por cada metro cuadrado

La subida media de la provincia en el último año fue del 5,2%



El Gobierno prevé un "aterizaje suave y gradual" del precio de la vivienda./KAMARERO

MARÍA COCO / SEGOVIA

El precio medio de la vivienda libre en Segovia es de 1.599,2 euros por metro cuadrado, el 5,2 por ciento más elevado que hace un año, conforme a los datos facilitados por el Ministerio de Vivienda. Segovia es, tras las capitales de Burgos y Valladolid, la ciudad más cara de Castilla y León seguida de cerca por Salamanca.

El mayor incremento del precio durante los últimos 12 meses se registró en las provincias de León y Palencia, con una subida del 8,6 por ciento, seguidas de Ávila (8%), Burgos (7,7%), Zamora (7,5%) y Soria (6,3%), todas ellas por encima de la media castellano-leonesa. Al contrario, por debajo de esta media se quedaron Segovia (5,2%), Valladolid (3,3%) y Salamanca (2,5%).

En el ámbito nacional, Los precios de la vivienda libre subieron en el tercer trimestre en casi todas las comunidades autónomas, es-

pecialmente en Murcia, Asturias y Extremadura, y sólo bajaron en La Rioja, respecto al mismo periodo del pasado año.

La subida media nacional fue del 5,3 por ciento al situarse el precio del metro cuadrado en 2.061,2 euros, mientras que en relación al segundo trimestre de este año el crecimiento fue del 0,3 por ciento, informó EFE.

El Gobierno central prevé un "aterizaje suave y gradual" del precio de la vivienda, cuyo crecimiento se estabilizará en torno al cinco por ciento. Esta tasa de crecimiento no se registraba desde el primer semestre del año 1998, cuando el metro cuadrado subía el 4,9 por ciento hasta valer 761,8 euros.

La revalorización de la vivienda siguió creciendo hasta 2003, año en el que los precios llegaron a subir un 18,5 por ciento, para comenzar después una pausada ralentización que dura hasta este

año en el que se espera que los precios se estabilicen en torno al cinco por ciento.

El número de viviendas libres iniciadas en el segundo trimestre de 2007 fue de 139.732, un 4,8 por ciento menos respecto al primer trimestre de este año y un 15,4 por ciento menos teniendo en cuenta el segundo trimestre de 2006. En cuanto a la vivienda libre terminada, en el segundo trimestre la cifra asciende a 162.197, un 5,4 por ciento más que en el segundo trimestre de 2006 y un 20 por ciento más respecto al primer trimestre de 2007.

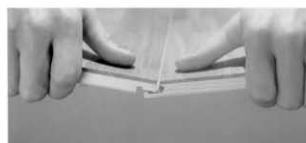
Respecto a la vivienda nueva (hasta dos años de antigüedad) las tasas de variación interanual y trimestral se incrementaron el 5,8 y el 0,4 por ciento, respectivamente, mientras que las tasas de la vivienda de segunda mano (más de dos años de antigüedad) aumentaron el 5,1 y del 0,3 por ciento, respectivamente.

Futuras ayudas para alquiler joven

La ministra de Vivienda, Carme Chacón, presidirá hoy la Conferencia Sectorial de los responsables de vivienda de las Comunidades y Ciudades Autónomas, para estudiar la gestión de las ayudas a jóvenes contempladas en el proyecto de decreto de emancipación e impulso del alquiler. En este proyecto se prevé una ayuda de 210 euros al mes durante cuatro años a los jóvenes entre 22 y 30 años que trabajen, sean titulares del contrato de arrendamiento de la vivienda en que residan y tengan unos ingresos inferiores a 22.000 euros brutos anuales. También, informa EFE, contarán con un préstamo de 600 euros para pagar la fianza y un aval por seis meses. El ministerio ha celebrado ya una reunión con directores generales de la vivienda de las Comunidades Autónomas que han hecho sus aportaciones y les ha propuesto que gestionen de forma conjunta la renta de emancipación de los jóvenes.

AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:
- TARIMAS -



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 18 18



Concentración contra la pobreza.

La Plaza del Azoguejo acogió ayer una concentración convocada por las oenegés de Segovia con el lema "Rebélate contra la pobreza". Durante la actividad se leyó un comunicado en el que los convocantes solicitaron más ayuda oficial al desarrollo para alcanzar el compromiso del 0,7%. También se demandó una mejor ayuda, desligada de intereses comerciales, orientada a los países más pobres y coherente con los Objetivos del Milenio, así como más coherencia en las diferentes políticas de los gobiernos para que contribuyan a la erradicación de la pobreza. Finalmente, los convocantes exigieron cancelar la deuda impagable y cambiar las normas del comercio internacional que privilegian a los países ricos. / FOTO: JUAN MARTÍN



► MUNICIPAL

El PP desvela otra sentencia que anula el proyecto de reparcelación del Velódromo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PP desveló ayer que otra sentencia del Juzgado de lo Contencioso viene a confirmar la anulación del proyecto de reparcelación del Velódromo, donde la iniciativa privada proyecta la construcción de unas 315 viviendas. Se trata de la sentencia 102/2007 que dice textualmente que "habiéndose sido la parte demandada el Ayuntamiento de Segovia" falla estimando "el recurso contencioso-administrativo interpuesto por (...) contra la desestimación presunta por silencio administrativo del Ayuntamiento de Segovia", indica el PP en un comunicado

En sus fundamentos de derecho, la sentencia contempla que "el proyecto de reparcelación vulnera la normativa urbanística aplicable", "el precio de unidad de

aprovechamiento que contiene el Proyecto de Reparcelación no está justificado", ante lo que, en abril de 2007, el Ayuntamiento de Segovia se allana incondicionalmente.

El PP indica que hace escasas fechas, la pasada semana, la opinión pública conoció otra sentencia "que tenía como parte demandada el Ayuntamiento de Segovia" con un contenido similar.

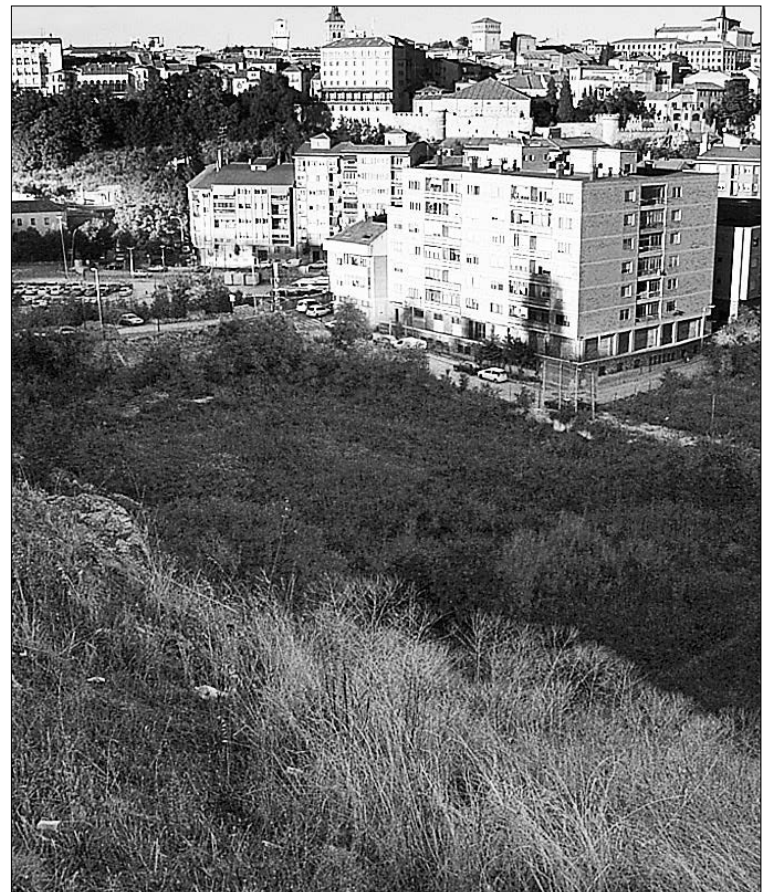
"Esta sentencia —dice el PP— es la que, en una nota, la Alcaldía afirmaba que no fallaba contra el Ayuntamiento. Ahora sabemos que al menos dos sentencias lo hacían y obligan a replantearse el Proyecto de Reparcelación del Velódromo y que el Ayuntamiento era consciente de ello, ya que se allana en ambos pleitos —en uno de ellos demasiado tarde por lo que el juez estima

que el Ayuntamiento de Segovia actuó con "temeridad" —. Por tanto, según el PP, desde abril de 2007 el Ayuntamiento "ya sabía que había que redactar de nuevo el proyecto de reparcelación", cuando desde 2005 el equipo de Gobierno "ha anunciado en reiteradas ocasiones el inminente inicio de las obras". Para el PP, el equipo de Gobierno "oculta o niega esta información a los ciudadanos. Y le molesta que el PP sea quien le fuerce a la transparencia. Vuelve a tratarse de una muestra de mala gestión que trata de ser suprimida mediante tics autoritarios".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la postura del PP sobre el Velódromo en www.eladelantado.com



En la zona de Velódromo se proyecta la construcción de unas 315 viviendas./J.M.

JSF
GRUPO
Inmobiliario
Tlf: 921 40 66 55
C/ DEL OLMO 4,
S. CRISTOBAL DE SEGOVIA
40197 - SEGOVIA
www.jsfgrupo.es

EN TRESCASAS

OBRA NUEVA - UNIFAMILIARES

JARDIN DOMOTICA **ESTILO RUSTICO** Desde 270.000€
ASPIRACION CENTRAL **Venga a visitarnos sin compromiso**
PRIMERAS CALIDADES

SEGOMAR
GESTION INMOBILIARIA
SU VIVIENDA EN LA PLAYA
SU VIVIENDA EN SEGOVIA
Avda. Fdez. Ladreda 13, 1- I.
TEL: 921 43 40 60

LE OFRECEMOS...:

Por el precio de 1 piso...

ii **2 APARTAMENTOS** Pequeños independientes !!
IDEALES PARA ALQUILAR

y un **LOCAL**
(Actualmente en funcionamiento como hostelería)

AL PIE DEL ACUEDUCTO

IDEAL PARA INVERSORES

► SANIDAD

La falta de médicos especialistas deja a Segovia sin seis pediatras

Las carencias afectan a los centros de salud de Carbonero el Mayor, Nava de la Asunción, Cantalejo, Segovia Rural, San Ildefonso y también al turno de tarde de la capital segoviana

• El problema para cubrir las plazas de pediatras va en aumento. Si hace un año faltaban cuatro especialistas en la provincia de Segovia, ahora son ya seis los puestos vacantes y no parece que la Administración sanitaria tenga soluciones a corto plazo.

P. BRAVO / SEGOVIA

La provincia de Segovia tiene seis plazas de pediatras sin cubrir por médicos de esta especialidad. Aunque la Gerencia de Atención Primaria defiende que no se está desatendiendo a la población porque los médicos de Familia está supliendo esta carencia, los vecinos de las zonas afectadas no se conforman con esta sustitución y reclaman la llegada de especialistas en medicina infantil.

Las zonas de salud donde actualmente faltan pediatras son Carbonero el Mayor, Nava de la Asunción, Cantalejo, Segovia Rural y San Ildefonso; así como en el área de Segovia Urbana, capital, en el turno de tarde.

Hace un año los vecinos y representantes municipales de Carbonero el Mayor dieron la voz de alarma reclamando la presencia de un pediatra para una zona de salud con unos 12.000 usuarios procedentes de 16 municipios. Ahora han sido los habitantes de Palazuelos de Eresma, municipio incluido en el ámbito de cobertura del centro Segovia Rural, los que han manifestado su protesta al tener noticias del traslado de su única pediatra. Resulta especialmente significativa la carencia en este núcleo ya que está experimentando un gran crecimiento de población infantil.

A finales de 2006 había en la provincia y capital de Segovia cuatro puestos sin cubrir y lejos de es-



Hace un año los vecinos y representantes municipales de Carbonero denunciaron la falta de un pediatra en la comarca/EL ADELANTADO

tar solucionada esta carencia, doce meses después la ausencia de especialistas en Pediatría llega a seis puestos, pero el problema puede empeorar.

La falta de médicos es un problema nacional que de forma muy directa y rápida se está agudizando en algunas especialidades como es la Pediatría. Los responsables sanitarios segovianos aseguran que "aunque buscamos como locos en distintas provincias, no encontramos médicos". El gerente de Atención Primaria José María Pinilla, con palabras similares, ha hecho referencia al déficit de pediatras en Segovia y a sus esfuerzos por paliarlo.

En este sentido, el consejero de sanidad, Francisco Javier Álvarez Guisasola ha anunciado en Se-

govia que van a hacer una evaluación de las carencias de médicos especialistas con el fin de detectar las zonas de la comunidad donde existan más problemas de cobertura en atención sanitaria.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la falta de pediatras en los centros de salud en www.eladelantado.com

► SANIDAD/EDUCACIÓN

Álvarez Guisasola destaca el interés de la UVA por la Escuela de Enfermería

P. B. / SEGOVIA

El consejero de Sanidad, Francisco Javier Álvarez Guisasola, ha destacado el interés de la Universidad de Valladolid por implantar una Escuela de Enfermería en Segovia pero ha explicado que este proyecto tardará tiempo hasta que se haga realidad.

El responsable de Sanidad que en los últimos cuatro años ha llevado la cartera regional de Educación, hizo referencia al proyecto de implantación de los estudios de Enfermería durante la inauguración del centro de salud Segovia III y a solicitud de los periodistas. "Me consta, por el rector, que la Universidad de Valladolid está en la mejor disposición para incorporar esta especialidad al campus de Segovia", dijo Álvarez Guisasola, quien en todo momento precisó que el desarrollo de este proyecto debe esperar a la implantación del nuevo espacio europeo de convergencia educativa.

"El Ministerio de Educación, de forma prudente ha considerado lógico esperar a la aplicación de este modelo para homologar nuevas titulaciones —explicó—. Una vez que el MEC homologue las titulaciones será el momento de que la UVA solicite esta titulación, presente un plan de estudios y si es aprobado podremos poner la Escuela de Enfermería en Segovia".

Jornada de difusión y fomento del espíritu emprendedor

24 de octubre
10 horas
Hotel Los Arcos

- Nuevo Estatuto del Autónomo
- Situación actual del autónomo en Segovia
- La adaptación del autónomo ante el nuevo Plan General de Contabilidad de 2008

fes
federación
empresarial
segoviana

ASOCIACIÓN INTERSECTORIAL DE AUTÓNOMOS
CEAT- SEGOVIA

Información e inscripción en Calle de los Coches, 1
e-mail: ceat@fessegovia.com - Tel. 921 43 22 12

UNED

PUEDES ESTUDIAR EN LA UNED:

- Si quieres libertad para decidir tus horarios de estudio.
- Si necesitas compatibilizar el estudio con tu trabajo y tus responsabilidades personales.
- Si quieres tener una segunda oportunidad para acceder a una formación universitaria.
- Si quieres simultanear tus estudios.
- Si tienes dificultades especiales para acceder a la enseñanza presencial.
- Si estás "lejos de casa" ya seas emigrante o inmigrante y deseas continuar con tu formación.

PLAZOS DE MATRICULA: DEL 15 DE SEPTIEMBRE AL 15 DE NOVIEMBRE.

OFERTA DE ESTUDIOS:

DIPLOMATURAS	LICENCIATURAS	CARRERAS DE 2º CICLO
— Ingeniería Técnica en Electrónica Industrial *(V)	— Filología Inglesa *(V)	— Antropología Social y Cultural *(V) — Psicopedagogía *(V) — Ingeniería Informática Superior *(V)
— Ingeniería Técnica en Mecánica *(V)	— Pedagogía *(V)	
— Ingeniería Técnica en Electricidad *(V)	— Derecho *(V)	
— Ingeniería Técnica en Informática de Sistemas *(V)	— Historia *(V)	
— Ingeniería Técnica en Informática de Gestión *(V)	— Filología Hispánica *(V)	
— Educación Social *(V)	— Economía *(V)	
— Turismo *(V)	— Administración y Dirección de Empresas *(V)	
— Trabajo social *(V)	— Ciencias Químicas	
— Ciencias empresariales *(V)	— Ciencias Físicas	
	— Ciencias Matemáticas	
	— Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales	
	— Ciencias Políticas	
	— Sociología	
	— Psicología *(V)	
	— Filosofía *(V)	
	— Ciencias Ambientales *(V)	

*(V) Estas carreras se podrán estudiar de forma virtual.

K'OCINA CASTILLA

la arquitectura de la cocina



NUEVAS EXPOSICIONES:

AVDA. DE SEGOVIA ESQUINA AVDA. DE HONTORIA, NAVE 27-A,
40.195 (FRENTE A ÚTILES) POLÍGONO DE HONTORIA (SEGOVIA)
TLF: 921 44 71 61 / FAX: 921 44 71 63
E-mail: cocinascastilla@terra.es

SOL

INMOBILIARIA

Avda/Fernández Ladreda 19
www.solexclusivas.com 921 44 00 44

EN SEGOVIA

2 DORMITORIOS,
REFORMADO A ESTRENAR,
COCINA AMUEBLADA,
AZULEJOS DE DISEÑO,
138.235 € (23.000.000 PTS)



PV-8554

SEGOVIA, ABIERTA AL MUNDO

ÓSCAR XAVIER SIMBAÑA ACERO • Cocinero ecuatoriano residente en Ayllón

Dejó su Ecuador natal cuando era prácticamente un adolescente. Desde entonces han pasado seis años, tiempo más que suficiente para que Óscar Xavier Simbaña se haya aclimatado "genial" a España. En Segovia, en el IES "La Albuera", aprendió cocina, y ahora regenta un próspero restaurante. "Todo lo que me ha ocurrido aquí ha sido bueno, y eso que dejé lo poco que tenía para venir a un lugar con una cultura muy diferente a la del sitio en el que me crié", señala este cocinero, que no tiene ningún género de dudas sobre el lugar del mundo en el que quiere vivir: la villa de Ayllón.

"Quiero que Ayllón sea conocido por su cocina"

GUILLERMO HERRERO / AYLLÓN
Aunque todo inmigrante tiene una historia interesante de escuchar, la de Óscar Xavier Simbaña y sus tres hermanos resulta especialmente llamativa, tanto porque su aterrizaje en España fue posible gracias a la solidaridad de un pueblo, Ayllón, como porque esta familia ecuatoriana, ya totalmente integrada en esa villa del nordeste segoviano, está ahora dispuesta a devolver lo que recibió.

El padre de Óscar llegó hace siete años a España. Buscaba un trabajo digno que le permitiera dar de comer a su prole (esposa y cuatro hijos). Un año después logró traer a su mujer. Y, por circunstancias de la vida, el matrimonio acabó en Ayllón, tras haber pasado por Huelva, recogiendo fresas, y Riaza. "Mi madre, que es católica practicante, pidió ayuda a la parroquia de Ayllón para conseguir billetes de avión que nos permitieran venir a España", recuerda Óscar. Con las aportaciones económicas de los feligreses y de los jefes del matrimonio Simbaña, sus cuatro vástagos llegaron a España el 22 de noviembre de 2001.

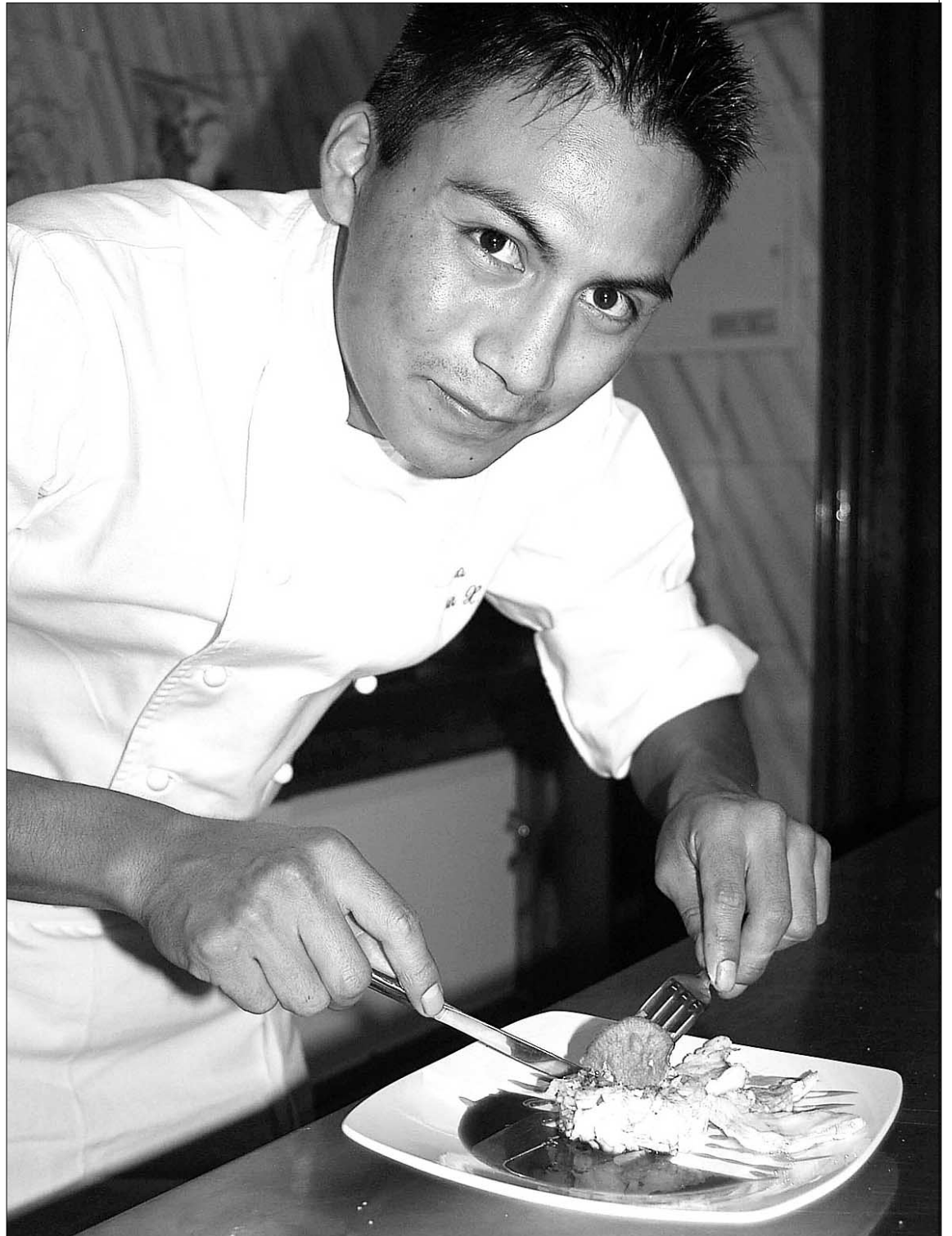
"Al principio, mi idea era la de todos los inmigrantes, conseguir dinero para regresar pronto a mi país", señala Óscar. Pero sus padres insistieron en que estudiara. Les hizo caso. Se

inscribió en Hostelería, en el IES "La Albuera" de Segovia. Una noche, viendo en la televisión una película en la que aparecía un chef francés, se esclareció su futuro. "En aquel momento me di cuenta que quería ser cocinero", afirma.

APRENDIZAJE Su vocación aumentó día a día. "En Segovia me aburría por las tardes, así que decidí ir a Cándido y ofrecerme para trabajar, sin cobrar un duro", recuerda. Fue acogido en el mesón del Azoguejo. "Aprendí muchísimo allí; yo ayudaba en lo que podía y ellos me daban de cenar", dice Óscar, que recalca su agradecimiento a Cándido.

Luego, fue representando a Segovia en un concurso que se celebró en Mallorca en el que participaban las diez mejores escuelas de cocina de España. Quedó tercero. En la Semana Gastronómica de Segovia de 2005, presentó, con el mesón de Cándido, una ensalada de pollo y frutos exóticos y unos garbanzos en texturas que le alzaron a la primera posición.

Animado por sus éxitos, marchó al Celler de Can Roca (dos estrellas Michelin) a ampliar conocimientos. Hasta que, un fin de semana de vacaciones que pasaba en Ayllón, se enteró de que había un restaurante en alquiler. Era su oportunidad. En junio de 2006 inauguró el Plaza - Kexua, un establecimiento en el ofrece raciones, platos combinados y cocina de au-



El cocinero Óscar Xavier Simbaña, degustando un plato elaborado por él mismo. / GUILLERMO HERRERO

tor. "Quiero que Ayllón sea conocido por su cocina", desea Óscar, que pretende que su pueblo de adopción "consiga una identidad gastronómica propia". Él, de momen-

to, está innovando. Su última propuesta es un menú sorpresa que ha conseguido triunfar el pasado verano. ¿Su secreto?. "Quiero ser creativo, pero basándome en los

productos tradicionales de aquí, que hay muchos y de calidad".

Así es Óscar, un joven cocinero de 22 años que hoy tiene claro que Ayllón "es mi casa".

PLAN DE VISITAS DE ASESORAMIENTO EN PREVENCIÓN DE RIESGOS LABORALES

**NO ARRIESGUES TU VIDA:
LA SEGURIDAD ES COSA DE TODOS**

Si desea recibir más información, los técnicos de FES visitarán, **gratuitamente** y con carácter **confidencial**, su empresa

Para más información fes_preven@cecale.es o en la Calle de Los Coches, 1. Teléfono: 921 43 22 12



cecale



Acción subvencionada por la Consejería de Economía y Empleo de la Junta de Castilla y León

www.cecale.es/prevencion



AVISO SUSCRIPTORES

El Adelantado comunica a nuestros suscriptores que podrán retirar su colección de láminas

Segovia y los fotógrafos viajeros

a partir del lunes 5 de noviembre, en la calle Peñalara, 3, Pol. Ind. El Cerro, de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.

Y en Plaza Mayor, 3 2º, de 9 a 14 horas.



Plazo de recogida:
Del lunes 5 de noviembre al lunes 31 de diciembre de 2007

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

► INFRAESTRUCTURAS

La FES pide que se marquen 'plazos reales' para la entrada en servicio de los gasoductos

La patronal asegura que la carencia de equipamientos energéticos es "incompatible" con el desarrollo empresarial

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Federación Empresarial Segoviana (FES) ha hecho pública su "satisfacción" por el desbloqueo de los proyectos de infraestructuras de transporte de gas en la provincia, referidos de forma expresa a los gasoductos Segovia Norte y Segovia-Avila, anunciados recientemente por el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo.

En una nota de prensa, la patronal segoviana matiza su satisfacción al asegurar que este anuncio "llega poco después de que la Federación hiciera público su disgusto por los retrasos que acumulaban ambos, de 366 y 670 días respectivamente, dilaciones que no hacen sino demorar el acceso a esta fuente energética en condiciones adecuadas por parte del tejido empresarial e industrial de Segovia".

Los empresarios consideran que la carencia de equipamientos energéticos es "absolutamente incompatible con el crecimiento y desarrollo empresarial en el medio rural, algo por lo que esta Federación lleva apostando durante años en su interlocución con las administraciones".

A juicio de la Federación, el suelo industrial existente en la provincia, el ya proyectado y el que necesariamente habrá de ponerse a disposición de las empresas que deseen invertir en Segovia, "debe estar dotado de todos los equipamientos que requiere la actividad económica, y muy fundamentalmente en materia energética".

Por ello, la FES considera importante que se pongan "plazos reales" a la entrada en servicio de los gasoductos referidos, algo que varias de las empresas ubicadas en la zona que resultará beneficiada llevan esperando "demasiado tiempo"; ya que hasta ahora, los retrasos en la ejecución de los trabajos "han supuesto una importante pérdida de competitividad respecto a empresas de otras provincias que sí cuentan con este suministro".



Un cartel anunciador de la conducción de gas a las afueras de la capital./KAMARERO

HONDA
The Power of Dreams

De Serie	Opcional
Llantas de aleación de 17"	mmm...
Tren de rodaje deportivo	
Faros delanteros antiniebla	
Acabados exteriores deportivos	
Volante multifunción en piel	
Climatizador dual	
Ordenador de abordo	
Audio Premium con cargador de 6 CDs y 8 altavoces	
Apoyabrazos central delantero	
Acabados interiores color carbono	
Limpiaparabrisas delantero con sensor de lluvia	
Control de velocidad de cruceo	
Control de Estabilidad y Tracción VSA	
8 Airbags	
Anclajes ISOFIX para asientos infantiles	
5 años de garantía *	

Honda Accord Sport Edición Especial. Equipado con los deseos de los conductores por 24.700 €.

Cuando decidimos que fueran nuestros conductores los que eligieran el equipamiento del Honda Accord Edición Especial, sabíamos que corríamos un riesgo: quedarnos sin opcionales.

Visita ahora tu Concesionario Honda y benefícate ya de la reducción por bajas emisiones en el nuevo Impuesto de Matriculación que entrará en vigor en 2008**

PVP recomendado para Accord 2.0 Sport Edición Especial en Península y Baleares, incluyendo IVA, transporte e impuesto de matriculación. *5 años de garantía (3+2) sin límite de kilometraje según condiciones contractuales Honda a consultar a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles HONDA en Península y Baleares. Imagen mostrada con pintura metalizada opcional. Edición Especial disponible en versiones Sport y Executive, diésel y gasolina. **Según la reducción del Impuesto de Matriculación que se aplicará a partir del 1 de enero de 2008 tras el anuncio del Consejo de Ministros de 20 de julio de 2007.

Somosierra de Automoción, S.L.
Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00*. SEGOVIA.
*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

5 AÑOS DE GARANTÍA

ACCORD

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

médico, enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

BREVES

CULTURA

Jornadas recreativas en el Hogar Centro ■ El Hogar Centro de Segovia ha organizado unas jornadas culturales y recreativas que darán comienzo hoy y se desarrollarán hasta el próximo 2 de noviembre. En el día de hoy, la gerente territorial de Servicios Sociales, María Paz Plaza, inaugurará las mismas, a las 18,30 horas, actuando posteriormente la coral del centro y rondalla de Caja Segovia.

La coral "Nuevas Melodías" actuará mañana, a las 18,30 horas, mientras que el miércoles tendrá lugar, a partir de las 11 horas, una charla paseo por la Alameda del Parral y, por la tarde, una charla a cargo de la psicóloga María José Marazuela sobre "Los procesos cognitivos: pérdida de memoria". El jueves día 25 se ha programado un espectáculo musical con Luis Debris (boleros, rancheras...) a las 18,30 horas.

Las actividades continuarán el viernes, con misa por los socios fallecidos (12 horas, en la Catedral) y comida en los salones del hogar, para acabar con un baile (18,30 horas). El sábado

habrá bingo y el lunes 29 una charla de Juan Bautista Mullor sobre asociaciones de vecinos, a la hora habitual.

Finalmente, el martes 30 el Hogar Centro visitará las Cortes de Castilla y León (también se realizará otra excursión el martes día 6), y el viernes 2 de noviembre las instalaciones de Iberpistas, con posterior visita a la iglesia de San Eutropio.

RELIGIÓN

La Iglesia Evangélica organiza una semana cultural ■ La Iglesia Evangélica ha organizado su tercera semana cultural, que se desarrollará desde hoy y hasta el domingo. Las actividades comenzarán hoy con una proyección de un audiovisual sobre Gabriel Sánchez (19,30 horas, en el Centro Cultural San José). El viernes 26 dará una conferencia Carlos López, Obispo de la Iglesia Reformada Episcopal (19,30 horas, en la Residencia Emperador Teodosio). Finalmente, el sábado se ha programado una mesa redonda sobre la Ley de Memoria Histórica (19,30 horas, en el mismo escenario).

SUCESOS

Un muerto y dos heridos graves en un accidente de tráfico en Zarzuela del Monte

EL ADELANTADO/ SEGOVIA
Una persona muerta y dos heridos de gravedad es el balance de víctimas de un accidente de tráfico ocurrido ayer en el término municipal de Zarzuela del Monte, en el que se vio implicado un vehículo.

Los datos facilitados por la Guardia Civil a la hora del cierre de este edición sitúan el suceso a las 21,25 horas en el kilómetro 219 de la N-110 donde un vehículo matrícula M-1866-TK en el que viajaban tres personas se salió de la vía. A consecuencia del accidente, uno de los pasajeros del vehículo quedó atrapado e inconsciente dentro del vehículo.

La sala de operaciones del 112 dio aviso del incidente a la Guardia Civil, a los Bomberos de Segovia y a Emergencias Sanitarias - Sacyl, que envió una UVI móvil y una ambulancia de soporte vital básico. Ya en el lugar de la colisión, los facultativos de Sacyl confirman el fallecimiento de uno de los heridos y atienden a otras dos personas

Por otra parte, otras dos personas resultaron heridas de gravedad en un accidente de tráfico que tuvo lugar en el término municipal de Cantimpalos, cuyas circunstancias y gravedad de los heridos no se han dado a conocer.

MUNICIPAL

Concluye el plazo para la solicitud de subvenciones del programa 'Segovia emprende'

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El pasado mes de mayo se publicaron en el Boletín Oficial de la Provincia de Segovia las bases de la convocatoria para el año 2007 del Programa de Ayudas a la creación de nuevas empresas "Segovia Emprende" del Ayuntamiento de Segovia.

El plazo de presentación de solicitudes concluye el próximo 31 de Octubre de 2007. Dichas solicitudes se podrán presentar en el Registro General del Ayuntamiento de Segovia, siempre con posterioridad a haberse dado la empresa de alta en Hacienda.

Los destinatarios de la subvención serán los nuevos proyectos empresariales innovadores o, en caso de realizar una actividad comercial, que suponga un complemento a la oferta existente en la ciudad de Segovia; y proyectos empresariales promovidos por colectivos en situación o riesgo de exclusión social, o cuyo fin sea la atención y/o apoyo a estos colectivos.

Como novedad, en esta convocatoria se ha introducido una línea específica para promover proyectos e iniciativas empresariales

en el ámbito de la cultura, en consonancia con la apuesta del Ayuntamiento de Segovia por la Candidatura de Segovia a la Capitalidad Cultural en el 2016.

El presupuesto total del programa es de 38.000 euros y contempla ayudas de 2.000 euros para sufragar los gastos de constitución e inversión de la actividad, y en caso de tener local alquilado para el desarrollo de la actividad, la anterior cantidad se verá incrementada en 30 euros por metro cuadrado de superficie del local alquilado objeto de subvención, hasta un máximo de 3.000 euros.

Las bases íntegras de la convocatoria y los modelos de solicitud pueden obtenerse en la Agencia de Empleo y Desarrollo Local del Ayuntamiento de Segovia o a través de su página web: www.aedlsegovia.com y en www.segovia.es

El programa "Segovia Emprende", que fue convocado por primera vez en el año 2005 para favorecer la creación de nuevas empresas en el municipio de Segovia, ya ha concedido en sus dos años de vida ayudas a 19 nuevos proyectos empresariales.

Bar - Restaurante La Granja

De lunes a viernes **GRAN MENÚ:**
a elegir 3 platos 1º
3 de 2º
Bebida, postre y café **9,50 euros**

Martes: **FABES CON CODORNIZ**
Jueves: **GRAN COCIDO**
Viernes: **GRAN PAELLA**

TV GIGANTE PARA ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS
C/ La Granja, 16. Teléfono 921 47 40 78
Ctra. de La Granja • PARQUE ROBLEDO (Segovia)

"Haz de tu boda un sueño irrepetible"

CA
COCHES ANTIGUOS

ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

EL ADELANTADO.com

información última hora hemeroteca encuestas blog

Chevrolet Kalos.
Te hará feliz.
O te devolveremos tu dinero.

Kalos 1.2 SE
Sin entrada
50€/mes - primer año. 100€/mes - 107 cuotas restantes
Plan Prever incluido. 6,73% TAE

Osnam Motor, S.L.
Somosierra 1
Segovia
Tel.: 921 41 31 78

ES MÁS. CHEVROLET

Modelo Kalos 1.2 SE. PVP: 8.371,50€ (Plan Prever y promoción incluidos). Cuotas: 1ª a 12ª de 50€ y 13ª a 119ª de 100€. Importe total financiado: 11.509,29€. TIN: 6%. TAE: 6,73%. Comisión de apertura: 2,5% (209,29€). Oferta no acumulable a otras promociones, válida hasta el 31/10/2007 para Península y Baleares. Financiación: Finanzia Banco de Crédito, S.A. RBE nº 2820/07. Consumo mixto (l/100km): 6,4-7,1. Emisión de CO2 (g/km): 153-169. Garantía 3 años o 100.000 kms. El límite de kilómetros no se aplica los dos primeros años (Ley de Garantías 23/2003).

► MUNICIPAL

Segovia aspira a acoger una feria europea centrada en la gastronomía

El Ayuntamiento pretende que la UE cofinancie un proyecto, con 400.000 euros de presupuesto, que ya ha suscitado el interés de Italia, Grecia, Eslovaquia y Suecia

• Charlas literarias, exhibiciones de los restaurantes participantes o un concurso de cortos son algunas de las propuestas de "Deliciously Europe", que se desarrollaría entre los meses de junio de 2008 y 2010.

S.A. / SEGOVIA

Segovia aspira a difundir todo su potencial cultural y gastronómico de la mano de un ambicioso proyecto que se desarrollaría a lo largo de los dos próximos años, con la participación de diferentes países europeos. La relevancia del proyecto "Deliciously Europa" —Deliciosamente Europa— queda de manifiesto en su presupuesto, calculado ya por el Ayuntamiento en 400.000 euros, así como en el interés que la propuesta de Segovia ha suscitado ya países como Italia, Grecia, Eslovaquia y Suecia.

La junta de Gobierno local aprobó, en su última sesión, el proyecto y acordó la petición de la concejalía de Cultura y Turismo de una subvención a la Comisión Europea por importe de 200.000 euros; correspondiente al 50 por ciento del presupuesto, según explicó al término de la reunión el

Socios

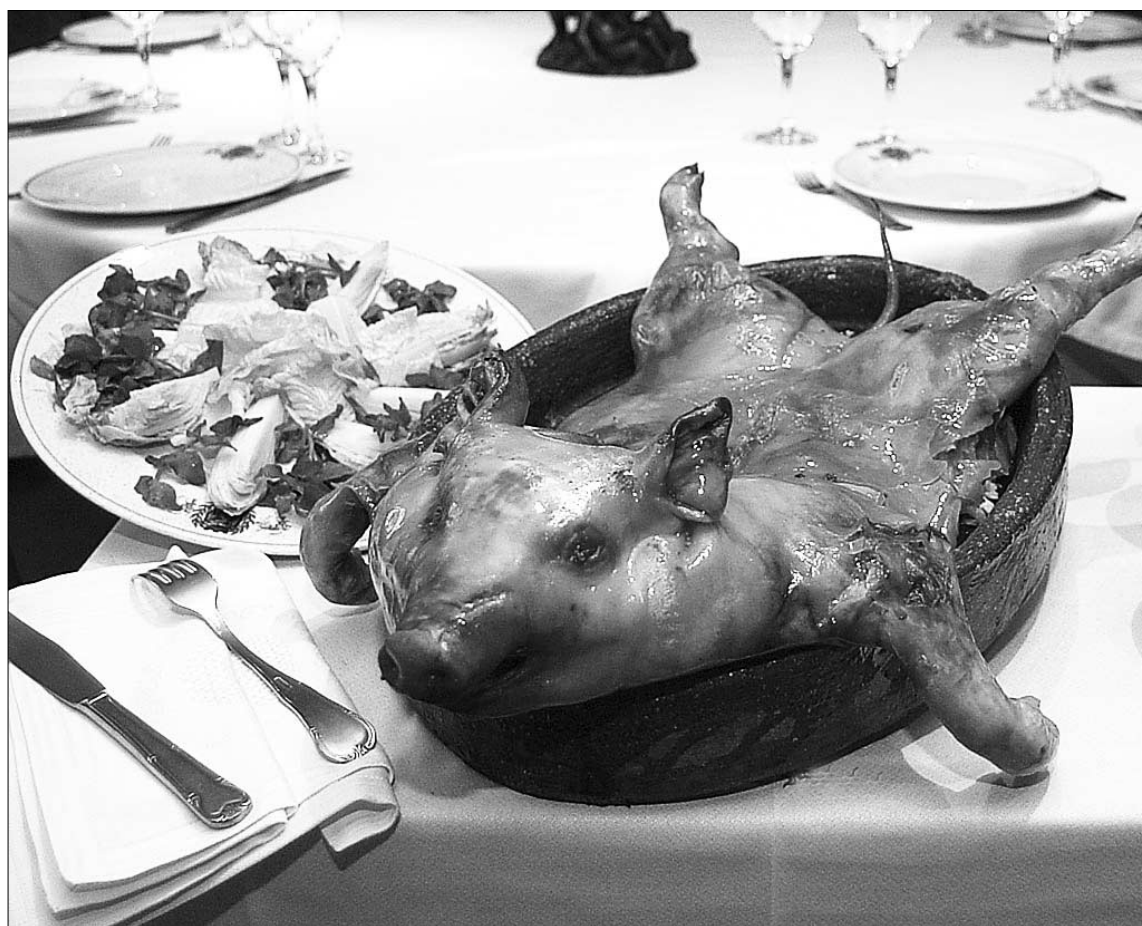
El Ayuntamiento espera contar con el respaldo de diferentes colectivos segovianos. Así, se baraja que participen como "socios locales" la Obra Social de Caja Segovia, la asociación de Acuarelistas, los grupos folklóricos de la Esteva y Andrés Laguna, la Escuela de Arte de Casa de los Picos y la Asociación de Hosteleros Segovianos.

Los socios europeos y los socios locales también participan con porcentajes variables del proyecto, todavía sin definir, pero la Comisión Europea requiere al socio promotor, el Ayuntamiento de Segovia, que tenga como mínimo consignado el 50% del proyecto.

alcalde, Pedro Arahuetes.

La programación de "Deliciously Europe" se desarrollará entre los meses de junio de 2008 y junio de 2010.

FERIA Dos grandes eventos anuales conforman el eje del proyecto. El propósito municipal es que en octubre de 2008 y 2009, Segovia acogiera una Feria Gastronómica-Cultural durante una semana. En esos días la ciudad se



La gastronomía es el eje principal de "Deliciously Europe", un proyecto en el que participarían diversos países europeos/J.M.

Durante una semana los 27 países de la UE ofrecerían en Segovia su oferta gastronómica

llenará de la oferta gastronómica de los 27 países de la Unión Europea, en la calle y en los locales hosteleros que participen en el proyecto.

Además, se concentrarán diversas manifestaciones culturales durante la semana, como una muestra de cine, charlas literarias, conciertos, exposiciones, concurso y una conferencia; todo ello re-

lacionado con el mundo de la gastronomía.

Con independencia de la celebración de esta Feria Gastronómica-Cultural, que es el eje principal de "Deliciously Europe", a lo largo de los dos años del proyecto se realizarán diversas actividades. La idea de la Concejalía de Cultura, que asume Clara Luquero, es que el programa bianual contemple proyecciones, charlas literarias y exhibiciones en los restaurantes participantes; un concurso de cortos en los países participantes y de diseño; un cuento-cuentos para niños relacionados con la gastronomía y los buenos hábitos alimenticios.

Asimismo, entre las actividades que se barajan está la celebración de talleres de cocina, retransmitidos por internet; la edición de una página web y los intercam-

"Deliciously Europe" contempla charlas, talleres de cocina o un concurso de cortos

bios entre cocineros, exposiciones y artistas. Arahuetes explicó que el proyecto debe ser presentado ante las instancias europeas antes del próximo 31 de octubre.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el proyecto "Deliciously Europe" www.eladelantado.com

oferta formativa 2007-08

Las Empresas Segovianas necesitan Técnicos en Prevención

Con la FES e IMF accede a las profesiones con mayor demanda laboral
Entra en nuestra Bolsa de Trabajo

ÚLTIMOS DÍAS DE MATRÍCULA

La Federación Empresarial Segoviana e IMF organizan la siguiente oferta formativa:

Máster en Prevención de Riesgos Laborales
Especialidades: Seguridad, Higiene y Ergonomía.
Título oficial en todo el territorio nacional. nº autorización IRSST: 18/043356.9/07

Prevención _____ MBA en Dirección de Empresas de Prevención (PRL)
Energías _____ Máster en Energías Renovables
Medio Ambiente _____ Máster en Gestión del Medio Ambiente
Calidad _____ Máster en Gestión de la Calidad

Información e inscripciones:
921 43 22 12
921 43 20 01
www.imf-formacion.com

fes
federación empresarial segoviana

IMF
FORMACIÓN

DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN

DIHOSE

Aceites
Conservas
Vinos
Licores

DISTRIBUIDORA HOSTELERA SEGOVIANA

ACEITE DE GIRASOL
BASTION SOL

BASTION SOL
ACEITE REFINADO DE GIRASOL

C/ Gremio del Cuero, Parc. 102-B
Pol. Ind. Hontoria. 40195 HONTORIA (Segovia)
Telf: 921 44 71 55. Fax: 921 44 71 54

GESTIÓN 10

PISO DE LA SEMANA

Piso de 90m. Totalmente exterior
Zona de Pte. De Hierro
Dispone de cochera individual
Tan Solo 186.300€

MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77

GESTIÓN 10

OPORTUNIDAD

Excelente Ocasión
LA LASTRILLA 186.300€
Parcela Urbana de 500m
Para hacer vivienda unifamiliar

MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77

Triangulo
Inmobiliaria
San Francisco, 19 Tlfno.- 921 41 20 90

PISO EN VENTA
- EZEQUIEL GONZALEZ -
Piso en venta de 276 m2 con
5 dormitorios, baños
completos, salón y cocina con
ofis. Ascensor, 2 garajes y en
buen estado.

Pregunta en Triangulo
Ref.- P2074

Triangulo
Inmobiliaria
San Francisco, 19 - 921 41 20 90

**SAN CRISTOBAL
DE SEGOVIA**
Bajo con jardín de 3
dormitorios, baño, aseo,
cocina con
electrodomésticos, garaje y
trastero.

Pregunta en Triangulo
Ref.- P2107

**PROMOCIÓN EN
HONTORIA**

Viviendas próximas a
la nueva estación del AVE

De 1 a 4
dormitorios

Garajes y trasteros

Desde 126.500 €

Triangulo
Inmobiliaria
San Francisco, 19 Tlfno.- 921 41 20 90

Si usted duda en aceptar...
Procure TRIANGULAR

Triangulo
Inmobiliaria

► URBANISMO

'La Semana de la Arquitectura' ofrecerá visitas guiadas a edificios emblemáticos

Los alumnos de la Universidad SEK participarán explicando *in situ* las características de los inmuebles, que abrirán sus puertas a zonas habitualmente no accesibles al público

• La Semana de Arquitectura se celebrará del 5 al 9 de noviembre y, además de visitas guiadas, contempla un ciclo de conferencias sobre edificios emblemáticos y otros en fase de ejecución.

S.A. / SEGOVIA

Con el propósito de difundir y acercar la Arquitectura a todos los públicos, la Escuela Técnica Superior de Estudios Integrados de Arquitectura (ETSEIA) de la Universidad SEK y la Demarcación de Segovia del Colegio Oficial de Arquitectos de Castilla y León Este organizan la Semana de la Arquitectura en la ciudad de Segovia, del 5 al 9 de noviembre de 2007. El Parador Nacional de Segovia acogió este viernes la presentación de la Semana de Arquitectura, en la que estuvieron presentes el rector de la Universidad SEK, José Javier Sarría, el director de la ETSEIA, Francisco Javier Espejo y el presidente del Colegio de Arquitectos de Segovia, Juan Antonio Miranda.

Los organizadores han programado un ciclo de conferencias en torno a aquellas obras de carácter singular, recientemente finalizadas o actualmente en ejecución, además de una serie de visitas guiadas a zonas habitualmente no accesibles de edificios emblemáticos de la ciudad. Los alumnos de Arquitectura de la Universidad SEK participarán explicando *in situ* las características arquitectónicas de cada uno de los edificios e



El Alcázar es uno de los edificios históricos incluidos en las visitas de la "Semana de la Arquitectura" / J. MARTÍN

inmuebles participantes.

El Alcázar, la Catedral, la Iglesia del Seminario, la Casa del Marqués de Lozoya, la Academia de Artillería, así como palacios, casonas e iglesias de Segovia conforman alguno de los lugares que se podrán visitar a lo largo de la Semana de Arquitectura.

ACCESO A LAS VISITAS Para acceder a los edificios se han habilitado listas para grupos no superiores a quince personas en las que habrá que inscribirse previamente en la sede del Colegio Oficial de Arquitectos de Segovia, bien directamente o en el teléfono 921 466026. Asimismo, el Ayuntamiento de Segovia pondrá a disposición de los

organizadores un servicio de autobuses, que partirá de la Plaza Oriental, para acceder al Parador Nacional de Segovia, a la Universidad SEK y al Romeral de San Marcos.

La Semana de la Arquitectura se enriquece con conferencias en las que se profundiza en los aspectos históricos, arquitectónicos y artísticos de edificios emblemáticos de la ciudad y de otros actualmente en fase de ejecución. Estas conferencias, que se desarrollarán en la sede del Colegio Oficial de Arquitectos de Segovia, en la Universidad SEK y en la Sala de la Caja de Ahorros de Segovia, a partir de las 19,00 horas, abordarán los siguientes temas: "Estación del AVE en Segovia" (Julio Alberto Ro-

drigo, lunes 5 de noviembre, sede del COASEG), "Rehabilitación del Teatro Cervantes" (Federico Coullaut Valera y Carlos Sanz, lunes 5 de noviembre), "Edificio para albergar los servicios de Protección Civil, Parque de Bomberos y Jefatura de Policía Local" (Santatecla Arquitectos, martes 6 de noviembre, Sala Caja Segovia), "Centro de Salud Segovia III" (Antonio Paniagua, miércoles 7 de noviembre, Sala Caja Segovia), "Campus Universitario" (José Ignacio Linazasoro, jueves 8 de noviembre, sede del COASEG) y "95 viviendas de protección pública" (Marco Palumbo y Michelangelo Delli Paoli, viernes 9 de noviembre, Sala de Refectorio de la Universidad SEK).



C/Gremios Segovianos, Parc. 16-A 40195 Pol. Ind. Hontoria (SEGOVIA)
Tel. 921 443 625 Fax. 921 443 304

ceisa@ceisa.biz

CEISA

EVELIO HERRERO, S.L.

TODO EN MUEBLES DE COCINA

GRAN EXPOSICIÓN



CUARTOS DE BAÑO

ESTUDIO Y DISEÑO

AZULEJOS Y PAVIMENTOS

**DETECCION
ROBO INCENDIO**

SEGURIDAD

Teléfono 24h.

921 412 848

E-mail: oficina@drinseguridad.com

Visite nuestra página web

www.drinseguridad.com

Empresa Homologada en la D.G.P. Con el núm. 3.103

**CENTRAL DE
ALARMAS**



► CRISIS EN EL GRUPO PROINSERGA

Primayor Foods echa el cierre a sus mataderos de Albacete y Jaén

Los administradores judiciales confían en concluir la primera fase concursal en marzo o abril, y decidirse entonces entre el convenio de acreedores o liquidar las empresas

• La cárnica Primayor Foods, empresa que pertenecía al grupo Proinserga y que inició el proceso concursal la pasada primavera, ha decidido cerrar los mataderos de Albacete y Jaén, dos de las instalaciones deficitarias adquiridas en 2004 y que causaron, en parte, la crisis a la sociedad segoviana.

F. DESCALZO/ SEGOVIA

La línea cárnica del grupo Proinserga, Primayor Foods S.L, que también entró en proceso concursal el pasado mes de abril, cierra estos días los dos mataderos que mantenía abiertos en Albacete y Jaén, y donde se han firmado sendos expedientes de regulación de empleo (ERE) con sus plantillas para suspender temporalmente los contratos a la mayor parte de sus trabajadores.

El ERE para el matadero de Albacete contempla la extinción voluntaria de los contratos para 20 trabajadores y la suspensión temporal durante tres meses a los 90 restantes. En este tiempo esperan que alguna empresa o inversor se interese por su adquisición.

ESPERANDO COMPRADORES. Precisamente los empleados de este centro se manifestaron el pasado día 2 de octubre en Segovia para protestar por su situación.

El secretario provincial de CCOO de Albacete, Paco de la Ro-



Imagen de la manifestación que los trabajadores del matadero de Albacete realizaron en Segovia el pasado 2 de octubre. / J.M.

sa, señaló entonces que el comité de Primayor Foods se ha puesto en contacto con el Gobierno de Castilla-La Mancha y, tanto desde el Ejecutivo Regional como desde el propio Ayuntamiento de Albacete, se están realizando gestiones para que la planta puede ser comprada por otro grupo empresarial. "Algunos nos han contestado que podrían estar interesados, y la verdad es que hay una opción de una empresa de China para exportar a aquel país nuestra producción", apuntó.

Por su parte, la plantilla de Jaén, con 148 trabajadores, ha aceptado una suspensión de empleo por seis meses prorrogables, igualmente con la intención de dar tiempo para encontrar un comprador para las instalaciones.

El tercer matadero de Primayor, el situado en Mollerussa (Lleida), continúa en activo, realizando maquilas a pequeña escala, si bien sus 118 trabajadores podrían aceptar en breve un plan de suspensión similar a los anteriores, con igual fin. Algunas empresas

como la catalana Vilaró S.A. mostraron su interés en la explotación de este centro leridano, al igual que L'Agudana, tras incendiarse el complejo de Cervera, situado a poca distancia del primero.

La separación jurídica de las empresas del grupo Proinserga fue uno de los primeros pasos dados por los actuales directivos de la empresa para intentar reducir las pérdidas y poner el contador a cero, así como poder optar a las ayudas de las administraciones con el fin de que los avales ofreci-

dos por la Junta de Castilla y León pudieran concretarse en las instalaciones que se encuentran en la Comunidad Autónoma, tales como Primayor Elaborados, Proinserga S.A y Castileón 2000.

PROCESO CONCURSAL. Mientras tanto continúa el proceso concursal, cuyos administradores judiciales han anunciado que en marzo o abril del próximo año podría finalizarse la primera fase, y decidir entonces si se abre el período de convenio entre los acreedores, o bien se opta por la liquidación de las empresas.

En este sentido aseguraron que sus informes iniciales referidos a todas las compañías concursadas se presentarán a mediados de noviembre. En ellos se valorará el activo y el pasivo de las empresas, y se recogerá el listado de acreedores, con su crédito, clasificación: si tiene privilegios o no sobre los demás. Y luego se abrirá un período de diez días de reclamaciones para que los acreedores puedan expresar su disconformidad.

Una vez resueltas estas reclamaciones, los administradores concursales emitirán su informe definitivo y se abrirá la fase de convenio. Si no se lograra acuerdo entre los acreedores se procedería a la liquidación de las empresas. Pero «la idea que contemplamos es que las compañías mantengan su actividad», aseguraron los administradores concursales, quienes esperan que se reintegre a la masa común parte del patrimonio que, según señalaron la semana pasada, ha sido cobrado indebidamente por los ex directivos en los semanas anteriores al proceso concursal. De acuerdo con sus cifras han cobrado cuatro de sus ex ejecutivos cobraron 1,5 millones en concepto de indemnizaciones.

Ciudadano @delantado



Opine sobre la crisis en el grupo Proinserga en la dirección: www.eladelantado.com

<p>IMPRESIONANTE CHALET 237 m² SOLAR 1.060 m² VALDEMORILLO</p>	<p>Castelycas Servicios Inmobiliarios</p>	<p>SEGOVIA CAPITAL PISOS CÉNTRICOS</p>
<p>SUELO EXCELENTE CON LICENCIA Revenga Otero de Herreros</p>	<p>ALQUILA LOCALES CÉNTRICOS 300 m²</p>	<p>LA ENCINA VIVIENDAS UNIFAMILIARES Excelentes calidades BERNUY DE PORREROS</p>
<p>Paseo Ezequiel González, 24, 2º D 40002. SEGOVIA Telfs. 647 604 755 // 610 252 048 • E-mail: castelycas@hotmail.com</p>		

Tragsa EMPRESA DE TRANSFORMACIÓN AGRARIA, S.A.

Invita a presentar oferta para:

"Ejecución de firme con aglomerado en caliente para Villagonzalo de Coca y Ciruelos (Segovia). Rfº TSA0016848 (05-056).
"11.796 Tm. Transporte de material granular para Grado del Pico (Segovia). Rfº TSA0016850 (05-057).
"Suministro e instalación de invernadero en Valsain (Segovia). Rfº TSA0016852 (05-058).
"Suministro de elementos de unión ranurados para el Riaza (Segovia). Rfº TSA0016869 (05-059).
"Suministro de tubería de fundición dúctil para La Granja y Valsain (Segovia). Rfº TSA0016985 (05-060).

RETIRADA DE DOCUMENTACIÓN: A partir de la publicación, en las oficinas de TRAGSA, C/ Cobalto, 14. 47012 Valladolid. Tfno.: 983-29-95-00. Fax: 983-39-11-86.

PRESENTACIÓN DE OFERTAS: Hasta las 12,00 horas del día 05 de noviembre de 2007.

APERTURA PÚBLICA DE OFERTAS: El día 05 de noviembre de 2007, a las 13,00 horas en las oficinas de TRAGSA.

<p>MAMPARAS</p>  <p>FIJAS</p>	 <p>MOVILES</p>	<p>ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.</p> <p>Gremio de los Caldereros Polígono Industrial de Hontoria 40195 SEGOVIA</p>	<p>Tel. 921 43 19 74</p>  <p>BIOMBOS</p>
---	--	---	--

COLECCIONABLE: LÁMINAS DE SEGOVIA: SEGOVIA Y LOS FOTÓGRAFOS VIAJEROS

Octava lámina: Vista general del castillo de Coca



RAFAEL CANTALEJO / SEGOVIA

Al parecer, el deterioro progresivo de esta magnífica arquitectura militar que el poderoso linaje de los Fonseca levantó en el siglo XV junto a la romana Villa de Coca, comenzó con la ocupación que de la fortaleza hiciera algún destacamento del ejército de Napoleón. Después el expolio continuó por algún avisado personaje que hizo negocio con algunos buenos elementos de la parte palaciega del monumento. Entonces, el castillo en su conjunto se convirtió en un icono del Romanticismo. No podía ser de otra manera:

ruinas medievales de una fortaleza que mostraba un sugerente deterioro, la decrepitud del espíritu guerrero que había dado sentido a aquel edificio... Así que, ante él se presentaron artistas del momento como el Barón Vivant Denon en 1820; Jenaro Pérez Villaamil, hacia 1840, o Francisco Javier Parcerisa unos años después, para incluir al castillo en sendas obras que analizaban el Patrimonio monumental español, lo que indica el grado de importancia de tan elegante obra mudéjar. La llegada de la fotografía aportó un nuevo modo con el que

plasmara aquella belleza de piedra y ladrillo así que la imagen no se prestaba ya a interpretaciones emocionales sino a la realidad misma. Y así llega hasta nosotros esta fotografía realizada en los primeros años del siglo XX y que nos muestra al castillo de Coca en su estado puro, con un entorno terroso y árido que es el que siempre había tenido. Desde 1958, convenientemente restaurado, vuelve a tener su primitiva y señorial estampa, ejemplo de una arquitectura que demostró que la función de un edificio es conjugable con el sentido estético.

► EDUCACIÓN

Espávila inicia el proyecto "Encaja" en cuatro colegios

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La asociación Espávila, Formación y Desarrollo Social ha puesto en marcha el proyecto "Encaja" con la participación de más de cien niños en cuatro centros educativos de enseñanza infantil y primaria de Segovia.

El proyecto, financiado por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, tiene como finalidad la mejora de la convivencia y la motivación hacia el aprendizaje activo de los niños que participan en el proyecto. A juicio de los miembros de dicha asociación, la meta se consigue a través de actividades lúdicas como juegos para relacionarse (habilidades sociales), animación a la lectura y juegos dinámicos. Dichas actividades se realizan un día a la semana en cada centro, pudiendo participar voluntariamente los padres y madres y tutores.

FAMILIA Por otra parte, y como complemento al anterior proyecto, Espávila está desarrollando en estos mismos centros otro, de Orientación del Ocio y Tiempo Libre en la Familia, que está siendo subvencionado por la gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León y el Fondo Social Europeo, trabajando con 40 niños la responsabilidad en su tiempo libre (tiempo de juegos, deberes escolares, lectura, televisión, amigos, descanso, etc) y, a su vez, trabajando con las familias de estos niños.

Por ello, y a partir de hoy, comienza la "Escuela de Familias" en la que en tres sesiones se tratarán temas como la interacción entre la familia y el colegio.

MÚSICA

Una soprano polaca con canción española

Fecha: Domingo 21 de octubre de 2007
Lugar: Casa de las Flores. Palacio Real de la Granja
Intérpretes: Agnieszka Grywacz, soprano
Madalit Lamazares, piano
Obras de: J. Guridi, J. Turina, E. Granados, C. Guastavino y R. Prats.
Organiza: Patrimonio Nacional y Fundación Albéniz
Patrocina: Fundación Prosegur

RAFAEL AZNAR / SEGOVIA

Prosigue el ciclo de octubre en el Palacio de La Granja con la buena racha de artistas jóvenes de la Escuela Reina Sofía. Es un ciclo en el que se puede constatar la buena técnica de los artistas y el buen gusto para la confección de los programas.

En este caso tuvimos la suerte de escuchar a Agnieszka Grywacz, soprano, con el acompañamiento de Madalit Lamazares. La soprano se encontraba con un considerable constipado que se le notaba en la transparencia y en el color de la voz, pero, gracias a su tesón y a las ganas de cantar, pudo superar el primer momento y todo salió bien.

Lo primero que hay que resaltar es la perfecta dicción, diferenciando el acento castellano de las primeras composiciones y el acento argentino de las canciones de Guastavino, se podría resumir con los primeros versos de la seguidilla "Pampamapa", del autor argentino y letra de Lima Quintana "Yo no soy de estos pagos pero es lo mismo...". Pocas cantantes españolas tienen una dicción tan clara y se les entienden las letras como a esta cantante polaca.

El programa elegido fue muy interesante, traía las canciones castellanas de Jesús Guridi, obra principal en el repertorio de canción española del siglo XX, y popular de verdad, sólo hubo una



Imagen del concierto celebrado en la Casa de las Flores de la localidad de La Granja. / KAMARERO

canción, "¡Serenio!", con la que dadas las condiciones vocales no se atrevió.

De las tres canciones de Joaquín Turina del opus 19, omitió los cantares, pero en las otras dos estuvo muy bien, género más alambicado que el empleado por el vasco, pero que muestran dos formas de llevar a cabo el empeño de llevar al pentagrama la canción española.

El siguiente compositor fue Enrique Granados con una serie de tonadillas de "majas". El piano

tiene una contribución más importante en estas canciones, un piano de mayores vuelos.

Para todos nosotros y al día de hoy el programa traía a un compositor vasco, otro sevillano y otro catalán en el empeño de hacer "canción española", todo un ejemplo.

De Carlos Guastavino nos cantó la escrita sobre un poema de Francisco Silva, "La rosa y el sauce" y la ya citada seguidilla de Lima Quintana. Del compositor cubano Rodrigo Prats nos ofreció

"La rosa blanca" con letra de José Martí, padre de la nación cubana.

De Madalit Lamazares habría que decir que su labor estuvo a la altura de las circunstancias y que en las piezas que tenía más papel estuvo muy bien.

Ha sido una pena que la cantante no estuviera en perfectas condiciones de salud, aún así disfrutamos de un buen recital de canción española y sólo nos queda la esperanza de volver a escucharla en sus mejores condiciones.

► CULTURA

La búsqueda de la luz en el espacio

Mesa Esteban Drake muestra en el Torreón de Lozoya más de 30 pinturas creadas en poco más de un año y medio

P. B./ SEGOVIA

Desde que dejara su labor docente en la Facultad de Bellas Artes de la Universidad Complutense de Madrid hace más de dos años, Mesa Esteban Drake (Madrid 1944) siente que puede dar satisfacción a un apetito voraz por pintar que le está permitiendo crear en su estudio de Cabanillas del Monte un importante número de obras pero sobre todo seguir y seguir evolucionando hacia una pintura mejor y más fuerte.

Fruto de su prejubilación es la sucesión de dos importantes exposiciones en un corto plazo de tiempo, la que en primavera de 2006 ofreció en la galería Calart de San Ildefonso, considerada por los críticos como culminante, y la que el pasado viernes inauguró en la sala de las Caballerizas del Torreón de Lozoya, que puede vi-

sitarse hasta el día 25 de noviembre. "Estoy trabajando mucho" dice con entusiasmo, casi con ímpetu juvenil, esta madura y coherente artista madrileña que siente Segovia como la cuna de su quehacer artístico. Su vinculación desde hace décadas al ambiente artístico local, sin olvidar desde luego el valor de su trayectoria pictórica y la calidad de su obra, la han abierto las salas que la Obra Cultural y Social de Caja Segovia dedica a mostrar prioritariamente a artistas segovianos.

En estas salas se puede encontrar una exposición sin título que recuerda a la reciente de La Granja pero en la que la artista da un paso más allá. "Es más sólida y tiene una mayor unidad", comenta la propia Mesa Esteban Drake.

El público se encontrará con una colección de más de 30 pin-



Mesa Esteban Drake posa ante una de las obras, de gran formato, que expone en el Torreón de Lozoya./KAMARERO

turas en las que prima el formato grande pero entre las que también se encuentran pequeños policuadros. El espacio, el paisaje sideral, desde la pura abstracción, son los temas sobre los que gira la muestra.

Los seguidores de Mesa Esteban Drake y visitantes que acuden al Torreón de Lozoya se si-

tuarán ante cuadros oscuros que se abren en busca de la luz en el espacio o mejor dicho en los espacios. Y es que, de alguna forma, la pintora crea una colección de variantes de espacios.

En cuanto al color, la artista explica que "parto del negro para luego ir matizando. Además me siguen interesando mucho los

metálicos". Así hacía referencia a que su exposición anterior fue titulada "Espacios metálicos".

Poco después de abrir la muestra del Torreón de Lozoya, Mesa Esteban Drake aseguraba con energía: "Ya tengo ganas de hacer más cuadros. Esta exposición me sugiere más. No quiero parar y voy a seguir adelante".

GOBIERNO DE ESPAÑA

NO FROST ****

1 2 3 4 5

902 15 50 50

www.tesoro.es

RENTABILIDAD 4,04%
ULTIMA SUBASTA A 12 MESES

tesoro.es

Eliges tener un tesoro en casa. Eliges comprar Letras en tesoro.es

Ahora, a través de Internet, puedes invertir en un valor en alza: las Letras del Tesoro. Con un simple clic podrás comprarlas tú mismo en www.tesoro.es. Sin intermediarios y con mínimas comisiones.

Tesoro Público
ELIGE ELIGE ELIGE ELIGE ELIGE

► COMUNICACIÓN

Miguel Sancha Zúñiga, nuevo director del grupo COPE en Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El periodista Miguel Sancha Zúñiga tomará posesión el próximo miércoles como nuevo director del grupo COPE en Segovia, en sustitución de Francisco Portela, quien pasará a formar parte del Comité de Dirección del grupo como responsable de cope.es y director de internet y servicios interactivos.

Sancha Zúñiga, de 40 años, soltero y natural de Pamplona (Navarra) cursó los estudios de Ciencias de la Información en la Universidad de Navarra. Ha desarrollado su actividad profesional en Radio Navarra Antena 3, RNE en San Sebastián y en Pamplona, en TVE Deportes en Madrid y en las emisoras de la Cadena COPE en Pamplona y en Peralta (Navarra). Desde 2002 era el director de COPE en Teruel.

El hasta ahora director, Francisco Portela, pasará a dirigir en Madrid un nuevo departamento que integra la gestión y la comercialización de los servicios cope.es, alertas SMS, blogs, foros, teléfonos de participación y otros servicios interactivos.

Jornada sobre construcción.

El salón de actos del Colegio Universitario ha sido escenario de una jornada para analizar la nueva normativa reguladora de la subcontratación en el sector de la construcción. La jornada, que contó con una nutrida asistencia, estaba organizada por la Asociación Provincial de Industrias de la Construcción (APIC), por el grupo INPREX-sersys Prevención y por el Colegio de Graduados Sociales. La inauguración corrió a cargo del jefe de la oficina territorial de Trabajo, Eugenio Hurtado y la clausura por el presidente del APIC, Tomás Rivilla.

/ FOTO: EL ADELANTADO.



Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

► Los empleados de Proinserga creen positivo que el juez investigue a los ex-directivos del grupo.

Parte de la plantilla celebró ayer una nueva concentración por las calles de la ciudad.

► Felicitamos a los administradores. Felicitamos a los Administradores por el paso que han dado, pero deseamos, que no se quede ahí solo la historia, que sigan desenmarañando la madeja, porque ¿quién autorizó esas indemnizaciones? ¿es que se las cogieron ellos solos?, ¿cuánta responsabilidad tienen en las decisiones nefastas que se han tomado? ¿están todos en este grupo?, ¿como se pueden cuantificar la responsabilidad de los consejeros, que sabían lo que pasaba, porque necesitaban las firmas de todos y no hicieron nada? Etc, etc, etc. y así un sin fin de preguntas que creemos que deben ser respondidas y sobre todo depuradas sus responsabilidades, no hay que olvidar que hay más de 150 personas en la calle y muchos de los responsables siguen ahí tomando decisiones, como si nada hubiera pasado./ T.J.B.

► Comentario en el blog "Unacol" de Aurelio Martín

► GPS. El problema del servicio de taxi de

Segovia puede que esté en la solución dada desde el Ayuntamiento, ya que si por calendario, a un taxista le toca durante ocho horas de turno fijo en una parada, ya sea de "las rentables", (diría yo de menor riesgo, porque aún con ocho taxis en la estación de autobuses o en el acueducto, al cabo de media hora o cuarenta minutos de permanecer en la misma sabe que hace un servicio, mientras que en una de las paradas no rentables, se puede cargar al cabo de cinco minutos o después de hora y media larga, ya que, reconozcámoslo, la frecuencia de autobuses de los barrios está acabando con el taxi en los mismos, a ciertas horas, dígame el Carmen, San Lorenzo o cualquier otro lugar de Segovia, todo ello unido a lo matado que está ya de por sí el Casco Antiguo, además con el establecimiento de consulta ambulatoria en el policlínico, aplaudámoslo también) o de "las no rentables", por las razones entre paréntesis expuestas, ni se gana para vivir, ni se presta un servicio adecuado. La obligatoriedad que se quiere imponer de tener que volver a la parada de turno, cruzando de nuevo todo Segovia, pero esta vez de vacío, no le sirve a nadie. Para el taxista el beneficio obtenido en la carrera "de ocupado", se malgasta en tiempo y costes de vehículo y combustible en el regreso "de libre", con la consiguiente contaminación medioambiental, a la parada asignada para

ese turno, por mucho que sea de las de menos riesgo, y así no se consigue trabajar de manera oportuna, ya que no es bueno ni para taxistas ni para usuarios, siempre los paganos, lo admito, que deberán esperar el regreso del taxi de esa parada, como cuando esperan a un número de autobús cualquiera en hora punta. La clave la tiene de nuevo el controvertido Reglamento Municipal del Taxi de Segovia que establece que no se podrá prestar servicio en parada distinta a la asignada por calendario, (así haya una persona esperando en la misma o cincuenta). De este modo, y mientras no se imponga el don de la ubicuidad al taxi, dudo que la instalación del GPS localizador sea la solución (bajo amenaza no creo que se consiga, y mucho menos tratando de convencer -con buenas intenciones- a propios y extraños de que esa es la forma eficaz de prestar el servicio de taxi, ¡a mí que me lo expliquen!), por mucho que se les haya dicho de palabra a los taxistas, de forma amable en negociaciones con el consistorio, que podrán recoger viajeros en otras paradas no asignadas por turno, ya que por escrito se les sigue imponiendo el regreso a la parada que tengan por calendario, y mientras se va y se viene "sin ton ni son"... o como diríamos hace años "si hace falta ir se va, pero ir pa na es tontería", no falta gente en el camino.)/JESUS DE ANDRÉS TRUJILLO

► www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas por los lectores de la edición digital.

EMPRESA SELECCIONA PARA SEGOVIA

1 MECÁNICO

Se requiere:

* Profesional con experiencia en reparación de maquinaria pesada

1 ELECTRO-MECÁNICO

Se requiere:

* Profesional con formación específica en electromecánica para mantenimiento de maquinaria de construcción

Se ofrece para ambos puestos:

* Contrato indefinido en empresa sólida de Segovia
* Retribución acorde con valía de los candidatos

Interesados enviar C.V. al apartado 537 40080 Segovia Referencia "mecánico"



Magnífica promoción de viviendas

Chalets individuales y adosados.

Pisos en bloque de 3 y 4 dormitorios, con 2 baños. Totalmente exteriores.

A sólo 4 km de Segovia y a 6 km del AVE

¡A LA VENTA ÚLTIMAS VIVIENDAS DE LA 1ª FASE!

GMS
inmobiliaria

C/ José Zorrilla, 4 - SEGOVIA www.grupogms.net

921 41 32 32

► INFRAESTRUCTURAS

Las alternativas a la presa de Bernardos se conocerán en un plazo de seis meses

El presidente de la CHD revela la viabilidad técnica del recrecimiento de El Tejo

G.HERRERO / SEGOVIA

Las alternativas a la presa de Bernardos se conocerán en seis meses, plazo de redacción de un estudio encargado el 28 de septiembre por la sociedad estatal "Aguas del Duero" [dependiente del Ministerio de Medio Ambiente] a una empresa privada, y que concluirá señalando las propuestas que deberá acometer el Estado. Un acuerdo alcanzado el pasado mes de febrero entre el PSOE y el PP, a propuesta del diputado popular Jesús Merino, permitirá que la inversión inicialmente destinada a la presa de Bernardos vaya a parar a otras alternativas en la provincia de Segovia.

El presidente de la Confederación Hidrográfica del Duero y de "Aguas del Duero", Antonio Gato, ha recordado que la ministra de Medio Ambiente, Cristina Narbo-

na se ha comprometido a destinar los 26 millones de euros consignados para la presa de Bernardos a otras alternativas al mismo. En ese sentido, Gato ha revelado que "Aguas del Duero" ha dado "un abanico de posibilidades" a la empresa redactora del estudio, incluyendo entre ellas el recrecimiento del embalse de El Tejo, en El Espinar. "Se ha comprobado que ese recrecimiento es viable técnicamente, y que se podría duplicar la capacidad de almacenamiento de agua", añadió el presidente de la CHD.

IDÉNTICOS FINES Gato también recordó que las alternativas que se adopten deberán cumplir los mismos objetivos que iba a tener la presa de Bernardos, excluidos los medioambientales. "Se conseguirán idénticos fines con el míni-



El presidente de la CHD, Antonio Gato, durante la inauguración de la presa del Ceguilla. / FERNANDO PEÑALOSA

mo coste ambiental", dijo el presidente de la CHD, que anunció que la partida de 26 millones de euros para tal fin ya está habilitada en la sociedad estatal "Aguas del Duero".

HISTÓRICO El 21 de marzo de 2000, Aguas del Duero remitió a la Dirección General de Calidad y Evaluación Ambiental una memoria - resumen para levantar una presa en Bernardos. Desde esa fecha, los municipios afectados se movilizaron para impedir la ejecu-

ción de un plan que, según consideraban, había pendido sobre sus cabezas como una "espada de Damocles" durante 70 años, ya que la primera iniciativa de construir un embalse en el Eresma, aguas abajo de Segovia, databa de 1930. La idea resurgió con fuerza décadas después, en 1967 y, por tercera vez, en el mencionado año 2000.

Tras la polémica, el Ministerio de Medio Ambiente decidió rechazar definitivamente la presa de Bernardos, a tenor de lo indicado

en la declaración de impacto ambiental publicada en el BOE del 7 de enero de 2005, en la que se señalaba que "no es conveniente la realización del proyecto", ya que "hay indicios suficientes de potenciales impactos significativos para considerar la ejecución de ese proyecto incompatible con el mantenimiento de las condiciones socioeconómicas de las poblaciones afectadas, e incompatible con el mantenimiento de las condiciones ecológicas actuales".

© Inter IKEA Systems B.V. 2007

ESTE JUEVES TODO CIERRA EN SEGOVIA

Suerte que hay IKEA en Madrid

Este mes,
de lunes a
viernes, tarjeta
regalo de 50€ por
compras superiores
a 500€ en sofás
y/o sillones

Y este jueves
si vienes a
la tienda de
S. S. de los Reyes,
menú 2x1 en el
restaurante



www.IKEA.es

DE INTERÉS

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. Redondo

Avenida Camilo José Cela.

Hasta el 28 de octubre

EXPOSICIONES

Patio del Ayuntamiento

Exposición del Concurso Fotográfico Fiestas de Cuéllar.

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

- Policía Local921141685
-140002
- Guardia Civil921143420
- Bomberos921140274
- Juzgado921140004
- Ayuntamiento921140014
- Oficina de Turismo921142203
- Estación de Autobuses921141513
- Centro de Salud.....921142245
- Urgencias921140820
- Cruz Roja921140869
- Correos921140817
- Polideportivo921140910
- Piscinas921140520
- Club de Golf921142158

MÁS INFORMACIÓN
www.aytocuellar.es

CUÉLLAR

El grupo 'Siete Pueblos' abre su calendario de ferias con Expotural

El certamen se desarrolla en Madrid del 2 al 4 de noviembre y las siguientes citas serán en Valladolid en Intur y en Fitur donde propondrán las visitas nocturnas como novedad

• Los Siete Pueblos abrirán su participación en ferias de turismo con su asistencia a primeros de noviembre al certamen Expotural, que tendrá lugar en el Pabellón Juan Carlos I de Ifema en Madrid.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
Los Siete Pueblos abrirán esta nueva temporada de participación en ferias acudiendo a Expotural en Madrid, un certamen que se desarrollará del 2 al 4 de noviembre en el Pabellón Juan Carlos I de Ifema. Así lo señaló la concejala de Turismo, Nuria Fernández, tras la reunión mantenida recientemente. Esta feria cuenta con 8.700 metros cuadrados de exposición en los que además del área de profesionales se incluye un área para el desarrollo de actividades.

Las siguientes citas serán Intur en Valladolid a finales de noviembre, en Fitur en Madrid en enero y como novedad este año en abril se contará con un stand en el Salón Internacional del Turismo en Cataluña (SITC). A estas ferias el colectivo acudirá con un nuevo



Las visitas teatralizadas del Castillo son el producto preferido por los visitantes./GABRIEL GÓMEZ

stand y una nueva propuesta para los visitantes de estos siete municipios que serán las visitas nocturnas.

PUENTE La concejala de turismo destacó los buenos resultados obtenidos durante el "puente" del 12

de octubre en la villa. Así señaló que la Oficina de Turismo registró 918 visitantes procedentes principalmente de Madrid, Castilla y León y el País Vasco. Esta cifra es similar a la de 2006 cuando el puente fue de cuatro días en lugar de tres como este año, de ahí la sa-

tisfacción del área. Como en anteriores ocasiones la visita teatralizada fue el producto preferido por los visitantes.

Fernández recordó que para la próxima temporada trabajan ya en la renovación del espectáculo teatralizado.

IU pide que se ejecute la acera al cementerio por la carretera de El Henar

N.P. / CUÉLLAR
El concejal de IU- Los Verdes en el Ayuntamiento de la villa, Miguel Ángel Gómez, solicitó en la última sesión plenaria a través de un ruego la ejecución por parte del Ayuntamiento de las aceras que conducen a la parte nueva del cementerio municipal desde la carretera de El Henar.

Gómez subrayó el peligro que entraña para los vecinos y vecinas que acuden a estas instalaciones transitar por la carretera debido a la falta de aceras. Unas aceras que apuntó servirían también como

paseo hacia El Henar. El edil de IU señaló que estas aceras quedaron marcadas cuando la carretera se arregló y al tratarse de un obra demandada por la población, de poca inversión y ejecutable por el Ayuntamiento pidió que se llevara a cabo.

El portavoz del PP, Javier Hernanz, concejal de Urbanismo, afirmó que ya se habían planteado esta cuestión e indicó que están pendientes del desarrollo de una unidad de ejecución en breve y que estudiarán la conveniencia de acometer antes esa obra.



IU propuso al pleno la ejecución de la acera hasta el cementerio./GABRIEL GÓMEZ

Radones · Pinchos variados
Especialidad en Almejas
o la Marinera y
Pulpo a la Gallega

Carchena
C/ Carchena, s/n.
Teléfs. 921 140 141 - 669 370 142
Cuéllar (Segovia)



Calidad y bienestar para las personas mayores

VALDIHUERTOS
Centro de mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

▶ CANTALEJO

El PSOE pide planes dinamizadores de la industria y el turismo

El portavoz de la oposición, Moisés Llorente, asegura que tras los primeros cien días de Gobierno municipal se ha recuperado la participación de los concejales en los plenos

F. D. / CANTALEJO

¿Qué balance hace de los primeros 100 días de la actual legislatura municipal en el Ayuntamiento de Cantalejo?

Ha sido un periodo de adaptación y toma de contacto, sobre todo de los nuevos miembros de la Corporación. Pero ha sido intensa ya que desde la toma de posesión hemos tenido cinco plenos y se han celebrado las fiestas patronales, así como todas las actividades previas a las fiestas.

¿Está notando diferencias en la relación de la oposición con el equipo de gobierno respecto a las legislaturas anteriores?

Ha habido un cambio de actitud, creo que por parte de ambos grupos. Una vez pasadas las elecciones ha desaparecido la crispación y se nota un mejor ambiente. En los plenos hay bastante más diálogo que antes, y hemos notado una mayor participación de todos los concejales en los debates.

Dentro de ese balance de 100 días como jefe de la oposición, ¿la está ejerciendo de forma responsable, tal como se propuso?

Evidentemente, eso es lo que hemos estado haciendo los cuatro años anteriores y es lo que hacemos ahora. Estamos votando a favor de todas las propuestas que entendemos buenas para Cantalejo, controlamos las actuaciones del equipo de Gobierno y seguimos haciendo propuestas, que aunque la mayor parte caen en saco roto, algunas hemos conseguido que se lleven a cabo. La más importante, la guardería municipal que se inaugurará en breve y que fue prácticamente la primera propuesta que hicimos en la anterior legislatura. En el último pleno solicitamos iniciar los trámites para que se establezca una Notaría en Cantalejo que fue aceptada por el PP y que no dudamos de que se pondrán todos los medios por parte de la Corporación para que se



Moisés Llorente, portavoz del PSOE en el Ayuntamiento de Cantalejo. / EL ADELANTADO

consiga. También en uno de los últimos plenos aprobamos el hermanamiento con la población polaca de Rzeszenica, algo que nos ha parecido muy interesante y que proponíamos en nuestro programa electoral, aunque nuestra propuesta estaba encaminada a llevarlo a cabo con alguna localidad francesa o del Reino Unido, fundamentalmente por el idioma.

¿Va bien encaminado el municipio de Cantalejo con los objetivos que se marcó el actual equipo de Gobierno?

A nuestro juicio, esta legislatura será una continuación de la an-

terior. Creemos que en este periodo se estarán poniendo al día los nuevos miembros del Equipo de Gobierno, sobre todo los concejales que se han liberado con sueldo, (dos con liberación parcial), y la principal tarea que tiene la Corporación es la finalización de los proyectos que hay iniciados y que, por unas causas o por otras, no se han concluido, como la guardería antes citada, el Museo de Trilleros, la estación de autobuses —estas dos últimas paralizadas—, y la piscina cubierta, que está ahora en fase de redacción del proyecto.

A su juicio, ¿cuáles siguen

siendo las necesidades inmediatas de Cantalejo?

La Notaría que antes citamos entre otras, pero creemos que Cantalejo necesita urgentemente de un Plan de Dinamización Industrial para generar nuevo suelo para ello, ya que se está agotando el existente y que sea el elemento dinamizador que frene el éxodo de nuestros jóvenes más preparados que cuando terminan sus estudios no tienen apenas posibilidades de establecerse en Cantalejo. Asimismo creemos que se deberían llevar a cabo un plan de Dinamización Turística, potenciando las posibilidades que tiene Cantalejo, como son el complejo lagunar, la cercanía de las Hoces del Duratón y sus peculiaridades, como la artesanía de los trillos, aperos de labranza, la Gacería etc..., así como el complejo de ocio y deporte del Hoyal, (piscinas, tenis etc...). También creemos necesario un plan de Dinamización Cultural que haga que la participación de los cantalejanos en los eventos culturales esté acorde con una buena oferta y con las infraestructuras con las que cuenta, un Centro Cultural que se está ampliando en la actualidad y que cuenta con el salón de actos de más capacidad de la provincia. Asimismo consideramos urgente una rehabilitación integral del casco urbano, sobre todo en lo relativo a las pavimentaciones de las calles que presentan un estado lamentable en algunas zonas.

¿Qué actividades de futuro tiene programadas el grupo socialista municipal?

Seguiremos en nuestra política de informar a los ciudadanos de la actividad municipal, para lo que editaremos nuestro Boletín Informativo, en el que queremos introducir algunas modificaciones y donde abriremos una sección para que los vecinos nos planteen asuntos, temas y quejas.

PALAZUELOS DE ERESMA
El próximo jueves arrancan las Jornadas Interculturales

El jueves 25 se pone en marcha la programación de Jornadas Interculturales con la apertura de la exposición 'Mozambique te Mira', de Medicus Mundi, a las 18.00 horas en el salón escénico. Luego se ofrecerá una charla-coloquio sobre interculturalidad. Al día siguiente se emitirá un documental y se abre una exposición sobre los campamentos saharauis en el centro social de Tabanera del Monte. Las actividades proseguirán el sábado y el domingo con música étnica y degustaciones gastronómicas.

SAN ILDEFONSO

Comienzo del ciclo del cine-club Studio de La Granja

El sábado arrancó en La Granja de San Ildefonso la programación del cine-club Studio con la proyección de 'La maldición de la flor dorada'. Se recupera así la iniciativa puesta en marcha en 2003 tras el convenio firmado entre el Ayuntamiento, cine-club y la asociación cultural Canónigos. El próximo sábado 27 podrá verse 'El jefe de todo esto', de Lars Von Trier.

VALVERDE DEL MAJANO

Actividades de la asociación cultural Agapito Marazuela

La asociación Agapito Marazuela ha organizado varias actividades culturales para los próximos días. Así el sábado 27 de octubre habrá una visita guiada con M^a Teresa Llorente por Segovia; y el sábado 10 de noviembre se ha programado una excursión al teatro Alcázar de Madrid, para ver la obra 'Salir del Armario'.

SAN PEDRO DE GAÍLLOS

Taller de tintes naturales

El centro de Interpretación del folclore acogerá el próximo fin de semana un taller de tintes naturales a cargo de Ángeles Barriuso. Tiene un coste de 50 euros, incluida comida, y una duración de ocho horas, mañana y tarde.

Porque tú es que lo quieres todo

No se lo digas a nadie, **RENAULT** se adelanta a la Navidad y te regala:



CLIO sp
1.5 dCi 85cv
Confort Expression
con aire acondicionado y pintura metalizada.

11.900€***



MEGANE sp
1.5 dCi 105cv
Confort Expression
con ESP, climatizador, ABS+SAFE, radio CD, pintura metalizada.

13.900€***



SCENIC
1.5 dCi 105cv
Confort Expression
con ESP, climatizador, ABS+SAFE, radio CD, pintura metalizada.

15.800€***

- Seguro a Todo Riesgo el primer año* o los Intereses Financieros**
- Navegador TOM TOM ONE V2 con info-radares***
- Unos precios excepcionales



compromiso RENAULT Garantía Ocasión Hasta 24 meses

*Seguro a todo riesgo gratuito durante el primer año con franquicia de 360€ a través de la compañía CASER financiado a través de multistrenno con RCI (importe mínimo a financiar 4.000€). Oferta válida hasta el 31/10/07 para la adquisición por un particular de un turismo Renault Ocasión de menos de 18 meses. Incompatible con otras acciones financieras.

**Oferta RCI aplicable a particulares que adquieran un vehículo Renault Ocasión con antigüedad inferior a 12 meses y para financiación de hasta 12.000€. Oferta válida hasta el 31/10/07. Incompatible con otras acciones financieras.

***Oferta válida hasta el 31/10/07 por la compra de cualquier vehículo seminuevo de la gama Renault. Compatible con cualquier acción financiera.

****PPV con gastos de transferencia incluidos. Oferta válida hasta el 31/10/07. Los modelos visualizados pueden no corresponder con los modelos ofertados.

RED RENAULT DE CASTILLA Y LEÓN

ABADES

La compañía Arteatro actuará con un espectáculo 'rap' para los escolares

A.P. / ABADES

El salón La Panera acogerá el próximo día 14 de noviembre a partir de las 11 horas el espectáculo musical de la Compañía Arteatro, un actuación organizada por el Área de Cultura de la Diputación Provincial de Segovia y la Consejería de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León que contará con la colaboración del Ayuntamiento de Abades.

La actuación, incluida en la campaña 'Música', realizará un recorrido por los compositores clásicos españoles más importantes hasta principios del siglo XX. El espectáculo lleva por título «El Rap de la Tarara», indicaron desde la organización.

A la convocatoria asistirán además de los niños matriculados en el Colegio Público Los Rosales de la localidad, todos aquellos alumnos de educación Primaria del Centro Rural Agru-

pado Los Llanos.

En otro orden de cosas, el Ayuntamiento de Abades ha aplicado desde el pasado día 15 de octubre el nuevo horario de invierno en el Centro Cultural Javier Santamaría, que ha quedado fijado de la siguiente manera: lunes y martes, de 17 a 20 horas; miércoles, cerrado; jueves de 17 a 19 horas; viernes de 17 a 20,30 horas. En cuanto al fin de semana, los sábados y domingos permanecerá abierto de 17 a 20 horas.

FIESTAS LOCALES. Por último, la Corporación acordó en pleno establecer las fechas de las fiestas locales para el año 2008, quedando aprobadas de la siguiente manera, «el día 4 de junio, la celebración del popular Cuatrojunio y el día 1 de septiembre la fiesta en honor a la patrona la Virgen de los Remedios».



Talleres de Ocio y Manualidades. El pasado día 19 comenzaron los talleres de Ocio y Tiempo Libre, organizados por la Ceas de Abades, que se desarrollarán los viernes en horario de 19 a 20,30 horas en el salón La Panera situado en el Ayuntamiento. Paralelamente, también se ha organizado el curso de Manualidades, que comienza hoy día 22 en el salón La Panera. Los programas que cuentan con una notable aceptación entre los vecinos tendrán una exposición final al concluir los mismos. / A.P.

VALSECA

El Ayuntamiento organiza una excursión a Salamanca

El Ayuntamiento de Valseca ha organizado una excursión a Salamanca el próximo sábado día 27, con salida a las 8 horas. En la visita está previsto acudir al bosque de los olmos secos, al puente romano que se menciona en el Lazarillo de Tormes, contemplar las dos catedrales y el Leronimus, así como el edificio histórico de la Universidad. Después el grupo se desplazará a la localidad de Alba de Tormes, donde se visitará el Castillo de los Duques de Alba, también la

iglesia de la Anunciación, un lugar donde está el sepulcro de Santa Teresa. Las inscripciones se pueden realizar en el Ayuntamiento y tienen un precio de 10 euros, que incluyen la visita guiada y la entrada a los monumentos. Por otro lado hoy día 22 la sala de Cultura del Consistorio acogerá una charla informativa sobre la Ley de la Dependencia, organizada por Coordinadora Agraria, bajo la campaña Solidaridad Intergeneracional. A.P.

BERNUIY DE PORREROS

Pavimentación de la calle Aleguillas. ■ El Ayuntamiento de Bernuy de Porreros ha aprobado el proyecto de urbanización y pavimentación del primer tramo de la Calle Aleguillas, que ha sido redactado por el arquitecto Ismael Ruiz. A.P.

▶ ABADES



El Ayuntamiento de Abades firmará próximamente las escrituras de cesión de los terrenos situados en Prado Morales. / A.P.

El municipio hace un sondeo para saber los interesados en vivienda de promoción pública

La Junta de Castilla y León comenzará en breve la construcción de un total de 17 viviendas de promoción pública en el Prado Morales

• La iniciativa surgida desde el municipio en el año 2003 verá en las próximas fechas la luz con el comienzo de la construcción de las viviendas.

ÁLVARO PINELA HERRANZ / ABADES

El Ayuntamiento de Abades está realizando un sondeo entre los vecinos con el objetivo de saber de primera mano el número de personas interesadas en la adquisición de la próxima construcción de 17 viviendas de Promoción Pública en la localidad. Por este mo-

tivo ha indicado en un anuncio que «los interesados deberán recoger la solicitud en el Ayuntamiento, en horario de oficina antes del próximo día 15 del noviembre», según el bando municipal.

Las inscripciones deberán ser formalizadas en la Consejería de Fomento, que será la encargada de realizar la adjudicación definitiva de las viviendas.

CESIÓN. El municipio firmará en los próximos días las escrituras para la cesión de los terrenos a la Junta de Castilla y León (Consejería de Fomento), algo más de 3.100 metros cuadrados situados junto

al área deportiva del Prado Morales, espacio donde se levantarán las viviendas.

La Junta de Castilla y León «comenzará en breve la construcción de las viviendas», según explicó la alcaldesa Magdalena Rodríguez, unos trabajos que ya han sido adjudicados a una empresa de Zamora. La iniciativa de promover este tipo de viviendas surgió en el año 2003 por parte del equipo de Gobierno.

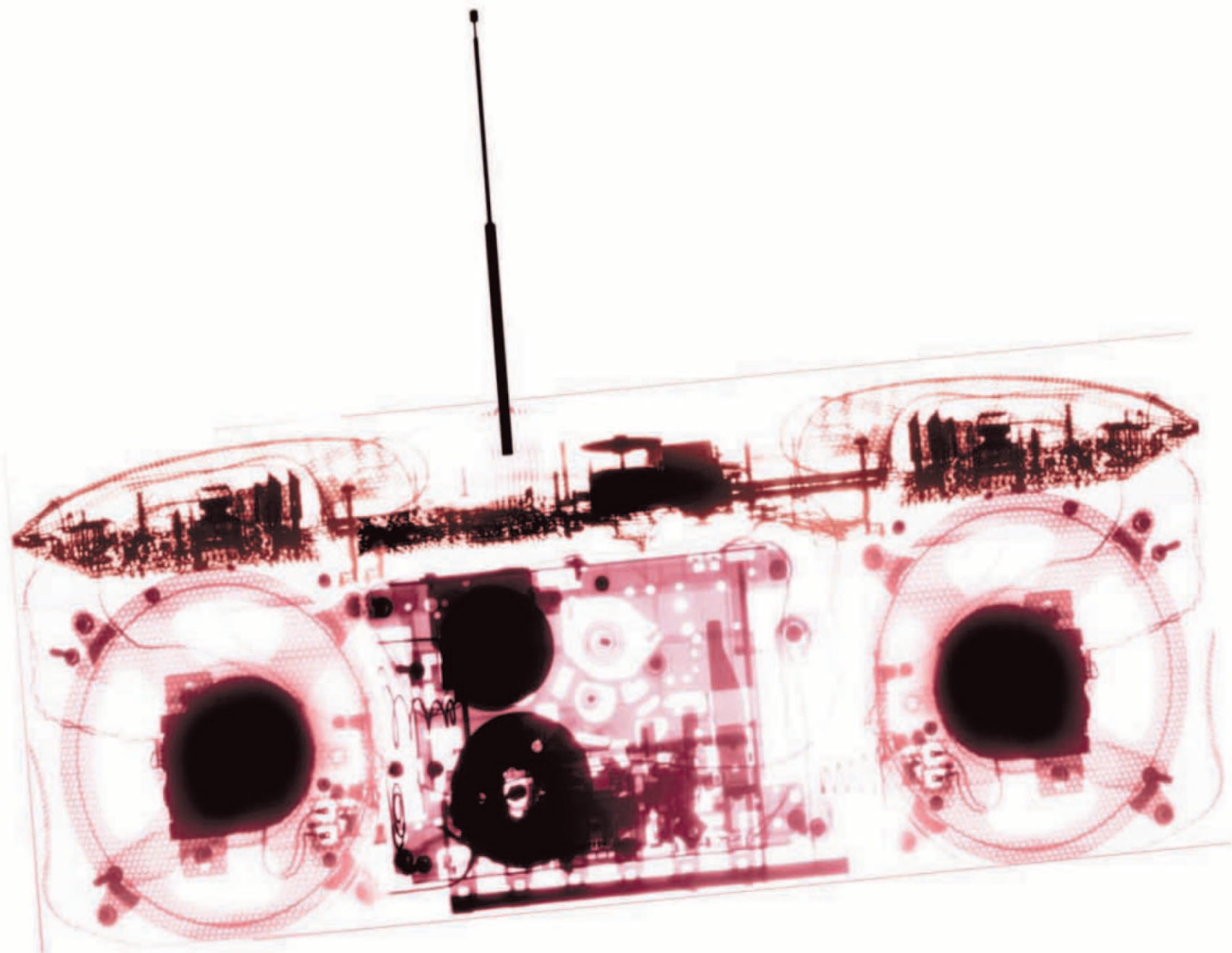
Entre algunos de los requisitos de los solicitantes está el requerimiento de «que sea primera vivienda así como tener un mínimo de ingresos anuales».



Nueva fuente pública en Navas de Riofrío

La localidad de Navas de Riofrío cuenta con una nueva fuente pública situada junto al Casino Cultural, que ha venido a sustituir a la que había anteriormente de ladrillo. Está construida con moldes y sillares de granito y ha sido donada al municipio por la empresa F.J.Redondo. Su diseño se asemeja a las antiguas fuentes de la zona. El reducto además cuenta con un banco de piedra para descanso de paseantes y ciclistas. / FOTO: ÁLVARO PINELA

LA RADIO
CON OTRO
PUNTO DE VISTA



www.cope.es



COPE SEGOVIA 103.3 FM - COPE EL ESPINAR 102.1 FM



COPE

Somos libres

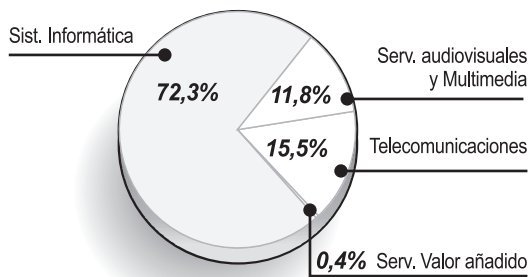
Si quiere recibir en su móvil las noticias de última hora, envíe ALTA COPE al 5505 (*)

(*) Coste del mensaje 0,30 € + IVA



Empresas del sector de telecomunicaciones, informática y audiovisuales que actúan en Castilla y León

Distribución de las empresas del sector según actividad principal (%)



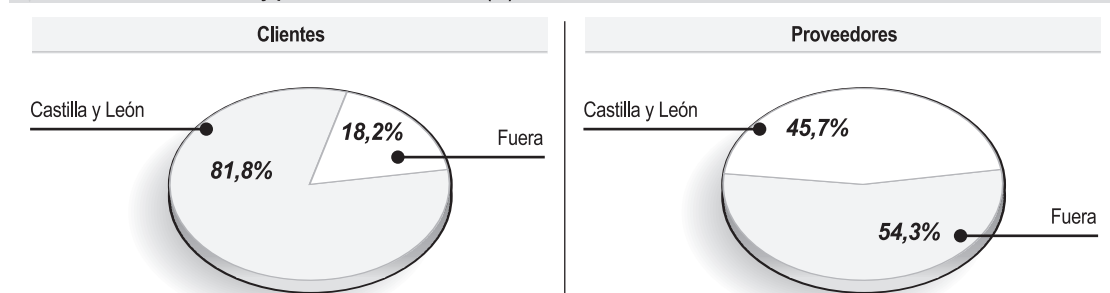
Distribución de las empresas del sector por provincias (%)

Provincia	Empresas (%)
Ávila	2,8
Burgos	14,2
León	18,1
Palencia	4,9
Salamanca	14,3
Segovia	5,2
Soria	2,8
Valladolid	28,1
Zamora	4,5
Resto de España	5,2

Facturación e inversión media anual de las empresas del sector

Actividad	Facturación media anual (euros)			Inversión media anual (euros)		
	2005	2004	2003	2005	2004	2003
Sist. Telecomunicaciones	65.252.539	19.435.578	14.688.431	14.171.375	2.745.911	354.150
Serv. Valor añadido	18.967	151.993	123.822	1.326	10.790	30.161
Sist. Informática	2.347.614	1.868.409	1.284.199	108.078	144.139	81.447
Serv. Audiovisuales y Multimedia	13.525.859	2.768.747	1.376.973	936.338	64.032	553.083
Total	13.664.860	5.841.985	4.090.393	2.374.546	714.882	191.664

Procedencia de clientes y proveedores del sector (%)



FUENTE: D.G. de Estadística de la Junta de Castilla y León

ICAL

Nueve de cada 10 euros que invierten las empresas de telecomunicaciones de la Comunidad se va fuera

La inversión media anual de las compañías de nuevas tecnologías superó los 2,37 millones en 2006, tres veces más que el año anterior

• Un estudio de la Dirección General de Estadística de la Junta pone de manifiesto que este tipo de empresas llegó a Castilla y León más tarde que el resto de España.

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID
Alrededor del 94,8 por ciento de las empresas del sector de telecomunicaciones, informática y audiovisuales que opera en Castilla y León tiene su sede en la región, aunque el 99 por ciento de lo que invierte se va a otros territorios,

según un estudio estadístico sobre las Tecnologías de la Información y las Comunicaciones de Castilla y León correspondiente a 2006, elaborado por la Dirección General de Estadística de la Junta.

La inversión media anual de las 762 empresas de nuevas tecnologías sobre las que se centra el estudio supera los 2,37 millones de euros, tres veces más que el año anterior. Si bien, de este importe menos del tres por ciento se destinó a la Comunidad, lo que supuso un brusco descenso en comparación con el ejercicio precedente e incluso con 2003, períodos que se cerraron con un 26 y un 65 por

ciento, en cada caso.

La principal causa de este descenso se debe, por un lado, al incremento de la inversión fuera de la Comunidad, sobre todo por parte de las empresas del sector de las telecomunicaciones y las de servicios audiovisuales y multimedia. Por otro, al propio descenso de la inversión en la región por parte de las empresas de telecomunicaciones que concentraron el 90 por ciento de la inversión acumulada y destinaron el 99 por ciento de la misma fuera, según el estudio.

Atendiendo al tipo de empresa, las del grupo audiovisuales y multimedia acumularon una inversión

Personal ocupado

Por lo que se refiere al personal ocupado en las empresas de nuevas tecnologías, disminuyó durante el año 2006 respecto al año anterior un 15 por ciento. En proporción, fue mucho mayor el descenso de los asalariados eventuales (28 por ciento) que el de los fijos (seis por ciento).

En datos absolutos, las empresas de informática emplearon a más personas tanto dentro como fuera de la Comunidad (el 60 por ciento del total dentro y el 40 por ciento fuera), aunque por término medio fueron las empresas dedicadas al sector de las telecomunicaciones las que se colocaron en el primer lugar dentro de Castilla y León, con 13,4 empleados de media, y las de audiovisuales y multimedia en el resto de España, con 11,6 empleados.

Asimismo, destaca el hecho de que la mayoría de empresas de nuevas tecnologías realizó actividades de servicios, un 83 por ciento, frente al siete por ciento de fabricantes; 9,4 por ciento de mayoristas; 42,7 por ciento de minoristas y 30,7 por ciento de instaladores. Además, casi todas las empresas de valor añadido fueron de servicios, así como el 92 por ciento de las de audiovisuales y multimedia y el 84 por ciento de las de informática. Además, el 61 por ciento de las telecomunicaciones fueron instaladores.

media anual de 936.338 euros, con un ascenso significativo sobre el año anterior, cuando fue de 64.032 euros; las de informática, 108.078 euros, por debajo de los 144.139 del año anterior; las de valor añadido, 1.326 euros, bastante inferior a la inversión precedente de 144.139 euros y las de telecomunicaciones, 14,17 millones, frente a 2,7 millones anteriores.

SISTEMAS INFORMÁTICOS. Del conjunto de empresas estudiadas, la mayoría de las que tiene su sede principal en la región se dedica a sistemas informáticos, el 72,3 por ciento, seguida por las de telecomunicaciones (15,5 por ciento), sector audiovisuales y multimedia (11,8 por ciento) y el resto (0,4 por ciento) son de servicios añadidos. En cuanto a su localización por provincias, la mayor parte de las sedes centrales está en Valladolid (28 por ciento), seguida por León (18,1 por ciento), Burgos (14,2 por ciento) y Salamanca (14,3 por ciento). Ávila absorbe el 2,8 por ciento, por debajo del 4,9 por ciento de Palencia; el 5,2 por ciento está en Segovia; el 2,8 por ciento, en Soria, y el 4,5 por ciento, en Zamora. El 5,2 por ciento restante tiene su sede en el resto de España.

Cabe señalar que se trata de empresas que se constituyeron o abrieron, aproximadamente, hace diez años, en 1996. Las de más reciente constitución son las de sis-

temas de informática -se crearon en 2001 de media-, mientras que las más antiguas son las del campo de las telecomunicaciones (hacia 1995). Las empresas que tienen su sede fuera de la región se abrieron, haciendo la media, en 1989, de lo que se desprende que la aparición de este tipo de empresas en Castilla y León ha sido más tardía que en el resto de España.

FACTURACIÓN. La facturación media del sector superó el año pasado los 13,66 millones, de los que -como ocurrió con las inversiones- sólo el cuatro por ciento procedió de la propia Comunidad. El 96 por ciento de la factura se registró otros territorios. Del global, las más activas fueron las empresas de telecomunicaciones, que en su conjunto facturaron 65,2 millones; las de audiovisuales y multimedia,

El 81 por ciento de los clientes de las 762 sociedades del sector proceden de la región

13,52 millones, por debajo de la media nacional; y las de informática, 2,34 millones. Las de servicios de valor añadido fueron facturaron únicamente 18.967 euros.

Es significativo que en los sectores más fuertes se registró un salto cuantitativo con respecto al año anterior en la facturación. Se pasó de una media de 5,8 millones a los 13,6 millones. En el caso del sector de telecomunicaciones evolucionó de 19,4 millones a 65,25; los servicios de valor añadido sufrieron un descenso, de 151.993 euros pasaron a 18.967 euros; los servicios audiovisuales y multimedia evolucionaron de 2,7 a 13,5 millones y los sistemas de informática, de 1,86 a 2,34 millones.

Por lo que respecta a los clientes, el 81 por ciento procedieron de la Comunidad. Esta proporción se mantiene prácticamente estable en todos los sectores de actividad y provincias, oscilando en un margen de diez puntos. La única excepción está en las empresas cuya sede central se encuentra fuera, cuyo porcentaje se redujo al 22%.

En cuanto a los proveedores, las empresas se abastecieron de manera similar tanto fuera como dentro de la región, en una proporción del 54 y 46 por ciento, en cada caso. En la mayoría de los sectores se mantuvieron los porcentajes, con excepciones en las empresas de servicios multimedia y audiovisuales, para las que el 57 por ciento fueron de fuera.

En función de las provincias, Burgos y Valladolid fueron las que registraron mayor porcentaje de proveedores procedentes de Castilla y León, mientras que las de Soria se abastecieron en un 64 por ciento de proveedores de fuera.

► CONGRESO AECOC'07

Empresarios y directivos abordan el reto de mantener la competitividad

La cita comenzará mañana, martes, en Valladolid y reunirá a un millar de responsables de las principales compañías del sector del gran consumo tanto españolas como multinacionales

• El congreso se celebrará en el auditorio del Centro Cultural Miguel Delibes y será inaugurado por el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera.

ICAL / VALLADOLID

Más de mil empresarios y altos directivos de las principales compañías nacionales e internacionales del gran consumo se darán cita, desde mañana, martes, y hasta el jueves, en el Congreso Aecoc'07 que acogerá Valladolid. Se trata de una cita que anualmente analiza los retos a los que deben hacer frente las compañías para seguir siendo competitivas en el nuevo marco económico, impulsada por una de las mayores agrupaciones empresariales del país y la única en la que fabricantes y distribuidores trabajan conjuntamente para aportar mayor valor al consumidor. En conjunto, estas compañías facturan 18.000 millones de euros, los que supone el 20 por ciento del Producto Interior Bruto (PIB) nacional.

El evento, que se celebrará en el Centro Cultural Miguel Delibes, bajo el eslogan 'Consumidor, empresa y mercado sostenible', será inaugurado por el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera. El científico y divulgador Eduardo Punset, abrirá el congreso, en una cena-coloquio, hablando sobre la mesa el impacto del calentamiento global, no sólo en la sociedad, sino también en el futuro económico, productivo y empresarial.

La jornada del miércoles, 24 de octubre, se abrirá con una visión del panorama macroeconómico en el que operan las compañías, tales como escasez de ahorro o el 'boom inmobiliario', entre otros. El encargado de analizar este nuevo escenario será el presidente del Centre for Economic Policy Research (CEPR) de Londres y economista, Guillermo de la Dehesa.

La cita dedicará parte de su programa a abordar las características principales del nuevo consumidor y las nuevas oportunidades de negocio que se derivan de esta evolución. El profesor del IESE José Luis Nuño acercará a los asistentes su particular visión y la presidenta de Google para España y Portugal, Isabel Aguilera, analizará el caso de su compañía: «un ejemplo de cómo atraer al nuevo consumidor a través de internet».

Junto a ellos, el Congreso contará con la participación de Don Peppers, considerado el 'padre de marketing relacional', quien reflexionará sobre la importancia de considerar el valor que puede generar la relación con cada uno de los clientes y la conveniencia de aproximarse a ellos de forma única y diferenciada como estrategia.

El primer día se cerrará con un bloque temático sobre la capacidad de las empresas de crear marcas y negocios sostenibles y una mesa redonda sobre la importancia de innovar y colaborar en mercados maduros. El primero de los asuntos será abordado por el presidente de Ebro-Puleva, Antonio Hernández Callejas, y el de Bodegas Torres, Miguel Torres, mientras que el consejero delegado de Carrefour, Gilles Petit, y el presidente de Danone, Javier Robles, intercambiarán impresiones sobre la importancia de la colaboración en-

tre fabricantes y distribuidores.

En su segunda jornada, analizará las relaciones entre consumidor, empresa y mercado sostenible. Con este objetivo, el consejero delegado de El Árbol, Juan Pascual, y el presidente de la Asociación de la Empresa Familiar de CyL, Carlos Tejedor, abordarán la importancia de conjugar la rentabilidad empresarial con la orientación al cliente y el respeto al entorno.

Asimismo, el ensayista y filósofo José Antonio Marina reflexionará sobre la importancia de innovar en el marco empresarial, así como de

saber hacer emerger el talento de las personas. Sobre la importancia de saber 'dirigir' equipos hablará el seleccionador nacional de baloncesto, Pepu Hernández.

La reunión contará con una mesa redonda destinada a analizar los temas que marcarán los puntos de inflexión en la próxima década, en la que estarán el presidente de Día y miembro del directorio de Carrefour, Javier Campo; el director general de Supermercados Sabeco, Olivier Tanguy; y el presidente del Grupo Recio-Perfumerías Avenida, Juan Alberto Recio Flemmichm.

◀ JOSÉ MARÍA BONMATÍ • *Director general de la Aecoc*

«El consumidor busca salud, facilidad de uso y placer»

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID

El director general de la Aecoc, José María Bonmatí, que con más de 23.000 asociados (1.353 en Castilla y León) es uno de los mayores colectivos de fabricantes y distribuidores del país, considera que las empresas del sector del gran consumo van a tener que ser «tremendamente consecuentes» con las políticas ambientales, uno de los puntos críticos que demanda el consumidor y que se convertirá en clave de éxito.

¿Teniendo en cuenta la situación de la economía -menor ahorro, boom inmobiliario, crisis hipotecarias-, ¿por dónde pasan los desafíos de las empresas?

Este es un sector que de lo que entiende poco es de aspectos macroeconómicos, pero mucho de cómo al final eso se traslada al dinero líquido que le queda a la gente. Es un sector que sufre mucho por que la población tenga renta disponible y expectativas positivas de futuro.

En el congreso se debatirán los retos, pero se quiere crear categorías que respondan a los nuevos estilos de vida, nuevos gustos, nuevas demandas, etc..

¿Cómo ha cambiado el patrón del consumidor?

Las tecnologías han ayudado a que el consumidor esté más informado y tenga mayor capacidad de decidir desde qué productos, hasta en qué establecimientos hacer la compra. La información la puede tener en su casa antes de ir a comprar, incluso no es necesario que salga.

¿Qué estrategias o herramientas de mercado han de tenerse en cuenta?

Los tres ejes que están marcando los gustos del consumidor se mueven, cuando hablamos de la alimentación sobre todo, en los aspectos de salud, en la facilidad de uso y en el disfrute y placer.

¿Qué papel van a jugar las políticas ambientales?

En una empresa las cuestio-

nes ambientales se perfilan como uno de los elementos fundamentales, es lo que denominamos las empresas verdes. Las empresas van a tener que ser tremendamente consecuentes, en toda su cadena -desde el control de proveedores hasta la construcción de las tiendas- con estos aspectos

► TRÁFICO

Tres personas fallecen en las carreteras de la región durante el fin de semana

ICAL / VALLADOLID

Dos varones de 44 y 29 años y una mujer perdieron la vida durante el fin de semana en las carreteras de Castilla y León, según la información ofrecida por el Servicio de Emergencias 112 de Castilla y León. En concreto la primera víctima fue N.M.S, varón de 44 años de edad, que falleció el sábado 20 de octubre a las 10.11 horas en la entrada de Salamanca capital, como consecuencia de la salida de vía del turismo en el que viajaba que finalmente chocó con una farola.

La segunda víctima mortal se registró en un accidente de tráfico que tuvo lugar en el kilómetro 12,7 de la carretera CL-622, a la altura de la localidad leonesa de Banuncias, perteneciente al término municipal de Chozas de Abajo. El siniestro se registró a las 2.30 horas de la madrugada de ayer, cuando la motocicleta que conducía L.F.M., de 29 años de edad, se salió de la carretera tras entrar en una curva.

Finalmente, una mujer de 86 años falleció ayer tras ser atropellada a las 13.39 horas por un vehículo en Aldeadávil de la Ribera (Salamanca). La mujer quedó tendida sobre la calzada e inconsciente tras ser atropellada a la salida del pueblo, en dirección hacia La Zarza de Humareda, por una Citroën Berlingo.

FUNDACIÓN DEL PATRIMONIO HISTÓRICO DE CASTILLA Y LEÓN



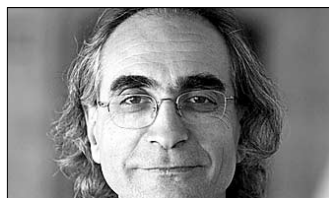
FPI

FUNDACIÓN DEL PATRIMONIO HISTÓRICO DE CASTILLA Y LEÓN

Conservamos, restauramos y difundimos el patrimonio cultural de Castilla y León. Colabora con nosotros y abre la puerta a la historia, el arte y la belleza. Es tu mundo. Son tus raíces. Déjate seducir.

ESTA HERENCIA ES TUYA. DISFRÚTALA Y AYÚDANOS A CONSERVARLA
Solicita tu Tarjeta de Amigo del Patrimonio en www.fundacionpatrimoniocyl.es o en el 983 219 700





SEGÚN SE MIRE
BRAULIO LLAMERO

Complejo de ZP

Diríase que Zapatero ha construido su personaje sobre el negativo de Aznar. Diríase -a modo de intuición- que tiene con su antecesor la misma fijación que Aznar tuvo con Felipe. Como este último encadenaba las mayorías absolutas y llegamos a temer que tuviese el don de la eternidad, Aznar se apresuró a fijarse a sí mismo un mandato máximo de dos legislaturas. Por poner un solo ejemplo, de entre mil posibles. Ahora, como Aznar era ceñudo, mal encarado y se cabreaba hasta con los guiñoles, ZP no para de sonreír, dice a todo que sí e incluso saca un vídeo de extracto de «talantina», de talante concentrado, en el que finge reírse de su guiñol.

Deberían de hacérselo mirar. O sea, nuestros gobernantes. Tanto éste como los otros arrastran o han arrastrado unos complejos hartos llamativos. No sin motivos, pensará algún lector. Pues todos los presidentes que hemos tenido hacían, por ejemplo, el ridículo en las cumbres internacionales, al no saber un solo idioma, al faltarles mundo y «oreo». Y ninguno poseía una formación tan sólida como para deslumbrar. Cuantos hemos padecido, en fin, parecían gobernar más bien apocados y como pensando que en cualquier momento descubriríamos sus deficiencias y los echaríamos.

Pasó con Suárez, a quien se recibió con asombro y sospechas, tomándolo por un «mindundi» sin estatura alguna, pese a existir aspirantes de más peso como Fraga o Areilza. ¿No se acuerdan? Calvo Sotelo nunca pasó de ser el interino que pasaba por allí y se hizo cargo del negociado, ante la baja imprevista del titular y mientras se volvía a cubrir la plaza. A Felipe, joven abogado laboralista de humildes orígenes, tardaron décadas en sentarle bien los trajes. Aznar siempre vivió acomplejado por el gigante en resultados y oratoria que le precedió y que lo derrotó una y otra vez. A Zapatero da la impresión, pese a sus poses, de que nada le haría más feliz que ser invitado al rancho de Bush, para poder poner los pies en la mesa.

Y todo, por los complejos. Nuestros mandatarios están acomplejados por sus antecesores y por la conciencia de sus propias capacidades. De ahí el último y simpático vídeo de ZP. O el ceñudo y rojigualdo anterior de don Mariano. Este suspira por parecerse a Aznar. Aquel se muere por parecer diferente hasta en el comer. Es lo que hay. Es tu país. No da más de sí.

|MÁS ALLÁ| JORGE LOSADA, Director de Osaca

Con Z de...

Por enésima vez el PSOE le ha demostrado al PP que gestiona el arte de la comunicación infinitamente mejor que los chicos de la calle Génova. Son capaces de desviar la atención en cualquier momento y centrar a la opinión pública y a la publicada en lo que más les interesa. Alguien se debería infiltrar en el Partido Socialista para aprender un poco y con-

el triunfo, los jóvenes, y, sobre todo, realizado por profesionales.

Y es que la gente se cree, que cualquiera se puede colocar delante de una cámara, y como se ha podido comprobar con Mariano Rajoy, no todo el mundo vale, y si no vales o no lo preparas, quizás consigas el efecto contrario al deseado.

'Con Z de Zapatero' el presidente se reinventa, se ríe incluso de sí mismo y consigue que la gente le vea mucho más cercano a los problemas de la calle que a los problemas de la bandera.

'ProsperidaZ, competitividaZ, accesibilidaZ, empleo de calidaZ, alta velocidaZ, igualdaZ, sensibilidaZ, modernidaZ, solidaridaZ, estabilidaZ, capacidaZ... con Z de Zapatero', y de esta manera no se habla de la igualdad que se debe exigir al presidente de la nación en el trato a todos los españoles; ni que su ministro de Justicia se olvide de la solidaridad que un Gobierno debe tener con las víctimas del terrorismo, más aún cuando no han pasado ni quince días del último intento de asesinato de ETA; ni que se hable de los casos de corrupción dentro de las filas socialistas, que están lejos de lo que se entiende por competitividaZ; o del caos en la Alta VelocidaD, o la incapacidaD para ejecutar infraestructuras en Castilla y León, por ejemplo.

Y es que el futuro se puede escribir con la Z de ViZtoria o con la Z de SeZtario, ambas con Z de Zapatero.

«El futuro se puede escribir con la Z de ViZtoria o con la Z de SeZtario, ambas con Z de Zapatero»



seguir, de una vez por todas, que el PP tenga la iniciativa en materia de comunicación y la gente hable de lo que ellos quieren que se hable, pues no lo consiguen ahora, y lo que es más grave, tampoco lo lograron en su etapa en el Gobierno.

La semana pasada ha sido un vivo ejemplo del buen hacer del PSOE. Mientras que Rajoy se coloca delante de una cámara en un acto de exaltación de la bandera, cual muñeco de José Luis Moreno, José Luis Rodríguez Zapatero presenta un vídeo ya de campaña fresco, dirigido a un sector de la sociedad que le debe dar nuevamente

AGENDA SEMANAL

LUNES, 22 DE OCTUBRE

Villanueva y Del Olmo explican el presupuesto a Ceca, CCOO y UGT

El vicepresidente segundo de la Junta y consejero de Economía, Tomás Villanueva, y la titular de Hacienda, Pilar del Olmo, se reúnen con los agentes económicos y sociales para explicarles los Presupuestos de la región para 2008.



MIÉRCOLES, 24 DE OCTUBRE

Herrera y Guibeldalde inauguran el Congreso de la Aecoc

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, y el presidente de Aecoc, Juan José Guibeldalde, inauguran en el Centro Cultural Miguel Delibes de Valladolid el congreso de Aecoc, en el que participan un millar de empresarios y directivos de grandes empresas.

MIÉRCOLES, 24 DE OCTUBRE

León acogerá el acto de apertura del Año Judicial en la región



La ciudad de León acogerá el acto solemne de apertura del nuevo curso judicial, coincidiendo con el del inicio del Año Judicial en el Tribunal Supremo, que será el primero de estas características que tendrá lugar fuera de Burgos, sede del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León.

JUEVES, 25 DE OCTUBRE

La ministra Espinosa se reúne con la consejera de Agricultura

La ministra de Agricultura, Elena Espinosa, recibe en el MAPA a la consejera Silvia Clemente, quien le pedirá que Castilla y León sea quien represente a las comunidades en Bruselas en las negociaciones de la OCM del vino.

|HUMOR GRÁFICO| MANOS LIBRES



3 PREGUNTAS SOBRE... la Seminci

1 ¿Cuándo se celebra la 52 edición de la Seminci?

Valladolid acoge al Semana Internacional de Cine entre el 26 de octubre y el 3 de noviembre. En esta 52 edición contará con su Sección Oficial más asiática de toda su historia con películas de cineastas de prestigio internacional como Wong Kar-wai, Hou Hsiao Hsien, Naomi Kawase, Yoji Yamada y Ang Lee.

2 ¿Habrá alguna dedicatoria especial dentro del certamen?

El director de la Seminci, Juan Carlos Frugone, anunció que este año estará dedicado a Ingmar Bergman, uno de los mayores creadores del cine contemporáneo. Dentro de la sección Punto de Encuentro se exhibirá el documental 'La isla de Bergman', de la amiga personal del realizador y directora de la televisión sueca Marie Nyrreröd.

3 ¿Habrá representación de cineastas de Castilla y León?

La Seminci ofrecerá en sus distintas secciones cinco películas dirigidas por cineastas nacidos en Castilla y León: los leoneses Epigmenio Rodríguez y Carlos García-Alix, y los vallisoletanos Eliazar Arroyo, Daniel G. Cabrero y Alberto Morais. Es una de las convocatorias con mayor presencia de realizadores de la Comunidad.

Zapatero promete subir el salario mínimo a 800 euros si es reelegido

El jefe del Gobierno lamenta que el PP haga de la vida pública «un ejemplo de agresividad, crispación y mal humor» en contraposición a la «confianza de futuro» que muestra el PSOE

• El presidente del Ejecutivo asegura en Las Palmas de Gran Canaria que está dispuesto a «vender la bandera de España en el mundo» como enseña de «paz y legalidad».

AGENCIAS / LAS PALMAS

El presidente del Gobierno continúa con su particular precampaña electoral centrada en las mejoras sociales. Zapatero aseguró ayer que en los «próximos días» el Ejecutivo llegará a un nuevo acuerdo con los sindicatos para que el salario mínimo interprofesional (SMI) esté en 600 euros en 2008, en la línea de las subidas de los últimos años. Pero lejos de quedarse ahí, el socialista concretó que su intención es que en la próxima legislatura alcance los 800 euros.

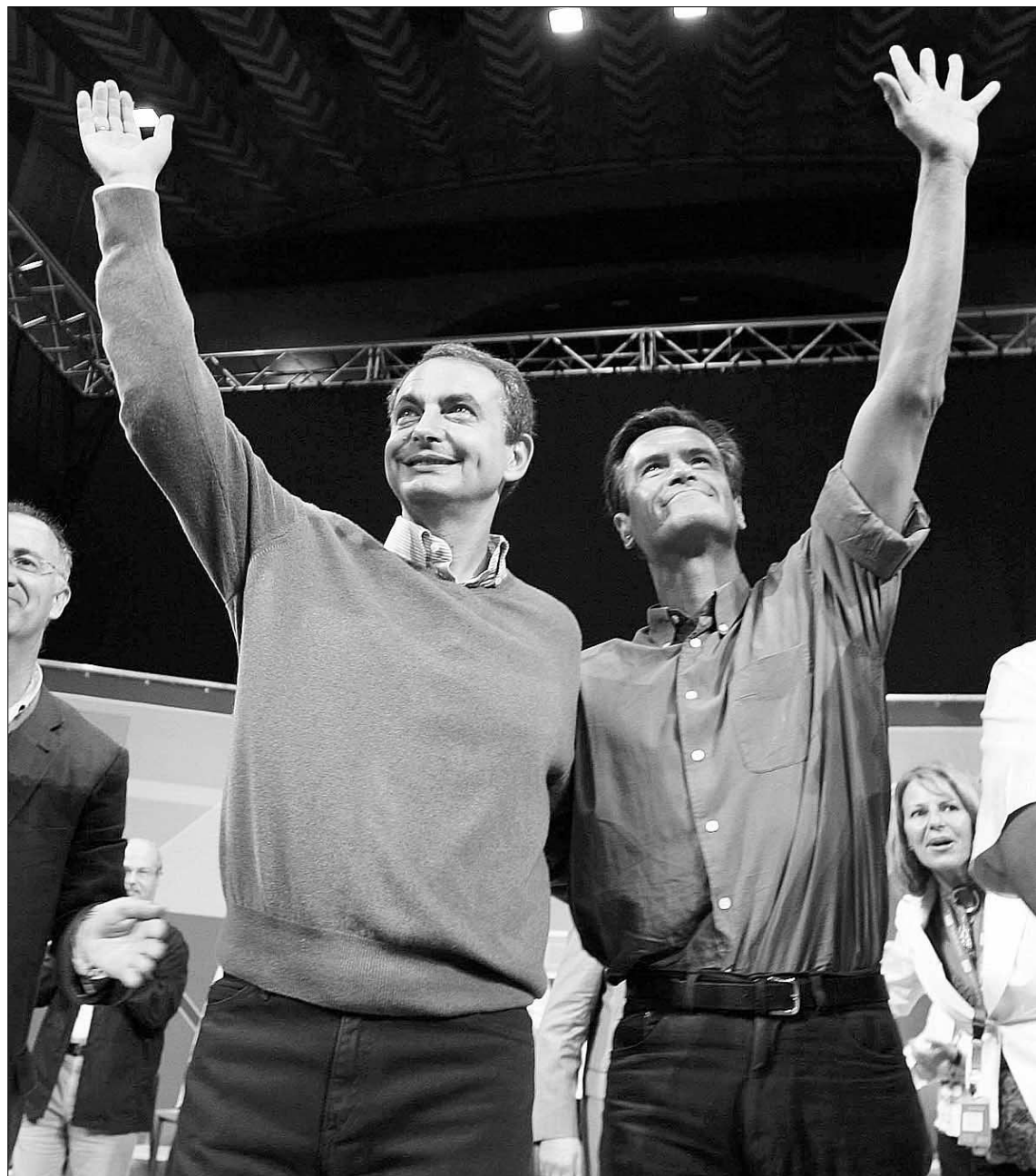
El menor sueldo posible, 570,6 euros mensuales, se fijó en diciembre de 2006 y supuso un incremento de 29,7 euros al mes. De esta forma, la próxima subida prevista, y que según Zapatero se cerrará en los «próximos días», sigue la línea de la anterior y de las acometidas por el Gobierno desde 2004. En el período transcurrido entre 1997 y 2003 había tenido subidas anuales en torno al 2% e inferior en algún ejercicio, y supuso un incremento en esos ocho años de 70,3 euros por mes. Por eso el presidente quiere continuar en la misma línea y llegar a los 800 euros si es reelegido en las generales de marzo.

El líder socialista no se olvidó de la formación de Génova y también lamentó que el Partido Popular haga de su vida pública «un ejemplo de agresividad, crispación y mal humor», y lo contrapuso a la «confianza en el futuro» de España que transmiten el Gobierno y el PSOE.

Zapatero clausuró ayer en Las Palmas de Gran Canaria el Congreso del PSC-PSOE en el que Juan Fernando López Aguilar resultó elegido secretario general del partido en sustitución de Juan Carlos Alemán, a quien el jefe del Gobierno agradeció su trabajo.

El dirigente adelantó que tanto en la precampaña como en la campaña de las elecciones generales de marzo estará determinada por la actitud del PSOE y del Gobierno, de «confianza en España, en el presente y en el futuro», en oposición a la «alternativa del adversario, por llamarla generosamente», que representa «la nostalgia».

El presidente del Gobierno dedicó su discurso a criticar la gestión del PP, sacando de nuevo a la palestra el envío de tropas a Iraq, y a ensalzar los logros del PSOE durante la presente legislatura. La política del Gabinete socialista,



José Luis Rodríguez Zapatero y el nuevo secretario regional del PSC-PSOE, Juan Fernando López Aguilar. / EFE

aseguró, servirá para «vender la bandera de España en el mundo» como enseña «de paz, de legalidad, de derechos humanos y de lucha contra la pobreza», dijo el secretario general del PSOE.

En la clausura del congreso extraordinario de los socialistas ca-

narios, Zapatero criticó la idea de España «que intentó» vender el ex presidente del Gobierno, José María Aznar, con un «centralismo rancio» y con el uso de lo que «es de todos». «Tienen nostalgia (el PP) de que en este país manden unos pocos, y en este país, se lo va-

mos a recordar en marzo, mandan y decidirán los ciudadanos -destacó-. España y los españoles han decidido siempre futuro, convivencia y progreso».

CRÍTICAS A AZNAR. Siguiendo en la misma línea dijo en referencia a una entrevista publicada ayer: «He leído a Aznar decir que ahora se hace una política cortoplacista», comentó. En ese punto, le preguntó a él y al líder del PP, Mariano Rajoy y a esa «derecha tan derecha» si la política de largo plazo es «apoyar guerras para sacar a España del rincón de la Historia», algo que se demostró «fallido, equivocado y de graves consecuencias». A su juicio, lo que es una «política de largo plazo» es haber invertido en ayuda al desarrollo, como presumió, ha hecho su Ejecutivo.

«Ya sabéis que no les gusta hablar mucho de la retirada de Iraq, que sigue siendo un lugar de conflicto, pero si no quieren hablar mucho de eso, podemos hablar de quién envió las tropas y de por qué», espetó el presidente.

Muestras de apoyo a Maragall

Desde que el ex presidente de la *Generalitat* catalana, Pascual Maragall anunciara el sábado que padece de Alzheimer, las reacciones de los políticos de distinto signo no dejaron de sucederse. El jefe del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, desveló que llamó por teléfono a Maragall para desearle «toda la suerte del mundo». También le transmitieron su apoyo la secretaria ejecutiva de Política Social y Bienestar del PP, Ana Pastor, el portavoz popular en el Senado, Pío García Escudero o el coordinador general de Izquierda Unida, Gaspar Llamazares.

El ex líder catalán informó el pasado sábado de su enfermedad acompañado de su esposa, Diana Garrigosa, y tras realizar una visita a la unidad de memoria del servicio de neurología del Hospital Sant Pau de la capital barcelonesa.

«Hicimos los Juegos Olímpicos, hicimos aprobar y refrendar el *Estatut* y ahora iremos a por el Alzheimer», aseveró Maragall, en una intervención ante la prensa en la que no hubo preguntas. El jefe del Gobierno no se pronunció acerca de la decisión del ex presidente de la *Generalitat* de dejar de militar en las filas socialistas, tan solo le deseó buena suerte en la difícil lucha contra su enfermedad.

CAMPAÑA 'POPULAR'

El ministro Bermejo, en el punto de mira

Génova prepara una estrategia para arremeter contra el titular de Justicia, que aseguró que se volverán a dar las circunstancias que posibiliten el diálogo con ETA.

El PP diseñó una estrategia centrada en denunciar que el ministro de Justicia, Mariano Fernández Bermejo, no ha sido desautorizado después de afirmar que volverán a darse las condiciones para que la resolución que autoriza al Gobierno a dialogar con ETA tenga vigencia. Según los populares, José Luis Rodríguez Zapatero le mantiene en su Gabinete igual que mantiene su idea de «volver a negociar con la banda».

Así se recoge en los argumentos internos del Partido Popular de estos días, en los que se vuelve a llevar a un primer plano el tema terrorista y la agenda oculta del jefe del Ejecutivo basada en una futura «negociación» con la organización vasca.

De hecho, el primer partido de la oposición considera que ésa es la única explicación por la que el Gobierno no apuesta por dar vía libre a la ilegalización de Acción Nacionalista Vasca (ANV) y el Partido Comunista de las Tierras Vascas (PCTV).

Es más, Génova cree que esa pretensión de volver a «negociar» con la banda terrorista explica por qué el Ejecutivo no se planta ante los intentos del lehendakari, Juan José Ibarretxe, de reproducir el ámbito vasco de decisión ni ante su «ilegal» propuesta de referéndum de autodeterminación.

El partido de Mariano Rajoy considera «insuficientes» las palabras del ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, y del secretario de Organización del PSOE, José Blanco, quienes mantuvieron que el diálogo con los terroristas lo rompió la banda y que no habrá más.

Por eso, insistirá en que es necesario que el jefe del Ejecutivo, de forma «concluyente» diga a los españoles que nunca más a volver a negociar con ETA. Esas palabras para ser creíbles deberían ir acompañadas además por el cese «fulminante» de Fernández Bermejo.

Por ello, los populares se empeñarán en los próximas semanas en repetir el siguiente mensaje: en las elecciones de marzo los ciudadanos tienen que optar entre la «negociación» con la organización terrorista que defiende José Luis Rodríguez Zapatero o la «firmeza» del líder popular, Mariano Rajoy.

► PAÍS VASCO

Permach cree que el referéndum es un disimulo de la perpetuación del marco legislativo

OTR PRESS / BILBAO

La propuesta de un referéndum de autodeterminación por parte del *lehendakari*, Juan José Ibarretxe, ocupa de nuevo la actualidad política del País Vasco. Desde su reclusión en la prisión madrileña de Alcalá-Meco, el miembro de la Mesa Nacional de Batasuna, Joseba Permach, aseguró que, en su opinión, la propuesta de Ibarretxe pretende «disimular» la intención de PSOE y PNV «de perpetuar la partición y el actual marco constitucional español».

Las críticas, sin embargo, no llegaron solo desde el mundo de la izquierda *abertzale*, ya que el secretario general del PSE-EE, Patxi López, denunció ayer que el *lehendakari*, con su plan, quiere convertir «su interés personal en un problema de todos» con una propuesta que, a su juicio «responde a una estrategia electoral».

En un artículo publicado en el diario independentista vasco *Gara* bajo el título *El futuro está en nuestras manos*, Permach critica al PSOE por intentar «utilizar el proceso de negociación para ahogar al independentismo vasco en la maraña de reformas estatutarias abiertas en el conjunto del Estado español».

A juicio del dirigente de Batasuna, encarcelado junto a otros 22 miembros de la Mesa Nacional, los socialistas no han conseguido el citado objetivo por lo que están «haciendo pagar a la izquierda *abertzale* la factura por su actitud en el proceso».

► CORONA

El líder del PSM acusa a Aguirre de «confrontar hasta con la Corona»

OTR PRESS / MADRID

El secretario general del Partido Socialista de Madrid, Tomás Gómez, acusó ayer a la presidenta autonómica, Esperanza Aguirre, de «confrontar con todo el mundo, hasta con la Corona de España defendida por todos los ciudadanos» por las declaraciones filtradas a la prensa en las que pedía a Don Juan Carlos «trato humano» para el locutor Federico Jiménez Losantos, defensor en reiteradas ocasiones de la abdicación del Rey en su hijo.

Por su parte, el actual portavoz del Partido Popular en el Senado, Pío García Escudero, criticó la filtración y defendió que «el planteamiento» del PP siempre ha sido «clarísimo en defensa de la Monarquía española».



España no renuncia a Gibraltar. El Ministerio de Asuntos Exteriores ha editado un libro sobre el contencioso de Gibraltar en el que asegura que la reivindicación de España sobre la soberanía de la colonia británica es «irrenunciable» y que seguirá discutiéndola con Reino Unido de manera bilateral. El libro, titulado *La cuestión de Gibraltar*, repasa el desarrollo del conflicto desde una perspectiva española desde sus raíces hasta los acuerdos alcanzados en Córdoba en septiembre del pasado año en el marco del llamado *Foro Tripartito de Diálogo*. / FOTO: EFE

IU-ICV solicita la paralización de las obras del AVE en Barcelona

El portavoz de CiU en el Congreso, Josep Antoni Duran, pide «responsabilidades políticas» a la ministra de Fomento, Magdalena Álvarez, ante los nuevos problemas en los Cercanías

• Renfe reestructurará a partir de hoy los servicios ferroviarios interrumpidos en la capital catalana con una modificación en los horarios y recorridos de estos transportes.

OTR PRESS / BARCELONA

El portavoz de IU-ICV en el Congreso, Joan Herrera, pidió ayer que se paralicen las obras de la línea de Alta Velocidad en Barcelona y que «todos los esfuerzos» se centren en restablecer los servicios de Renfe y de *Ferrocarrils de la Generalitat* (FGC) suspendidos por una incidencia en un túnel a la altura de L'Hospitalet de Llobregat. El presidente de UDC y portavoz de CiU en el Congreso, Josep Antoni Duran, por su parte, solicitó «responsabilidades políticas» ante los problemas cada vez «más graves».

Herrera afirmó en el barrio de Bellvitge de L'Hospitalet, a pie de los trabajos de adaptación para la llegada del AVE a la Ciudad Condal, que «no se pueden hacer obras tan mal hechas y no asumir ninguna responsabilidad», en referencia al Ministerio de Fomento y a su titular, Magdalena Álvarez.

El portavoz de IU-ICV consideró que las obras del AVE se están haciendo «con prisas y con falta de previsión», y exigió una audi-



Las líneas de Cercanías interrumpidas se reestablecerán con modificaciones. / EFE

toría «independiente». Mientras llega, Herrera exigió que se suspendan las obras, ya que, en su opinión, ahora «lo más urgente es conseguir que todos los esfuerzos se centren en restablecer el servicio de Renfe y de FGC», que acoge a 160.000 pasajeros diarios.

El político insistió en que se posponga la llegada del AVE a Barcelona y añadió que se deben asumir «responsabilidades políticas», por lo que ha sido «un desbarajuste absoluto, el olvido de Cercanías y la exclusiva obsesión de hacer

llegar la alta velocidad el 21 de diciembre a la capital barcelonesa.

PROBLEMAS SIN RESOLVER.

Mientras, durante una visita al barrio barcelonés de Nou Barris, el líder de UDC y portavoz de CiU en el Congreso, Josep Antoni Duran, recordó que el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, dijo que los problemas se resolverían en septiembre y que, para ello, se trasladaba a Cataluña el secretario de Estado de Infraestructuras, Víctor Morlán.

Sin embargo, Duran señaló: «Esto no funciona, no lo han arreglado, lo han empeorado, y hay un responsable, un Ministerio y su titular». Duran añadió que «hoy, ERC e ICV, los compañeros de viaje del PSOE, así como el resto de partidos, tienen muy claro que lo que está pasando es un problema de gestión de los actuales gobernantes del Estado español».

El líder de UDC instó al PSOE a asumir la «responsabilidad política porque la gente está harta de que pase lo que pasa día sí día no», aunque afirmó que «antes de nada, se debe reclamar seguridad y servicio de Cercanías». A su entender, es necesario «primar la seguridad y no cortar la cinta el día 21».

A pesar de los problemas que afectan a las obras, el presidente de la *Generalitat*, José Montilla, se mostró contrario a su cancelación, aunque sí fue partidario de un retraso para asegurar la buena marcha de los trabajos.

Por su parte, Renfe dio a conocer ayer por la tarde que reestructurará sus servicios ferroviarios interrumpidos en Barcelona a partir de hoy. Es por ello por lo que la empresa decidió modificar los horarios y recorridos en los trenes de Cercanías, con el objetivo de facilitar, en la medida de lo posible, la conexión de la Ciudad Condal con el resto de poblaciones de su área metropolitana.



El alcalde de Polop (Alicante), Alejandro Ponsoda, fue tiroteado el pasado viernes a las puertas de su domicilio. / EFE

Abren «varias líneas de investigación» por el ataque al alcalde de Polop

Alejandro Ponsoda permanece ingresado de carácter muy grave por el impacto de una bala en la cabeza, aunque su situación es estable

• La Guardia Civil, además de interrogar a un matrimonio extranjero que pudo amenazar al primer edil, ha hecho lo propio con los 10 concejales del Consistorio alicantino.

AGENCIAS / ALICANTE

La Guardia Civil mantiene abiertas varias líneas de investigación, de índole muy diversa, relacionadas con los tiros perpetrados este fin de semana contra el alcalde de Polop (Alicante), Alejandro Ponsoda, quien permanece ingresado de carácter «muy grave» por el impacto de una bala en la cabeza.

El delegado del Gobierno en la Comunidad Valenciana, Antonio Bernabé, mostró su esperanza en que alguna de estas pesquisas ofrezca «pronto» resultados que permitan esclarecer este suceso.

«Hay abiertas varias líneas de investigación», reiteró Bernabé, quien, no obstante, eludió facilitar

algún dato de las mismas «para no entorpecer» estas labores.

El político realizó estas declaraciones tras acudir, junto a la secretaria de Estado de Cooperación, Leire Pajín, al Hospital General de Alicante donde permanece ingresado el mandatario municipal del Partido Popular.

Hasta el momento solo ha trascendido que la Guardia Civil ha interrogado a un matrimonio de nacionalidad extranjera que al parecer pudo amenazar al alcalde por un proceso de expropiación de terrenos, paso previo para la construcción de un vial municipal.

Fuentes próximas a la investigación indicaron que, al margen de las citadas pesquisas practicadas sobre un posible móvil relacionado con un conflicto de intereses públicos y privados, los efectivos que trabajan en este caso han ampliado «sus miras» a otros aspectos.

Por ello, los 10 concejales que, junto al alcalde de Polop, integran la corporación municipal también han sido interrogados con el fin de

«obtener algún dato relevante» que conduzca tanto a esclarecer el móvil del suceso como a identificar al autor o autores de los disparos.

SEGURIDAD CLÍNICA. Mientras, Ponsoda, que recibió tres tiros el viernes ante la puerta de su casa, permanece «estable», dentro de la «gravedad», de la lesión que el impacto de una bala le causó en la cabeza, si bien aún precisa de ventilación mecánica asistida.

Fuentes sanitarias informaron que el cuadro clínico del alcalde se mantiene en el parámetro de «muy grave», aunque el hecho de que su evolución sea «estable», permite afrontar el período postoperatorio con una «mayor seguridad» clínica.

Ponsoda permanece ingresado en la UCI del Hospital Universitario de Alicante, donde a primera hora del sábado fue intervenido quirúrgicamente por facultativos del Área de Neurocirugía, que, tras cinco horas, lograron extraer la bala de la zona occipital de la cabeza.

sorteosms adelantado

fútbol-sala

Gana 1 entrada para el partido

Caja Segovia F.S. - Benicarló Onda Urbana

Sábado 27 de Octubre
18:30 h.
Pabellón Pedro Delgado



adelantado caja al 5410

Fecha sorteo: miércoles 24 de octubre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

ocio

Gana 1 partida de bolos para 4 personas en

Bowling Segovia

Válido del 12 al 15 de noviembre
Horario, de lunes a jueves,
desde las 17:00 horas
C/ Baltasar Gracián, 7
Tel. 921 43 78 95



adelantado bolera al 5410

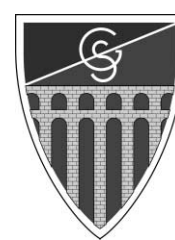
Fecha sorteo: jueves 8 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total partida en sorteo: 1 partida para 4 personas

fútbol

Gana 1 entrada para el partido de

Gimnástica Segoviana-
At. Bembibre

Domingo 28 de octubre
Hora por confirmar



adelantado sego al 5410

Fecha sorteo: miércoles 24 de octubre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

cine

Gana 2 entradas para asistir a la proyección
que desees en las Salas de
Cinebox, Luz de Castilla



TU MUNDO

cinebox al 5410

Fecha sorteo: martes 30 de octubre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS.
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por Digital Century.

EN ESPAÑA

TRÁFICO

Mueren 18 personas en las carreteras durante el fin de semana ■

Son 18 las personas que fallecieron en los 18 accidentes ocurridos en las carreteras españolas durante el fin de semana hasta las ocho de la tarde de ayer, según informó la Dirección General de Tráfico (DGT). En los siniestros registrados, otras tres personas resultaron heridas graves y cuatro leves.

MADRID

La vivienda derribada en la Cañada Real ya tiene más de tres metros de altura ■

La vivienda derribada el pasado jueves en el poblado madrileño de la Cañada Real ya tiene más de tres metros de altura y en una semana puede estar terminada en su parte exterior, según señalaron portavoces de voluntarios que ayudan a las familias que allí se asientan.

El archivo de ADN permitirá localizar a 2.000 violadores

La base única de datos policiales, que comenzará a funcionar el próximo 9 de noviembre, ayudará, gracias a los perfiles genéticos, a encontrar a numerosos agresores sin identificar

• Actualmente, los análisis solo desvelan el sexo de la persona a la que pertenece la muestra. A partir de ahora, se podrá conocer su color de pelo, la forma de su cara o su procedencia.

EFE / MADRID

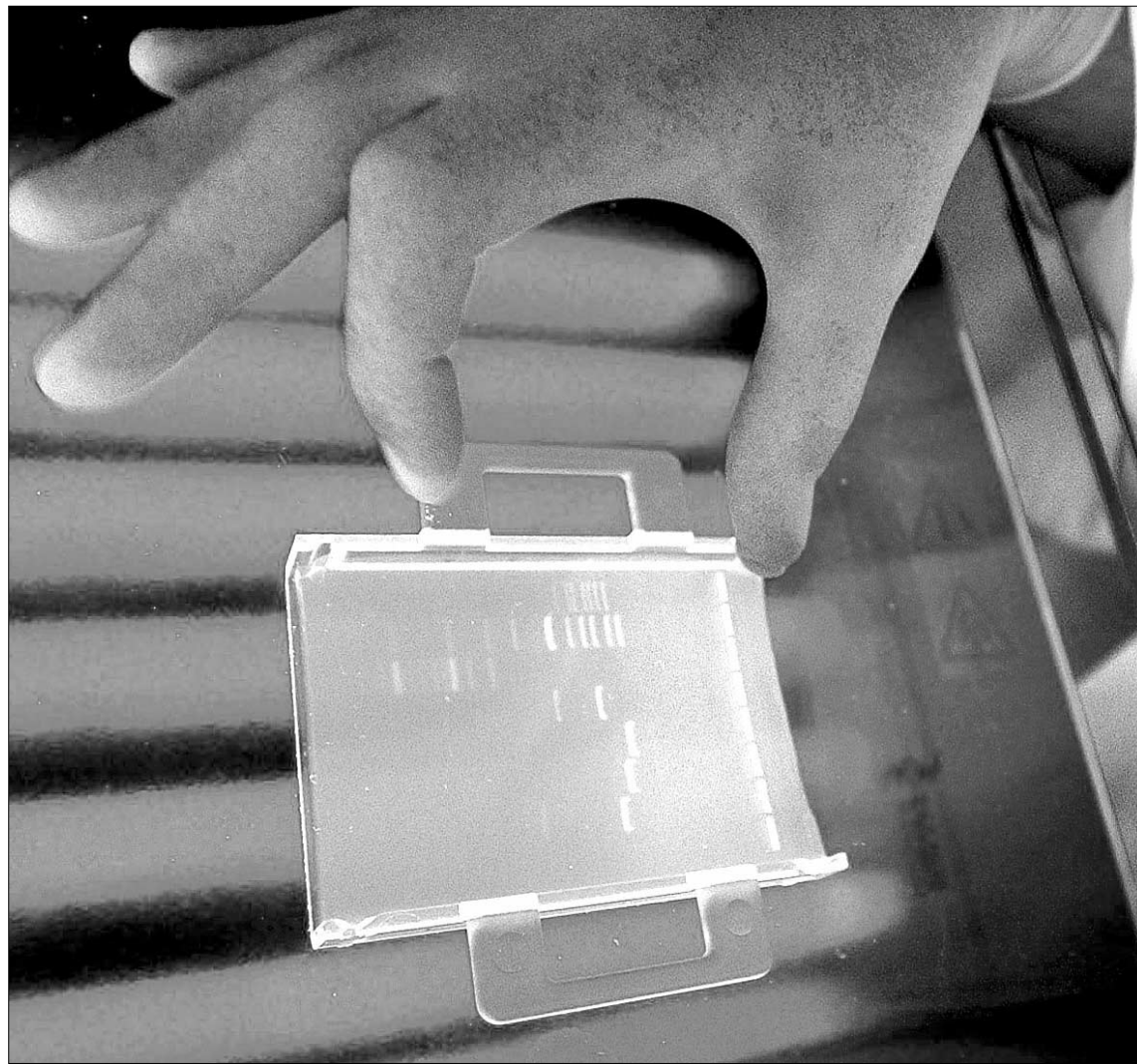
La base única de datos policiales de ADN, que empezará a funcionar en noviembre, permitirá, entre otras aplicaciones, iniciar la búsqueda de los autores de unas 2.000 agresiones sexuales no esclarecidas hasta ahora.

Así lo asegura el genetista del Instituto Nacional de Toxicología Antonio Alonso, que sostiene que este archivo, cuya puesta en marcha está regulada en una Ley Orgánica que entrará en vigor el 9 de noviembre, «es una buena herramienta para la investigación de casos sin autor conocido, que de otra manera no se analizarían».

En el Instituto Nacional de Toxicología y Ciencias Forenses, explica Alonso, se encuentran almacenados desde 1991 unos 2.000 perfiles genéticos relacionados con casos de violaciones a la espera de «poder mandarlos a una base de datos nacional a los fines de la investigación de su procedencia y saber quién ha sido el agresor».

Esto permitirá, en primer lugar, que se puedan comparar entre sí los datos de muestras biológicas obtenidas de víctimas de agresiones sexuales y, de esta manera, indica, «lo que se puede obtener son coincidencias en distintas víctimas. Saber, por ejemplo, que se trata de un mismo agresor en distintos casos y en diferentes localizaciones».

Después, estos perfiles anónimos se podrán comparar «con los obtenidos de sospechosos, detenidos o imputados tal y como dice la ley», que establece que en esa base podrán inscribirse los datos



Los exámenes de un perfil de ADN serán mucho más exhaustivos para poder encontrar a los delincuentes. / EFE

genéticos tomados en el marco de una investigación criminal por delitos violentos.

LIMITACIÓN. «Habrán un tanto por ciento de coincidencia entre perfiles de casos distintos, pero en tipos de casos parecidos», pronostica Alonso, que, sin embargo, advierte de que es difícil determinar el porcentaje de muestras anónimas que podrán ser identificadas, ya que «desde hace tiempo» la Policía Nacional, Guardia Civil, *Ertzaintza* y *Mossos D'Esquadra* «cruzan sus bases datos».

«Las muestras que hoy analizamos», y que proceden de la víctima o del lugar en el que se ha cometido el delito, «al final no nos dicen nada porque son anónimas. Cobran valor cuando se comparan con una muestra de referencia y de ahí surge la necesidad de la base de datos. De esa limitación», destaca el experto en análisis de ADN.

No obstante, Antonio Alonso observa que «cada vez se tiende más al estudio de los genes que nos van a proporcionar información sobre las características de una persona».

Hoy en día, a través del ADN solo se puede saber el sexo de la persona a la que pertenece la muestra, pero nuevos avances permiten que se pueda identificar el color de pelo, la forma de la cara o la procedencia poblacional, es decir, si es asiático o europeo.

De esta técnica ya se ha hecho algún tipo de aplicación en ciertas investigaciones criminales en las que se trabaja con muestras de ADN anónimas, como es el caso del 11-M, en el que aún faltan por identificar ocho perfiles genéticos anónimos.

► TELÉFONOS MÓVILES

Los usuarios de tarjeta prepago tendrán que identificarse o perderán la línea

EFE / MADRID

Los más de 20 millones de usuarios de móvil con tarjeta prepago tienen dos años para facilitar sus datos a su operadora, mediante presencia física, ya que en caso contrario se quedarán sin línea, según la ley de Comunicaciones Electrónicas que entra en vigor el 8 de noviembre.

En España hay 20.458.068 números de teléfonos de prepago, lo que supone, el 41,99 por ciento del total, según los últimos datos de la Comisión del Mercado de las Telecomunicaciones correspondientes al mes de agosto.

Los usuarios de muchos de estos terminales están identificados, ya que los suelen dar cuando se ponen en contacto con los servicios de información al cliente, aunque ahora tendrán que dirigirse a un distribuidor con un documento para que registre nombre, apellidos, nacionalidad, DNI o pasaporte y, en el caso de empresas, el número de identificación fiscal.

Fuentes del sector señalaron que ésta es la parte de las comunicaciones electrónicas con la que menos están de acuerdo, ya que no se contempla en la directiva comunitaria sobre conservación de datos de comunicaciones electrónicas y no se está aplicando a todos los países.

Las operadoras aprovecharán esta norma para animar a los clientes a pasarse a contrato, por lo que se espera que se acelere esta tendencia que se observa en los últimos meses.

► TRIBUNALES

Denuncian a Vodafone por cobrar internet por tramos

EFE / SEVILLA

Un abogado sevillano ha denunciado a Vodafone por cobrarle 1.446 euros por conexiones a internet durante 13 días, con un método que considera ilegal al fraccionar sus llamadas por tramos.

En su reclamación, el letrado cita el caso de cuando entre las 21,54 y las 22,47 horas la empresa le cobró 60 conexiones de un minuto, a 10 euros cada una. Sostiene que su factura está llena de «superposiciones continuas», pues en una conexión de 5,52 minutos, a los dos minutos de iniciada la compañía empezó a cobrarle una nueva.

Muere en Alicante una niña de 21 meses que su padre se dejó olvidada en el coche

EFE / ALICANTE

La Guardia Civil investiga la muerte en extrañas circunstancias de una niña de 21 meses en Jávea (Alicante), según afirmó ayer el delegado del Gobierno en la Comunidad Valenciana, Antonio Bernabé.

El diario *Las Provincias* publicó en su edición de ayer que «una menor» de esta localidad falleció

el pasado viernes «tras dejarla olvidada su padre varias horas» en el interior del coche.

Según el periódico, el progenitor de la pequeña debía haberla llevado a la guardería, pero en lugar de ello se dirigió a su trabajo, aparcó el coche y dejó a la chiquilla en el asiento trasero sin reparar en ello; horas después, un familiar llamó a la guardería para intere-

sarse por la niña y al ser informado de que no se encontraba allí, alertó al hombre, que se dio cuenta entonces de su olvido.

La menor, al parecer, podría haber muerto por deshidratación.

Preguntado por este suceso, el delegado del Gobierno en la región aseguró que la Guardia Civil ha iniciado diversas diligencias en relación al asunto, si bien no in-

formó de las circunstancias previas que derivaron en la muerte de la pequeña.

Por su parte, el alcalde de Jávea, Eduardo Monfort, confirmó que se ha abierto una investigación para determinar las circunstancias de la muerte de la pequeña y aseguró que los padres de la menor han recibido asistencia social por los servicios municipales.

TANIA HERMIDA • Directora de 'Qué tan lejos'

La vida es un cúmulo de casualidades, quizás no tan a lo Medem, pero casualidades a fin de cuentas. Se ríe la realizadora de este conmovedor filme cuando le digo que me llamo como una de las protagonistas de su historia. Tania, Tanusha o Taniuska -así es como se dirigen a ella- se divierte aún más cuando le hago ver que nuestras iniciales son idénticas. ¿Cree en el destino? «Creeo en él como algo que cada uno teje para sí mismo», sentencia.

«Los azares son sabios; hay que saber reconocerlos»

TERESA HAERING / MADRID

Basta ya de tanto vampiro, rata cocinera, héroe calvo o conductor psicópata. Llega una road movie ecuatoriana.

¿Qué es lo que lleva a sus personajes a encontrarse viniendo de partes opuestas del mundo?

Los azares son sabios pero hay que saber reconocerlos. Hay que estar atentos. Y creo que para eso hay que saber desprenderse del *deber ser*. Esperanza y Tristeza se encuentran porque sus viajes se cruzan, no en un sentido geográfico -lo que es evidente- sino en un sentido metafísico. Son dos seres en búsqueda.

¿Cómo nace el proyecto?

La escritura también es como una viaje: uno parte con un plan y en el camino va descubriendo que hay otros planes posibles. Yo sabía que quería contar una historia en la que los Andes ecuatorianos fueran protagonistas. Sabía también que quería poner a dos mujeres a viajar por esas montañas tratando de entender ciertas cosas como el amor, la soledad, los abandonos y el sentido de sus propias vidas. Una vez que puse estos elementos sobre el papel, la historia empezó a desdoblarse sola. Apareció Jesús, la abuela y todos los personajes que ellas conocen en el camino.

Sus ojos son los de una luchadora. ¿Cuál ha sido su lucha más difícil? Dame un consejo.

La lucha más difícil es siempre atreverse a entrar en ella. Cualquiera que sea ésta, desde la más pequeña hasta la más grande, atreverse es lo más difícil. Atraverse a escribir, atraverse a proponer, atraverse a filmar, atraverse a decir, atraverse a creer en lo que uno desea... Así que no hay una lucha más difícil que otra. Y yo no sé dar consejos... La vida siempre nos sorprende. Uno aprende las respuestas y luego le cambian las preguntas, como dice Mafalda. Lo único que uno puede hacer es estar siempre dispuesto a aprender. Nada más.

Había palabras que no usamos del mismo modo. Seguro que surgirían anécdotas.

Hay muchas. como la de llamarle Chimborahua al Chimborazo...

Todo parece tener una simbología en su filme. Creo que podría ver su película 10 veces y me quedaría mucho por descu-

brir. Las interpretaciones sobre lo que usted quiere transmitir al mostrar a Teresa y Esperanza son múltiples. ¿Con qué le gustaría que el público se quedara?

Yo misma, como espectadora, tengo cada vez una lectura diferente. Cada signo tiene múltiples significados, así que me gustaría que el público también pudiera ver cada vez la cinta.

Con tristeza a veces observamos el vacío que envuelve algunas tendencias actuales. En cambio, su película está repleta de contenido. Cada palabra tiene una misión, cada frase un cometido, nada es en vano... ¿Cuál es su frase favorita del filme?

Que aquí nada tiene que ver con nada...

En su película no hay sexo, ni sex symbols... Hubiera sido fácil meter alguna escena. Es valiente no optar por aquello que vende y buscar un mensaje más allá. ¿Cuál fue su principal motivo para evadir opciones fáciles?

Que me aburren los convencionalismos. Yo quería contar una historia sin ellas.

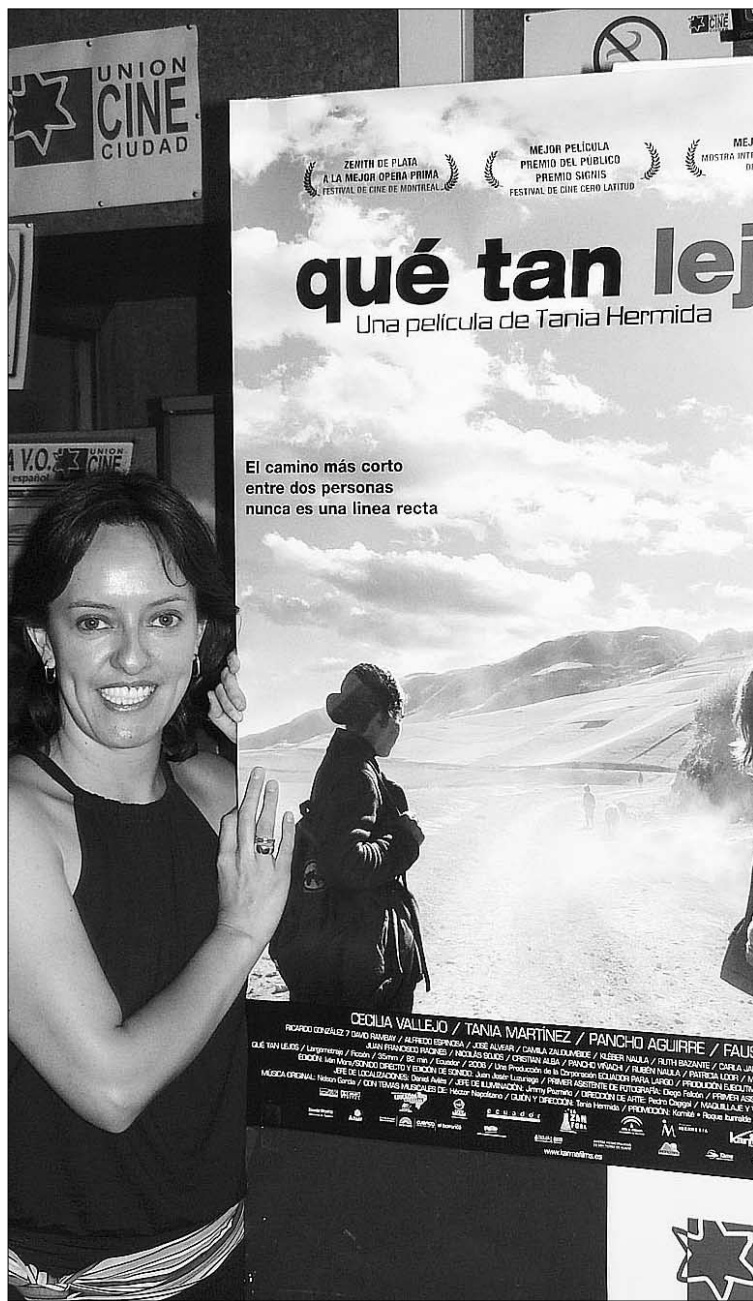
¿Con quién se siente más identificada, con Esperanza o con Teresa?

Con ambas y con ninguna. Igual que con Jesús.

Una pregunta indiscreta, ¿a usted le pasó algo parecido a lo de Teresa? Si no es así, ¿qué tiene de autobiográfico la película? Está hecha con el corazón.

«Creo que lo más interesante de un país comienza cuando se acaban las postales. Nunca me quedo con ninguna de ellas»

«El personaje de Jesús significa muchas cosas. No hay una respuesta para poder explicar quién es»



La ecuatoriana Tania Hermida prepara ya su segundo filme. / CÉSAR GUISSADO

Nunca he ido a Cuenca en busca de un novio que se va a casar con otra... Pero una escribe siempre de las cosas que le preocupan y que le conmueven, por lo tanto de las cosas que conoce de algún modo, no literal sino metafóricamente.

¿Tiene hijos? Si en el futuro una hija suya se encontrara con un lígüe-novio como el de Teresa, ¿Qué le diría?

No tengo hijos. Y si en el futuro tengo una hija no le diría nada de estas cosas... Ella tendría que aprender solita.

Los paisajes que nos regala continuamente en la película nos muestran belleza en estado puro. ¿Con qué postal de Ecuador se queda?

No sé qué es la belleza en estado puro... Y creo que no existe nada o casi nada en estado puro. Sobre las postales, no me quedo con ninguna, por eso hago películas, porque creo que lo más interesante de un país empieza cuando se acaban las postales.

Tengo una gran duda... ¿El personaje de Jesús qué significa para usted? ¿Tiene algo que ver con su idea de lo trascendente?

Igual que el resto de personajes, el de Jesús significa muchas cosas. No una sola. No hay una respuesta sobre quién es Jesús en esta historia...
En *Qué tan lejos* hay un ca-

mino, una dirección. ¿De dónde cree que venimos, adónde cree que vamos?

¡Uy, esa no es pregunta para mí! Creo que cada uno tiene que responderse esa cuestión a sí mismo y no una sino muchas veces. Pero no para tener una respuesta definitiva, sino para ejercer el derecho a contarse su propia historia.

«El final depende de dónde pongas el punto», dice Jesús. ¿Dónde le gustaría ponerlo a usted?

Depende de cada historia. Y creo además que, pasado el tiempo, uno quisiera ponerle a cada trama el punto final en otra parte. Lo bacán es poder reinventarse las historias constantemente, ser capaz de rehacer el sentido de cada historia cada vez que sea necesario para rehacer el propio sentido de la vida... Que la final es siempre un cuento que alguien nos cuenta.

¿Proyectos?

Estoy escribiendo un segundo guión. Pero no tengo apuro. No creo que uno tenga que producir muchas películas. Eso es algo que ya hace la industria. Yo creo que los directores independientes sólo tenemos que producir las películas necesarias. Y eso toma tiempo y paciencia. Así que no sé qué tan lejos estamos... Quizá no tanto.

LITERATURA

Zoé Valdés rinde homenaje en su nueva obra a la pintora española Remedios Varo

EFE / BARCELONA

Aderizada con tintes autobiográficos, la escritora cubana Zoé Valdés refleja en su última novela, *La cazadora de astros*, el íntimo vínculo que estableció con la pintora surrealista Remedios Varo, 30 años después de que la artista española muriera.

«Cuando descubrí a Remedios Varo me quedé enamorada de su obra (...) su vida fue una obra de arte hasta el momento de su muerte, instante que fue describiendo y con su último suspiro puso la pincelada final», según explica la autora nacida en La Habana (Cuba) en 1959.

A lo largo de 320 páginas, *La cazadora de astros* (Plaza & Janés) rescata la figura de la gran dama del surrealismo, que no es tan conocida como sus contemporáneas Frida Kalho o Leonora Carrington, porque «no hizo de su vida un concepto político o un currículum de presentación», apunta la escritora.

La historia arranca en una playa, donde una poetisa cubana se encuentra a una enigmática mujer, que se hace llamar *La cazadora de astros*, y cuando ésta la bautiza como *La catadora de océanos* se establece un vínculo especial entre ambas.

Tiempo después, la poetisa, afincada en París, descubre que aquella mujer es la fallecida Remedios Varo y decide escribir un libro sobre la artista, indagando en su apasionante vida, sus numerosos amores y su exilio en México.

CINE

La última cinta de Disney, 'El libro de la selva', cumple 40 años

EFE / MADRID

Fue un 18 de octubre de 1967 cuando se estrenaba en EEUU la película de animación basada en la novela de Rudyard Kipling, *El libro de la selva*, último filme supervisado personalmente por Walt Disney, que celebra su 40 aniversario con una edición en DVD cargada de extras que llegará el próximo miércoles.

El *pack* incluye dos discos con canciones y escenas eliminadas en su momento, así como un personaje que desapareció del metraje unos días antes del estreno.

El libro de la selva se estrenó un año después de la muerte de Walt Disney, en Navidad del 67 en EEUU y un año más tarde en España.



Grupos de nacionalistas turcos salieron a las calles de Estambul para protestar por el ataque de los separatistas kurdos. / TOLGA BOZOGLU (EFE)

REFERÉNDUM

El pueblo elige poder votar a su presidente

En una consulta popular marcada por la baja participación, el 70% de los turcos deciden que el jefe del Estado salga del sufragio universal en vez de por el Parlamento.

Los ciudadanos turcos aprobaron ayer la elección por sufragio universal del jefe de Estado, en un referéndum marcado por la baja participación.

El 70% de los votantes optaron por el *sí* y el 30% se decantaron por el *no*, según los datos ofrecidos por el Consejo Supremo Electoral (YSK).

Tan solo un 52% de los ciudadanos se acercó a los colegios electorales, el menor porcentaje en las cinco consultas celebradas hasta ahora en la Historia republicana de Turquía, pese a la multa de 19 liras (10 euros) con que se penaliza a quien se abstiene.

La escasa participación se debió al poco interés que la pregunta había despertado y a la relativamente poca información sobre su contenido, ya que los debates se centraron mayormente en la posibilidad de que el plebiscito fuese suspendido tras las modificaciones hechas al redactado de las preguntas.

En un principio, el referéndum estaba previsto para la elección del undécimo presidente, pero al ser elegido como tal el actual jefe de Estado, el islamista moderado Abdullah Gül, hubo de modificarse a última hora el contenido de la consulta.

Por esa razón, las principales formaciones de la oposición reclamaron la suspensión de la consulta, lo que rechazó el YSK.

El laico Partido Republicano del Pueblo (CHP) pidió la abstención, mientras que el Partido de Acción Nacionalista (MHP) y el centro-izquierdista Partido de la Izquierda Democrática (DSP) apostaron por el *no*.

El gubernamental Partido de la Justicia y el Desarrollo (AKP, islamista moderado), el pro kurdo Partido de la Sociedad Democrática (DTP) y el centro-derechista Partido de la Madre Patria (ANAP, sin representación parlamentaria) pidieron el *sí*.

Con la aprobación del referéndum, los turcos han decidido que el presidente sea elegido por sufragio universal en vez de por el Parlamento como hasta ahora. Además, su mandato será de cinco años renovables por otros cinco, en lugar de los siete actuales, y las elecciones legislativas tendrán lugar cada cuatro años, en vez de cada cinco.

Turquía bombardea territorio iraquí tras un ataque de milicianos kurdos

El Ejército de Ankara emplea con contundencia su artillería y su aviación como respuesta a una ofensiva de miembros del grupo separatista PKK, que cuesta la vida de 12 soldados

• El Gobierno de Bagdad rechaza de plano esta incursión extranjera en el norte de su nación, que es considerada como la zona más próspera y tranquila del país mesopotámico.

EFE / ANKARA

La tensión entre Turquía y los kurdos crece en la frontera norte de Iraq, donde se recrudecen los combates, en los que ayer fallecieron 12 soldados turcos y 32 milicianos del Partido de los Trabajadores del Kurdistan (PKK). Los enfrentamientos se prolongaron desde la noche del sábado en combates que incluyeron fuego de artillería y el empleo de la aviación.

El Estado Mayor de las Fuerzas Armadas de Ankara informó en un comunicado de que los altercados responden a una amplia operación militar por tierra y aire en respuesta al ataque lanzado por separatistas kurdos en las inmediaciones de Yuksekova, población de la provincia suoriental de Hakkari, fronteriza con Iraq.

El Ejército cifraba los soldados turcos muertos en 12 y en 16 los heridos, aunque medios locales informaron de, al menos, 17 militares fallecidos y 14 más heridos.

A través de la agencia pro kurda Firat, el PKK desmintió haber sufrido bajas y a su vez acusó a sus oponentes de haber penetrado en territorio mesopotámico, desde donde fue, supuestamente, repelido por los activistas.

También 10 civiles resultaron heridos al explotar una mina probablemente colocada por el PKK al paso de un microbús en la misma provincia de Hakkari, donde se produjeron los combates.

Además, aviones de combate turcos bombardearon un puente en la localidad limítrofe de Nazduri (en el Kurdistan iraquí), según fuentes de seguridad de la ciudad de Dohuk, a unos 500 kilómetros al norte de Bagdad. Éstas confirmaron que tras el ataque, en el que no se produjeron víctimas, el puente quedó totalmente destruido.

Fuentes citadas por la agencia de noticias Aswat al Iraq indicaron anteriormente que al menos 85 proyectiles de la artillería turca

habían impactado contra pueblos en las zonas de Zajo y Al Emadiya.

Por su parte, el primer ministro, Recep Tayyip Erdogan, condenó el atentado de los terroristas kurdos, al igual que los principales dirigentes políticos de Ankara.

Bagdad ha rechazado de plano una incursión de las Fuerzas Armadas turcas en el norte del territorio iraquí, considerado como la zona más próspera del país y relativamente tranquila hasta los últimos incidentes con Turquía.

Desde Washington llegaron condolencias por los soldados abatidos en las últimas 24 horas. El presidente de Estados Unidos, George W. Bush, condenó «enérgicamente los ataques violentos en la provin-

cia de Hakkari», dijo en un comunicado el portavoz de la Casa Blanca, Gordon Johndroe, quien afirmó que estas acciones «son inaceptables y deben cesar ya».

PRONTA VENGANZA. Los principales dirigentes civiles, encabezados por el presidente, Abdullah Gül, junto con el primer ministro y la cúpula militar de Turquía, se reunieron para evaluar las posibles respuestas al PKK.

El Parlamento turco aprobó la semana pasada las operaciones militares transfronterizas desde el suelo nacional, tras una propuesta del Gobierno de Erdogan, que ha dado muestras de agotar la paciencia respecto a los kurdos.

Miedo a la crisis humanitaria

EUROPA PRESS / ANKARA

El Comité Internacional de la Cruz Roja ha advertido de que cualquier ataque a gran escala del Ejército turco contra los rebeldes kurdos en el norte del Iraq supondrá una crisis humanitaria, según informó su portavoz regional, Flamerz Mohammed.

«Los civiles morirán o se verán desplazados por los bombardeos y las incursiones de las tropas», afirmó Mohammed el responsable del grupo humanitario.

De momento «todos los almacenes de la región están repletos de comida, medicinas y materia-

les de ayuda para emergencias», explicó Mohammed. «En el peor de los casos, si la situación se deteriora, confiaremos en nuestros almacenes emplazados en países vecinos», anunció.

El organismo previene de que los residentes de las localidades limítrofes están comenzando a plantearse la idea de abandonar su residencia, ya que «están preocupados y asustados por lo que puede suceder en los próximos días».

Hace dos meses, el pastor Mustafa Haji Ahmed perdió seis cabezas de ganado cerca de la frontera con Turquía por la explosión de

varios morteros en los pastos de las montañas. Desde entonces, no ha vuelto a subir a las montañas, lo que ha provocado que sus animales se vean privados de su alimento. «Ha cambiado nuestra vida», afirmó Ahmed, padre de cinco niños.

Tanto este pastor como otros 200 residentes de la localidad de Nazdori, a 25 kilómetros de la frontera turca, se han visto obligados a abandonar sus casas por culpa de los bombardeos. «Ahora estamos amenazados, pero las cosas podrían empeorar cuando llegue el invierno», lamentó Ahmed.



CONTENIDOS



La fiesta para los protagonistas de este año

Páginas 2 y 3

Félix París, 65 años interpretando el villancico en San Frutos

Página 4

El programa de San Frutos, novedades y tradición

Página 5

La fiesta en la ermita y el barrio de la Albuera

Páginas 6 y 7



LA FIESTA DEL PATRÓN

CAPÍTULO GENERAL DE LA COFRADÍA DEL PASO DE LA HOJA

Reunidos en Capítulo General en la Diócesis de la Muy Noble y Muy Leal Ciudad de Segovia, los honorables miembros de la Cofradía del Paso de la Hoja, en honor al Siervo Bueno y Fiel, el Sr. San Frutos, Santo Patrono de Segovia y su Diócesis. Acordaron por unanimidad reconocer y nombrar Amigo de San Frutos 2007 al ejemplar, devoto y querido segoviano Don Gregorio Garrido Fernanz, por cumplir todos los condicionantes de sacrificio, bondad, honradez, entrega y solidaridad y amor a los demás y a su tierra de Segovia y sus tradiciones y ser, por tanto, muy digno acreedor a tal distinción.

... Otrosí acordaron los antes mencionados miembros, depositar la confianza de la Lectura del Romance de San Frutos en la persona del también ejemplar y querido segoviano Don Mariano Gómez Fernández, defensor de Segovia, su tierra y sus gentes, imagen amable y vital en el mundo del folklore y enamorado de nuestras más nobles tradiciones.

... Otrosí y final para acordar depositar la confianza de los honorables miembros de la Cofradía del Paso de la Hoja en la también querida y ejemplar persona del artista segoviano Don Mariano Carabias María, para la Ilustración y Expresión del Deseo de la Hoja que en la medianoche del 24 al 25 de octubre pasará, por la intersección del Sr. San Frutos en la puerta de nuestra gótica Catedral...

Entrañable y cercana

San Frutos compartirá algo de protagonismo este año con tres segovianos que por distintos motivos han merecido que la simpática Cofradía del Paso de la Hoja haya puesto sus ojos en ellos. Se trata de Gregorio Garrido, Amigo de San Frutos 2007; Mariano Gómez Fernández, quien se encargará este año de la lectura del Romance de San Frutos, y el artista Mariano Carabias, quien ayudará al Santo ilustrando su deseo en la Hoja

Sobre estas líneas el Amigo de San Frutos 2007, Gregorio Garrido, hace unos días junto a la puerta de San Frutos de

GONZALO AYUSO

La fiesta del patrón de Segovia, San Frutos, que también lo es de toda la diócesis, no se caracteriza por grandes actuaciones musicales, ni por un extenso programa, sino por actos entrañables, sencillos, cercanos al ciudadano.

La casi misteriosa, pero simpática, venerable Cofradía del Paso de la Hoja se encarga todos los años

de escoger entre nuestros conciudadanos a tres personas que de una manera u otra velan por las tradiciones y/o por el arte.

En esta ocasión la citada cofradía ha nombrado Amigo de San Frutos 2007 al empresario Gregorio Garrido, quien ha recibido esta distinción "con satisfacción" extendida entre familiares y amigos "que se han llevado una ilusión tremenda porque quieras o no reconoce la trayectoria que he tenido a lo largo de muchos años en diferentes actividades".

Garrido, nacido en Segovia hace 61 años, ha vivido siempre en la parte alta de la ciudad, el casco antiguo, y desde hace más de tres décadas es una de las voces más representativas del barrio de San Andrés. También ha sido presidente del equipo de fútbol de la ciudad, la Gimnástica Segoviana. "Me siento muy orgulloso de ser segoviano", afirma sin dudarle un segundo.

Dedicado al comercio "de toda la vida, porque mi padre ya tenía tienda, que inauguró en 1931, a su muerte yo seguí con el negocio". A cuatro años de la jubilación asegura Goyo 'el de la Infantil', como le conoce toda Segovia, que "hemos pasado la vida dando ilusión a los niños, que es una actividad muy bonita y me siento satisfecho por haber podido hacerles felices, tanto a niños como a padres y abuelos, porque cuando un niño recibe un juguete su cara de satisfacción hace que disfruten los mayores".

Garrido es poseedor de una valiosa colección de más de 1.500 ju-

guetes, una parte de la misma puede contemplarse en el Museo Rodera Robles de Segovia posiblemente hasta el mes de diciembre, aunque en un principio estaba previsto que se clausurara este mes. Se trata de una selección de piezas de la época comprendida entre 1950 y 1975. Anteriormente el museo fue escenario de otra muestra de juguetes de la colección de Goyo pero que comprendía la primera mitad del siglo XX. Desde San Andrés ha sido artífice de iniciativas como las premiadas carrozas del barrio en el certamen que hasta hace años se organizaba dentro de las fiestas de Segovia o la popular 'tajada' del día de San Pedro.

"A las personas que tenemos esta dedicación mucha gente nos lo critica y dice 'mira, ya está el figurón', pero a mí eso me importa tres pepinos porque lo hago con todo el cariño, desinteresadamente, perdiendo muchas horas de estar con mi mujer, a la que tengo que agradecer todo esto y, por supuesto, con ayuda de muchísima gente, a quienes hago partícipes también, al igual que a mi esposa, del reconocimiento de Amigo de San Frutos", explica Garrido.

En cuanto a la fiesta del patrón, indica que lo que más le emociona es el Villancico, al que asiste desde niño, y la Misa Mayor. En el terreno reivindicativo pide al Ayuntamiento algún acto de relevancia en la fecha de San Frutos y recuerda a todos los segovianos "que los patronos hay que celebrarlos, porque hay que agradecerles mucho, ya que de alguna manera los creyentes pensamos que velan por la ciu-

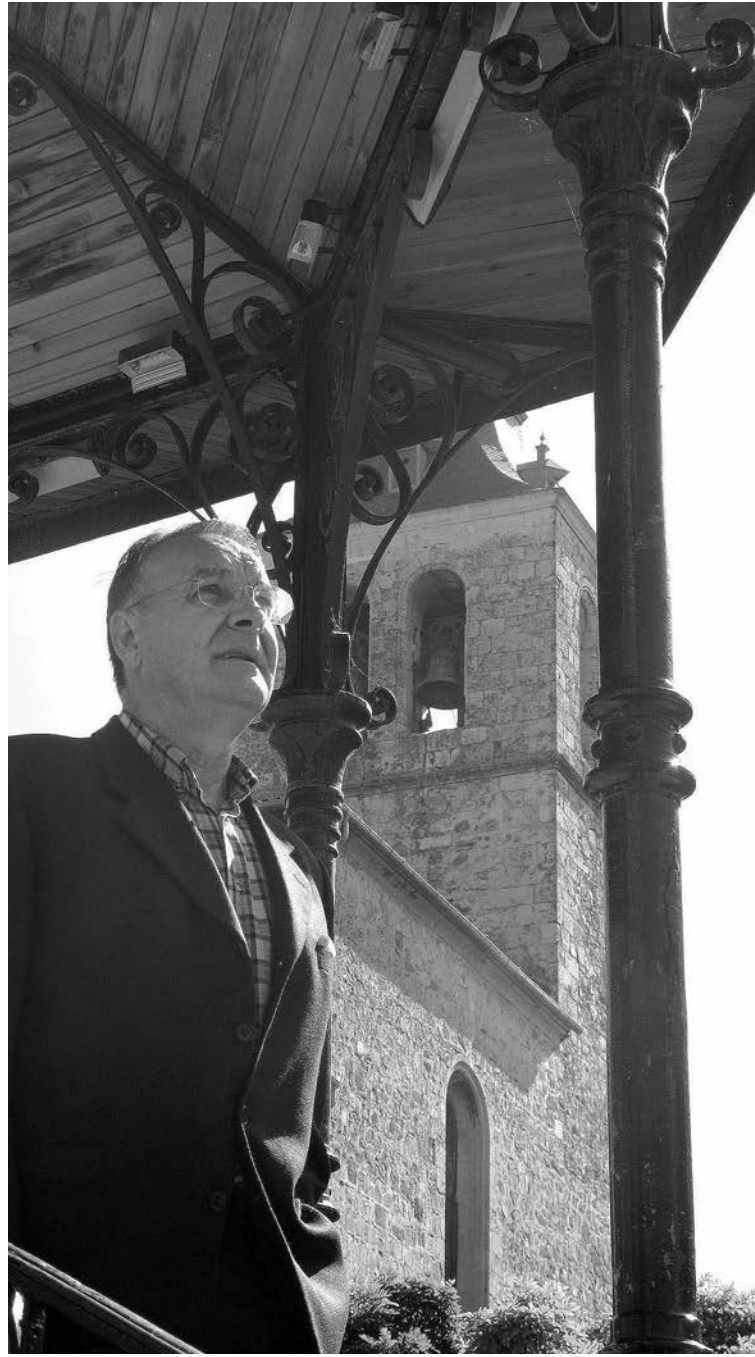
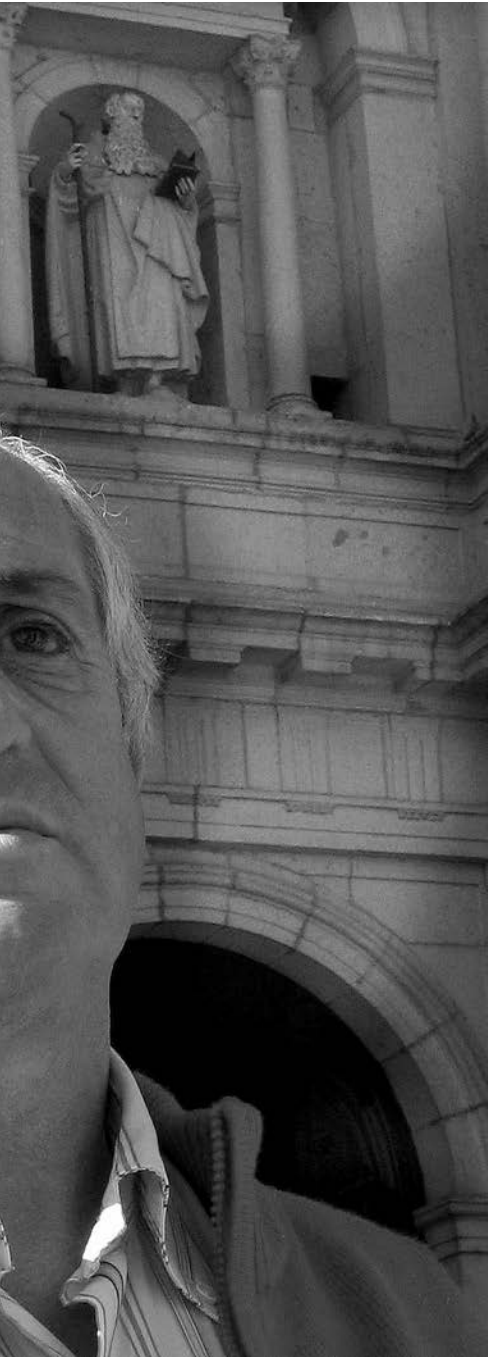
ASOCIACIÓN PROVINCIAL DE EMPRESARIOS PASTELEROS



A.P.E.P.S.

- LIMÓN Y MENTA
- BOMBERÍA EL ALCÁZAR
- CONFITERÍA EL ACUEDUCTO
- C.B.HNOS. DE LA IGLESIA SAN MIGUEL
- JOSÉ LUIS RODRÍGUEZ PALOMARES
- PASTELERÍA GÓMEZ (Cantalejo)
- PASTELERÍA MARÍN
- PASTELERÍA ANYU
- PASTELERÍA GÓMEZ (Carbonero)
- PASTELERÍA YAGÜE
- LA TAHONA DE RIAZA, C.B.
- PASTELERÍA BLANCO
- PASTELERÍA SALÓN DE TÉ DIVAS, S.L.
- PASTELERÍA MARÍA
- ÁNGEL GÓMEZ DE LA FUENTE (Cuéllar)
- BERTOLO GAITERO, S.L. (LA BARQUILLERA)
- CESÁREO NEVADO E HIJOS
- LA TAHONA ENCINAS
- ROGELIO MONEO MARTÍN
- ISIDRO ÁNGEL HERNÁNDEZ POZA
- PASTELERÍA MOLINGA
- EL OBRADOR DE PALAZUELOS





Mariano Gómez Fernández en el quiosco de la Plaza Mayor donde recitará el romance el día 25. Dch. Mariano Carabias con una imagen del patrón. / JUAN MARTÍN

dad y por los ciudadanos. Hay que celebrarlo como un día grande”, concluye.

EL ROMANCE El padre de Mariano Gómez Fernández le enseñó a tocar la guitarra cuando era muy niño y desde entonces ha estado vinculado a la música, especialmente al folklore. Miembro destacado de la Asociación Cultural La Esteva, fue también integrante de La Ronda Segoviana, durante un par de años.

Participa en la interpretación del Villancico de San Frutos la mañana del 25 de octubre en la Catedral segoviana, un acto que para él constituye lo más significativo de la fiesta del patrón de los sego-

vianos, aunque reconoce que el nombramiento de Amigo de San Frutos, el milagroso paso de la Hoja y la lectura del romance “son cosas muy entrañables”.

“Si valiera la invitación de este segoviano de pro, folklorista, amante de San Frutos, pediría a todos los segovianos que sigan los actos de una fiesta que está dando pasos hacia adelante de año en año”, dice Mariano Gómez Fernández que este año tendrá el honor de recitar el Romance de San Frutos desde el quiosco de la Plaza Mayor.

LA HOJA Mariano Carabias tiene una relación personal con San Frutos; o al menos con la fecha de su festividad. Asegura que hay acon-

tecimientos relevantes de su vida privada que han tenido lugar en torno a esta fecha del 25 de octubre. Por otro lado, hace más de una década fue el autor de los esgrafios que adornan la iglesia de San Frutos en el barrio de La Albuera.

Este artista —pintor, ilustrador, diseñador gráfico, autor de murales cerámicos, etc— reconoce que recibió el ‘encargo’ de ilustrar la Hoja con el mensaje o deseo de San Frutos “con muy buen trado y encantado de colaborar con la Cofradía”. Para Carabias “el tema en sí es muy atractivo porque es un santo muy entrañable, por lo que representa y, al ser el patrón de la ciudad siempre se hace con agrado”, añade. Admite, sin embargo,

que la tarea no está exenta de dificultad y en ella ha querido profundizar en la figura de un santo que para él “representa valores de bondad, generosidad e incluso buen humor”. De esta manera ha reflexionado sobre los motivos que llevaron “a una persona pudiente, joven todavía, a retirarse a un lugar apartado para encontrarse con Dios, entregando sus posesiones a los pobres y, al mismo tiempo no deja a su familia de lado, porque se retira con sus hermanos aunque cada uno en solitario”.

Carabias insiste en la figura del patrón como “elegido de Dios”, ya que sus milagros vienen motivados porque los necesita: “necesita agua o necesita que los moros no

le hagan daño”.

En definitiva, para este artista segoviano San Frutos es una persona que se da, “como los frutos de los árboles”.

Sobre el lugar donde la tradición dice que se retiró como eremita, Carabias señala que “el Duratón es un viaje obligado porque es un lugar de potencia, te hace meditar sobre el nivel de profundidad del personaje que se retiró del mundo ahí”.

Recuerda que de pequeño “fui a pájaros alguna vez”, aunque rápidamente señala que “con el tiempo, reflexionando, te das cuenta de que es una salvajada, sobre todo cazarlos para matarlos después”.

CASTHER
INSTALACIONES ELECTRICAS
Y TELECOMUNICACIONES

CASTELLÓ Y HERNANDO, S.L.
C/De los Deportes, 16. Segovia.
Tfno.: 921433305 e-mail: casther@interbook.net

UNE-EN ISO 9001:2000
Empresa registrada nº 1744/2002



LA TAURINA

Bar / Restaurante Típico Castellano

LA MÁS SELECTA COCINA CASTELLANA
ASADOS / PESCADOS / VERDURAS

EL MEJOR Y MÁS COMPLETO COCIDO SEGOVIANO

(En el corazón de la ciudad)

Plaza Mayor, 8 Teléfonos: 921 46 09 02
SEGOVIA 921 46 08 97

FÉLIX PARÍS

Su intensa participación en ciertos eventos culturales de la ciudad han convertido a este segoviano en una figura muy popular de la sociedad segoviana. Uno de los actos en los que puede encontrarse cada año es el Villancico de San Frutos, tocando el violín. Este año celebra 65 años participando. Ahí es nada.

«Lo hago por San Frutos»

El fotógrafo y músico segoviano empezó a tocar el villancico a los 11 años

DIANA MARTÍN

Tiene 76 años y el récord de ser el músico que más veces ha participado en el Villancico a San Frutos, este año será la número 65. Desde los once años ofrece al patrón de la ciudad lo que mejor sabe hacer: tocar el violín.

Félix París comenzó a los siete años sus estudios de este instrumento impulsado por su padre, subdirector de la Banda de la Academia de Artillería. Fue Don Aurelio Hernández, director -propietario de Radio Segovia, quien guió su trayectoria musical hasta que terminó su carrera a los 16 años.

A los once ya estaba preparado para tocar la segunda voz del villancico de San Frutos y desde entonces no ha faltado nunca a esta cita anual. Como él mismo dice, "he tenido costipados que he curado con un par de aspirinas o me han encargado bodas —Félix París es fotógrafo profesional— que he pasado a otros compañeros para

«Vivo la música con la misma afición que el primer día»

poder asistir al villancico". Hoy ostenta el cargo de concertino, "desde que lo dejó el Señor Pepe, hace ya 45 años".

Recuerda con especial cariño la orquesta que se formó en esos primeros tiempos para interpretar el Villancico a San Frutos: "éramos unas 15 personas de las que, desgraciadamente, sólo quedo yo". De esta primera orquesta recuerda, entre otros muchos, a Don Pablo de San Blas, Aurelio Hernández, Mariano Grau, Leandro Martín Orejana o los Hermanos Vidachea. Actualmente han pasado a ser unas doscientas personas, entre orquesta y coro, las que participan en el evento.

Hoy por hoy asegura que "hay más sentimiento de la fiesta de San Frutos, aunque creo que habría

que hacer algo vinculado a las Autoridades para que la gente no se marchara a Madrid o Valladolid el día de la fiesta".

Entre las ideas que propone se encuentran actividades culturales: "algún concierto o representaciones teatrales, actos para los niños...", apunta. Lamenta la situación musical de Segovia donde "a pesar de haber conservatorio, no hay una orquesta de cámara como la que teníamos en tiempos de Don José Terol, cuando llegamos a ser casi cincuenta músicos".

"Vivo esta fiesta con gran amor, fervor y entrega hacia San Frutos y hacia los segovianos a los que tanto debo musical y fotográficamente", comenta Félix París, quien añade que recuerda "con gran cariño a mi profesor Don Aurelio, a mi padre que fue quien me enseñó la ejecución musical y la armonía y a Don Alfonso Frechel, por el afecto que me tiene". Mención especial hace también a su esposa, quien "siempre me ha acompañado".



Félix París tocando el violín; abajo, su familia durante el Villancico./EL ADELANTADO



LA SEPULVEDANA

SERVICIOS REGULARES Y DISCRECIONALES



SEGOVIA-MADRID



36



Expediciones de ida y vuelta

EL ESPINAR
SAN RAFAEL
MADRID

VALSAÍN
SAN ILDEFONSO-LA GRANJA
SEGOVIA
MADRID

SEGOVIA

Paseo Ezequiel González, 12

☎ 921 42 77 07

<http://www.lasepulvedana.es>

MADRID

Paseo de la Florida, 11

☎ 91 530 48 00

sepulvedana@lasepulvedana.es

Tradición segoviana

Las fiestas de San Frutos cuentan con algunas de las actividades con más solera de la ciudad

D.M.N.
Original no es, pero sí es fiel a sí mismo y 'muy de Segovia'. El programa reúne actos tradicionales, significativos y queridos por los segovianos con otros que aunque no tengan tal tradición consiguen complementar perfectamente con el resto del programa.

En la lista de actos destacados se encuentra el tradicional Paso de la Hoja —este año a cargo de mariano Carabias, las Sopas del Santo de las que cada año se ocupa el gremio de cocineros segovianos, el Himno a San frutos, la Misa, la lectura del Romance —que hará Mariano Gómez Fernández—, la entrega del galardón Amigo de San Frutos —este año a Gregorio Garrido Fernanz— y, por último, el concierto en la Plaza Mayor y el canto del Himno a Segovia.

NOVEDADES Algunos de los actos que este año hacen que el programa cuente con elementos más originales vienen de la mano de la Junta de Cofradías con motivo de



la celebración del V Encuentro de Juntas de Cofradías de la Semana Santa de Castilla y León.

Tras el éxito que tuvo en Semana Santa, la segoviana Ana Zamora vuelve a traer a la vida al Cristo de los Gascones con el trabajo de su compañía 'Nao de Amores', *El Misterio del Cristo de los Gascones*. La entrada será gratuita hasta completar aforo.

En el mismo escenario y también con carácter gratuito habrá un concierto sobre Romances Castellanos de la Pasión.

Por otro lado, el Esteban Vicente ofrecerá un concierto gratuito con el que abre las XIV Jornadas de Música Contemporánea de Segovia.



Arriba, Sopas del Santo; abajo, escena del Auto Sacramental de San Frutos, que este año no se celebrará. / EL ADELANTADO

PROGRAMA DE SEGOVIA

Miércoles, 24 de octubre

- 19.00 horas. Descubrimiento de la placa que dará nombre a la calle de Los Silverios (actual calle Frente de Juventudes, La Albuera)
- 21.00 horas. En la plaza Mayor, música y danzas tradicionales. Grupo Andrés Laguna
- 22.00 horas. Rebolada a cargo de la Escuela de Dulzaina de Segovia. Plaza Mayor y alrededores
- Medianoche.** Paso de la Hoja. A continuación, tradicionales Sopas del Santo en la Plaza Mayor. Donativo: un euro. Durante el consumo de las sopas, actuación de 'Let the Children Play Big Band'

Jueves, 25 de octubre

- 12.00 horas. Villancico a San Frutos en la Catedral
- 13.00 horas. En el quiosco de la Plaza Mayor, concierto de la Banda de Música de la Unión Musical. En el intermedio, lectura del Romance del Santo Eremita y entrega del galardón Amigo de San Frutos 2007. A continuación, canto del Himno a Segovia

Sábado, 27 de octubre

- 20.00 horas. en la Iglesia de San Nicolás, representación del Auto de Pasión sobre el Misterio del Cristo de Los Gascones, por la compañía Nao de Amores

Domingo, 28 de octubre

- 12.30 horas. En la iglesia de San Justo, concierto sobre Romances Castellanos de la Pasión
- 20.30 horas. En la capilla del Museo Esteban Vicente, concierto inaugural de las XIV Jornadas de Música Contemporánea de Segovia.

San Frutos

Aprovecha el 25 de octubre y ven a hacer tus compras y divertirte a

EL BULEVAR

CENTRO COMERCIAL
tu centro de Ávila

a tan solo **25** minutos de Segovia

Felices Fiestas



EL BULEVAR
CENTRO COMERCIAL
tu centro de Ávila





Avda. Juan Carlos I, 45 - ÁVILA
www.el-bulevar.com










PROGRAMA DEL BARRIO

Martes, 23 de octubre

20.00 horas. Decoración del parque
23.00 horas. XIX edición de la Fiesta de la Cerveza en el Bar Los Ángeles

Miércoles, 24 de octubre

21.00 horas. Concentración de peñas en la taberna de Barney con la charanga del tío Choco
21.30 horas. Desfile de peñas. Recorrido: La Taberna de Barney, Bar Haggen, restaurante El Rescoldo, Bar Pino Dido, Bar Teide, Bar Los Ángeles y Bar San Cristóbal
23.00 horas. Pregón y posterior elección de rey, reina, damos, damas y Bufón

Jueves, 25 de octubre

12.00 horas. Misa en la carpa del parque
13.00 horas. Rastrillo Popular en el parque de San Frutos amenizado por la charanga ofrecida por la Asociación de Vecinos de la Albuera
14.00 horas. Vermouth por los bares del barrio amenizado por la charanga
15.00 horas. Spaguitada en el Bar Los Angeles
16.30 horas. Primera edición del Sing Star en el Bar Pino Dido
18.00 horas. Torneo femenino de Tanga para las señoras en el parque del cementerio
18.00 horas. Cuenta-cuentos infantil
18.30 horas. Final de la 'Champiñons Lige' de San Frutos: final de fútbol sala masculino en el instituto María Moliner
19.30 horas. Torneo de 'Fútgolín' en la Taberna de Barney
22.30 horas. Excursión por bares y peñas. En las peñas, 'chupitada'

Viernes, 26 de octubre

15.00 horas. Gran comida de peñas en el parque de San Frutos
16.00 horas. Concurso 'rompecocos' en el local parroquial
17.30 horas. Demostración de Termo-mix
18.30 horas. 'Chocolatada' para los abuelos en el local parroquial
19.00 horas. Exhibición de Karate Do en la carpa del gimnasio Okinawa Te Tai
19.30 horas. Juegos infantiles en el Bar Haggen
20.00 horas. Tercera edición de popular juego de sillas y juego de los pasteles en el parque de San Frutos
21.30 horas. Chorizo al vino en el Bar Pino Dido
23.00 horas. Primera edición del concurso de disfraces
0.30 horas. Gran verbena a cargo de la orquesta La Isla

Sábado, 27 de octubre

11.00 horas. Chocolatada en el restaurante El Rescoldo
12.00 horas. Actividades infantiles en el parque de San Frutos
13.00 horas. Vermouth por los bares amenizado por Choco Banda
15.00 horas. Perritos calientes en el Bar Haggen
16.30 horas. Primera edición del Torneo de Fut-Volley en el parque de San Frutos
18.30 horas. Exhibición de sevillanas
20.00 horas. Tarde de las peñas en el parque de San Frutos
21.30 horas. Segunda edición del Festival de la Carne junto al Mercado de la Albuera
0.30 horas. Verbenas amenizadas por la orquesta Pikante

Domingo, 28 de octubre

12.00 y 13.00 horas. Santa Misa en la parroquia de San Frutos
13.30 horas. Vermouth por los bares amenizado por charanga Choco
15.00 horas. Caldereta en el Bar Los Ángeles
16.30 horas. Segunda edición del concurso de dardos en El Rescoldo
20.00 horas. Entrega de trofeos para los campeones de las Olimpiadas 2007
0.00 horas. Fin de fiestas



La peña 'El Apretón' junto con la peña 'Arandes' forma la Comisión de Peñas; abajo, pregón de las fiestas del pasado año. / FOTOGRAFÍAS: BASILIO

La Albuera con su patrón

Dos peñas, una femenina y otra masculina, forman cada año la Comisión de Fiestas que organiza el programa del barrio

D.M.N.

Son entre quince y veinte personas, todos jóvenes de algo más de veinte años, quienes se han encargado este año, por segunda vez, de la organización de las fiestas.

Según uno de los organizadores, Rubén García, "las fiestas las organizan dos peñas, una femenina y otra masculina, durante dos años y después esa comisión elige a las otras dos peñas que ocuparán su cargo".

Para financiar la fiesta cada peñista aporta una cantidad que luego recuperan con el sorteo de un viaje, este año será a Mallorca.

Por otro lado, la aportación de los comercios del barrio, "especialmente de los bares y restaurantes" es fundamental: "suelen implicarse mucho".

A pesar de los problemas que han tenido para conseguir los permisos para la instalación de la carpa, el resultado ha sido bueno: el programa tiene actividades para



todos y de todas las características. No falta la música, juegos, concursos, eventos gastronómicos y mucho más.

EL PROGRAMA Una de las novedades de este año es el concurso

de disfraces que por primera vez contará con premios en metálico pues, "para aumentar la participación". Rubén García destaca el desfile como una de las actividades más significativas de las fiestas de La Albuera pues asegura que "reúne a todos los vecinos. También el día de San Frutos es muy significativo".

El rastrillo es también uno de los eventos más importantes pues cuenta con el apoyo desde hace años de la mayor parte de los vecinos del barrio e incluso atrae a segovianos de otros barrios que se acercan a disfrutarlo.

Tras el éxito que obtuvo el año pasado, la Comisión no ha querido prescindir de la Fiesta de la Carne patrocinada por el Mercado de la Albuera. Consiste en una gran parrillada en la que se ofrece también limonada a los vecinos para que coman todos juntos. El tradicional 'rompecocos' es otra de las actividades más esperada.

- ✓ BAR TENTACIONES
- ✓ CARNICERÍA ANÍBAL
- ✓ CARNICERÍA E. SAURA
- ✓ CHARCUTERÍA TOMÁS
- ✓ POLLERÍA FUEN
- ✓ FRUTAS Y VERDURAS 3 KILOS
- ✓ POLLERÍA TOÑI Y JAVIER
- ✓ CHARCUTERÍAS TOÑI Y JESÚS
- ✓ PESCADOS Y MARISCOS C. ESTAIRE
- ✓ PAN Y LÁCTEOS A. H.
- ✓ CALZADOS ESTEBAN
- ✓ CALZADOS ESTEBAN NIÑOS
- ✓ PESCADOS Y MARISCOS V. CABRERO



- ✓ PANADERÍA ANA ISABEL
- ✓ MODA ÍNTIMA JANA
- ✓ LIBRERÍA PAPELERÍA AGRUPA2
- ✓ FRUTAS Y VERDURAS JUAN CARLOS DUQUE
- ✓ FLORISTERÍA ALBUERA
- ✓ PESCADOS Y MARISCOS ANTÓN
- ✓ FRUTOS SECOS Y VARIANTES ANTONIO
- ✓ FOTO BASILIO
- ✓ FRUTOS SECOS Y GOLOSINAS EL CARMELERO II
- ✓ LENCERÍA, LANAS Y MERCERÍA MILÁ
- ✓ REPARACIÓN DE CALZADO DANSIL
- ✓ FRUTERÍA "LA SOLANITA"
- ✓ COCHINILLOS HNOS. GÓMEZ

LAS MEJORES INSTALACIONES A SU SERVICIO

La fiesta en una ermita renovada

Durante los últimos meses se han realizado trabajos de mejora en la estructura • Cientos de fieles se congregan en la ermita cada 25 de octubre para asistir a la Misa y romería

D.M.N.

Tan populares son las actividades que se celebran en la capital segoviana como en la ermita de San Frutos donde la Hermandad del Santo organiza cada año una serie de actividades que conforman una cita llena de sentimiento.

La organización del programa es, en palabras del secretario de la Hermandad de San Frutos, Víctor Alonso, "muy similar a la de otros años: la misa será a las 12.30 horas y la seguirá una pequeña romería durante la cual, pasada la 'cuchillada', quien quiera bailar delante del Santo podrá hacerlo. Posteriormente, a su vuelta a la ermita, se subastan los pasos de las andas y la subida del Santo al trono". Una secuencia de actividades que los fieles completan recogiendo perejil y rodeando la piedra dentro de la ermita, como manda la tradición.

Es la crónica de una mañana que suele reunir a cientos de segovianos, "especialmente los de los alrededores de esa zona, aunque también viene mucha gente de fuera" donde la misa, si este año es posible, se oficiará al aire libre—los sistemas de megafonía ya estaban instalados días antes de la fiesta— porque, según el secretario de la Hermandad de San Frutos, "se congrega mucha gente y, como la ermita es pequeña, no puede acoger a todos así que, si el tiempo acompaña, la misa se hará fuera".

El párroco encargado de officiarla será seguramente el de Sepúlveda del que Víctor Alonso destaca su carácter. "Es una persona muy cercana y amable. Es de origen polaco y como nos

cuesta pronunciar su nombre, le llamamos 'Don Suavi'".

NUEVA CARA DE LA ERMITA El secretario de la Hermandad de San Frutos destaca este año que la ermita "está renovada" pues se han ejecutado algunas mejoras.

"Desde hacía tiempo queríamos restaurar la tribuna pequeña en la que caben unas cincuenta personas. Hemos metido dos vigas maestras porque las que tenía estaban muy deterioradas. Además, la ermita tiene una cenefa alrededor y algunas de las piedras de la misma se habían desgastado. La cantera de Aldehuela hizo una igual y se han sustituido. Por último, a la derecha del Altar Mayor antes había una puerta que estaba tapada pero se notaba la diferencia de la piedra así que hemos sustituido las piedras que la cegaban por unos sillares similares a los del resto de la ermita y ahora no se nota la diferencia". Así, con una inversión de 25.000 euros, está bastante mejorada.

Este esfuerzo económico se ha podido llevar a cabo gracias a la venta de recuerdos que se hace cada fin de semana en la ermita.

UNA DONACIÓN Víctor Alonso apunta uno de los proyectos que más ilusión despierta entre los miembros de la Hermandad en el que, sin embargo, nada tiene que ver la misma excepto en su parte final.

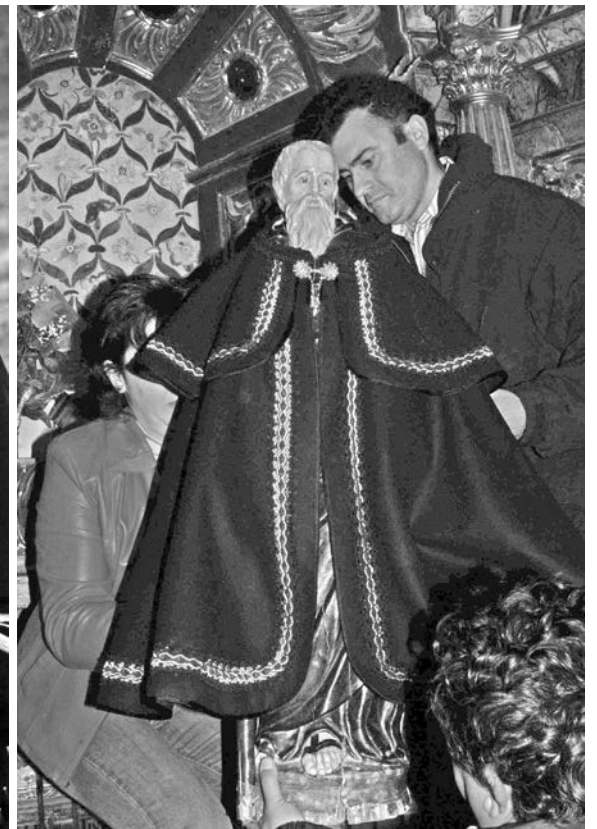
Se trata de la donación de una escultura en piedra que representa al Santo que una artesana de la zona se ha ofrecido a elaborar y donar. La Hermandad se encargará únicamente de la instalación de la escultura que, según el secretario, "queremos colocar

en la Cruz de la Carretada".

"Hemos visto la pieza de piedra, que es de color rosado, y por lo que nos ha dicho la donante, la estatua tendrá una altura aproximada de dos metros que, sumados al montículo en el que la colocaremos, la pondrán fuera del alcance de las personas", señala Víctor Alonso.

Según sus declaraciones, "la Hermandad ha diseñado un boceto en el que el Santo está como bendiciendo a todo aquel que llega".

Es probable que para el próximo año los fieles puedan ya recibir esa bendición del Santo.



Arriba, momento de la procesión el pasado año; abajo, una de las fieles con perejil del Santo y subida de San Frutos a su altar. / G.H.

Antena Local

de Sepúlveda

Un lugar donde encontrar:

Asesoramiento para crear empresas, Apoyo a mujeres empresarias: técnicas de gestión; Ayudas y subvenciones, Bolsa de empleo, nuevas tecnologías, subvenciones a la exportación, formación e información europea

Ayuntamiento de Sepúlveda

Pza. del Trigo 1 921540000 delsepulveda@camarasegovia.org

Cámara Segovia



UNIÓN EUROPEA
Fondo Social Europeo

Crear empresas
Ahora es más fácil



La Ventanilla Única Empresarial
el primer paso para crear tu empresa



Ayuntamiento
de Sepúlveda



Las sopas del santo, el paso de la hoja, el villancico, el rastrillo en el barrio de la Albuera, la romería... todos ellos son actos que forman parte de la memoria de los segovianos quienes cada año se implican más en las celebraciones. / EL ADELANTADO



ZOO SAN
Servicios Veterinarios, S.L.
CONTROL DE PLAGAS

- Desratización
- Desinsectación
- Desinfección

C/ Cándido López, 4
 40004 SEGOVIA
 Tel. 921 42 98 52

La Churrería
 Especialidad en
CHURROS Y PORRAS
DESAYUNOS

Santa Teresa de Jesús, 14
 Teléfono 921 44 37 72

Alfonso VI, 31 Telfs. 921 43 54 10
 40004 SEGOVIA 650 96 61 30

Otra forma de iluminar tu vida
DE PABLO
 iluminación
 M. ELÉCTRICO - INSTALACIONES - FERRETERÍA

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

EL ADELANTADO.com

información última hora hemeroteca encuestas blog



Un grupo de funcionarios cuenta los votos durante las elecciones federales en un colegio electoral de Zurich. / EFE

La ultraderecha abre una crisis de identidad en Suiza tras ganar las elecciones

Los conservadores de la UDC vencen en los comicios federales pese a su polémica estrategia calificada de xenófoba por el resto de los grupos

• Por su parte, los socialdemócratas pierden nueve diputados, mientras que los Verdes aumentan su fuerza en la Cámara Baja con cuatro asientos más que antes.

EFE / GINEBRA

El partido populista y xenófobo UDC ganó las elecciones federales suizas con un resultado aún mejor del esperado, lo que intensifica el debate sobre la continuidad del sistema de gobierno colegiado en el país alpino.

Según las últimas proyecciones sobre el escrutinio, la Unión Democrática de Centro (UDC), del multimillonario ministro de la Policía, Christoph Blocher, obtendrá 62 de los 200 escaños del Consejo Nacional (Cámara Baja

del Parlamento), siete más que en 2003.

La formación logra el 28,8% de los sufragios, frente al 27% que le daban las encuestas preelectorales, en unos comicios donde la participación fue del 47,59, la más elevada desde 1983.

«Con este voto, el pueblo ha confirmado nuestra política», dijo Ueli Maurer, el presidente de la UDC.

Su inmediato seguidor, el Partido Socialista, el único de izquierda en ejecutivo colegiado, sufrió una fuerte derrota al obtener solo 43 escaños, nueve menos que en 2003, lo que equivale al 19,1% de los sufragios.

También sufre un fuerte retroceso el histórico Partido Radical (centro derecha), fundado en 1948 al tiempo que la Confederación Helvética, y que perdería cinco escaños hasta los 31, mien-

tras el partido Demócrata Cristiano ganaría tres también hasta 31, ambos con en torno al 15% de los votos.

Y se confirma el gran avance del partido Verde previsto en las encuestas, pues pasará de 12 escaños a 19.

Los comentaristas señalan que la subida tanto de la UDC como de los verdes, en los extremos del arco político, muestran una voluntad de ruptura frente a los partidos tradicionales suizos, el Socialista, que sufre la mayor caída, y los de centro derecha Partido Radical (PRD) y Demócrata (PDC).

Uno de los aspectos señalados como clave para entender el voto a los extremos es que tanto la UDC como los verdes han presentado a la ciudadanía propuestas concretas sobre temas que le interesan, algo que no habrían hecho las otras tres formaciones.

POLONIA

La oposición liberal se impone al partido del primer ministro Kaczynski

AGENCIAS / VARSOVIA

El partido Plataforma Ciudadana (PO) se impuso al gubernamental Ley y Justicia (PiS) de Jaroslaw Kaczynski en las elecciones generales celebradas ayer en Polonia, según los sondeos a pie de urna difundidos por la televisión pública TVP tras el cierre de los colegios electorales.

Esa fuente atribuye a PO el 43,7% del escrutinio, mientras que el partido de Kaczynski habría obtenido un 30,4% en los comicios, que habrían registrado una participación del 53,2%.

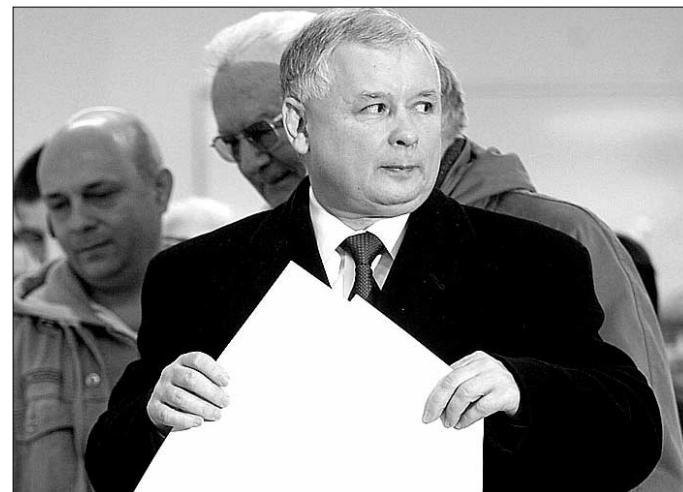
Las proyecciones de la TVP confirman los sondeos demoscópicos de los últimos días de campaña, que preveían la derrota de Kaczynski en favor de un Gobierno con el liberal Donald Tusk como primer ministro. Según las encuestas a pie de urna, el tercer partido más votado habría sido Izquierda y De-

mocracia, que lidera el ex presidente Aleksander Kwasniewski, con un 13,3% de los sufragios.

Polonia celebró ayer unas elecciones parlamentarias anticipadas que podrían costar parte del poder a los conservadores hermanos Kaczynski y crear un Gobierno dispuesto a acelerar las reformas económicas y mejorar las relaciones con sus aliados de la Unión Europea.

Estas elecciones fueron convocadas dos años antes de lo previsto, después de que la última coalición se desintegrara tras una investigación por corrupción.

La Plataforma Ciudadana, el partido opositor de centro derecha, planea acelerar la reforma económica, retirar las tropas de Iraq y reconstruir las relaciones con los aliados de la UE, que se han visto afectadas bajo el Gobierno fuertemente nacionalista de los hermanos Kaczynski.



El primer ministro polaco, Jaroslaw Kaczynski. / EFE

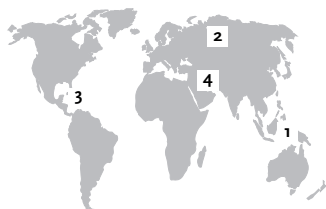
ORIENTE PRÓXIMO

Una célula de Al Fatah trató de asesinar a Olmert

Milicianos armados próximos a Al Fatah (el partido del presidente palestino, Abu Mazen) planearon ase-

sinar al primer ministro israelí, Ehud Olmert, durante la visita que efectuó el pasado mes de agosto a Cisjordania para entrevistarse con el propio Mazen. El director del servicio de seguridad interna, Yuval Diskin, informó de que el convoy en que viajaba Olmert iba a ser atacado a su entrada en Jericó.

EN EL MUNDO



1 INDONESIA

Cuatro terremotos moderados sacuden el sur de la isla de Sumatra ■ Cuatro seísmos moderados, de 5,2, 5,5, 5,6 y 5,7 grados de magnitud en la escala abierta de Richter sacudieron ayer el sur de la isla indonesia de Sumatra sin que por el momento se haya informado sobre la existencia de víctimas o daños materiales graves. Los epicentros de los temblores se localizaron entre 70 y 140 kilómetros de distancia de la ciudad de Bengkulu (en la costa occidental de Sumatra).

2 RUSIA

Tres muertos y 14 desaparecidos por un escape de gas en una mina de Siberia ■ Al menos tres personas fallecieron por intoxicación de gas grisú en una mina de wolframio de la república siberiana de Buriatia. Además, se desconoce la suerte de otras 14 personas que también se encontraban en el interior del yacimiento. Al parecer, 22 trabajadores descendieron a la mina *Razbedóchnaya*, cuya explotación fue suspendida en 1996. El escape los cogió desprevenidos.

3 CUBA

Castro vota en las elecciones municipales desde la residencia donde convalece ■ Fidel Castro votó en las elecciones municipales de ayer desde la residencia en la que convalece, según informó la televisión cubana sin mostrar imágenes, mientras los televidentes veían al presidente interino, Raúl, depositar su papeleta sin hacer comentarios sobre el estado de salud de su hermano mayor. Más de ocho millones de cubanos deberán elegir a 15.236 concejales para un mandato de dos años y medio.

4 IRAQ

EEUU anuncia la muerte de 49 «delincuentes» en Ciudad Sadr ■ Las tropas estadounidenses han matado a 49 «delincuentes» durante una operación militar en la barriada chiita de Ciudad Sadr, este de Bagdad, según afirmó ayer el Ejército de EEUU. Fuentes policiales iraquíes habían informado anteriormente de que el número de fallecidos en este barrio, feudo de la milicia Ejército del Mahdi, era de 13, entre ellos mujeres y niños, mientras que el de heridos ascendía a 52.

Victoria jugando a lo práctico

Lobera marcó en el minuto cuatro, y abrió el camino del justo triunfo de la Segoviana ante la Ponferradina B

PONFERRADINA	SEGOVIANA
0	3
Javi López Rubén Alba (86) Rubén García (69) Omar Soto Rubén Martínez Ivi Wences Chimbo David Álvarez Jhony	Barandarián Ramsés (81) Anel De Prada Dani Lobera (72) Calleja Michael Txorro Mato Barto (77)
(69) Esaú (86) Rafa	(71) De la Cruz (77) Mariano (81) Chema

ÁRBITRO

Alonso Rodríguez (Colegio vallisoletano).
Tarjetas amarillas a Esaú; Txorro, Calleja.

CAMPO

Compostilla. Doscientos espectadores.

GOLES

0-1 (m.4) Lobera; 0-2 (m.69) Txorro; 0-3 (m.90) Mariano.

FCO JAVIER JIMÉNEZ (ÁREA 11) / PONFERRADA

La Gimnástica Segoviana controló su partido ante la Ponferradina B desde el minuto cuatro, con el tanto de Lobera, que adelantó a su equipo en el marcador. El equipo azulgrana demostró tener también espíritu y sacrificio y, aunque se adelantó en el minuto cuatro, tuvo que controlar las acciones ofensivas del rival para certificar su triunfo. Txorro, en el minuto 69, dio aire a los segovianos con el segundo tanto, y Mariano, en el minuto 90, firmó el tercer gol que cerraba un buen resultado para un equipo que ofreció buen fútbol y lucha en su visita a Compostilla.

El primer tiempo no dejó mucho cosas para el recuerdo, a parte del gol de Lobera. La Gimnástica Segoviana se encontró con este gol y supo sacarle provecho. La Ponferradina B no llegó en ningún momento a coger temperatura y la Gimnástica Segoviana mandó con suficiencia sobre un filial que se fue empequeñeciendo a medida que transcurrían los minutos. Las acciones personales de Lobera, Txorro y Mariano acabaron decidiendo el encuentro.

Nada más iniciado el encuentro, Lobera resolvió una jugada con un pase desde atrás, tras una prolongación desde la banda. El soriano de la Segoviana controló el balón, regateó a un defensor y batió por bajo al meta local. Más

tarde, la Ponferradina B intentaba equilibrar el encuentro con una falta. Barandarián, sin embargo, pudo evitar el peligro.

La Segoviana controlaba el partido, sin arriesgar nada, esperando que su rival buscara la portería. El equipo se vio beneficiado por ese temprano gol de Lobera, y el segundo tanto podría llegar en cualquier momento. En un saque de esquina, Mato puso la cabeza, pero detuvo Javi López. Era importante que la Gimnástica Segoviana se fuera al descanso con ventaja en el marcador, y con oficio y brillantez, el equipo supo parar todas las jugadas de peligro de los locales.

Con el 0-1, el conjunto de Carlos Tornadijo decidió tomarse el encuentro con calma, sabiendo que, jugando como sabe, el partido no se le podría escapar. Era únicamente cuestión de tiempo. No hubo más salidas en tromba, ni ataques compulsivos. Todo fue orden y sistema. Optó por cansar a un rival que se encuentra en la zona baja de la tabla, junto con la Hullera. Con el 0-1, priorizó su trabajo defensivo, juntando mucho a sus hombres de mediocentro y, por acumulación y derroche físico, acabaron sacando de quicio a los locales.

En la segunda parte, la Segoviana mantuvo un poco mejor el balón y llegó con más peligro. Así, en el minuto siete, Txorro disparó y paró Javi López. Más tarde, empezaron las acciones del equipo local, buscando la portería contraria para encontrar el empate. Al cuarto de hora, David Álvarez tuvo su ocasión, pero fue Ramsés, el que evitó el disparo local. David Álvarez también llevó peligro al área de la Gimnástica Segoviana, pero Barandarián supo resolver de nuevo el peligro de la Ponferradina B.

De nuevo, el equipo local estaba jugando mejor en esta segunda parte, buscando la portería de Barandarián con toque. David Álvarez puso a prueba de nuevo al portero segoviano. Curiosamente, la Gimnástica Segoviana, en el minuto dieciocho, pudo ampliar diferencias con un pase atrás de Ramsés para Barto. Pero éste hizo un mal control y el balón se le escapó.

En los últimos once minutos, llegaron ya las diferencias en el



Barto, que realizó un gran partido en León, protege el balón ante un rival de la Ponferradina B. /DIARIO DE LEÓN

marcador. Un despeje defensivo de los locales provocó que el balón llegara a Txorro y marcara el 0-2 en el minuto 69. Con el filial entregado, la Gimnástica Segoviana buscó y encontró la sentencia. En el minuto 73, Txorro chutó a las manos de Javi López, y en el noventa, aunque se pidió falta en la acción ante el local Ivi, Txorro centró y Mariano mandó al fondo de las mallas con un remate de cabeza. Hizo el 0-3 y el partido se terminó.

Con esta victoria, la Segoviana suma 15 puntos. El equipo estuvo muy activo durante los noventa minutos de juego y sin complicarse nunca las cosas, y ahora afronta un nuevo escenario alentador. Ayer se encontró con una ventaja muy temprana y supo administrarla para conseguir un fácil y contundente 0-3.

Tornadijo: "Defensivamente ha sido nuestro partido más completo"

El entrenador de la Segoviana valoraba el trabajo de su equipo, "porque hemos sido prácticos cuando teníamos que serlo. Defensivamente ha sido nuestro partido más completo, aunque en el aspecto ofensivo no hayamos jugado el fútbol que en anteriores jornadas". Tornadijo vivió el partido con mucha tranquilidad, "porque el rival solamente nos lanzó una vez con peligro entre los tres palos, y hemos logrado mantener la portería a cero. Ese, junto a la victoria, eran nuestros dos objetivos en este encuentro".

No cabe duda que la clave del partido fue el gol que logró Lobera en el minuto cuatro "y que desarboló a nuestro rival, porque el Ponferrada B trató de plantear un partido a la contra, pero se vio pronto por detrás en el marcador y eso le obligó a salir al ataque. Además, nosotros no expusimos tanto como en otros partidos, y por eso impedimos que nuestro contrario nos sorprendiera a la contra".

Ciertamente el equipo no practicó el fútbol que en anteriores partidos, pero el técnico lo tiene claro, "aunque a mí no me guste, a veces hay que despreciar un poco el fútbol para conseguir un buen resultado. Evidentemente el juego que hemos hecho en Ponferrada no lo haremos cuando juguemos en casa, porque en La Albuera trataremos de arriesgar más".



Todos los deportes
y marcas
en Calderón Sport



¿Te lo vas a perder?

José Zorrilla, 45 (Segovia)

FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

Los equipos segovianos ascienden varias posiciones

La novena jornada de liga fue de lo más positiva para los intereses de Gimnástica Segoviana y CD La Granja, que con sus victorias consiguieron remontar varias posiciones en la tabla clasificatoria, hasta situarse en puestos más acordes a la calidad de sus plantillas.

La Segoviana ha ascendido a la cuarta plaza, aprovechándose del empate sin goles que se registró en el encuentro que disputaron Ávila y Cultural B. Mirandés y Arandina siguen manteniendo su pulso en la cabeza de la clasificación, aumentado aún más la diferencia de puntos que mantienen con el Ávila.

◆ RESULTADOS

At. Bembibre - Huracán Z	2-0
Burgos B - Laguna	0-0
Cristo Atlético - Arandina	0-3
Becerril - Salmantino	2-3
La Granja - Santa Marta	1-0
Mirandés - Almazán	4-0
Norma - Gatos De Íscar	0-1
Numancia B - Hullera	1-0
Ponferradina B - Segoviana	0-3
Real Ávila - Cultural B	0-0

◆ PRÓXIMA JORNADA

Arandina - Numancia B
Hullera - Ponferradina B
Huracán Z - Becerril
Laguna - Mirandés
Gatos Iscar - Cristo Atlético
Santa Marta - Burgos B
Cultural B - La Granja
Gª Segoviana - At. Bembibre
Almazán - Norma
Salmantino - Real Avila

El CD La Granja ya es octavo, empatado a puntos con Santa Marta y Salmantino, a dos puntos de la cuarta plaza, y ya a siete por enci-

ma de las plazas de descenso. El que no levanta cabeza es el Huracán, que cosechó su segunda derrota consecutiva ante el Bembibre.

EQUIPOS	Puntos	CASA						FUERA						TOTALES					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Mirandés	25	5	4	1	0	12	0	4	4	0	0	9	1	9	8	1	0	21	1
2 Arandina	22	4	4	0	0	8	2	5	3	1	1	8	3	9	7	1	1	16	5
3 Ávila	16	5	4	1	0	7	1	4	0	3	1	7	8	9	4	4	1	14	9
4 Segoviana	15	5	2	3	0	8	5	4	2	0	2	10	4	9	4	3	2	18	9
5 Bembibre	15	5	3	2	0	6	1	4	1	1	2	4	4	9	4	3	2	10	5
6 Iscar	14	4	2	1	1	8	6	5	2	1	2	3	4	9	4	2	3	11	10
7 Leonesa B	14	4	3	0	1	9	4	5	1	2	2	3	8	9	4	2	3	12	12
8 La Granja	13	4	2	1	1	5	5	5	2	0	3	5	8	9	4	1	4	10	13
9 Santa Marta	13	4	2	2	0	7	3	5	1	2	2	6	7	9	3	4	2	13	10
10 Salmantino	13	4	1	0	3	5	11	5	3	1	1	11	8	9	4	1	4	16	19
11 Norma	12	5	2	2	1	6	4	4	1	1	2	3	5	9	3	3	3	9	9
12 Almazán	12	4	3	1	0	13	6	5	0	2	3	3	13	9	3	3	3	16	19
13 Burgos B	11	5	2	3	0	6	2	4	0	2	2	2	6	9	2	5	2	8	8
14 Huracán Z	11	4	2	0	2	8	6	5	1	2	2	3	5	9	3	2	4	11	11
15 Numancia B	10	5	2	1	2	6	6	4	1	0	3	4	8	9	3	1	5	10	14
16 Cristo Atco.	8	5	2	1	2	5	7	4	0	1	3	3	11	9	2	2	5	8	18
17 Becerril	6	5	0	3	2	5	7	4	0	3	1	5	7	9	0	6	3	10	14
18 Laguna	6	4	1	1	2	3	7	5	0	2	3	4	8	9	1	3	5	7	15
19 Ponferradina B	5	5	0	2	3	4	10	4	1	0	3	7	8	9	1	2	6	11	18
20 Hullera	4	4	1	0	3	4	9	5	0	1	4	2	9	9	1	1	7	6	18

GIM. SEGOVIANA



MÁXIMO GOLEADOR

GOLEADORES

1º MATO	4 goles
2º MARIANO	3 goles
3º LOBERA	3 goles
4º AGUSTÍN	2 goles
5º CORDOBÉS	1 gol
6º CALLEJA	1 gol
7º ANEL	1 gol
8º CÉSAR BRAVO	1 gol
9º MICHAEL	1 gol
10º TXORRO	1 gol

Agencia de Viajes **sercom** grupo

sercom + plus Agencia Asociada

¿Dónde nos vamos? PUENTES DE SAN FRUTOS Y DE LOS SANTOS

C/ Teniente Coronel Fernando de Castro, 11
40005 SEGOVIA
Teléfono 921 44 29 89 - Fax 921 42 01 58
E-mail: viajesrutalia@gruposercom.com

www.viajesrutalia.gruposercom.com

GIM. SEGOVIANA



JUGADOR MÁS DESTACADO

PUNTUACIONES

3 Puntos	MICHAEL
2 Puntos	DANI
1 Punto	BARTO

CLASIFICACIÓN GENERAL

1º LOBERA	10 puntos
2º MATO	8 puntos
3º MICHAEL	7 puntos
4º CHUS	6 puntos
5º ANDONI	5 puntos
6º MARIANO	5 puntos
7º DE PRADA	2 puntos

Industria del metal

Velázquez Pascual S.L.

Deformación y plegado de metales.

C/ Gremio del cuero, 6 - Pol. Ind. Hontoria (Segovia) - Tel.: 921 424 830 Fax: 921 442 452
www.velazquezpascual.es

GIM. SEGOVIANA



MEJOR JUGADOR SEGOVIANO

PUNTUACIONES

3 Puntos	BARTO
2 Puntos	MARIANO
1 Punto	RAMSÉS

CLASIFICACIÓN GENERAL

1º MARIANO	19 puntos
2º AGUSTÍN	13 puntos
3º BARTO	10 puntos
4º RAMSÉS	9 puntos
5º CÉSAR BRAVO	5 puntos
6º DE LA CRUZ	4 puntos

OPTICA damián

Audio Center Plus

Venga a ver y oír con toda confianza

Ezequiel González, 37 - Segovia Telf. 921 42 96 70
Vía Roma, 30 - Segovia Telf. 921 41 20 49



DIHOSE

DISTRIBUIDORA
HOSTELERA
SEGOVIANA

DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN

Aceites - Conservas - Vinos - Licores

C/ Gremio del Cuero, Parc. 102-B

Pol. Ind. Hontoria. 40195 HONTORIA Segovia)

Telf: 921 44 71 55. Fax: 921 44 71 54

3ª	Almazán	Arandina	Ávila	Bembibre	Burgos B	Becerril	Cristo Atlético	Hullera	Huracán	Íscar	La Granja	Laguna	Leonesa B	Mirandés	Norma	Numancia B	Ponferradina B	Salmantino	Santa Marta	Segoviana	
Almazán	■		2-2		2-1							3-2	6-1								
Arandina		■	3-2		3-0								1-0		1-0						
Ávila			■					3-1	1-0	2-0		1-0	0-0								
Bembibre				■	0-0	1-1			2-0						2-0	1-0					
Burgos B					■			3-0	1-1	0-0		0-0					2-1				
Becerril		1-1				■						1-1	1-2					2-3	0-0		
Cristo Atlético			0-3	1-1		3-1	■									0-2				1-0	
Hullera							1-0	■			0-2			1-3				2-4			
Huracán							5-0		■		2-0			0-3			1-3				
Íscar										■	3-0			0-2				1-1	4-3		
La Granja		1-1	1-3	2-1							■									1-0	
Laguna										1-0	1-3	■						0-3	1-1		
Leonesa B								2-1	1-2		3-1	■						3-0			
Mirandés		4-0	0-0	1-0										■		4-0					3-0
Norma							3-1	0-0	0-0	0-1					■		3-2				
Numancia B						1-1	1-0	1-2							1-2	■	2-1				
Ponferradina B				0-2	2-2	2-2								0-1			■				0-3
Salmantino		3-0	1-2															■	1-2	0-7	
Santa Marta		4-1	1-0	2-2									0-0						■		
Segoviana			1-1	1-1							2-0			1-1	3-2					■	

PRIMERA NACIONAL A

El Tama Zarzuela perdió su partido ante el Collado Mediano en un minuto

3	TAMA ZARZUELA
5	COLLADO MEDIANO

TAMA ZARZUELA DEL PINAR: Óliver, Víctor, Fran, Javi y Álvaro -cinco inicial-. También jugaron Roberto, Santi y Rubén.
COLLADO MEDIANO: Alfonso, Antonio, Miguel, Esteban y Daniel -cinco inicial-. También jugaron Omar, Jorge, Antonio, Miguel Ángel, Álvaro y Manuel.

ÁRBITROS

Santiago Lomo y Jorge González, de la delegación salmantina. Por parte del Tama vio una amarilla Fran. Por el Collado Mediano, amarilla a Miguel.

GOLES

0-1 (minuto 18) Antonio; 0-2 (minuto 24) Omar; 1-2 (minuto 24) Fran; 2-2 (minuto 27) Fran; 3-2 (minuto 29) Fran; 3-3 (minuto 36) Omar; 3-4 (minuto 36) Miguel Ángel; 3-5 (minuto 37) Antonio, de doble penalti.

D.L.P. / SEGOVIA

El Tama Zarzuela del Pinar plantó cara al Collado Mediano, pero dejó escapar el partido en el minuto 36, después de haber conseguido ponerse por delante en el marcador a la media hora del encuentro.

Después de una primera parte muy fría, algo lenta y sin apenas ocasiones -solo se vio un gol, el 0 a 1 del Collado Mediano-, en la segunda mitad se disfrutó de un partido entretenido, y en el que los aficionados que acudieron al pabellón de Fuentepelayo pudieron ver a un inspirado Fran, que con tres goles seguidos dio alas al Tama. Pero los de casa no fueron capaces de arrastrar el resultado, y en un mal minuto encajó dos tantos que fueron definitivos.

El Valverde del Majano perdonó demasiado y acusó sus errores frente al Móstoles

3	FS VALVERDE
8	FS MÓSTOLES

FS VALVERDE DEL MAJANO: Chato, Paquito, Piquero, Sanchís y Adrián -cinco inicial-. También jugaron Jaime, Depi, Pedro, Álvaro, Diego e Higino.
FS MÓSTOLES: Víctor, Roberto, Sergio, Miguel, Manuel, Jorge, Andrés, Rubén, Raúl, Daniel y Antonio.

ÁRBITROS

Rubén Gómez (de Zamora) y J. Redondo (de León). Mostraron un tarjeta amarilla a los jugadores visitantes Manuel, Andrés y Raúl.

GOLES

0-1 (minuto 5) Sergio; 0-2 (minuto 7) Miguel; 0-3 (minuto 22) Miguel; 1-3 (minuto 22) Sanchís; 1-4 (minuto 25) Manuel; 1-5 (minuto 27) Jorge; 1-6 (minuto 27) Jorge; 2-6 (minuto 29) Diego; 2-7 (minuto 33) Andrés; 2-8 (minuto 37) Rubén; 3-8 (minuto 39) Diego.

D.L.P. / SEGOVIA

El FS Valverde volvió a caer ampliamente derrotado (3-8), esta vez ante el Móstoles, en un encuentro en el que los jugadores de Luis Martín echaron por tierra su buen trabajo defensivo de la primera parte. Los segovianos sucumbieron ante sus errores, y otro partido más pecaron de ineficacia de cara a portería.

Con el 0-2 en el marcador, en la segunda parte el Valverde del Majano apretó para remontar, pero perdonaron tres ocasiones claras, y dejaron que los mostoleños se escaparan hasta el 1 a 6. Con el triunfo en el bolsillo, el equipo madrileño aprovechó su poderío físico para tocar y tocar, hasta agotar el tiempo.

La buena defensa ayudó a que el Caja B lograra un punto en El Escorial

Los madrileños fallaron un doble penalti en el último minuto

3	EL ESCORIAL
3	CAJA SEGOVIA B

EL ESCORIAL FS: Antonio, Sergio, Carlos, Gervasio y Juan -cinco inicial-. También jugaron Edu, Javier, Héctor, Zorita y José Luis.
CAJA SEGOVIA B: Mordí, Callejo, Luis, Juancar y Óscar -cinco inicial-. También jugaron David, Viru, Dani y Burrito.

ÁRBITROS

Raúl Hernández Salvador y Francisco Javier Santos Hidalgo, del colegio extremeño.

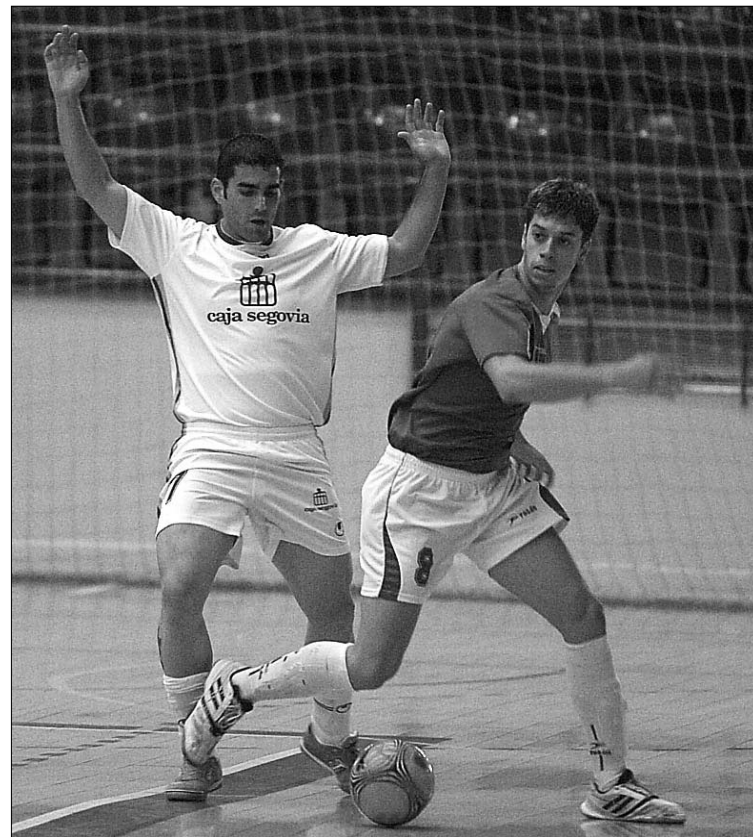
GOLES

0-1 (minuto 6) Dani; 1-1 (minuto 19) Carlos; 1-2 (minuto 29) Burrito; 2-2 (minuto 31) Sergio; 2-3 (minuto 39) Burrito; 3-3 (minuto 39) David, en propia puerta.

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

El Caja Segovia B se llevó un punto de su visita a la cancha de El Escorial, tras empatar a tres goles en un partido en el que la buena defensa puesta en práctica por los segovianos les ayudó a no irse de vacío de tierras madrileñas.

La primera mitad transcurrió igualada, y los segovianos estuvieron muy bien colocados en la cancha, haciendo que El Escorial sudara la camiseta para poder llegar al área de un inspirado Mordí. Los visitantes lograron ponerse por delante -la primera vez en la temporada en la que el Caja B empieza un partido ganando- con el gol de Dani en el minuto 6, e incluso tuvieron alguna ocasión más para aumentar la ventaja. Aguantaron por delante casi toda la primera parte, pero a falta de diez segundos para acabar la primera mitad los madrileños lograron empatar a uno.



Un jugador del Caja Segovia B levanta los brazos ante un rival. / JUAN MARTÍN

En una intensa segunda parte, que comenzó con un lanzamiento al palo de Burrito, los dos equipos apretaron más. Al final, los hombres de Diego Gacimartín pudieron haber obtenido una recompensa mayor. En un último minuto loco, Burrito logró deshacer el empate a dos que reflejaba el electrónico. Pero en la siguiente jugada escurialense, un disparo

desde larga distancia rebotó en David, cambió de trayectoria y se coló en la portería defendida por un Mordí que salvó los muebles de su equipo, a pocos segundos del final. Fue entonces cuando el especialista de El Escorial desde el doble penalti vio como el guardameta cajista le detenía el lanzamiento. Así pues, al final el punto le sabe bien al Caja Segovia B.

PRIMERA NACIONAL B

El Cuéllar aprovechó el bajón físico de El Espinar para ganar

8	CUÉLLAR M. RICO
6	EL ESPINAR ARL.

CUÉLLAR MARIANO RICO: David, Luismi, Daniel, Gonzalo y Chukito -cinco inicial-. También jugaron Jesús, Carlos, Lalo, Enrique, Miguel y Muñoz.

EL ESPINAR ARLEQUÍN: Carboneras, Moisés, Daniel, Reguera y Pirri -cinco inicial-. También jugaron Chema, Antona y Moro.

ÁRBITROS

Alonso Matesanz y Félix Miguel. Por parte del Cuéllar Mariano Rico vio una amarilla Enrique, y una roja el delegado. Por El Espinar Arlequín, una amarilla a Antona, Pirri, Daniel y Chema; y doble amarilla para Moro.

GOLES

1-0 (minuto 1) Chukito; 2-0 (minuto 7) Chukito; 3-0 (minuto 9) Carlos; 3-1 (minuto 16) Pirri; 3-2 (minuto 16) Pirri; 3-3 (minuto 19) José; 3-4 (minuto 22) Daniel; 4-4 (minuto 25) Lalo; 5-4 (minuto 28) Chukito; 6-4 (minuto 31) Gonzalo; 6-5 (minuto 34) Pirri; 7-5 (minuto 35) César; 7-6 (minuto 36) Daniel; 8-6 (minuto 39) Luismi.

D.L.P. / SEGOVIA

El pabellón de Santa Clara acogió un derbi provincial lleno de goles y emoción, que dejó al equipo de casa como ganador por 8 a 6 ante El Espinar Arlequín.

El partido empezó con un equipo cuellarano que dominaba y movía muy bien la pelota, lo cual ayudó a los de casa para que en cuestión de 9 minutos se colocara con un claro 3 a 0 en el marcador, ante un conjunto visitante que salió demasiado dormido. Pero en una disputada primera parte, los espinariegos no tiraron la toalla y remontaron la situación adversa gracias a su efectividad en el contragolpe. De este modo, ambos equipos se marcharon a los vestuarios con un empate a tres que dejaba todo por decidir.

En la segunda mitad continuó el juego ágil y de buen toque de balón del Cuéllar Mariano Rico, y conforme transcurrían los minutos la falta de efectivos en el banquillo empezaba a pasar factura a El Espinar Arlequín, que solo contaba con tres repuestos, uno de ellos el portero Moro. A pesar de todo, Daniel lograba poner por delante a los arlequinados con el 3 a 4, aunque el Cuéllar -de la mano de Lalo, Chukito y Gonzalo-, apretó el acelerador con tres goles que fueron definitivos.

El cansancio espinariego y los buenos ajustes defensivos cuellaranos hicieron el resto. La victoria se quedó en casa, pero hasta el final hubo un rayo de luz para El Espinar, que se dejó la piel y aguantó con opciones hasta el final.

LIGA NACIONAL DE FUTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO



"Caja Segovia"



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA



SABADO

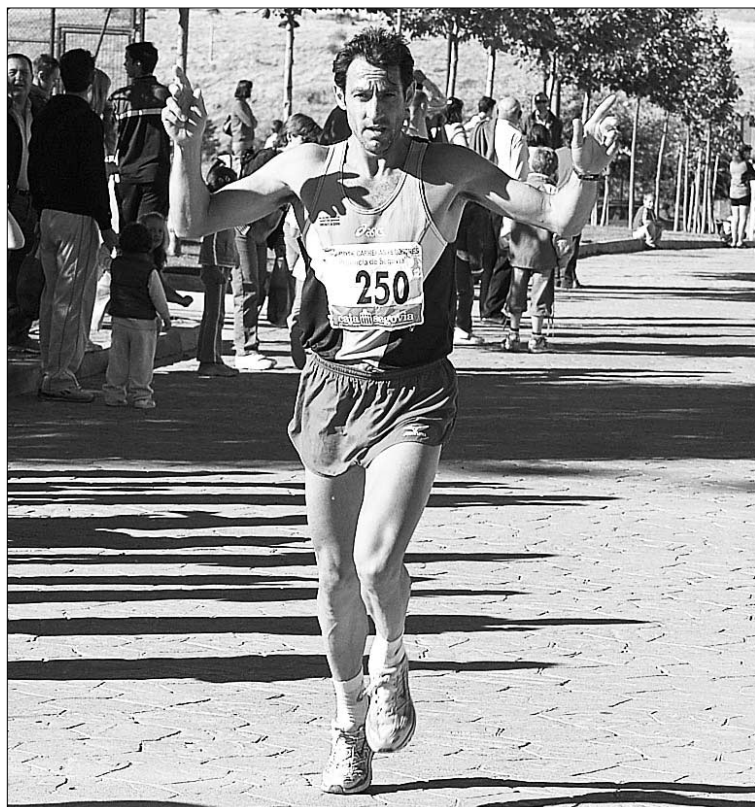
27 Oct.

18,30 h

CAJA SEGOVIA F.S.

.....

BENICARLO O. URBANA



Diversos momentos de la carrera natural "Las Cañadas de Palazuelos" que tuvo una extraordinaria participación de deportistas de todas las edades. / JUAN MARTÍN

Medio millar de atletas corrieron las "Cañadas de Palazuelos"

El madrileño José María Rodríguez fue el vencedor en hombres, y Helena Herrero en féminas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Más de quinientos deportistas de todas las edades y categorías se dieron cita en Palazuelos de Eresma, para tomar parte en la tercera edición de la Carrera Natural "Las Cañadas", que se celebró en una soleada mañana de domingo, con la organización del CAJ Blume y del Ayuntamiento de Palazuelos, que pusieron todo de su parte para que la competición resultara un éxito.

A las diez de la mañana, ciento treinta y cuatro marchadores comenzaban con buen ánimo a recorrer los quince kilómetros de los que constaba un recorrido que transcurría íntegramente en término municipal de Palazuelos, por la cañada y el cordel de la localidad, bordeando el pantano de El

Pontón hasta llegar al campo de fútbol.

Tres cuartos de hora más tarde, más de doscientos cincuenta atletas eran los que comenzaban a disputar la prueba grande, bajo un calor que comenzaba a hacerse patente. Mientras los mayores afrontaban los primeros kilómetros de recorrido, los pequeños comenzaban sus respectivas pruebas, y los organizadores tuvieron que emplearse a fondo para controlar las ansias de correr de los más jóvenes.

Mientras las carreras de menores se sucedían en los alrededores del campo de fútbol, en el recorrido de la prueba de los mayores el madrileño José María Rodríguez Pérez comenzaba a marcar un rit-

mo muy fuerte que no todos los atletas eran capaces de aguantar. Tan solo el segoviano Pedro Luis Gómez Moreno, ganador de la pasada edición de la carrera, tuvo las fuerzas suficientes para aguantar el ritmo de José María, pero finalmente tuvo que ceder ante el empuje del que fue segundo clasificado nacional en la Media Maratón de Cantalejo, que se presentó como vencedor en la línea de meta. La primera fémina fue la segoviana Helena Herrero.

Por detrás llegó un rosario de cientos de corredores que disfrutaron de los parajes por los que transcurrió la carrera, entre los que se encontraba el alcalde de Palazuelos, Domingo Asenjo, que salió con los marchadores y entró en la

meta corriendo. Un buen final para una carrera que en cada edición que celebra bate records de participación.

CLASIFICACIONES

MENORES 1996/97 FEMENINA

- 1 ANGELA FRUTOS LLORENTE
- 2 PATRICIA FRUTOS SANCHO
- 3 SILVIA LOPEZ SANZ
- 4 CRISTINA GARCIA PINTO
- 5 MAI TABARA SAN JUAN

MENORES 1998/2004 FEMENINA

- 1 AGUEDA MUÑOZ MARQUES
- 2 IARA BRAVO CULEBRA
- 3 LUCIA HERGUEDAS MARTÍN
- 4 NEREA MARTÍN ESPAÑA
- 5 MARIA VELASCO RODRIGO

MENORES 1994/95 MASCULINA

- 1 MARCOS SAN MIGUEL CASADO
- 2 LUIS ENRIQUE MELERO GULIEZ

MENORES 1996/97 MASCULINA

- 1 NOOH BONEL AYUSO
- 2 IVAN OTERO GARCIA
- 3 DAVID LLORENTE VAQUERO
- 4 MIGUEL ARAGONESES MIRANDA
- 5 JORGE SAN FRUTOS SANZ

MENORES 1998/2004 MASCULINA

- 1 CRISTIAN GARCIA HERRANZ
- 2 ALBERTO CUBO HIJOSA
- 3 SAUL VERDUGO VICENTE
- 4 ALBERTO VERDUGO VICENTE
- 5 ISMAEL APARICIO

MENORES 1992/93 FEMENINA

- 1 MARIA LOPEZ SANZ

MENORES 1994/95 FEMENINA

- 1 SILVIA MORENO GARCIA

MENORES 1989/91 MASCULINA

- 1 TARIO AGHARDA
- 2 JESÚS PARDO MORENO
- 3 RUBEN CALLE HERRERO

MENORES 1992/93 MASCULINA

- 1 RUBEN MERINO HERRERO
- 2 FELIX YUBERO ISABEL
- 3 DAVID SAN FRUTOS SANZ
- 4 ABDÓN TOLEDO SAN JUAN

MENORES 1994/95 MASCULINA

- 1 PABLO GÓMEZ GARRIDO
- 2 MOHAMED GUENNOUN
- 3 MARCOS SAN MIGUEL CASADO
- 4 BENJAMIN ARAGONESES MIRANDA
- 5 CARLOS RUANO DELGADO

III CARRERA NATURAL

- | | |
|------------------------------------|------------|
| 1 JOSE MARIA RODRIGUEZ PEREZ | SENIOR |
| 2 PEDRO LUIS GOMEZ MORENO | SENIOR |
| 3 SALVADOR DIAZ BARRANCO | VET. A. M. |
| 4 DAVID CONCEPCION DUQUE | SENIOR |
| 5 DAVID LOPEZ CASTAN | SENIOR |
| 6 JOSE MARIA GOMEZ SANTERO | SENIOR |
| 7 FERNANDO MATARRANZ ALVAREZ | VET. A. M. |
| 8 JUAN ANTONIO BARBUDO HERRERA | SENIOR |
| 9 ALBERTO REDONDO FRAGUA | SENIOR |
| 10 ALBERTO HERRANZ GARCIA | VET. A. M. |
| 11 VALERIANO GONZALEZ MARTIN | VET. B. M. |
| 12 ANGEL MIGUEL MATARRANZ | SENIOR |
| 13 RICARDO MARTIN MAGDALENO | VET. A. M. |
| 14 JUAN CARLOS ASOLAS FERNANDEZ | SENIOR |
| 15 RAUL GOMEZ HUERTAS | SENIOR |
| 16 CRISTOBAL REAL HERAS | SENIOR |
| 17 OSCAR BAEZA LOPEZ | SENIOR |
| 18 UGE GARCÍA GOMEZ | VET. A. M. |
| 19 JAVIER ROMERO HERRERO | SENIOR |
| 20 JESUS MANUEL GOMEZ OLMOS | SENIOR |
| 21 TEOFILO FERNANDEZ CONDE | SENIOR |
| 22 JOSE ANTONIO PINILLOS RODRIGUEZ | SENIOR |
| 23 ENRIQUE GARCIA PEREZ | SENIOR |
| 24 JOSE LUIS MARTIN TORRES | SENIOR |
| 25 ANGEL LUIS BORREGUERO VELASCO | SENIOR |
| 26 NACHO MARTIN GONZALEZ | SENIOR |
| 27 DAVID GONZALEZ MARTIN | SENIOR |
| 28 VALENTIN MUÑOZ CRISTOBAL | VET. A. M. |
| 29 PEDRO GARCIA TEJEDOR | SENIOR |
| 30 EUTIBIO GARCIA MARTIN | VET. A. M. |
| 31 ADRIAN GARCIA HERRANZ | SENIOR |
| 32 IGNACIO RUBIO GÓMEZ | SENIOR |
| 33 HELENA HERRERO GOMEZ | SENIOR |
| 34 JAVIER RINCON NIÑO | VET. A. M. |
| 35 LUIS SANCHO BRAVO | SENIOR |
| 36 VICENTE SANZ ORTEGA | VET. B. M. |
| 37 ERNESTO GONZALEZ ALTED | SENIOR |
| 38 JUAN MIGUEL MORENO ANTON | SENIOR |
| 39 JOSE LUIS BENITO FERRERAS | VET. A. M. |
| 40 DAVID PALOMO DOMINGO | SENIOR |
| 41 MARIO JUSTO BAILEY | SENIOR |
| 42 EVA USEROS MARUGAN | SENIOR |
| 43 MIGUEL ANGEL CEREZO MANRIQUE | VET. A. M. |
| 44 ANTONIO OTERO VALVERDE | SENIOR |
| 45 ALBERTO MARTIN MADROÑO | SENIOR |
| 46 ROBERTO CASADO CASADO | VET. A. M. |

PÁRATE EN SECO



Precios por eje para pastillas en stock, testigos excluidos.
Oferta no válida para furgonetas y vehículos 4x4.
Oferta válida desde el 15 de octubre al 1 de diciembre de 2007.

PASTILLAS DE FRENO

55€

TODO INCLUIDO. MANO DE OBRA E IMPUESTOS

CENTRO MIDAS SEGOVIA:

C/ Obispo Quesada, 15
Tel. 921 43 43 40
www.midas.es



FÚTBOL

PRIMERA NACIONAL

La efectividad de El Espinar fue clave para la victoria ante el Uxama

Los espinarriegos aprovecharon a la perfección sus oportunidades en la primera parte

1	SPORTING UXAMA
3	EL ESPINAR SR

SPORTING UXAMA: Samuel, Roberto, Chopi, Herrero, Champi, Sergio (Jesús, minuto 79), Borja (Juan, minuto 89), Paco (Alberto, minuto 82), Ramón, Godoy y Carlos.

EL ESPINAR SAN RAFAEL: Salas, Chori, Félix, Marcelo, Edu, Julián, Mingarra, Alfonso, Mario (Gonzalo, minuto 81), Hugo y Diego (Romero, minuto 46).

ÁRBITRO

José Manuel García Hernández, de la delegación palentina, auxiliado en las bandas por Julio José González y Alberto Millán.

GOLES

0-1 (minuto 24) Carlos; 0-2 (minuto 32) Carlos; 0-3 (minuto 37) Godoy; 1-3 (minuto 40) Diego de penalti.

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

El Espinar San Rafael acumuló en el Burgo de Osma su segunda victoria consecutiva de la temporada, tras imponerse al Sporting Uxama por 1 gol a 3.

Los hombres de Luis Urías supieron aprovechar a la perfección sus ocasiones de gol, ante un rival que no creó peligro hasta que los espinarriegos no se relajaron, con la tranquilidad de ir por delante en el marcador.

A pesar de todo, El Espinar salió muy frío al campo soriano. Dormidos, apagados y a la expectativa, el equipo visitante tardó más de veinte minutos en aterrizar. Los espinarriegos, entonces, empezaron a tocar el balón, realizar aperturas a banda y defender con mucha intensidad.



El delantero espinariego Ramón, a la izquierda, durante el partido ante el Villada, / PEDRO L. MERINO

Así llegó el primer tanto segoviano, por la banda izquierda y obra de Carlos. Fue por este lado del campo por donde llegaron los goles visitantes, gracias al buen hacer de los extremos verdirrojos. El 0 a 2 también lo convirtió Car-

los, mientras que el tercero de la tarde lo fraguó este jugador tras un buena apertura en diagonal, un centro de Carlos y un remate de cabeza posterior de Godoy. El único tanto soriano llegaría desde el punto de penalti. Solo en el inicio

del partido y en varios momentos de la segunda parte los sorianos encontraron hueco y tuvieron oportunidades, con algún lanzamiento a los palos. Por lo demás, el Sporting Uxama se mostró muy flojo, sobre todo en defensa.

NACIONAL JUVENIL

El Quintanar recibió una nueva goleada en el campo del colista La Bañeza

5	LA BAÑEZA
0	QUINTANAR

LA BAÑEZA: Alejandro, David, Adrián, César, Roberto, Raúl, Prieto (Ballesteros, minuto 76), Mario (Álvaro, minuto 59), Jaime (Jonathan, minuto 85), Benavides y Diego (Cid, minuto 72).

QUINTANAR: Jorge (David, minuto 69), Carlos (San Juan, minuto 68), Gonzalo, Lázaro (Álvaro, minuto 55), De Andrés, Pablo, Nacho, Mariano, Patxi, Julián y Nico (Diego, minuto 51).

ÁRBITRO

Daniel Vidal Gómez, de la delegación leonesa. Por parte de La Bañeza vieron una amarilla Diego, Benavides y Adrián. Por el Quintanar, amarilla a Alvaro.

GOLES

1-0 (minuto 33) Roberto; 2-0 (minuto 42) Prieto; 3-0 (minuto 53) Jaime; 4-0 (minuto 69) Benavides; 5-0 (minuto 89) Ballesteros.

D.L.P. / SEGOVIA

El Quintanar volvió a sufrir una dolorosa goleada (0-5), esta vez en el campo del último clasificado La Bañeza, un equipo que solamente había conseguido marcar cuatro goles en seis partidos y que acumula así su primera victoria de la temporada.

Los segovianos tuvieron en las botas de Patxi y Nacho muy buenas oportunidades para marcar en la primera parte, pero los que llegaron fueron los dos primeros goles leoneses, con un tiro de falta y un error defensivo visitante que propició una contra. En la segunda parte el Quintanar se acabó de hundir, y tres despistes más rubricaron el triunfo de La Bañeza

FÚTBOL NACIONAL JUVENIL

BURGOS C.F. - PALENCIA	2-2
LA BAÑEZA - QUINTANAR	5-0
ARCÉS - U.D. SALAMANCA B	1-3
FÚTBOL PEÑA - BETIS C.F.	1-2
SAN TELMO - LA CHARCA	2-3
AMISTAD - LEON C.F.	7-1
SANTA MARTA - PONTERRADINA	0-0
R. VALLADOLID B - HURACAN Z	4-0

J G E P GF GC Pt

1 VALLADOLID B	7	7	0	0	22	2	21
2 PALENCIA	7	5	2	0	19	8	17
3 ARCÉS	7	5	0	2	22	9	15
4 SANTA MARTA	7	4	2	1	14	6	14
5 PONTERRADINA	7	4	1	2	18	8	13
6 BETIS	7	3	2	2	13	11	11
7 BURGOS	7	3	1	3	12	11	10
8 SALAMANCA B	7	3	1	3	9	11	10
9 LA AMISTAD	7	3	1	3	20	13	10
10 LA CHARCA	7	3	0	4	11	13	9
11 LEÓN	7	2	1	4	11	21	7
12 HURACAN Z	7	2	0	5	16	27	6
13 PEÑA	7	1	2	4	12	24	5
14 SAN TELMO	7	1	1	5	11	19	4
15 LA BAÑEZA	7	1	1	5	9	24	4
16 QUINTANAR	7	1	1	5	8	20	4

SALAMANCA B - LA BAÑEZA
HURACAN Z - ARCÉS
LA CHARCA - REAL VALLADOLID B
LEON - SAN TELMO
PALENCIA - INT. LA AMISTAD
BETIS - BURGOS
PONTERRADINA - FÚTBOL PEÑA
QUINTANAR PALACIO - UD SANTA MARTA

FÚTBOL REG. DE AFICIONADOS

VADILLOS - ARCOS J.	7-0
UNAMI - AGUILAR	1-0
PEÑA ANTONIO JOSE - SAN ESTEBAN	3-0
CANTALEJO - MIRANDES B	2-0
R. LERMEÑO - BURGOS PROM. 2000	0-1
VILLAMURIEL - C. CEBREREÑA	1-1
VILLADA - LAS NAVAS	2-0
AT. CANDELEDA - VENTA BAÑOS	4-1
SP. UXAMA - EL ESPINAR SR	1-3

J G E P GF GC Pt

1 VADILLOS	7	5	2	0	20	7	17
2 AGUILAR	7	5	1	1	22	7	16
3 VILLAMURIEL	7	4	3	0	12	5	15
4 CEBREREÑA	7	4	2	1	15	7	14
5 UNAMI	7	4	1	2	13	6	13
6 BURGOS PROM.	7	3	2	2	11	5	11
7 VILLADA	7	3	2	2	11	11	11
8 MIRANDES B	7	3	1	3	13	8	10
9 P.ANT. JOSÉ	7	2	4	1	12	7	10
10 CANDELEDA	7	3	1	3	15	15	10
11 EL ESPINAR SR	7	2	3	2	10	10	9
12 LAS NAVAS	7	2	2	3	8	10	8
13 SAN ESTEBAN	7	2	1	4	10	11	7
14 CANTALEJO	7	1	3	3	9	15	6
15 V. DE BAÑOS	7	1	3	3	9	16	6
16 LERMEÑO	7	1	2	4	8	10	5
17 UXAMA	7	0	3	4	8	15	3
18 ARCOS	7	0	0	7	2	43	0

EL ESPINAR SR - PEÑA ANTONIO JOSE
LAS NAVAS - SP. UXAMA
C. CEBREREÑA - VILLADA
MIRANDES B - VILLAMURIEL
BURGOS PROM. 2000 - CANTALEJO
ARCOS J. - R. LERMEÑO
VENTA BAÑOS - VADILLOS
AGUILAR - AT. CANDELEDA
SAN ESTEBAN - UNAMI

BALONCESTO 1ª FEMENINA

UVA INGENIUS TEAM - LOUZA MARISTAS	63-41
ASCENSORES TRESA - UNIV. DE CANTABRIA	78-50
CARMELITAS - ALUMINIOS CORTIZO CLUNY	72-50
UNIVERSIDAD DE LEON - AROS	53-61
UNAMI CAJA SEGOVIA - UNIV. DE OVIEDO	90-68
ADBA - R.C. CELTA CAIXANOVA	56-60
MAESTRO MATEO DISEÑO S.L. - PONCE	41-73

J G P PF PC P

1 PONCE	2	2	0	156	85	4
2 ASC. TRESA	2	2	0	153	93	4
3 UVA INGENIUS	2	2	0	135	112	4
4 AROS	2	2	0	130	111	4
5 CELTA	2	2	0	121	113	4
6 UNAMI	2	1	1	147	129	3
7 CARMELITAS	2	1	1	130	119	3
8 U. DE OVIEDO	2	1	1	117	136	3
9 M. MATEO	2	1	1	112	133	3
10 U. DE LEON	2	0	2	99	110	2
11 U. CANTABRIA	2	0	2	121	150	2
12 MARISTAS	2	0	2	101	134	2
13 ADBA	2	0	2	100	143	2
14 CLUNY	2	0	2	93	147	2

LOUZA MARISTAS - PONCE U.E. M.C.
CELTA CAIXANOVA - M. MATEO DISEÑO S.L.
UNIVERSIDAD DE OVIEDO - ADBA
AROS - UNAMI CAJA SEGOVIA
ALUMINIOS CORTIZO CLUNY - UNIV. DE LEÓN
U. DE CANTABRIA - CODIGALCO CARMELITAS
UVA INGENIUS TEAM - ASCENSORES TRESA

BALONCESTO 1ª MASCULINA

C.D. LAS CONTIENDAS - TORENO GESLEON V.D.L.	69-44
JUV. DEL CÍRCULO - UNIV. DE SALAMANCA	64-53
VILLAMURIEL TOYOTA - UNAMI CAJA SEGOVIA	63-62
FIDALGO VECINO-CAJA RURAL - QUESOS PUEBLA	77-58
VIRGEN DEL CAMINO - UNIVERSIDAD DE BURGOS	65-79
GAILURSA LA FLECHA - UVA INGENIUS TEAM	50-101

J G P PF PC P

1 UVA INGENIUS	2	2	0	190	112	4
2 CAJA RURAL	2	2	0	163	127	4
3 J. DEL CÍRCULO	2	2	0	139	109	4
4 CONTIENDAS	2	1	1	138	121	3
5 U. DE BURGOS	2	1	1	148	151	3
6 U. SALAMANCA	2	1	1	130	133	3
7 VILLAMURIEL	2	1	1	121	133	3
8 LA FLECHA	2	1	1	119	163	3
9 MARTÍN VILLA	1	1	0	75	57	2
10 U.B. LEON	1	1	0	71	58	2
11 UNAMI	2	0	2	118	138	2
12 TORENO	2	0	2	106	138	2
13 Q. PUEBLA	2	0	2	115	152	2
14 V. DEL CAMINO	2	0	2	127	168	2

TORENO GESLEON - UVA INGENIUS TEAM
UNIV. DE BURGOS - GAILURSA LA FLECHA
QUESOS PUEBLA - VIRGEN DEL CAMINO
U. BALONCESTO LEÓN - CAJA RURAL
UNAMI - MARTÍN VILLA SAN ANDRÉS
UNIVERSIDAD DE SALAMANCA - VILLAMURIEL
LAS CONTIENDAS - JUVENTUD DEL CÍRCULO

ATLETISMO

Javier Guerra acaba quinto en la carrera del CSIC

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Javier Guerra Polo, del club Bilkila, ha dado toda una lección de valentía en la vigésimo séptima carrera del CSIC, y terminó quinto en una prueba con una participación récord de 5.500 corredores.

A sus 23 años, Guerra ha conseguido aguantar el ritmo infernal del grupo principal de la carrera hasta mediada la prueba, para luego continuar a buen ritmo hasta la meta y lograr una meritoria quinta plaza de la general, y el primer puesto entre los españoles, superando brillantemente a Ayad Lamdassem y a Álvaro Jiménez (séptimo y octavo en la clasificación absoluta).

El primer clasificado de la carrera ha sido Kidane Tadesse (Eritrea) con un crono de 28.51, seguido por Samuel Ts-gay (Eritrea, 28.54), mientras que el tercer puesto fue para el keniano Samuel Kalya.

El Atlético de Madrid se da un festín en el Calderón frente al Zaragoza

Luis García, Diego Forlán y Maxi Rodríguez (2) consiguen los tantos del conjunto rojiblanco

ATLÉTICO	ZARAGOZA
4	0

ATLÉTICO DE MADRID: Leo Franco, Perea (Valera, m. 70), Pablo, Zé Castro, Pernía, Luis García, Maniche (Cléber Santana, m. 76), Raúl García, Maxi Rodríguez, Forlán (Jurado, m. 65) y 'Kun' Agüero.

REAL ZARAGOZA: César, Diogo, Ayala, Sergio (Pavón, m. 75), Juanfran, Gabi (D'Alessandro, m. 46), Luccin, Zapater, Aímar, Oliveira (Sergio García, m. 64) y Diego Milito.

ÁRBITRO

Miguel Ángel Pérez Lasa (C. vasco). Amonestó a los locales Pernía (m. 8), Raúl García (m. 29) y Maxi Rodríguez (m. 64) y a los visitantes Ayala (m. 47), Diogo (m. 57), Luccin (m. 58), Sergio (m. 62) y Zapater (m. 77).

GOLES

1-0, m. 10: Luis García culmina un gran pase entre la defensa de Forlán. 2-0, m. 34: Forlán, tras un pase de Maxi Rodríguez. 3-0, m. 63: Maxi Rodríguez, de penalti. 4-0, m. 90: Maxi Rodríguez bate a César de tiro raso.

EFE / MADRID

El Atlético de Madrid confirmó su gran potencial atacante frente al Zaragoza, al que derribó en la primera parte con dos goles en momentos claves del partido, y que enterraron cualquier síntoma de reacción del conjunto aragonés, prácticamente inofensivo durante todo el duelo.

El uruguayo Diego Forlán, Luis García y el argentino Maxi Rodríguez, este último en dos ocasiones, pusieron la firma a los tantos del equipo rojiblanco.

Recuperado ya de la derrota en el Camp Nou (3-0) de hace dos semanas, el Atlético encaró el duelo con la ambición necesaria para sumar una victoria importante frente a un rival directo por entrar en Europa.

Los anfitriones solo tardaron 10 minutos en lograr el 1-0. Les bastó un pase perfecto entre la defensa del uruguayo Diego Forlán,



La movilidad de Maxi Rodríguez (i) creó muchos problemas al Zaragoza. / JAVIER LIZÓN (EFE)

tras un desmarque, igual de notable, de Luis García, para tomar ventaja en el marcador, gracias a un colocado tiro del internacional español.

El Zaragoza reaccionó, pero los 'colchoneritos' tienen mucha pegada en esta campaña, y lo demostraron con creces en un instante fundamental.

Con los contrincantes crecidos en busca del empate, el argentino Maxi Rodríguez sirvió un balón a Forlán, que superó por encima la salida de César Sánchez. Corría el minuto 34 de duelo, y la diana dejó muy 'tocados' a los maños.

El guión no cambió en la segunda mitad. El Zaragoza siguió, desaparecido en ataque, y el Atlé-

tico optó por imprimir al choque un ritmo más pausado.

Un penalti transformado por Maxi Rodríguez sirvió para poner el 3-0 en el marcador.

El propio argentino consiguió el cuarto en los últimos instantes de la contienda, lo que provocó el delirio en las pobladas gradas del Vicente Calderón.

El Getafe logra por fin la victoria tras ocho jornadas

GETAFE	MURCIA
2	0

GETAFE: Abbondancieri, Cortés, Cata Díaz, Belenquer, Licht, Celestini (De la Red, m. 46), Sousa (Pallardó, m. 70), Casquero, Nacho (Kepa, m. 37), Manu del Moral y Uche.

MURCIA: Notario, Pignol (Gallardo, m. 63), Mejía, Arzo, Peña, Pablo García, De Lucas (Abel, m. 70), Movilla, Joffre (Regueiro, m. 63), Iván Alonso y Baiano.

ÁRBITRO

Ramírez Domínguez, (C. Andaluz). Expulsó con roja directa a Kepa (m. 68) y mostró tarjeta amarilla a Cortés y Casquero, del Getafe y a Pablo García y Mejía del Murcia.

GOLES

1-0, m. 55: Kepa; 2-0, m. 60: Casquero.

EFE / GETAFE

A la octava jornada de campeona-

El Racing saca un punto ante un Betis sin ideas

BETIS	RACING
1	1

REAL BETIS: Ricardo, Damiá, Melli, Juanito, Fernando Vega, Juande, Capi, Xisco (Jose Mari, m. 69), Sobis (Rivas, m. 79), Caffa (Pavone, m. 81) Edu.

RACING DE SANTANDER: Toño, Pinillos, Sergio, Garay (Oriol, m. 71), Luis Fernández, Colsa, Duscher (Jordi, m. 79), Jorge López, Munitis, Serrano (Tchité, m. 64) y Smolarek.

ÁRBITRO

Alfonso Álvarez Izquierdo (C. Catalán). Expulsó, por doble tarjeta amarilla, a Juanito (m. 36 y 76). Amonestó a Sergio Sánchez (m. 61), Capi (m. 68), Pinillos (m. 78), Smolarek (m. 79), Melli (m. 83).

GOLES

1-0, m. 63: Xisco. 1-1, m. 86: Jorge López.

EFE / SEVILLA

El Racing de Santander sacó un

empate contra el Betis en su visita a la capital andaluza, un resultado que supo a poco a los jugadores del conjunto cántabro, quienes se mostraron superiores al rival durante la mayor parte del partido.

Colsa y Duscher se hicieron con el control de la zona medular del campo, con la inestimable ayuda de un incombustible Munitis y un buen Pinillos. Éstos fueron los argumentos con los que el conjunto de García Toral se dedicó, en momentos puntuales del partido, a apabullar a un Betis que anduvo bastante perdido durante gran parte del choque, y que debe estar satisfecho del punto obtenido.

Schuster pide explicaciones a los brasileños en Valdebebas

EFE / MADRID

El Real Madrid se ejercitó en Valdebebas, con sesión suave de recuperación para los titulares, tras cosechar el sábado en Montjuic la primera derrota en Liga de la temporada (2-1), y más intensa para suplentes y no convocados, entre los que estuvieron los brasileños Robinho y Julio Baptista.

Tras el incidente previo al viaje a Barcelona para jugar ante el Espanyol, con el retraso de los 'cariocas' internacionales precedido de una fiesta hasta altas horas de la madrugada en la que estuvo Robinho, Bernd Schuster les pidió explicaciones.

El técnico madridista decidió dejarles fuera de la convocatoria para jugar ante el bloque 'perico' y, tras escuchar las razones del retraso, debe decidir si los recupera para disputar el encuentro de Liga de Campeones.

Pese a aterrizar de madrugada en Madrid, siete horas después los 'merengues' llegaban a Valdebebas para entrenarse pensando en el próximo encuentro, el miércoles ante el Olympiacos.

Schuster dividió a su plantilla en dos grupos. Los titulares ante el Espanyol tuvieron sesión de recuperación, mientras que suplentes y no convocados realizaron carrera continua y acabaron disputando partidos.

Ronaldinho entra en la lista del partido ante el Rangers

EP / BARCELONA

El jugador del FC Barcelona, Ronaldinho es la gran novedad de la lista de convocados que hizo pública Frank Rijkaard de cara al importante partido de Liga de Campeones que jugará el Barça ante el Glasgow Rangers escocés mañana.

Quien no entró en la citación es Deco, después de que la ecografía practicada al jugador confirmara la rotura del adductor izquierdo en una pierna izquierda que se produjo en el choque contra el Villarreal.

El tiempo de ausencia, estimado por los servicios médicos en cinco semanas, obligará al brasileño con pasaporte portugués a perderse al menos ocho partidos, cinco del campeonato de Liga y tres en Liga de Campeones.

Los jugadores convocados para el duelo de Glasgow son: Valdés, Jorquera, Iniesta, Ronaldinho, Puyol, Messi, Thuram, Sylvinho, Xavi, Oleguer, Abidal, Milito, Henry, Ezquerro, Gudjohnsen, Giovanni, Bojan y Crosas.

SEGUNDA DIVISIÓN

El Numancia saca un punto ante el Celta en Balaídos

2	CELTA
2	NUMANCIA

CELTA: Pinto, Lucas, Rubén, Lequi, Roberto Lago, Nuñez (Quincy, min. 72), Vitolo, Jorge, Canobbio (Agus, min. 21), Diego Costa y Okkas (Perera, min. 59).
NUMANCIA: Jacobo, Juanra, Pavón, Boris, Beranger, Del Pino (Mario, min. 89), Nagore, Moreno, Julio Álvarez, Carmelo (Quero, min. 80) y Brit (Rafa, min. 59).

ÁRBITRO

Pérez Montero (C. Andaluz). Amonestó a los locales Lucas y Lago, y expulsó por roja directa a Rubén. Por los visitantes, amonestó a Juanra y Pavón. Además, expulsó al entrenador local, López Caro, por protestar.

GOLES

1-0, min. 20: Lequi. 1-1, min. 27: Brit, de penalti. 2-1, min. 53: Jorge, de penalti. 2-2, min. 67, Moreno.

EFE / CELTA

Celta y Numancia empataron a dos en Balaídos, donde López Caro fue expulsado en el debut ante su afición y el equipo local pareció reconciliarse con el público.

El Numancia pareció conformarse con un punto en el inicio de partido, y tuvo una ocasión inmejorable para rematar a su rival cuando se quedó con 10 hombres.

OTROS RESULTADOS

ALAVÉS-CÓRDOBA	0-2
SALAMANCA-CASTELLÓN	1-0
HÉRCULES-RACING DE FERROL	1-0
MÁLAGA-XEREZ	1-0

BALÓN DE ORO

Villa, Torres, Raúl, Casillas y Cesc optarán al galardón

EFE / PARÍS

Los españoles David Villa, Fernando Torres, Raúl González, Cesc Fábregas e Iker Casillas figuran en la lista de 50 candidatos al Balón de Oro publicada ayer por la revista *France Football*.

En total, 16 hombres que militan en el campeonato doméstico nacional optan a un galardón que, por primera vez, incluye a futbolistas de todo el planeta y que juegan en todos los países.

De esta forma, la Liga es el campeonato más representado, frente a los 15 miembros de la Premier inglesa y los nueve del torneo italiana.

France Football optó hace unos meses por reformar el sistema del trofeo para abrirlo a todos los países, por lo que además de aumentar los posibles candidatos, incrementó también el número de periodistas que forman parte del jurado. España gana un aspirante con respecto a 2006.

PRIMERA DIVISIÓN

Un Mallorca en racha se mete en zona europea

Los de Gregorio Manzano se hacen con el triunfo en el estadio del Recreativo de Huelva

RECREATIVO	MALLORCA
0	2

RECREATIVO DE HUELVA: Sorrentino, Calvo, Beto (Bouzón, m. 63), Quique Álvarez (Gerard, m. 45), Bautista, Camuñas, Jesús Vázquez, Zahinos (Martín Cáceres, m. 45), Marquitos, Sinama Pongolle y Javi Guerrero.
MALLORCA: Moya, Héctor, Ballesteros, Nunes, Fernando Navarro, Varela (Iván Ramis, m. 80), Basinas, Borja Valero, Ibagaza (Tuni, m. 73), Arango y Dani Güiza (Oscar Trejo, m. 84).

ÁRBITRO

González Vázquez (C. Gallego). Amonestó a los locales Camuñas y Jesús Vázquez.

GOLES

0-1, m. 2: Güiza. 0-2, m. 78: Tuni.

EFE / HUELVA

El Mallorca exhibió su superioridad ante un inoperante Recreativo de Huelva y cosechó su primera victoria a domicilio, en un partido controlado por los insulares y en el que a los onubenses les costó reaccionar tras el temprano gol de Güiza, y que estuvieron a remolque todo el tiempo.

El cuadro balear se adelantó en el marcador gracias a una genialidad de Ibagaza, que centró el balón a Dani Güiza para que éste, a placer, batiera al meta Sorrentino.

Los andaluces no encajaron bien el tanto del jerezano y no supieron reaccionar ante un Mallorca que controló el juego en todo momento y que creó ocasiones para aumentar la diferencia.

En el minuto 24, Ibagaza estu-

vo a punto de superar a Sorrentino, pero el portero recreativista despejó el balón.

Los pupilos de Víctor Muñoz, sin ideas y superados por los de Gregorio Manzano, no se acercaron a la portería defendida por Moya, que apenas tuvo que intervenir en el juego.

El local Javi Guerrero sacó una falta en corto y su compañero Sinama Pongolle aprovechó para lanzar un fuerte disparo que acabó estrellándose en el larguero en lo que fue una de las ocasiones más claras para los locales.

Tras el descanso, y con dos cambios, el 'Recre' salió con más espíritu ofensivo, pero sus intentos quedaron frenados por el buen orden defensivo mallorquín, que no dejaba ningún hueco por el que poder entrar.

Al cuarto de hora, las fuerzas volvieron a igualarse, y poco a poco el Mallorca se adueñó del centro del campo ante un 'Recre' que fue acusando el desánimo.

En el minuto 75, en el lanzamiento de una falta, Sinama Pongolle envió el balón junto al poste izquierdo, pero Moyá se lució al desviar a córner.

Poco después, en un acción al contragolpe (m. 78), Tuni, desde fuera del área y de potente disparo, batió al meta rival y elevó el 2-0 al marcador.

El gol terminó de hundir a los anfitriones, que pese a sus inten-

Osasuna paga la roja a Elía y pierde frente al Almería

2	ALMERÍA
0	OSASUNA

ALMERÍA: Cobeño, Bruno, García, Pulido, Mané, Felipe Melo, Juanito (Soriano, m. 64), Corona, Natalio (Ortiz, m. 63), Negredo (Uche, m. 76) y Crusat.

OSASUNA: Elía, Izquierdo, Miguel Flaño, Cruchaga, Corrales, Juanfran, Puñal, Javi García, Plasil (Margairaz, m. 84), Dady (Carlos Vela, m. 66) y Portillo (A. Fernández, m. 51).

ÁRBITRO

Ontayana López (C. castellano-manchego). Amonestó a los locales Bruno y Juanito y a los visitantes Javi García y Puñal. Además, expulsó al meta de Osasuna Elía, con roja directa y por agarrar en el área a Negredo, en el minuto 51, y también al entrenador José Ángel 'Cuco' Ziganda en el 54.

GOLES

1-0, m. 50: F. Melo (pen.). 2-0, m. 69: Negredo.

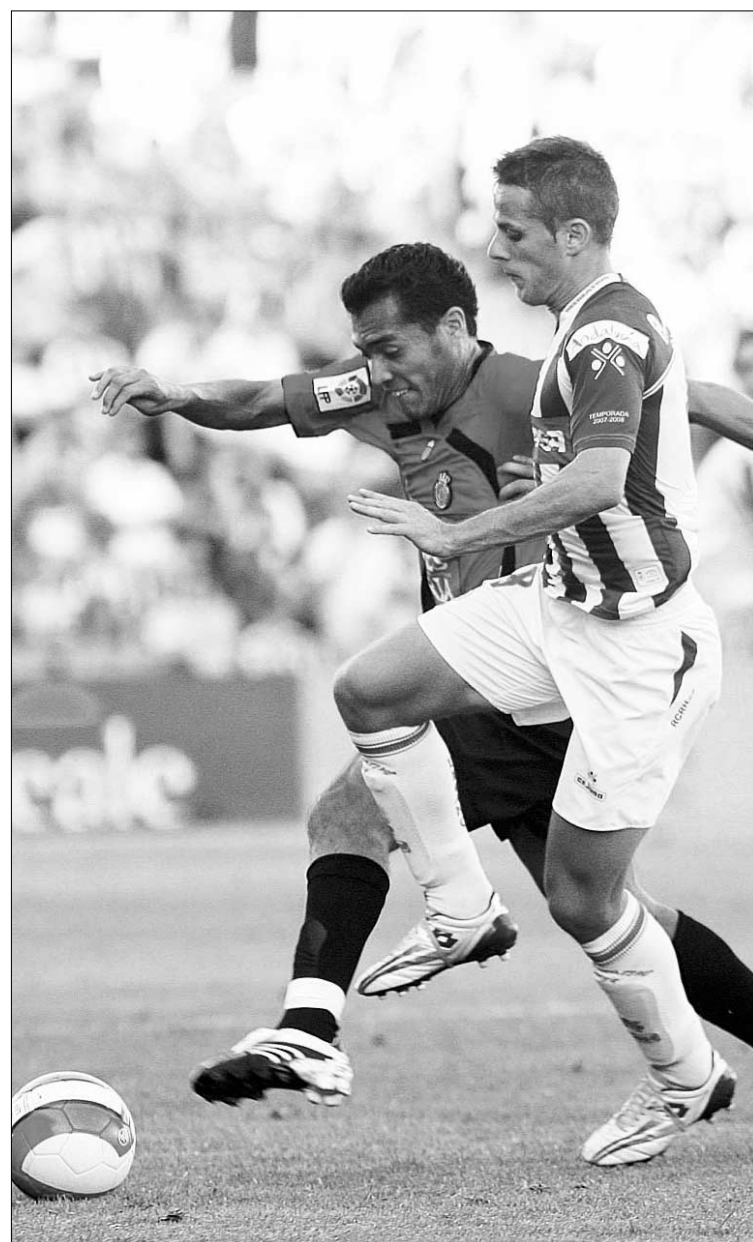
EFE / ALMERÍA

El Almería derrotó ayer a Osasuna al aprovechar su superioridad numérica por la expulsión del meta del equipo navarro.

Los locales dominaron la primera parte del encuentro, ya que los contrincantes optaron por esperar atrás y salir al contragolpe.

La segunda mitad estuvo marcada por el penalti de Elía a Negredo. El portero agarró de la camiseta al delantero en el área pequeña. Ya con el arquero 'rojillo' en el vestuario, Felipe Melo transformó con maestría el castigo y puso por delante a su escuadra.

El propio Negredo sentenció la contienda cuando todavía quedaban 20 minutos.



Arango (f) lucha por el balón con Camuñas. / IVÁN QUINTERO (EFE)

tos en los compases finales, no pudieron acortar distancias, aunque al final de nuevo Pongolle tuvo una buena ocasión al lanzar una falta pero no vio puerta.

SATISFECHO. El técnico del Mallorca, Gregorio Manzano, manifestó, satisfecho, que el triunfo de su equipo de debió a que se pusieron por delante muy pronto y supieron «jugar con criterio y conservar el balón, para no perder

unos tres puntos muy valiosos para estar en la zona alta de la tabla clasificatoria».

Con respecto al rendimiento del equipo, el técnico balear afirmó que «estamos en una línea ascendente, y este triunfo nos da una gran tranquilidad para las próximas jornadas». El entrenador también habló de su rival. «Hemos sido superiores al Recreativo. En mi opinión, creo que ha sido nuestro mejor partido fuera de casa».

El Athletic se aprovecha de un débil Valladolid

1	VALLADOLID
2	ATHLETIC

REAL VALLADOLID: Butelle, Baraja, García Calvo (Kike, min. 75), Rafa, Marcos, Borja (Vivar, min. 34), Álvaro Rubio, Sisi, Capdevila (Sesma, min. 86), Víctor y Ogebeche.

ATHLETIC: Iraizoz, Zubiaurre, Ocio, Amorebieta (Ustaritz, min. 21), Koikili, Iraola, Orbaiz, Javi Martínez, Gabilondo, Etxeberria (Murillo, min. 83), y Aduriz (Vélez, min. 65).

ÁRBITRO

Pérez Burrull (colegio cántabro). Amonestó a Rafa, Orbaiz, Iraizoz y Javi Martínez.

GOLES

0-1: Min. 10, Aduriz. 0-2: Min. 31, Aduriz. 1-2: Min. 70, Víctor de penalti.

EFE / VALLADOLID

El Athletic se llevó los tres puntos de Zorrilla ante un Valladolid

que pagó con la derrota su permeabilidad defensiva de la primera parte, en la pudo sufrir un mayor daño en el marcador, algo que ya resultó irreparable en la reanudación, cuando los vallisoletanos echaron el resto en busca del empate.

FALLECIMIENTO. Por otro lado, un espectador de 61 años falleció a causa de un paro cardíaco durante el encuentro, según informó el club pucelano.

Las asistencias sanitarias se vieron obligadas a socorrer en el mismo estadio al aficionado vallisoletano, cuyo nombre y apellidos corresponden a las iniciales D.C.M.

Nalbandián completa su hazaña

Tras haber eliminado a Nadal y Djokovic, el argentino supera a Roger Federer en la final del torneo

EP / MADRID

El argentino David Nalbandián culminó su semana heroica al doblegar en la final del Masters de Madrid al suizo Roger Federer, número uno del mundo y vencedor del pasado año, para conquistar su primer título en una campaña aciaga.

El sudamericano se impuso al helvético por 1-6, 6-3 y 6-3 después de una hora y 48 minutos de juego, para infligir la séptima derrota de la temporada a un hombre que buscaba su decimoquinto Masters.

Nalbandián, que llegaba a la capital española con los cuartos de final del Conde de Godó como mejor resultado, se erigió como la gran revelación del torneo, en el que ha superado a los tres primeros del escalafón mundial, pues eliminó a Rafa Nadal en cuartos y a Novak Djokovic en semifinales.

El argentino, que llegó a ser número tres del planeta en marzo de 2006, había pasado una campaña mala, más centrado en sus aventuras en los rallies que en la raqueta. No obstante, Madrid es una de sus citas ineludibles y un año más no falló. Ya fue finalista en 2004, ante Marat Safin.

Tras la lección que impartió a Nadal (6-1 y 6-2), se convirtió en candidato, aunque para ello hubo de superar también a Djokovic en 'semis' (6-4 y 7-6).

Ayer volvió a demostrar los motivos que le han convertido en una de las particulares 'bestias negras' de Federer, al que conoce desde la época júnior y al que ha ganado en siete de 15 duelos.

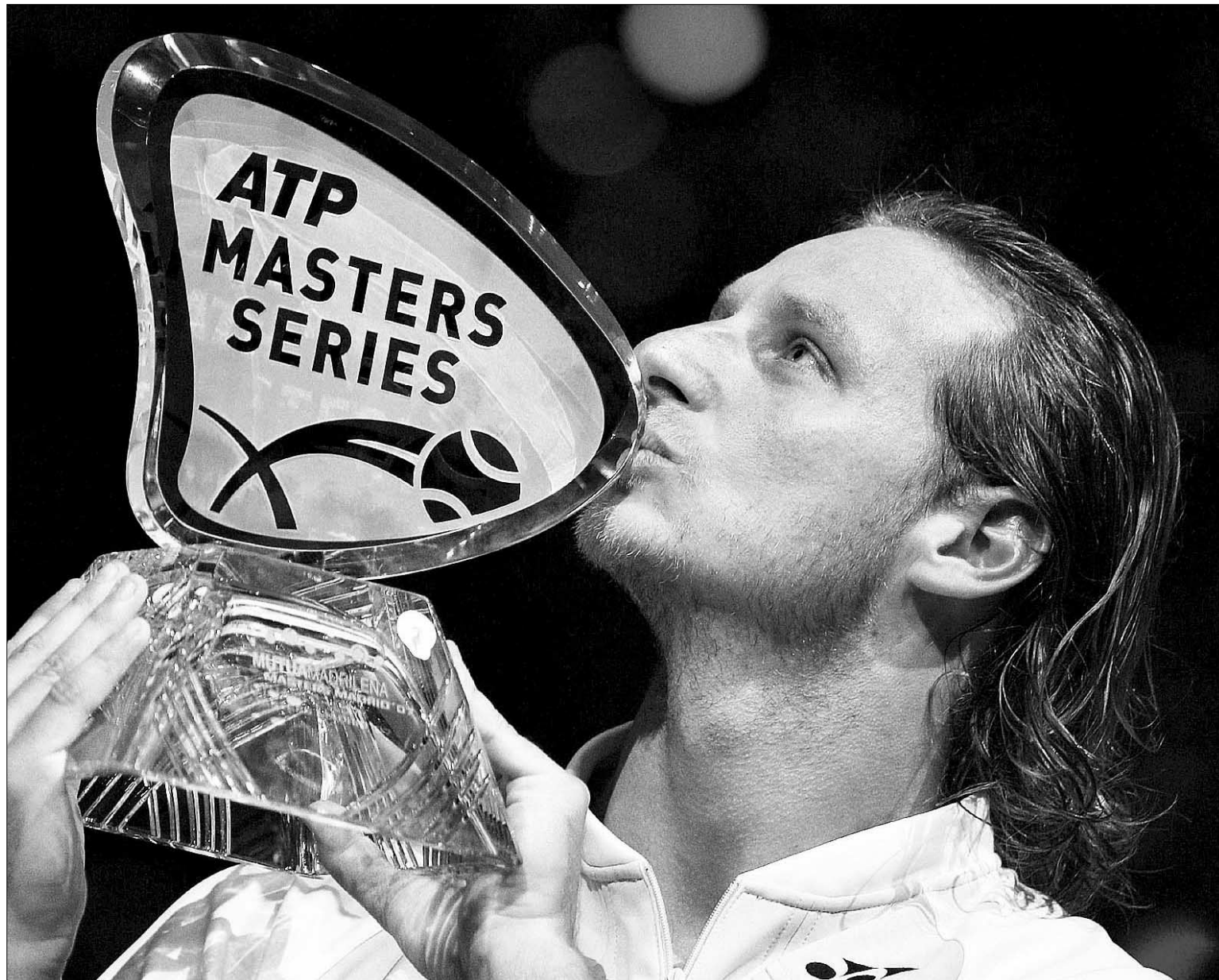
El helvético comenzó como acostumbra, muy favorecido por la falta de fortuna de su oponente, a quien se iban las bolas por escasos centímetros de la línea. Así, gozó de la primera ventaja al aprovechar su primer punto de 'break' en el cuarto juego (3-1).

El sudamericano pudo empatar la contienda en el siguiente parcial, en el que gozó de dos puntos de rotura, uno de ellos tras una doble falta del rival. Sin embargo, Federer los salvó apelando a su extraordinario saque y con el favor del 'ojo de halcón'.

Nalbandián seguía con su tenis agresivo y lo pagó, pues su temeridad no le dio frutos y sus errores eran aprovechados por el contrincante, que sin esfuerzos cerró la manga con un 6-1.

NO SE RINDIÓ. No obstante, el argentino no se vino abajo y salió a la pista en el segundo set aún más mordaz. Apeló al espíritu que le permitió remontar ante el checo Tomas Berdych en segunda ronda, cuando peor le iban las cosas (4-6 y 1-4 en el electrónico).

Así, el vigesimoquinto jugador del ranking mundial certificó su primera ventaja al romper el saque a Federer en el segundo juego (2-0). Amplió su margen con el siguiente servicio. Mediado el cuarto juego (30-30), llegó la anécdota de la final. El partido tuvo que ser aplazada durante unos minutos por una fuga de agua de uno de los



El tenista argentino besa el trofeo que se adjudicó tras deshacerse de los tres primeros clasificados de la ATP. / PACO CAMPOS (EFE)

aspersores que riegan las flores de los palcos.

El incidente hizo perder la concentración a Nalbandián, pero su oponente no terminó de aprovecharlo. El pentacampeón de Wimbledon pudo neutralizar la renta en el séptimo parcial, pero el aguerido sudamericano tiró de casta para mantener su saque.

Federer no sabía cómo reaccionar y ni siquiera el cambio de raqueta le permitió devolver el 'break' a un Nalbandián que estaba siendo muy superior, sobre todo a nivel mental, y que finiquitó el parcial por 6-3.

En la última manga, el argentino volvió a ser el más hábil y logró su primer margen en el tercer jue-

go (2-1). Federer, bloqueado ante uno de los rivales a los que «más miedo tenía», según confesó el sábado, no era capaz de dar la réplica. Su falta de acierto -cometió 38 errores no forzados- terminó costándole muy cara.

Así, Nalbandián sumó el sexto título de su carrera y el primero desde que alzó el trofeo en Estoril,

en mayo de 2006, para confirmar su regreso a la primera plana del tenis mundial.

Además, entró a formar parte del selecto club de verdugos de Federer, que ayer encajó su séptima derrota. Esta temporada, también han logrado batirle Rafa Nadal, Guillermo Cañas, Novak Djokovic y Filippo Volandri.

Los hermanos Bryan ganan en dobles

Los hermanos Bryan, Bob y Mike, se impusieron en la final de dobles del Masters Series de Madrid a los polacos Marcin Matkowski y Mariusz Fyrstenberg por 6-3 y 7-6 (4), en un partido que duró menos de una hora y que puso de manifiesto el excelente tenis de los gemelos estadounidenses. Los triunfadores solventaron un duelo que se les puso de cara desde el principio y jugaron con mucha eficacia en sus subidas a la red. Los europeos, a pesar de ganar en número de aces, no pudieron impedir que los contrincantes repitieran título. El segundo set se fue al 'tie-break' y la pareja polaca no dio más de sí, y en 56 minutos quedó totalmente contra las cuerdas.



Roger Federer no tuvo su mejor día. / EFE

Raikkonen da la campanada en Interlagos

Un error de Hamilton le deja sin opciones y a Fernando Alonso no le vale la tercera plaza

EP / SAO PAULO (BRASIL)

El piloto finlandés Kimi Raikkonen (Ferrari) rompió los pronósticos y se proclamó nuevo campeón del mundo de Fórmula 1 al conquistar el Gran Premio de Brasil y aprovecharse del insuficiente tercer puesto de Fernando Alonso (McLaren-Mercedes) y de los nervios de Lewis Hamilton (McLaren-Mercedes).

El inglés fue más novato que nunca, y lo pagó caro. Líder antes de la salida y en segundo lugar de la parrilla, manejaba todas las posibilidades de victoria y solo un error o una avería le apartarían de entrar en la Historia.

Hizo lo primero, provocado por un gran Alonso, que en peores condiciones de motor luchó hasta el final y solo dijo adiós al título cuando restaban 20 giros a Interlagos, momento en el que Felipe Massa, clave, 'cedió' a 'Iceman' la necesaria primera plaza dadas las circunstancias, aunque sin ninguna suspicacia.

McLaren-Mercedes buscaba su primer título desde el doblete de Mika Hakkinen en 1998 y 1999, pero éste fue a parar a otro finlandés, un ex 'flecha plateada', que se tomó su venganza y que repitió lo que hizo en 1950 Nino Farina, que partía como tercer clasificado y pudo con Juan Fangio y Luigi Fagioli. Es el tercer finés, además del mencionado Hakkinen, y de Keke Rosberg (1982), en coronarse campeón del mundo.

Por su parte, Fernando Alonso arriesgó desde la luz verde, pero no pudo hacer nada ante la superioridad de los 'bólidros rojos'. Fiel a su carácter, el asturiano hizo soñar a todos los aficionados con la triple corona, sobre todo tras adelantar genialmente a su compañero antes de la primera vuelta. Luego, quedó encomendado a las estrategias rivales, que no le fueron favorables.

Peor fueron las cosas para Hamilton. Destrozó todos sus sueños por un innecesario intento de adelantamiento al asturiano cuando podría haber optado por ser algo más conservador y haber manejado mejor la situación desde su por entonces cuarta posición. El 'rookie' hizo una acción propia de un debutante y no de un líder, y McLaren-Mercedes recibió el castigo que se había buscado durante toda la campaña.

Toda la emoción de la carrera decisiva estuvo presente en la salida, donde Alonso brindó un inicio de los de antaño, pese a partir desde la cuarta posición y pasar apuros con Mark Webber (Red Bull).

Por el contrario, Hamilton se quedó a la estela de los Ferrari de Massa y Raikkonen, y vio cómo su compañero de equipo demostraba que no iba a dar ninguna facilidad con un gran adelantamiento al novato inglés.

Éste, que había señalado en la víspera que no estaba nervioso, actuó contrariamente a sus palabras. Cuarto y aún con el título antes de la primera vuelta, intentó devolver el adelantamiento a Alonso y en su atrevimiento se salió del trazado de Interlagos.

Esta acción no fue únicamente perjudicial en cuanto a posiciones, sino respecto a su monoplaça, que por el impacto de la salida vio dañado su cambio. Hamilton se marchó a los puestos traseros desde los que tendría que remontar, una vez solucionado este percance y con un cambio de estrategia, de dos a tres paradas.

IMPARABLES. Todo quedaba en manos de los Ferrari, impecables en su ritmo, pero con Massa delante de Raikkonen, lo que daba el título al piloto español, tercero.

Era la hora de las suspicacias. La FIA atenta y el 'Cavallino Rampante' con el dilema de ver al finlandés en una plaza que no le daba la corona por la prohibición de las órdenes de equipo en carrera.

Alonso se mantenía en esa posición vigilando muy de lejos a

Las peleas internas en la escudería de las 'flechas de plata' acaban permitiendo a Ferrari obtener un éxito que parecía inalcanzable

Raikkonen y Massa. El polaco Robert Kubica (BMW) era la única preocupación para el ovetense, que llegó a marchar cuarto por el adelantamiento del centroeuropeo, provocado por pasajeros problemas de agarre de los neumáticos y por la diferente estrategia del BMW.

Por detrás, Hamilton se aferraba a todas sus opciones y recibía la 'ayuda' además del resto de pilotos, que abandonaban uno tras otro en un Gran Premio 'loco'.

El inglés se situó octavo, el límite permitido para no afectar a Alonso, pero todo se acabó a la hora de la segunda parada de Ferrari. Massa entró primero, y cedió el primer puesto a Raikkonen.

Faltaban menos de 20 vueltas para el final del Gran Premio. Alonso necesitaba subir un peldaño para renovar su corona, aunque Hamilton lo tenía más complicado. En McLaren-Mercedes rezaban por una avería de algún 'bólide rojo', pero no se produjo el milagro. Raikkonen y Ferrari sonrieron, y las 'flechas plateadas' quedaron fuera pese al empeño del asturiano, porque Hamilton falló cuando menos debía.



'El Hombre de Hielo' saluda sonriente ante el gesto de decepción de Fernando Alonso. / ANTONIO LACERDA (EFE)



Lewis Hamilton no pudo ocultar su tremenda decepción. / ROLAND WEIHRACH (EFE)



Rodríguez será piloto titular de Force India

El español Roldán Rodríguez será en 2008 piloto titular del equipo Spyker, que pasará a llamarse Force India, según anunció ayer en Interlagos Vijay Mallya, uno de los propietarios de la escudería. Rodríguez, que este año ha competido en el campeonato GP2, fue presentado el 20 de septiembre en Madrid como nuevo piloto de pruebas de la escudería, pero Mallya aseguró a la prensa que en 2008 el vallisoletano se sentará en uno de los monoplazas como piloto titular. El pucelano estuvo en el circuito de Interlagos para integrarse en el equipo y ver cómo se trabaja un fin de semana de Gran Premio, asistiendo a todas las reuniones entre los ingenieros y los pilotos. El único requisito que Rodríguez necesita para convertirse en corredor de Fórmula Uno es obtener la 'superlicencia', una circunstancia que exige un número de kilómetros determinado con un monoplaza de dicha categoría. En 2007, Roldán Rodríguez ha disputado 21 carreras del campeonato GP2 con el equipo Minardi Piquet Sports con un tercer puesto, como mejor resultado. En total, el vallisoletano ha sumado 14 puntos. Cuenta además con una 'pole', la que obtuvo en la segunda carrera de Silverstone (Reino Unido) al haber sido octavo en la primera. El equipo Spyker, recientemente adquirido por el consorcio Orange India Holdings Sarl, formado por el multimillonario indio Vijay Mallya y el empresario holandés Michiel Mol, pasará a llamarse a partir del año que viene Force India.

LAS DECLARACIONES

► **KIMI RAIKKONEN**
«En las últimas vueltas estaba tranquilo»

El piloto finlandés Kimi Raikkonen (Ferrari) se mostró «muy feliz» por el título obtenido, que resultó ser «perfecto. Las últimas vueltas estaba tranquilo porque sabía que Hamilton estaba muy lejos, y Alonso por detrás de Massa», afirmó el finés en la rueda de prensa posterior a la carrera. El campeón quiso dar las gracias a sus mecánicos por la buena labor realizada durante la temporada, que concluyó con «los dos títulos, el de constructores y el de pilotos», que demuestra el «buen trabajo del equipo», fundamental para la conquista del Mundial.

► **FERNANDO ALONSO**
«Lo intenté, pero no fue posible»

El español Fernando Alonso (McLaren-Mercedes) señaló que luchó por el título con todas sus fuerzas, pero que no fue posible. «Ha sido una carrera muy emocionante porque el campeonato estaba en juego entre tres pilotos. Lo intenté con todas mis fuerzas, pero no fue posible», dijo. «La lucha acabó siendo con Raikkonen, pero no pudo ser. El campeonato no se ha perdido aquí, pero ahora no hay que retroceder en el tiempo», agregó. «Quiero darle la enhorabuena a Raikkonen, que se lo merece más que nadie», dijo.

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Ron y hielo

Raikkonen lo ha conseguido. Dennis lo ha conseguido. Todos han conseguido lo que perseguían, voluntaria o involuntariamente. Kimi, entre trago y trago, soñaba con el triunfo y para ello ganaba carreras. Ron, entre migraña y migraña, soñaba con el triunfo de Hamilton, pero para ello sacrificaba las prestaciones del piloto con más talento de la Fórmula Uno. Finalmente, el jefe de McLaren no consiguió el triunfo de Lewis pero sí el sacrificio de Alonso. Algo es algo...

Ron Dennis ha gestionado como un alevín enrabietado una temporada en la que tenía campeón y medio en sus filas, y optó por darle los galones al 'medio'. A falta de dos carreras, nadie podía decirle que su apuesta era errónea. El niño de sus ojitos iba a ganar el título... Pero ahora sí se puede decir abiertamente, sin fanatismos ni 'alonsismos': Ron, colega, la has pifiado. ¿Imaginan la situación contraria? Es decir, ¿alguien en su sano juicio puede pensar que Alonso hubiese protagonizado las dos medallas de pata de Hamilton en Japón y Brasil? Ni de palo. Ron se quedó sin título de constructores por maniobras oscuras y sin el de pilotos por elegir mal donde nadie (no inglés, no amigo del padre, no obstinado) hubiese fallado.

Kimi Raikkonen ya tiene su Mundial. Ya puestos, nos alegramos. Parece que él no. El 'Hombre de hielo', le dicen. Creo que en el podio sonrió, o tal vez fuese un papelito traidor incrustándose en la retina. Media mueca para festejar un título después de dos subcampeonatos. ¿No quería la FIA un campeón carismático? Se ha quedado con el 'caracartón' de expresividad plana. Mala elección, si es que la hubo. Helsinki se echó a las calles, y de ahí al ferry que pasa a Letonia para comprar vodka barato. Kimi guiará un ojo y apretará un puño para celebrarlo. De paso, puede pedirle a Ron Dennis las cajas de Moët Chandon que estaban en el 'box' de McLaren hace dos semanas. Del hielo se encarga él.

'Iceman' alcanza por fin la cima de los campeones

El finlandés, con quien pocos contaban, dinamita la fiesta de McLaren

EFE / SAO PAULO (BRASIL)

El finlandés Kimi Raikkonen, se sobrepuso a una complicada temporada y logró su primer título mundial tras haberse quedado dos veces con la miel en los labios.

Kimi Matias Raikkonen nació el 17 de octubre de 1979 en la localidad de Espoo. A los 10 años de edad se inició en el 'karting', actividad en la que coincidió con Fernando Alonso y llegó a proclamarse subcampeón en 1999 del campeonato de Europa Formula Súper.

En el año 2000 participó en el torneo británico de Fórmula Renault en el que ganó el 56 por ciento de las carreras (13 de 23), lo que le abrió de par en par las puertas de la Fórmula Uno. Peter Sauber le invitó a hacer una prueba con su equipo en el año 2000, y su actuación le hizo convertirse en titular del equipo en 2001.

En su primera carrera, el Gran Premio de Australia, Raikkonen sumó un punto (fue sexto) y acalló

las voces de sus críticos, entre ellos el propio presidente de la FIA, el británico Max Mosley, que dijeron que no estaba preparado para el salto a la Fórmula Uno. El finlandés confesó que estuvo durmiendo hasta 20 minutos antes de su primera carrera como respuesta.

Esa tranquilidad le valió el apodo de 'Iceman' ('Hombre de hielo'), una palabra que hoy en día lleva grabada en su casco.

En su primera temporada en el campeonato, Raikkonen acabó cuatro veces en los puntos, y en ocho ocasiones terminó entre los ocho primeros.

Su brillante primera toma de contacto no pasó inadvertida. Ron Dennis lo contrató en 2002 para sustituir en el equipo McLaren Mercedes a Mika Hakkinen, bicampeón mundial que en 2001 disputó su última carrera.

El año 2003 fue el del primer triunfo de Raikkonen, que logró en el Gran Premio de Malasia.

Los McLaren-Mercedes no evolucionaron lo suficiente ese año, lo que hizo que el finlandés tuviera que conformarse con el primero de sus dos subcampeonatos mundiales.

En 2004 toda la prensa especializada lo apuntó como el principal aspirante al título. Sin embargo, el nuevo MP4-19 tardó poco en dejar en evidencia su falta de competitividad y acabó el Mundial en la séptima plaza.

La fiabilidad de los McLaren volvió a darle la espalda en 2005. Ganó siete Grandes Premios, aunque volvió a quedarse a las puertas del título.

Siguió en McLaren en 2006, pero la temporada volvió a ser dura por culpa de la mecánica. El equipo no ganó ese año carrera alguna.

En 2007 se convierte en el sustituto de Michael Schumacher en Ferrari, y ha resultado ser el triunfador de una de las temporadas más complicadas y convulsas.

CLASIFICACIONES

CARRERA

1. Kimi Raikkonen (FIN) Ferrari	1h.28:15.270
2. Felipe Massa (BRA) Ferrari	a 1.493
3. Fernando Alonso (ESP) McLaren	a 57.019
4. Nico Rosberg (GER) Williams	a 1:02.848
5. Robert Kubica (POL) BMW Sauber	a 1:10.957
6. Nick Heidfeld (GER) BMW Sauber	a 1:11.317
7. Lewis Hamilton (GBR) McLaren	a 1 vuelta
8. Jarno Trulli (ITA) Toyota	a 1 vuelta
9. David Coulthard (GBR) RBR	a 1 vuelta
10. Kazuki Nakajima (JPN) Williams	a 1 vuelta
11. Ralf Schumacher (GER) Toyota	a 1 vuelta
12. Takuma Sato (JPN) Super Aguri	a 2 vueltas
13. Vitantonio Liuzzi (ITA) Toro Rosso	a 2 vueltas
14. A. Davidson (GBR) Super Aguri	a 3 vueltas

MUNDIAL DE PILOTOS

1. Kimi Raikkonen (FIN)	110 puntos
2. Lewis Hamilton (GBR)	109
3. Fernando Alonso (ESP)	109
4. Felipe Massa (BRA)	94
5. Nick Heidfeld (GER)	61
6. Robert Kubica (POL)	39
7. Heikki Kovalainen (FIN)	30
8. Giancarlo Fisichella (ITA)	21
9. Nico Rosberg (GER)	20
10. David Coulthard (GBR)	14
11. Alex Wurz (AUT)	13
12. Mark Webber (AUS)	10
13. Jarno Trulli (ITA)	8
14. Sebastian Vettel (GER)	6
15. Jenson Button (GBR)	6
16. Ralf Schumacher (GER)	5

MUNDIAL DE CONSTRUCTORES

1. Ferrari	204 puntos
2. BMW-Sauber	101
3. ING Renault	51
4. Williams-Toyota	33
5. Red Bull	24
6. Toyota	13
7. Toro Rosso	8
8. Honda	6
9. Super Aguri	4
10. Spyker	1



Jorge Lorenzo dio rienda suelta a la alegría cuando subió al podio tras el tercer puesto logrado en la carrera. / REUTERS

Lorenzo, rey del cuarto de litro

El piloto español consigue su segundo entorchado mundial consecutivo en la categoría tras concluir tercero

EFE / SEPANG (MALASIA)

El español Jorge Lorenzo (Aprilia) consiguió en el día de ayer su segundo título mundial de 250 c.c. en el Gran Premio de Malasia, disputado en el circuito de Sepang, en la penúltima carrera que disputará en el cuarto de litro.

Lorenzo, de 20 años, dominó parte de la prueba, pero finalmente fue tercero en la carrera por detrás del japonés Hiroshi Aoyama (KTM) y el español Héctor Barberá (Aprilia), que logró una meritoria segunda plaza. Gracias al sumado por el joven mallorquín, éste es el trigésimo primer título mundial de la Historia que consigue un piloto nacional.

Lorenzo tan solo necesitaba cinco puntos para sumar en Kuala Lumpur su segundo campeonato, por lo que hubiera sido campeón con una undécima plaza en el asfalto de Sepang.

Pero el piloto de Palma de Mallorca, fiel a su estilo aguerrido y combativo hasta el extremo, se fue a por el título y también a por el Gran Premio. Sin duda alguna, genio y figura.

Salió desde la tercera posición, por detrás de su único rival en la

lucha por el mundial, el italiano Andrea Dovizioso (Honda), y el finés Mika Kallio (KTM), y justo por delante de su compatriota Álvaro Bautista (Aprilia).

En el primer paso de meta, Dovizioso seguía primero, por delante de Kallio, Lorenzo, Aoyama, Héctor Barberá (Aprilia), el suizo Thomas Luthi (Aprilia) y Bautista. El transalpino Marco Simoncelli

(Gilera) marchaba octavo, y el español Julián Simón (Honda) era noveno.

El piloto italiano de Honda consiguió marcharse un poco, y Bautista, Luthi y Barberá formaron un grupo, mientras que Kallio, Aoyama, Simón y el sanmarinese Alex de Angelis (Aprilia) hacían lo propio por detrás.

Dovizioso logró dos segundos de ventaja enseguida, pero igual que los sumó los perdió cuando Lorenzo decidió apretar el ritmo. Bautista rompía en la séptima vuelta y dejaba a su compatriota solo con Luthi a la caza del italiano de Honda.

Las KTM daban cuenta de Barberá y se iban a por los primeros, mientras que Lorenzo pasaba a Dovizioso en la décima vuelta, en la que De Angelis se iba al suelo.

El ya bicampeón del mundo no descolgaba al transalpino, y Kallio y Aoyama cogían a Luthi en la decimocuarta. La prueba era muy emocionante, porque el piloto español iba a por el triunfo, que le sobraba para ser campeón y se jugaba una caída. A punto estuvo de hacerlo en ese momento cuando el neumático trasero le mandó un claro aviso. Entonces optó por conservar. Y acertó.

Se había formado un grupo de cinco que iba a por todas, ya que Barberá se había unido a los otros cuatro con las dos KTM. Llegó el momento clave cuando, entre las dos grandes rectas de Sepang, Kallio entró muy pasado, con la moto cruzada, y se llevó por delante a Dovizioso, que rodaba primero en ese momento. El Mundial era de Lorenzo.

El japonés Aoyama aprovechó la ocasión para escaparse y llevarse la carrera, con Barberá impotente para cogerle y Lorenzo ya celebrando el título.

Por detrás del piloto de Palma de Mallorca entraron Kallio, Luthi, Simón y el italiano Roberto Locatelli (Gilera).

El español celebró el Mundial como se merece. Recogió la ban-

dera nacional en el final de la recta y, posteriormente, se disfrazó de boxeador ante el asombro y regocijo del público malayo. Lorenzo es un admirador de las películas de Rocky.

AFORTUNADO. El español Héctor Barberá (Aprilia) reconoció que la suerte «parece volver a estar de lado», después de numerosos pro-

blemas todo el fin de semana para obtener un resultado que afirmó seguro «será bueno para la confianza» en Valencia. «Parece que la suerte vuelve a estar un poco de nuestra parte, después de la rotura de motor del viernes, el neumático defec-

tuoso del sábado, y también el otro motor que se rompió en la carrera de Australia», se lamentó.

Pese a ello, Barberá sale satisfecho del balance del fin de semana. «Ha sido difícil, pero mi equipo es el número uno, la moto ha funcionado bien. Me ha dado algunos problemas que me han hecho sufrir», aseguró el valenciano, que está deseando que el Mundial llegue en 15 días a su territorio. «El resultado es muy bueno para mi confianza, sobre todo pensando en Valencia», concluyó.

Mika Kallio entró lanzado en una curva y se llevó por delante a Andrea Dovizioso cuando el italiano lideraba la prueba

CLASIFICACIONES

CARRERA MOTO GP

1. Casey Stoner (AUS/Ducati)	43:04.405.
2. Marco Melandri (ITA/Honda)	a 1.701.
3. Dani Pedrosa (ESP/HONDA)	a 2.326.
4. Randy De Puniet (FRA/Kawasaki)	a 3.765.
5. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	a 4.773.
6. Toni Elias (ESP/HONDA)	a 17.667.
7. Chris Vermeulen (AUS/Suzuki)	a 20.950.
8. John Hopkins (USA/Suzuki)	a 22.198.

CARRERA 250 C.C.

1. Hiroshi Aoyama (JPN/KTM)	43:09.316.
2. Héctor Barberá (ESP/APRILIA)	a 2.251.
3. Jorge Lorenzo (ESP/APRILIA)	a 2.957.
4. Mika Kallio (FIN/KTM)	a 2.965.
5. Thomas Luthi (SUI/Aprilia)	a 7.305.
6. Julián Simón (ESP/HONDA)	a 8.747.
7. Roberto Locatelli (ITA/Gilera)	a 16.105.

CARRERA 125 C.C.

1. Gabor Talmacsi (HUN/Aprilia)	42:50.831.
2. Tomoyoshi Koyama (JAP/KTM)	a 6.753.
3. Héctor Faubel (ESP/APRILIA)	a 7.793.
4. Joan Olivé (ESP/Aprilia)	a 8.180.
5. Sergio Gadea (ESP/APRILIA)	a 8.947.
6. Lukas Pesek (CHE/Derbi)	a 9.935.
7. Simone Corsi (ITA/Aprilia)	a 10.132.

MUNDIAL MOTO GP

1. Casey Stoner (AUS/Ducati)	347 puntos
2. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	241
3. Dani Pedrosa (ESP/Honda)	217

MUNDIAL 250 C.C.

1. Jorge Lorenzo (ESP/APRILIA)	303 puntos
2. Andrea Dovizioso (ITA/Honda)	247
3. Alex De Angelis (RSM/Aprilia)	215

MUNDIAL 125 C.C.

1. Gabor Talmacsi (HUN/Aprilia)	262 puntos
2. Héctor Faubel (ESP/APRILIA)	252
3. Tomoyoshi Koyama (JAP/KTM)	186

Un triunfador casi desde la cuna

A la temprana edad de seis años ya se había hecho con el Campeonato de Baleares

EP / SEPANG (MALASIA)

Jorge Lorenzo, 20 años, nacido el 4 de mayo de 1987 en Palma de Mallorca. Son las señas de identidad del bicampeón del mundo de 250 c.c. tras su tercer puesto en el Gran Premio de Malasia, logrando así revalidar el título logrado la pasada temporada en Cheste y consiguiendo que, por cuarto año consecutivo, sea un español el vencedor de esta categoría.

El mallorquín vuelve a escribir su nombre con letras de oro en una categoría en la que solo otros dos nacionales han sabido proclamarse campeones. Lorenzo se une a Dani Pedrosa, que fue vencedor en 2004 y 2005, y al mítico Sito Pons, que también se alzó con dos títulos de forma consecutiva, en 1988 y 1989.

Gran admirador de los Red Hot Chili Peppers, ha impresionado por sus celebraciones después de las carreras. Ayer mismo se pudo ver la última, disfrazado de boxeador.

Se subió por primera vez a una moto con tan solo tres años, en una fabricada por su padre. Con seis, ganó el Campeonato de Baleares. Siguió sus entrenamientos y alternó el 'minicross' con el trial, una de sus grandes aficiones, y los inicios sobre el asfalto. Era el año 1997 y Jorge Lorenzo ya había logrado ocho campeonatos autonómicos en las modalidades de motocross, trial y velocidad.

Precisamente el año 97 fue uno de los mejores para Lorenzo, que debutaría en el ámbito nacional en la Copa Aprilia Caja Madrid de 50 c.c. Y justo en ese año, su padre

envió un vídeo a Dani Amatriain, quien se fijó en él y se convirtió, a partir de entonces, en su mánager.

Admirador de Max Biaggi, revolucionó los esquemas de participación en las competiciones oficiales cuando, a sus 13 años, tuvo que pedir un permiso especial para poder participar en el Campeonato de España de Velocidad.

La Federación Española de Motociclismo se lo concedió, y solo un año más tarde quedaba cuarto en la modalidad de 125 c.c. y se estrenó en el Europeo de la misma cilindrada, quedando en el sexto puesto. Su victoria en Braga (Portugal), le convirtió en el piloto más joven de la Historia en ganar una carrera del Europeo.

Hasta 2001 su equipo fue Monlau Competición, escuela dirigida por su mánager y mano derecha, Amatriain. Sin embargo, Lorenzo siempre estará agradecido a Giampero Sacchi y al equipo Derbi, quienes le dieron la oportunidad de competir en el Mundial de Motociclismo de 125 c.c.

CUESTIÓN DE TIEMPO. Por su juventud no pudo participar en las dos primeras carreras de 2002, hasta que cumplió la edad exigida por la Federación Internacional de Motociclismo y el 5 de mayo de 2002, un día después de su cumpleaños, se convirtió en el piloto más joven de todos los tiempos que disputaba un Mundial al debutar en el Gran Premio de Jerez.

Cuatro pruebas más tarde, en el Circuito de Catalunya, acabó decimocuarto, sumando sus dos pri-



El mallorquín imitó al boxeador Rocky Balboa tras conseguir el entorchado mundial. / REUTERS

meros puntos con 15 años y 42 días, batiendo un récord de precocidad en el Mundial. Pero la fecha que quedará grabada en el recuerdo de Lorenzo será el año 2003 y concretamente el Gran Premio de Brasil, donde el mallorquín se coronó con su primera victoria en el Campeonato Mundial de 125 c.c.

El 3 de noviembre de 2004, en Cheste, Lorenzo se subió por primera vez en una moto de 250 c.c. Un año después dio el salto a esta categoría para lograr su primera 'pole' en el Gran Premio de Italia, consiguiendo su primer podio al finalizar en segunda posición.

Después de la pasada campaña, donde superó las dos caídas

de comienzo de temporada, en los Grandes Premios de Turquía y Francia, y las críticas sobre su capacidad de pilotaje y control encima de la moto, Jorge Lorenzo consiguió su primer título mundial, al que ya ha sumado uno más tras una campaña en la que ha barrido de forma incontestable.

El balear ha vencido en ocho de las 14 carreras disputadas. Ha sido un año en el que ha disfrutado encima de su Aprilia, y donde logró victorias increíbles como la del Gran Premio de Catalunya.

La próxima temporada, el mallorquín dará el salto a Moto GP tras su fichaje por Yamaha, donde compartirá equipo con el siete ve-

ces campeón del mundo, el controvertido Valentino Rossi.

'Il Dottore' hubiera preferido seguir con Colin Edwards, pero el estadounidense acabará como compañero del novato James Toseland en el Yamaha Tech 3. Todo está por ver en un equipo que tendrá dos pilotos ganadores. Uno con hambre de ganar, y otro acostumbrado a hacerlo en estos dos últimos años.

Lorenzo, bicampeón mundial, asegura que lo que menos le gusta es perder y lo que más admira es la sinceridad, de la que él siempre hace gala, a pesar de que eso le lleve a enfrentarse con algunos pilotos del circuito.

El mallorquín asegura encontrarse «en una nube» después de su éxito

El de Aprilia afirma que también le habría gustado ganar la carrera, «pero no quería arriesgar»

EP / SEPANG (MALASIA)

El español Jorge Lorenzo (Aprilia) reconoció que se encuentra «muy contento tras haber conseguido el bicampeonato del mundo de 250 c.c.», después de hacerse en el día de ayer con el tercer puesto en el Gran Premio de Malasia, penúltima prueba de la temporada y tras la que el mallorquín afirmó encontrarse «en una nube» por la conquista de un título mundial que dedicó a todo el equipo «por su impresionante trabajo durante toda la temporada».

Lorenzo no escatimó en elogios a la hora de dedicar el recién obtenido entorchado, y se acordó de todos los que le han apoyado a lo largo de esta dura campaña.

«Todos los miembros del equipo han realizado un gran trabajo durante la temporada y se merecen este título, al igual que mi familia, Aprilia y los aficionados españoles que me animan constantemente. Todos ellos me hacen cada día un poco más fuerte», agradeció el joven piloto.

A la hora de elegir como favorito uno de los dos entorchados mundiales logrados en una carrera, el mallorquín se muestra muy decidido. «Éste ha sido mejor que el que conseguí el año pasado, ya que he sufrido un poco menos y he ganado el título antes de llegar al circuito de Valencia», matizó, mostrándose satisfecho por el trabajo bien realizado.

Pese a ello, el joven piloto balear afirmó que le queda una pequeña 'espina' clavada del fin de semana en tierras malayas. «Me hubiera gustado mucho ganar la carrera para que el triunfo fuera completo, pero me he dado un susto enorme y he decidido no arriesgar más de la cuenta, porque me he dado cuenta a tiempo de que hoy (por ayer) no tocaba ganar la carrera, sino el Mundial».

«No he pilotado como lo hice en Australia, y he cometido algunos errores, pero lo importante es que he revalidado el número uno y debemos estar muy orgullosos de cómo hemos hecho las cosas durante todo el año», aplaudió un Lorenzo que hizo gala de su de-

portividad al recordar a su gran rival en la lucha por el título en la celebración del mismo. «Andrea Dovizioso ha sido un excelente rival, muy duro en todo momento, y me hubiera gustado mucho poder felicitarle por su trabajo en el podio», lamentó.

Finalmente, Lorenzo no quiere dar carpetazo a su futuro más inmediato a pesar del bicampeonato. Y es que el mallorquín ya tiene nuevas metas en la cabeza, la primera dentro de 15 días. «Me gustaría cerrar la temporada ganando en Valencia y después comenzar a pensar en Moto GP, que es mi próximo objetivo, donde espero divertirme y crecer como piloto», concluyó.

Se prepara una recepción en Palma

El 'Govern' Balear prepara para el próximo martes un homenaje a Jorge Lorenzo, que será recibido en el aeropuerto de Palma por numerosos motoristas que le escoltarán por las calles de la ciudad. La 'Consellería' de Deportes y Juventud ha informado de que se están ultimando los preparativos del recibimiento. Lorenzo, campeón mundial de la categoría de 250 c.c. por segundo año consecutivo, recibirá una calurosa acogida en el aeropuerto de Son Sant Joan por parte del colectivo de motoristas, tras lo cual comparecerá ante los medios. El deportista viajará luego escoltado por las motocicletas por las calles de Palma para llegar finalmente al Consolat de Mar, donde el 'president' del 'Govern', Francesc Antich, y el 'conseller' de Deportes y Juventud, Mateu Cañellas, le organizarán una recepción privada.

Stoner continúa intratable

El australiano, que logró el título en Japón, no da opciones a sus contrincantes en el trazado de Sepang

EFE / SEPANG

El australiano Casey Stoner (Ducati), campeón del mundo desde hace dos carreras, ganó ayer en Malasia su décima prueba de la temporada en la categoría de Moto GP y puso una vez más de manifiesto que en 2007 apenas ha encontrado rivales.

Tras él, cruzaron la línea de llegada el italiano Marco Melandri (Honda), el español Dani Pedrosa (Honda), el francés Randy de Puniet (Kawasaki) y el transalpino Valentino Rossi.

La emoción duró lo que tardó Stoner en distanciarse de Pedrosa, De Puniet y Melandri: la mitad de la cita.

En pleno debate sobre la regulación de los neumáticos para la temporada que viene, con la que se va a intentar igualar a los pilotos, el oceánico, su Ducati y sus Bridgestone se mostraron imbatibles en el trazado de Sepang, situado en las proximidades de Kuala Lumpur.

Stoner superó a Pedrosa, que había logrado la 'pole', en la salida, y detrás de ellos se colocaron De Puniet, el español Toni Elías (Honda), el australiano Anthony West (Kawasaki), su compatriota Chris Vermeulen (Suzuki), el estadounidense John Hopkins (Suzuki) y el italiano Loris Capirossi (Ducati).

El campeón del mundo y el representante nacional de la Honda oficial se pasaron y repasaron en la curva que hay entre las dos largas rectas del circuito en el primer giro, pero fue el oceánico el que cruzó la meta en cabeza.

A esas alturas, ya empezaba a quedar bastante claro que a Pedrosa se le bloqueaba el neumático delantero de su montura en las frenadas.

Rossi, que no había salido muy bien, remontó en las vueltas iniciales, y en la quinta solo tenía a



Dani Pedrosa (d), que había conseguido el sábado la 'pole', terminó tercero. / EFE

cuatro participantes por delante. En cualquier caso, ya estaba a tres segundos de Stoner, y dejó a Elías peleando con el estadounidense Nicky Hayden (Honda) por la sexta plaza.

En el sexto giro Melandri, hizo la vuelta rápida de carrera y Hayden la batió de forma casi inmediata. La carrera se estiraba.

En el noveno, el italiano rebasaba a Pedrosa y Stoner rebajaba el mejor tiempo que un piloto había realizado hasta ese instante.

El australiano consiguió un segundo y medio de ventaja en la mitad de la competición, y la prueba se antojaba decidida.

Elías dio a Hayden una lección de derrapaje, que llevó al norteamericano a salirse de la pista en la última curva de Sepang, la lenta que da entrada a la meta. El español se quedaba de este modo solo, pero lejos del Rossi, quinto.

Melandri también se le iba poco a poco a Pedrosa y Stoner, por si fuera escasa su ventaja, rebaja-

ba el récord de la pista malaya, en poder hasta ese momento de su compañero de equipo, el transalpino Loris Capirossi.

BUEN FINAL. De Puniet dio la sensación de poder alcanzar al catalán, pero éste reaccionó y conservó la tercera plaza en las últimas vueltas, para así restarle cinco puntos a Rossi en la lucha por el subcampeonato.

La moto del barcelonés, según reconoció él mismo tras la prue-

ba, iba mejor al final que al principio de la carrera.

Ahora tiene 217, por 241 del italiano, cuando solo queda un Gran Premio, el de la Comunidad Valenciana, que se celebrará el primer fin de semana de noviembre. De cualquier modo, será difícil que logre sobrepasarlo.

Por su parte, el brasileño Alex Barros (Ducati) fue duodécimo y el español Carlos Checa (Honda), que en 2008 competirá en Superbikes, decimocuarto.

Talmacsi vence y deja a Faubel con pocas opciones

El español se queda a 10 puntos del húngaro a falta de solo una cita

EFE / SEPANG

El húngaro Gabor Talmacsi (Aprilia), después de una actuación extraordinaria, se impuso en el Gran Premio de Malasia de 125 centímetros cúbicos y redujo sustancialmente las posibilidades del español Héctor Faubel (Aprilia), ayer tercero debido a problemas mecánicos, de ganar el campeonato del mundo.

La distancia entre el húngaro y el levantino es ahora de 10 puntos cuando queda una única cita, es decir, 25 puntos en juego.

La ventaja que tiene es que la prueba definitiva se disputará en su 'casa', en la Comunidad Valenciana, el primer fin de semana de noviembre.

En el circuito de Sepang, el segundo clasificado fue el japonés Tomoyoshi Koyama (KTM).

Talmacsi aprovechó un fallo del español, cuando éste comenzó a notar problemas mecánicos en su Aprilia, al final de la segunda vuelta para escaparse y realizar tres giros rápidos consecutivos. Gracias a ello, se distanció de todos los rivales y rompió la carrera a su favor.

La diferencia entre el húngaro y sus dos perseguidores más inmediatos, Pasini y Faubel, era ya de 2,347 segundos en la quinta vuelta.

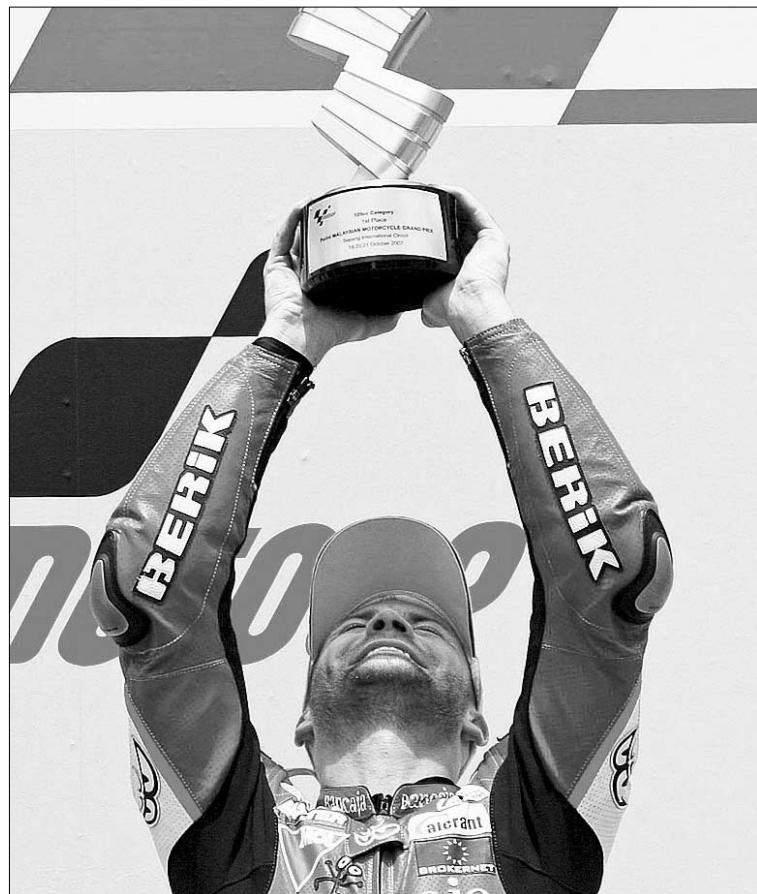
Cabe destacar la remontada de Olivé. Encendido, venía desde la décima posición y se colocó sexto.

En el séptimo giro, la diferencia del líder ya era de tres segundos con respecto al grupo de Pasini, Corsi, Faubel, Cortese, Olivé y Koyama, al que, posteriormente, llegaría Aleix Espargaró.

Faubel peleó para salvar la segunda plaza, pero la moto no respondía. A tres vueltas para el final, Olivé le rebasó, y poco después hizo lo propio Koyama.

Talmacsi ya casi estaba celebrando su triunfo, y medio título mundial, cuando el nipón sentenció su presencia en el escalón intermedio del podio.

Finalmente, Faubel entró en el cajón, pues superó a Joan Olivé y finalizó tercero, aunque su resultado no fue el esperado.



Talmacsi, emocionado en el podio. / ALESSANDRO DELLA VALLE (EFE)

LIGA ACB

El Real Madrid sufre para derrotar al Fuenlabrada

El estadounidense Louis Bullock fue el auténtico líder de los blancos

REAL MADRID	FUENLABRADA
74	69

REAL MADRID: Carlos López (6), Bullock (21), Mumbrú (10), Hervelle (9), Papadopoulos (8) -cinco inicial-, Pelekanos (-), Smith (10), Sekulic (6), Tunceri (-) y Lull (4).

FUENLABRADA: Ferrán López (6), Tomas (16), Paraíso (15), Radivojevic (5), Wideman (4) -cinco inicial-, Guardia (8), García (5), Nesovic (4) y Ramos (6).

ÁRBITROS

De la Maza, Montserrat y Peruga. Excluyeron por personales a Tomas.

PARCIALES

22-18, 13-18, 22-18 y 17-15.

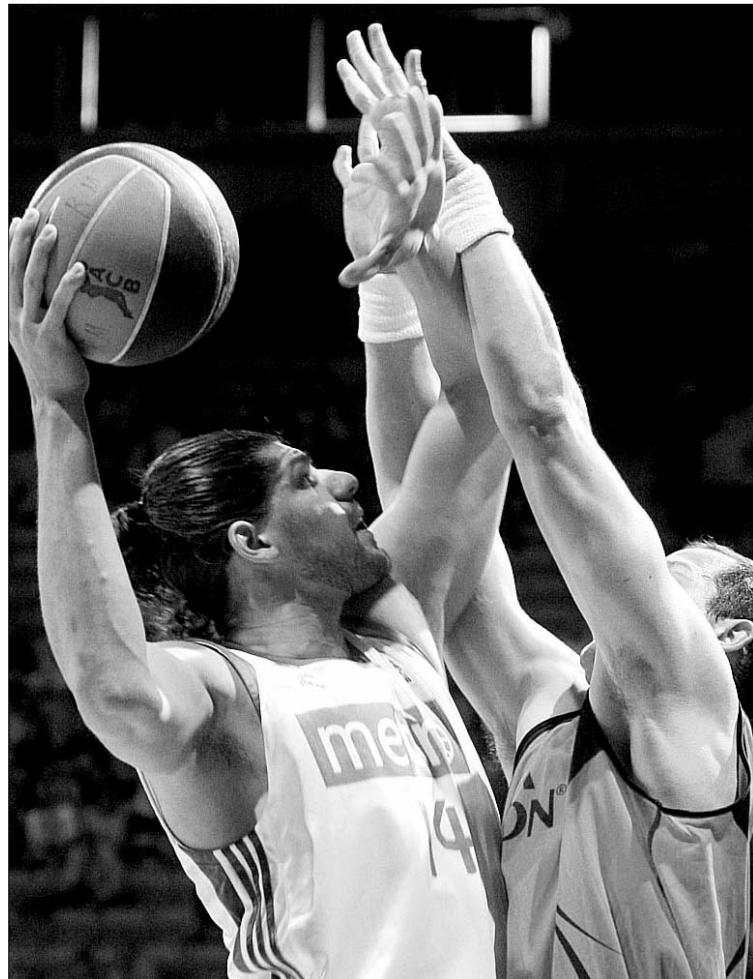
EFE / MADRID

La eterna discusión sobre la identidad del primer equipo en la jerarquía baloncestística de la capital quedó saldada esta semana, al menos por ahora, en un derbi ficticio y uno de verdad, en ambos casos ganado por el Real Madrid, que el jueves superó al Estudiantes y ayer al Fuenlabrada.

Si en la pista colegial no hubo partido, en Vistalegre la contienda resultó muy reñida. Una de las causas del buen encuentro del bloque visitante fue la espléndida aportación de un jugador prestado por el club blanco a sus vecinos del sur, el croata Marko Tomas.

El choque estaba en el aire después del primer tiempo (35-36), pero el Madrid lo resolvió en los dos siguientes cuartos. El estadounidense Louis Bullock ejerció de nuevo de líder 'merengue'.

Las defensas en zona que los hombres de Joan Plaza aplicaron durante varias fases del choque consiguieron restar poder interior al Fuenlabrada, cuyos hombres altos tuvieron muchas dificultades



Papadopoulos (i) anotó ocho puntos. / JUANJO MARTÍN (EFE)

para ver aro y dieron menos rendimiento que la línea interior de los contrincantes.

Mientras Bullock alimentaba las cuentas blancas, otro hombre en gran estado de forma, Álex Mumbrú, le echaba una valiosa mano, y el estadounidense Charles Smith también dejaba réditos positivos.

La aportación de Blagota Sekulic y el trabajo de Lazaros Papadopoulos, siempre respaldado por Axel Hervelle, redondearon el cóctel de los anfitriones, que sirvió para que se llevaran el triunfo.

OTROS RESULTADOS

GRUPO BEGAR LEÓN-IURBENTIA BILBAO 77-76
GRANADA-G. CAPITOL VALLADOLID 74-68

El juego irregular del Barcelona no le impide ganar al Gran Canaria

69	AXA FC BARCELONA
65	GRAN CANARIA

AXA FC BARCELONA: Lakovic (20), Basile (8), Morandis (2), Trias (5), Marconato (2) -cinco inicial-, Ilyasova (2), Pepe Sánchez (12), Acker (-), Kasun (12) y Fran Vázquez (6).

GRAN CANARIA GRUPO DUNAS: Norris (8), Guerra (6), Moran (3), Savané (6), David (20) -cinco inicial-, Massie (-), Mario Fernández (3), English (14) y Baldo (5).

ÁRBITROS

Hierrezuelo, Alzuría y Muñoz. Sin eliminados.

PARCIALES

20-20, 20-10, 28-10 y 11-25.

EFE / BARCELONA

El Axa Barcelona volvió a dar lo mejor y lo peor de sí mismo, con un baloncesto tan brillante como inconstante, para derrotar al Gran Canaria Grupo Dunas (69-65), después de remontar 10 puntos en el primer tiempo y desaprovechar 19 al final del tercer cuarto.

El Cajasol cae en casa ante un Akasvayu que continúa invicto

79	CAJASOL
80	AKASVAYU

CAJASOL: Miles (17), Ellis (11), Ignerski (2), Bueno (4), Betts (4) -cinco inicial-, Carroll (11), Kakiouzis (17), De Miguel (8) y Bustamante (5).

AKASVAYU GIRONA: San Emeterio (9), McDonald (18), Cvetkovic (14), Vroman (4), Gasol (11) -cinco inicial-, Stevenson (5), Sada (8), Middleton (4), Dronbjak (1) y Montañez (6).

ÁRBITROS

Pérez Pizarro, García González y García León. Sin eliminados.

PARCIALES

22-24, 20-14, 19-19 y 18-23.

EFE / SEVILLA

El Akasvayu sigue invicto gracias a un triple final de McDonald ante un Cajasol aún inédito en esta campaña, pero que mejoró su imagen.

El Estudiantes sigue en caída libre ante el P. W. Murcia

87	P. W. MURCIA
70	ESTUDIANTES

POLARIS WORLD MURCIA: Thomas (16), Hunter (6), Opacac (3), Fajardo (16) y Triguero (7) -cinco inicial-, Gavel (14), Marco Gaona (0), Risacher (11), Kammerichs (2) y Reiner (12).

ÁRBITRO

Xavier Amorós, Francisco José Araña y Benjamín Jiménez. Sin eliminados.

PARCIALES

16-21, 25-17, 20-17 y 26-15.

EFE / MURCIA

El Estudiantes sigue en caída libre, al encadenar tres derrotas seguidas tras la cosechada ayer en Murcia.

El Tau se deja sorprender en su cancha por el Ricoh Manresa

82	TAU CERÁMICA
83	RICOH MANRESA

TAU CERÁMICA: Pablo Prigioni (14), Igor Rakocevic (23), Pete Mickeal (-), Mirza Teletovic (10), Tiago Splitter (17) -cinco inicial-, Sergi Vidal (-), Zoran Planinic (9) y Will McDonald (9).

RICOH MANRESA: Javi Rodríguez (2), Jordi Grima (12), Matt Walsh (27), Craig Callahan (5), Josh Asselin (11) -cinco inicial-, Rafa Martínez (10), Alfons Alzamora (4), Guillem Rubio (9), Berni Hernández (-), Diego Sánchez (-) y Juan Alberto Espil (3).

ÁRBITROS

Juan Luis Redondo, Óscar Perea y Juan José Martínez Díez. Excluyeron por personales a Mirza Teletovic (m. 40) y Josh Asselin (m. 40). Falta técnica al jugador del Tau, Pete Mickeal (m. 24), por protestar.

PARCIALES

20-25, 29-24, 15-24 y 18-10.

EFE / VITORIA

El Ricoh Manresa, con un pletórico Matt Walsh (27 puntos, ocho rebotes defensivos y 32 de valoración final) dio la sorpresa de la jornada y se llevó la victoria con todo merecimiento por un ajustado resultado de 82-83 ante un flojo e irregular Tau Cerámica.

La actuación de los jugadores locales despierta inquietud sobre lo que ocurriría si se lesionan Tiago Splitter o Pablo Prigioni, sus dos grandes baluartes en la actualidad tras la marcha de Luis Scola a la NBA (Houston Rockets).

De nada le sirvieron al conjunto vitoriano los 23 puntos conseguidos por Igor Rakocevic, el mejor del conjunto local, los 17 de Splitter ni los 14 de Prigioni.

El Tau Cerámica jugó con fuego a lo largo de todo el encuentro y se acabó quemando en su mediocridad.

El Joventut no echa en falta a Rudy ante el ViveMenorca

68	VIVEMENORCA
93	DKV JOVENTUT

VIVEMENORCA: Moss (16), J. Fernández (0), Marinovic (10), Stojic (8), Bazdaric (5) -cinco inicial-, Cazoria (1), M. Fernández (2), Ivanov (3), Tusek (9) y Mendiburu (14).

ÁRBITROS

Martin Beltrán, Bultó y Sacristán. Sin eliminados. Técnica al entrenador local Ricard Casas.

PARCIALES

(20+17+11+20): (24+24+20+25):

EFE / MAHÓN (MENORCA)

El ViveMenorca cae en un partido marcado por la gran superioridad de los de Aíto García Reneses que, aun sin Rudy Fernández, batieron a los isleños.

EUROLIGA

El Prokom y el CSKA inauguran hoy el torneo continental

EP / MADRID

El partido que enfrenta (20,15 horas) al Prokom Trefl Sopot y al CSKA de Moscú en la ciudad polaca de Gdansk servirá para inaugurar la máxima competición del baloncesto continental, que festeja su 50º aniversario y que tendrá su broche de oro en la por todos deseada 'Final Four' de mayo en Madrid.

Las actividades de inauguración incluyen una conferencia del director ejecutivo de la Euroliga, Jordi Bertomeu, en la que participarán el presidente del Prokom, Kazimierz Wierzbicki, y Ettore Messina, técnico del CSKA, vigente subcampeón de la competición que ganó el Panathinaikos, que vuelve a partir como claro favorito porque, además de mantener su estructura, ha fichado bien.

La llegada de Jasikevicius es de por sí un refuerzo estelar, pero a él se han unido Spanoulis, Andrija Zizic, que llega del eterno rival Olympiacos, o el americano Kennedy Winston.

Entre las bajas, destaca la de Siskauskas, que se ha convertido en el principal refuerzo del CSKA de Moscú, que mantiene su sólido bloque.

Estos dos equipos, que protagonizaron la final del año pasado, serán los rivales a batir, sobre todo por los españoles, que quieren protagonizar la 'Final Four' de Madrid, sobre todo los anfitriones.

Los de Joan Plaza, con el refuerzo de los griegos Pelekanos y Papadopoulos, sueñan con brillar en su regreso a la máxima competición europea, comenzando por un grupo muy duro que comparte con el Axa FC Barcelona, otro de los candidatos a estar en el Palacio de los Deportes de la CAM. Otro de los equipos a batir en este grupo será el Lottomatica Roma de Jasmin Repesa.

ASPIRACIONES. El duelo que hoy abre la competición corresponde a rivales del TAU, en un grupo que se presenta muy igualado con los italianos Montepaschi Siena y Virtus VidiVici Bolonia, y otros habituales como Union Olimpija, Zalgiris y el Olympiacos, muy reforzado con Tsakalidis y los americanos Woods y Greer.

Por su parte, Unicaja confía en hacer lo propio con la 'Final Four', en un grupo en el que se estrena en Grecia ante el Aris. Después le esperan el Cibona, Efes Pilsen, Maccabi Elite, Armani Jeans Milano y el Lietuvos Rytas.

Los 24 equipos confían en superar la primera criba. Esta primera fase se disputará hasta el próximo día 31 de enero, mientras que el 'top-16' será del 13 de febrero al 20 de marzo del próximo año, antes de las eliminatorias de abril y la esperada 'Final Four', que se jugará del 2 al 4 de mayo.

► EL NUEVO MERCEDES-BENZ C 63 AMG

Un Clase C fuera de serie

M. C.

Siguiendo los pasos de su homólogo de competición, que ha hecho furor en el Campeonato Alemán de Superturismos DTM, el C 63 AMG de carretera celebra ahora su estreno internacional. El nuevo modelo cumbre de la Clase C, disponible en versión berlina y familiar, es propulsado por el potente motor AMG V8 de 6,3 litros. Esta mecánica atmosférica, ideada para funcionar a altas revoluciones, desarrolla una potencia máxima de 457 CV, encaramándose así a la cima del segmento. Su descomunal fuerza le permite acelerar de 0 a 100 km/h en tan sólo 4,5 segundos (familiar: 4,6 s). La velocidad máxima ha sido limitada electrónicamente a 250 km/h.

El cambio AMG SPEEDSHIFT PLUS 7G-TRONIC se encarga de transmitir la fuerza del motor. Equipado con levas de cambio



Poderoso frontal del nuevo C 63 AMG. / MERCEDES

AMG en el volante y tres programas de conducción, el cambio de siete velocidades permite adoptar un estilo claramente deportivo o más bien sereno y confortable. Una novedad interesante es la función automática de doble embrague para reducir de marcha.

El tren de rodaje deportivo AMG con llantas de aleación AMG de 18 pulgadas, combinado con el eje delantero de nuevo desarrollo, la dirección paramétrica deportiva AMG y el nuevo ESP de 3 niveles, garantiza una una conducción deportiva y alegre.

► RENAULT SE AMPLÍA LA FAMILIA DE LOS MONOVOLUMENES

Con dos nuevas ofertas en el segmento B: Grand Modus y Nuevo Modus

M. C.

Pionero en los monovolúmenes, Renault aporta toda su experiencia al Grand Modus. Con una longitud de 4.034 mm, y su luneta trasera ligeramente inclinada, Grand Modus incorpora un carácter expresivo y seductor. El diseño expresivo de sus faros delanteros, paragolpes con protecciones ensanchadas y la protección trasera reforzada y muy bien integrada en la carrocería, inscriben de una manera definitiva al Grand Modus en el universo de los monovolúmenes. En la parte trasera, un detalle cromado enlaza los pilotos y subraya la anchura del maletero. El puesto de conducción asocia las ventajas de los berlines a las de los monovolúmenes. Grand Modus dispone de un tablero de bordo en posición central que proporciona al conjunto de usuarios el acceso a la información.

Grand Modus tiene uno de los maleteros más grandes de su categoría con un volumen de 410 litros



La nueva configuración del Modus. / RENAULT

(VDA) que representa una ganancia de cerca del 50% con relación al Modus (+136 litros). El confort de los ocupantes es puesto de manifiesto gracias a las tres plazas traseras permanentes y a una habitabilidad generosa. Asimismo, se proponen numerosos huecos para guardar fácilmente accesibles al conjunto de usuarios. Con sus motorizaciones de altas prestaciones

and económicas, Grand Modus dispone de todos los detalles para convertirse en el primer automóvil del hogar.

Diseñado sobre la plataforma B común a Renault y Nissan, Grand Modus y Nuevo Modus se fabricarán en la factoría española de Carrocera - Montaje de Valladolid y se comercializarán a partir de primeros de 2008

EN RUTA

P. M. C.

► **ACUERDO ENTRE FORD Y RUMANIA.** Ford Motor Company ha llegado a un acuerdo con el gobierno rumano para la compra de la planta de fabricación de vehículos de Craiova, al suroeste del país. Adicionalmente a los 57 millones de euros que Ford pagará al gobierno rumano por el 72,4 por ciento de las acciones de Automotive Craiova, Ford transferirá las parcelas no requeridas para sus planes de producción a una nueva compañía. Se hará la misma oferta a todos los accionistas minoritarios. Ford se ha comprometido a invertir 675 millones de euros para modernizar las instalaciones y para el año 2012, la compañía espera desembolsar una cantidad cercana a los mil millones de euros anuales en la planta de Craiova, donde los empleados pasarán de ser 3.900 a 7.000.

► **RANKING DE LA INDUSTRIA DEL MOTOR.** La publicación semestral con este título, que edita la revista "La Tribuna de Automoción", incorpora en esta segunda edición del año en curso una serie de artículos firmados por periodistas y responsables de distintas secciones de empresas del automóvil sobre la actualidad del mundo del automovilismo, analizando la evolución actual de este mercado en España a lo largo del primer semestre del año. Ser informa ampliamente sobre las novedades presentadas por las diferentes marcas, actividades de los concesionarios, talleres y de la industria auxiliar, así como un análisis de la evolución de los precios de los combustibles. También se hace un resumen de los encuentros mantenidos por "La Tribuna de Automoción" con representantes del sector industrial y automovilístico, se recopilan los hechos más sobresalientes durante este semestre y, finalmente, se ofrece, actualizada, la sección "¿Quién es quién?" con datos de los responsables de los distintos departamentos de las marcas. También hay varias páginas dedicadas a las motocicletas.

► **ACUERDO ENTRE FIAT Y TATA.** El Grupo Fiat Auto y Tata Motors anuncian el acuerdo definitivo del establecimiento de la industrial Joint Venture, ubicada en Ranjangaon, en India, para la fabricación de turismos, motores y transmisiones para la India y mercados extranjeros. La producción del nuevo Fiat Palio ya se ha iniciado en dicha factoría. La Joint Venture producirá coches Premium de Fiat, Grande Punto y Linea (respectivamente en los segmentos B y C), su notable motor diesel Multijet 1.3 litros y su motor gasolina FIRE 1.2 y 1.4. También producirá unos vehículos de la próxima generación Tata Motors. La inversión superará los 650 millones de euros y se empleará a más de 4.000 personas.

► **TOYOTA DISTRIBUYE EL LEXUS.** Desde el pasado día 1 de este mes, Toyota España asume la gestión de las actividades de comercialización y distribución de la marca Lexus en nuestro mercado. Esta nueva etapa de Lexus España supone el asentamiento definitivo de la marca y la consolidación de la exclusiva red comercial que no verá alterada su estructura. Lexus España estará integrada dentro de Toyota España como una unidad de negocio independiente. El responsable de la dirección de Lexus en España será Fernando de Miguel, que reportará directamente a Daniele Schillad, vicepresidente y COO de Toyota España. La previsión de ventas de Lexus en España para este ejercicio es de 4.500 unidades. Y ya que hablamos de Toyota, hay que reseñar que Toyota España renueva su página web para orientarla a las necesidades inmediatas del usuario, consciente de que el 70% de los compradores de automóviles buscan información detallada en la Red. Toyota.es permite acceder a múltiples servicios, como la solicitud de una prueba de un vehículo, la descarga de catálogos, el visionado multimedia de su gama, el cálculo del mantenimiento del coche y la financiación, así como la actualización de los mapas de su navegador GPS, entre otras novedades.

Miles de personas piden «hechos» y menos palabras contra la pobreza

Una treintena de ciudades nacionales acogió marchas para apoyar a los desfavorecidos, en las que se reclamó a los gobernantes destinar el 0,7% del PIB a los Estados en desarrollo

• Los concentrados demandaron que se cancele la deuda externa de las zonas más necesitadas y que se eliminen las herramientas con las que España sigue endeudándose.

AGENCIAS / MADRID

Decenas de miles de personas se han manifestado este fin de semana en una treintena de ciudades españolas para exigir, a cinco meses de las elecciones, un mayor compromiso del Ejecutivo y de los partidos políticos en la lucha contra la pobreza, ante la que piden «más hechos y menos palabras».

Las movilizaciones, que discurren bajo el lema *Rebélate contra la pobreza*, pusieron punto final a una intensa semana de actos en todo el país para reclamar a los gobernantes que logren el objetivo de destinar el 0,7% del PIB al desarrollo de los países desfavorecidos.

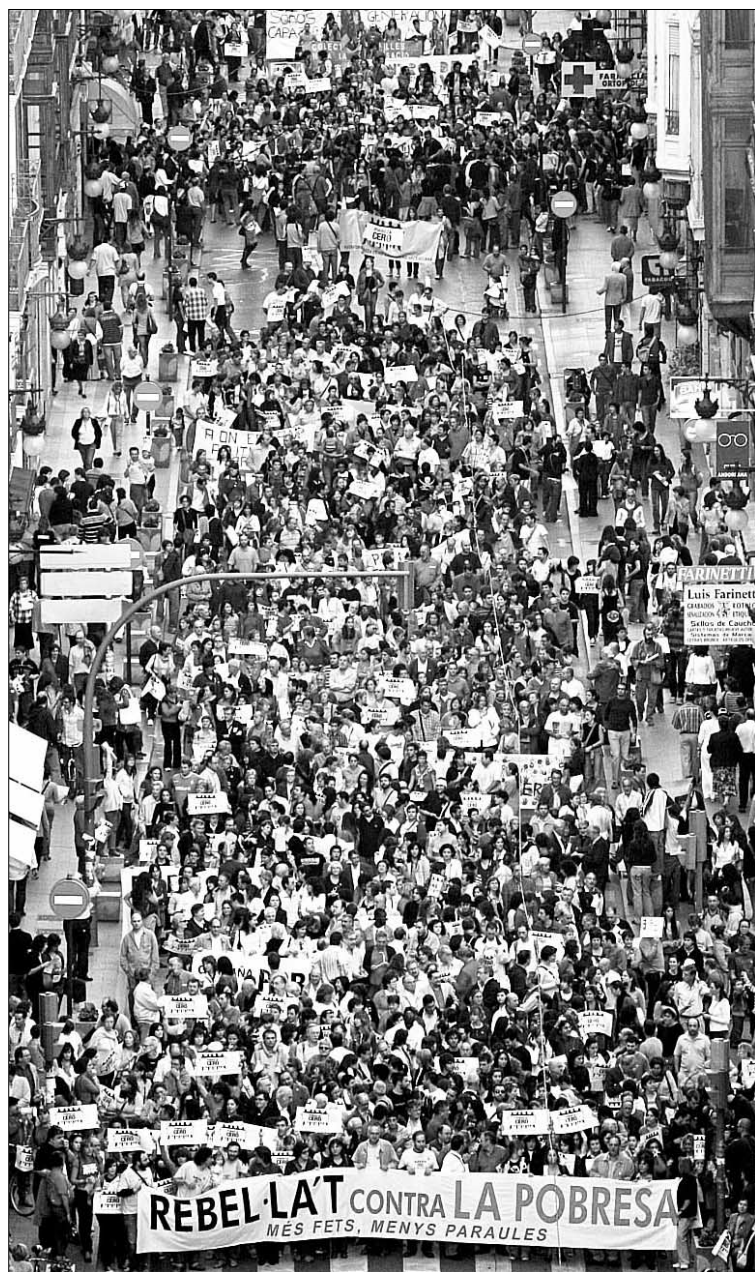
Las protestas, celebradas entre el sábado y el domingo en distintas urbes de todas las comunidades autónomas, han respondido a la convocatoria de la Alianza Española contra la Pobreza, que aglutina a un millar de organizaciones sociales.

Los manifestantes exigieron al Ejecutivo «hechos palpables y sin ambigüedades» a favor de los más pobres, de modo que se llegue «cuanto antes» al objetivo de invertir el 0,7% del PIB en cooperación y desarrollo.

Así se desprende del manifiesto que leyó ayer en Madrid el Gran Wyoming durante una movilización celebrada en la capital.

La protesta discurre por la plaza de Cibeles a la Puerta del Sol, bajo el lema *Pobreza Cero. Sin Excusas*, y su reivindicación principal fue el cumplimiento de los Objetivos de Desarrollo del Milenio que fueron firmados en el año 2000 por 189 jefes de Estado.

La marcha lució ocho enormes



El lema 'Rebélate contra la pobreza' fue la insignia en todas las ciudades. / EFE

bandas blancas en representación de los Objetivos del Milenio y también se descolgaron otras desde el Círculo de Bellas Artes y la Puerta del Sol.

«Reclamamos medidas coherentes y decididas por parte de nuestro Gobierno, es preciso invertir, llegar al 0,7% de nuestro PIB cuanto antes, y destinarlo exclusi-

vamente a proyectos de lucha contra la pobreza y la desigualdad», reza el manifiesto.

PRESIONES A LOS PARTIDOS.

José María Medina, presidente de la Coordinadora de ONG para el Desarrollo de España, declaró que, a cinco meses de las elecciones, es preciso «presionar» al Gobierno y

a todos los partidos políticos para que incluyan en sus programas la pobreza, «uno de los asuntos más acuciantes por resolver».

Asimismo, recordó que el actual Ejecutivo asumió un compromiso durante la campaña electoral, que aún puede cumplir, de ir incrementando la ayuda oficial al desarrollo hasta llegar en 2008 al 0,5% del PIB, mientras que en 2006 tan solo se aproximó al 0,32.

Medina aseguró que se han dado «pasos» en la subida de la ayuda, pero confesó que no están «totalmente satisfechos», por lo que es preciso que la sociedad civil «siga insistiendo».

Los manifestantes, que portaron globos y camisetas con el lema *Pobreza Cero*, demandaron que se cancele la deuda externa de los países más empobrecidos y que se eliminen las herramientas con las que España aún continúa endeudándose.

Los responsables de las ONG, así como de los sindicatos UGT y CCOO, coincidieron en denunciar la «miopía política» de los países ricos, porque la miseria de otros «puede estallarles en la cara, como se está demostrando».

Dirigentes del PP como Ana Pastor o del PSOE como Pedro Zerolo esgrimieron al unísono que este objetivo tiene que ser una prioridad para cualquier Ejecutivo.

Pastor no quiso polemizar, por entender que era un día para unir esfuerzos, mientras que Zerolo denunció a los Gobiernos local y autonómico de Madrid por los sucesos registrados en el desalojo del poblado de Cañada Real. Asimismo, criticó que «no todas las administraciones apuestan por igual» por los pobres, porque «mientras el Gabinete de España va para adelante, otros, como el de Madrid, van para atrás».

Al acto también asistieron, entre otros, la ex ministra de Cultura Carmen Calvo; la portavoz de IU en la Asamblea de Madrid, Inés Sabanés; y el secretario general de UGT, Cándido Méndez.

BREVES

VIVIENDA

Chacón acordará con las CCAA la ayuda al alquiler de 210 euros a jóvenes

■ La ministra de Vivienda, Carme Chacón, tratará de acordar hoy con las comunidades autónomas el sistema por el que los Gobiernos regionales se encargarán de gestionar y tramitar la ayuda al alquiler de 210 euros al mes que el Ministerio dará a jóvenes de entre 22 y 30 años que cumplan determinados requisitos. El objetivo de Vivienda es cerrar este asunto para incluirlo en el proyecto de Real Decreto que regula la ayuda con el fin último de que pueda ser efectiva a partir del próximo 1 de enero.

CONSUMO

Los precios del azúcar y los lácteos subirán en los próximos años

■ Los precios del azúcar y los lácteos subirán en los próximos años por la supresión de subsidios a la exportación, en especial de la UE, mientras que los de los cereales no seguirán creciendo o incluso pueden llegar a moderarse, sin por ello dejar de mantenerse muy por encima de sus niveles en los últimos ejercicios. Junto al azúcar y los lácteos también se encarecerá la carne, los aceites vegetales y las semillas oleaginosas, ya que estas materias primas mostrarán, previsiblemente, una mayor sensibilidad al aumento de la demanda derivada de la mayor renta en los países de desarrollo como India y China.

POLÉMICA

La UE seguirá debatiendo la reforma del vino y las subvenciones

■ Los ministros de Agricultura de la UE continuarán hoy en Luxemburgo las negociaciones para la reforma de la Organización Común de Mercado del vino, con una discusión sobre qué ayudas deben darse a los afectados por las medidas que ha propuesto Bruselas.

BOLSA

Endesa vuelve al Ibex 35 después de sufrir la OPA de Acciona y Enel

■ Endesa volverá mañana al Ibex 35 del que fue excluido el pasado 2 de octubre. La eléctrica regresará al selectivo después de la OPA de Enel y Acciona, con José Manuel Entrecanales como presidente ejecutivo y Rafael Miranda como consejero delegado y Andrea Brentan como vicepresidente. Además, el ex mandatario de la compañía, Manuel Pizarro, será el presidente de honor.

Las inversiones extranjeras se doblarán este año en los países de América Latina

EFE / WASHINGTON

América Latina recibirá este año 106.000 millones de dólares en inversiones externas, el doble que en 2006, según indicó ayer el Instituto de Finanzas Internacionales (IIF), la mayor asociación mundial de banca.

Pese a no alcanzar el volumen de este año, el que viene también será un buen año, pues la región

recibirá 88.100 millones de dólares extranjeros, según la entidad, que ayer dio a conocer en Washington sus previsiones en el marco de su Asamblea Anual.

Esta cifra está por encima de los 52.600 millones que América Latina captó en 2006 y de los 70.000 millones de 2005.

El conjunto de los países emergentes recibirá en 2007 la cifra re-

cord de 620.000 millones de dólares, lo que revela que estos mercados «están en una buena posición para soportar las presiones causadas por las recientes turbulencias en el mercado de crédito de EEUU», según el Instituto. En 2006, estos recibieron 573.000 millones de dólares, en tanto que para 2008 el IIF espera 593.100.

Los datos son una prueba de

que los inversores ven a los países en desarrollo como un refugio frente a las tribulaciones financieras que han sacudido a los países avanzados. Es una situación muy diferente a la de hace 25 años, cuando se fundó el IIF, con el objetivo de ser un foro donde la banca pudiera coordinarse frente a la crisis de la deuda por la que atravesaba América Latina.

EL TIEMPO



El sol sale a las 08:35 y se pone a las 19:27
La luna sale a las 17:25 y se pone a las 03:51

EN SEGOVIA

HOY

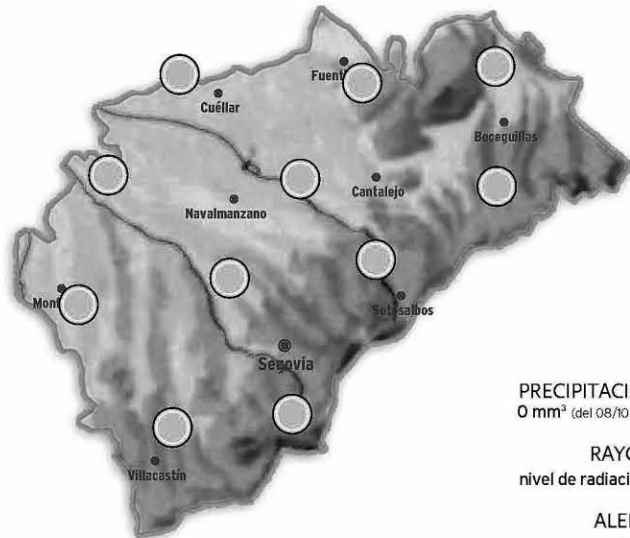
21° MÁXIMA
7° MÍNIMA

Estabilidad atmosférica

Comenzaremos una nueva semana del mes de octubre con bastante estabilidad ambiental, por lo que tenemos que destacar pocas novedades en el panorama meteorológico. Un día más el sol cobrará protagonismo en esta provincia. Las temperaturas se mantendrán sin grandes variedades.

SENSACIÓN TÉRMICA	21°
PUNTO DEL ROCÍO	0
HUMEDAD	20%
VIENTO	En calma
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN	15%

previsiones para mediodía



PRECIPITACIONES
0 mm² (del 08/10 al 14/10)

RAYOS UV
nivel de radiación alto

ALERGIAS
nivel bajo

NIVELES DE LOS EMBALSES

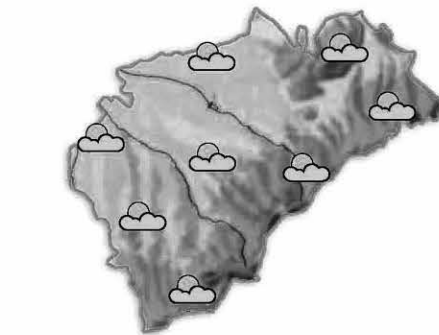
Datos del 9 de octubre al 16 de octubre de 2007

Embalse	Capacidad	Nivel actual
Linares	58 m ³	33 m ³
Vencías	5 m ³	5 m ³
Duero	7463 m ³	4541 m ³

Año 2006: 24 Hm³ / Año 2006: 4 Hm³ / Año 2006: 3505Hm³

MAÑANA

19° MÁXIMA
8° MÍNIMA

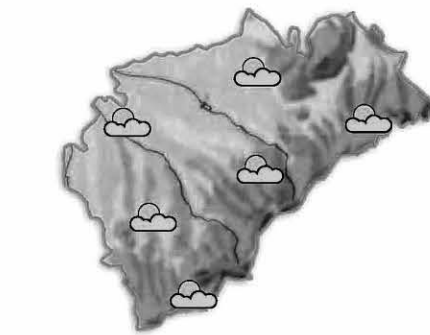


Llegan más nubes

El martes tendremos que hablar de una jornada tranquila pero con la posibilidad de que lleguen más nubes por los cielos de esta provincia. Serán unos cúmulos nubosos poco compactos y sin riesgo de que nos dejen agua. Los termómetros en este día se mantendrán similares.

MIÉRCOLES

18° MÁXIMA
7° MÍNIMA



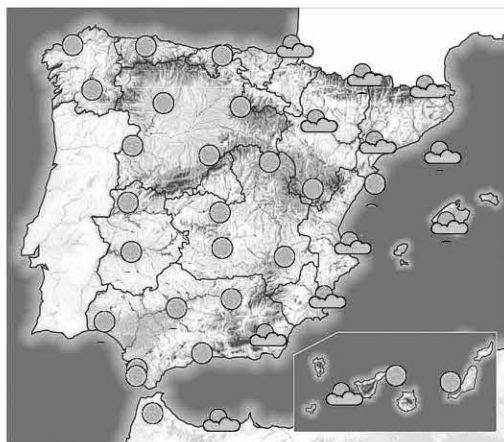
Sin grandes cambios

A mitad de semana tampoco se producirán demasiadas novedades relacionadas con el tiempo. De este modo, el sol seguirá siendo el protagonista pero estará acompañado de nubosidad poco compacta. Las temperaturas continuarán sin cambios.

EN ESPAÑA

HOY

Un frente atlántico intentará avanzar por la Península, pero se verá frenado por las altas presiones. Sólo notaremos un aumento de la nubosidad alta en el noroeste peninsular y en las comunidades del Cantábrico occidental. En el resto de regiones será otra jornada más de ambiente soleado, con nubes aisladas en puntos del Mediterráneo. No habrá vientos importantes. Las temperaturas no experimentarán cambios significativos. Subirán ligeramente en los dos archipiélagos y en el sureste peninsular.



MAÑANA

Llegan más nubes

Aumentará la nubosidad en muchas regiones peninsulares. Los cielos se mostrarán variables en las comunidades cantábricas, el noreste peninsular y la vertiente mediterránea. En el sur cielos soleados.

MIÉRCOLES

Bajan las máximas

Los vientos del norte-noreste volverán a coger fuerza en la vertiente mediterránea. Los cambios térmicos sólo se dejarán notar en el norte peninsular, con un ascenso de las mínimas y un descenso de las máximas.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.			
Albacete	23	7	Cádiz	25	17	Granada	22	10	Lleida	21	7	Palmas, Las	26	22	
Alicante	24	12	Castellón	24	13	Guadalajara	24	6	Madrid	21	10	Pamplona	19	6	
Almería	23	15	Ceuta	23	17	Huelva	27	14	Málaga	21	16	Pontevedra	22	9	
Ávila	20	4	Ciudad Real	23	9	Huesca	20	8	Salamanca	23	15	Salamanca	21	4	
Badajoz	27	12	Córdoba	28	12	Ibiza	22	12	S. Sebastián	14	7	S. C. Tenerife	24	20	
Barcelona	20	14	Coruña, La	20	12	Jaén	25	13	Ourense	26	8	S. C. Tenerife	24	20	
Bilbao	19	8	Cuenca	22	6	León	19	5	Oviedo	21	10	Santander	17	10	
Burgos	19	4	Girona	21	5	Logroño	22	6	Palencia	17	6	Segovia	21	7	
Cáceres	24	12	Gijón	18	10	Lugo	19	6	Palma M.	20	13	Sevilla	29	15	
													Soria	22	4
													Tarragona	23	14
													Teruel	21	4
													Toledo	24	9
													Valencia	24	13
													Valladolid	17	6
													Vitoria	18	1
													Zamora	18	6
													Zaragoza	22	10

EN EUROPA

HOY

Un centro de bajas presiones sobre el sureste del continente europeo se mostrará muy activa y dejará fuertes aguaceros tormentosos que se extenderán hasta el Mediterráneo central. El resto del continente europeo estará bajo la influencia de las altas presiones que dejarán otra jornada más de calma atmosférica y ambiente soleado. No habrá cambios térmicos significativos.

PRÓXIMOS DÍAS

Las fuertes lluvias y los aguaceros tormentosos intensos de días anteriores en el sureste del continente europeo, comenzarán a perder fuerza, aunque todavía a lo largo de la jornada del martes lloverá de forma intermitente y localmente con intensidad en el sureste de Europa, y en el Mediterráneo central y oriental. Las temperaturas comenzarán a recuperarse en el este y centro de Europa.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	8	1
Atenas	18	15
Berlín	8	4
Bruselas	8	0
Copenhague	8	3
Estocolmo	8	0
Ginebra	8	0
Lisboa	23	14
Londres	12	7
Moscú	10	6
Oslo	6	3
París	9	0
Praga	4	2
Roma	16	7
Viena	6	4
Zurich	4	-1

BONOLOTO

Lunes, 15 de octubre

2	5	6	33	36	42
Compl.	27	Reintegro	1		

BONOLOTO

Martes, 16 de octubre

3	9	15	21	24	48
Compl.	43	Reintegro	3		

BONOLOTO

Miércoles, 17 de octubre

17	21	27	30	34	47
Compl.	38	Reintegro	5		

BONOLOTO

Viernes 19 de octubre

7	15	26	37	39	49
Compl.	45	Reintegro	9		

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 18 de octubre

26	29	32	38	42	46
Compl.	10	Reintegro	7		

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 20 de octubre

24	27	28	29	40	44
Compl.	48	Reintegro	1		

GORDO PRIMITIVA

Domingo 21 de octubre

13	29	34	42	53
Nº Clave (Reintegro)	2			

EUROMILLONES

Viernes 19 de octubre

7	18	34	35	40
Estrellas	7	8		

EL COMBO

Miércoles 17 de octubre

Reintegro	2	COM-BOLA
Doble	3 - 7	14
Triple	8 - 3 - 4	

Sábado 20 de octubre

Reintegro	4	COM-BOLA
Doble	9 - 2	05
Triple	5 - 7 - 9	

ONCE

Domingo 21 de octubre Serie 006 **99551**

Viernes	19 de octubre	64349
Jueves	18 de octubre	12559
Miércoles	17 de octubre	41110
Martes	16 de octubre	61564
Lunes	15 de octubre	42862



Fontanería

Azulejos y pavimentos de gres



Calefacción

Cuartos de baño



CALVO & MUNAR
DESDE 1902

CARTELERA DE CINE

TU MUNDO

Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:
90 CINEBOX
(902 463 269)

Día espectador: **JUEVES**
pagina web: www.cinebox.es

Todos los días:
18.05
Sábados y
festivos: 16.00



Recomendada
para todos los
públicos

Salir Pitando

Todos los días:
20.10, 22.20
Viernes y
sábados: 0.50



Recomendada
para todos los
públicos

Sin Reservas

Todos los días:
18:05, 20:00
Sábados y
festivos: 16.10



No recomendada
para menores de
13 años.

Hora Punta 3

Todos los días:
22.00
Viernes y
sábados: 0.35



No recomendada
para menores de
18 años.

La extraña que hay en ti

Todos los días: 18.45, 21.45
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y Sábados: 0.40

No recomendada para menores
de 13 años



Las 13 Rosas

Todos los días: 18.00, 20.10,
22.30
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y Sábado: 0.45

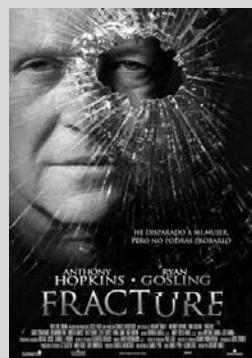
No recomendada para menores de 13
años.



El Orfanato

Todos los días: 19.00, 21.30
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y Sábados: 0.00

No recomendada para menores
de 13 años



Fracture

Todos los días: 18.30, 21.15
Sábados y festivos: 16.05
Viernes y Sábados: 23.45

No recomendada para menores de
18 años.



Supersalidos

Todos los días:
17.50
Sábados y
festivos: 16.00

Recomendada
para todos los
públicos.

Nocturna

Todos los días:
19.30, 22.00
Viernes y
sábados: 0.40

No recomendada
para menores de
13 años.

La Jungla 4.0

Todos los días: 18.10, 20.15,
22.20
Sábados y festivos: 16.05
Viernes y Sábados: 0.30

No recomendada para menores
de 13 años



Quiéreme

INVERSIONISTAS
GARAJES EN
SEGOVIA

VENTA DE
PLAZAS
DE GARAJE

TELF.: 676 839 019

ARLAS PROYECTOS

Ctra. Villacastín, 56



LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com

Tu Boda,
UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO
¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA

- Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:
- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
 - Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
 - Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
 - Y Muchas Sorpresas más...

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad,
Suscripciones e Imprenta

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro

Teléfono 921 43 72 61

Fax 921 44 24 32

DESPACHOS
EN
SEGOVIA

▶ VENTA
DE OFICINAS

ALQUILER
CON OPCIÓN
A COMPRA

TELF.: 676 839 019

ARLAS PROYECTOS

Ctra. Villacastín, 56



Jóvenes del Tercer Mundo
C/ Lisboa 4, 2ª pl. 28008 Madrid
Tel.: 91 544 76 20

E-mail: jtm@jovenestercermundo.org
<http://www.jovenestercermundo.org>

Jóvenes del Tercer Mundo es una ONGD inscrita en la subdirección General de Fundaciones y Entidades.
Tuteladas de la Dirección Gral. de Acción Social del Menor y la Familia con el nº 28-1159. C.I.F.: G-82641408



Colabora con nosotros

BBVA: 0182-5906-85-0203255052

Trabajamos en la educación y formación de la infancia
y juventud en los países más desfavorecidos

Porque la educación
es garantía de futuro

GRUPO HABITAT®
PROFESIONALES INMOBILIARIOS



curtidores

Grupo Habitat vende en
EXCLUSIVA ~SOLAR INDUSTRIAL~

POLÍGONO DE HONTORIA

• PRECIO: 180 €/m² de Solar

- SUPERFICIE: 9.000 m² aprox.
- EDIFICABILIDAD: 8.000 m² aprox.
- N° DE NAVES: 18

Inmejorables Condiciones de Pago



GRUPO HABITAT®

C/ Santo Tomás, nº 5 - SEGOVIA -

PROFESIONALES INMOBILIARIOS

Tel. 921 43 22 22 - 609 86 96 80

e-mail: habitat@habitatsegovia.com www.habitatsegovia.com

HORARIOS DE AUTOBUSES

SALIDAS DESDE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES

ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
 AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
 AREVALO: 18:30 horas.
 AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
 BERNARDOS: 14:30 horas.
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
 CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
 ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
 FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
 FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
 HOYUELOS: 13:00 horas.
 LABAJOS: 13:30 horas.
 LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
 MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
 MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
 NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
 NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
 PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 19:00; 20:00 y 20:55 horas.
 PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
 REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
 RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
 SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
 SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
 SANGARCIA: 13:00 horas.
 SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
 SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
 TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
 TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
 VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)

SÁBADOS LABORABLES

ABADES: 13:30 horas.
 AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.
 AREVALO: 13:00 horas.
 AYLLON: 14:00 horas.
 BERNARDOS: 13:30 horas.
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 13:00 horas.
 FUENTESAUCO: 13:30 horas.
 LABAJOS: 13:30 horas.
 NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
 PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
 RIAZA: 14:00 horas.
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
 SACRAMENIA: 13:30 horas.
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
 SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
 TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

DOMINGOS Y FESTIVOS

AYLLON: 18:30 horas.
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 18:30 horas.
 FUENTESAUCO: 19:30 horas.
 NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
 PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
 PRADENA: 18:30 horas.
 RIAZA: 18:30 horas.
 SACRAMENIA: 19:30 horas.
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
 SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.
 SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
 TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
 VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

EL SEÑOR

D. Jaime Sastre Rincón

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 20 de octubre de 2007
 A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Paquita Martín García; hijos, Rosa, Gabriel, José-Luis, Jaime e Isaías Sastre Martín; hijas políticas, María Paz, Fuencisla, Puri y Raquel; hermana, Teresa; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 22, a las 5:30 de la tarde, en la iglesia parroquial de Aragoneses; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Aragoneses.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

LA SEÑORA

D^a Josefa Matesanz Perlado

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 20 de octubre de 2007
 A los 96 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hija, Rosalina González Matesanz; primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 22, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia. Acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

La misa de privilegio tendrá lugar el día 23, a las 7:30 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

HORARIO DE AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	7:00H	7:50H	9:05H
18:15H	19:00H	20:00H	16:30H	17:30H	18:05H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPUVEDA	SEPUVEDA	SEGOVIA	
12:00H	12:50H	13:30H	7:15H	8:40H	
14:00H	14:50H	15:30H	CANTALEJO	SEGOVIA	
18:15H	19:00H	19:25H	9:30H	10:30H	
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	SEPUVEDA	CANTALEJO	SEGOVIA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)	9:30H	10:10H	11:05H
14:00H	15:35H		CANTALEJO	SEGOVIA	
14:00H	15:35H		15:00H	16:00H	
21:00H	21:50H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
			16:30H	17:30H	18:10H

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

mejoras

EN LA RED ELÉCTRICA

MARTES, 23 DE OCTUBRE DE 2007

Desde las 9.00 hasta las 11.45 horas.
POBLACIÓN AFECTADA: Otero de Herreros.
CALLES: Avda. Estación, C/ Mártires, C/ Navallueco, C/ Paloma, C/ Pilas, C/ Pío de los Casares, C/ San Vicente, Plaza Mayor, C/ Carlos Romero de Lecea, Plaza Nava, C/ Calvo Sotelo, C/ Castillejo, C/ General Mola, C/ General Varela, Plaza de la Constitución, Plaza Afrodísio, C/ Madrid, Plaza aEspaña, C/ Arquitecto Herrera, C/ Cercas, C/ Colegio, C/ Iglesia, C/ Larga, C/ Mayor, C/ Pesetera, C/ Real, C/ Rosario, Travesía Sanchidriana, C/ Santísimo, Vadillo, C/ Vino, C/ Despoblado, Polígono 6, C/ los Huertos, Plaza de la Hispanidad, C/ Cofradía, C/ Maricañas, C/ Pasaderas, C/ Pez, C/ Plazuela, C/ San Roque, Plaza Canalejas, C/ Paz, Extrarradio, C/ Ventera y Camino de la Virgen.

Línea o instalación: C. de T. Abrevadero de Otero de Herreros

Desde las 8.30 hasta las 15.30 horas.
POBLACIÓN AFECTADA: Riaza.
CALLES: Paseo de las Delicias N° del 2 al 7 y del 20 al 70 (ambos inclusive)
Línea o instalación: C. de T. Delicias (Riaza N° 3) de Riaza

MUY AGRADECIDOS POR SU COLABORACION
 Las líneas se considerarán en tensión, por si los trabajos terminasen antes de las horas indicadas.

EL SEÑOR

D. Marcos Gil Vaquerizo

Ha descansado en la paz del Señor en Leganés (Madrid) el día 21 de octubre de 2007
 A los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Irene San Felipe González; hijos, Esther, Alberto, Blanca, Marcos, Diego, Raquel y David; hijos políticos, nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El cadáver será incinerado hoy día 22, a las 1:15 de la tarde, en el crematorio de Leganés (Madrid).

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SUR (MADRID)

EL SEÑOR

D. Nicolás Sastre Rueda

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 21 de octubre de 2007
 A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Carlos, Javier y Paloma Sastre Fuentes; hijos políticos, Juli y María Cruz; hermanas, Trinidad, Inocencia y Natividad, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tuvo lugar en la tarde de ayer en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Rosario de San Ildefonso. Acto seguido el cadáver recibió cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso.

La misa de privilegio tendrá lugar hoy día 22, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de Los Dolores de San Ildefonso.

(3)

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88
AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN **RIAZA**
SANCHONUÑO **CANTIMPALOS**
PRÁDENA **CARBONERO EL MAYOR**
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

☎ 902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,40 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 9,00 € + 16 % IVA

PRÉSTAMOS

SEURBAN: PRESTAMOS inmediatos hasta 18.000 €. 902014215. Refinanciamos-ampliamos hipotecas. 902014215. Respuesta inmediata.

UNION FINANCIERA Asturiana. Préstamos personales desde 500 euros para todo lo que usted necesite. 902277427.

UNION FINANCIERA Asturiana. Siempre una oficina cerca de usted. Venga a vernos. Plaza Dr. Gila 2 local. Segovia o consúltenos por teléfono 902277427. www.unionfinanciera.es

TAROT

TAROT VIDENCIA
12 HORAS EN DIRECTO!
806 416 468
Precio máximo: Red Fija 1,09 €/min. Red Móvil 1,51 €/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Apdo. de Correos 18171 - 28080 Madrid.

TRASPASOS

BAR RESTAURANTE en venta. O socio cocinero. Funcionando. Teléfono 619971844.

SE TRASPASA bar con terraza en Ezequiel González. Precio interesante. 921463447. 663685599.

SE TRASPASA bar de copas totalmente acondicionado. Teléfono 620840620

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

TRABAJO

SE PRECISA mecánico para empresa de maquinaria de construcción. Teléfono 902111340.

SE NECESITA camarero o camarera. 1/2 jornada o jornada completa. 921463657.

TRABAJA DONDE quieras con conexión a internet. Altos ingresos. www.somoslíder.com

SE NECESITA camareo/a con experiencia. Teléfono 921462541.

SE NECESITA enfermero/a para residencia geriátrica. Interesados llamar al 921561945.

NECESITAMOS PEONES y oficiales de construcción para obra nueva. 680566639.

GRAN CADENA hostelería precisa personal para diferentes puestos. Llamad 692564658.

SE NECESITA camarero con experiencia. 921427513.

SE NECESITA ayudante de cocina con experiencia. 921443174.

BUSCAMOS MONTADOR (o ayudante) de cocinas. Carnet B1. 921447161.

SE NECESITA conductor con

carnet C1 para guas de carretera. 921413147.

SE NECESITA señora o señorita para cocinar. Jornada segunda. Restaurante El Jardín (Hontoria). Teléfono 680957553.

ORGANIZACION PROTECTORA de animales de la sierra norte de Madrid busca persona responsable de 20 a 35 años para el cuidado y mantenimiento de animales domésticos. Jornada continua, contrato indefinido. Enviar Curriculum a info@elrefugio.org. Más información. 917303680.

SE NECESITA camarero/a con experiencia. Interesados llamar al 647500217 a partir de las 10:00 horas.

SE NECESITA camarero/a con experiencia. Jornada completa. Restaurante Maribel. 921440199.

TRABAJA EN Guarderías y escuelas infantiles. Hazte Técnico de Educación Infantil. Requisitos mínimos. Infórmate. 900500011. Llamada gratuita.

TRABAJA COMO escaparatista en grandes tiendas de moda, centros comerciales, interiorismo. Una salida profesional en auge. No necesaria experiencia. Prepárate. 900500011.

SE PRECISA personal para trabajar en agencias de viajes, no necesaria experiencia previa. Bolsa de empleo. Prepárate. 900500011.

SELECCIONAMOS PERSONAL para trabajar como azafatas y relaciones públicas. Múltiples salidas profesionales. Turismo, publicidad, eventos. No necesaria experiencia previa. Bolsa de empleo. Prepárate ya. 900500011. Llamada gratuita.

ESTA ES tu oportunidad. Prepárate para trabajar en cruceros o transatlánticos. Especialidades: Camareros, cocineros, relaciones públicas, animadores, etc. Muy buenas condiciones económicas. Bolsa de trabajo. 902104268.

PREPARATE PARA trabajar en plantas petrolíferas, refinerías. 2000 puestos se mueven al año. Sueldos superiores a 5000 euros/mes. No dejes pasar esta oportunidad. Además tramitamos tu bolsa de trabajo. 902104268.

NECESITO CONDUCTOR carnet C. Trabajo madrugado. Teléfono 629804332.

VENTAS

APARTAMENTO 2 dormitorios. Garaje. A estrenar. 123.000 € 609027019

SE VENDE piso en El Salvador. 125 m². 4 dormitorios, dos baños, trastero. Seminuevo. Precio a convenir. 921427986.

GANADOS

SE VENDEN 40 ovejas llamar al 921171755 Arturo.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD asiáticas, 21 añitos. Guapísima, francés natural. Griego. 675441812.

902010211. AMIGAS en tu ciudad, amistad o sexo. Prueba gratis.

CUBANA MORENAZ. Griego profundo. Biberón acuático. Besucona. Consoladores. Salidas. 670955830.

MADURITA. MASAJES eróticos. Cachonda. Besucona. Correte conmigo. Cuatro patas. 654893190.

SUPER NOVEDAD mejicana. Completísima. Precios cuerpo. Teléfono 648622186. Pruébame.

CONTACTOS

¿fantasía o realidad?
803 553 652

AM@S, SUMIS@S, travestis, sadocontactos particulares. Atrevete. www.803414302.com. Segovia. 902999701.

CONTACTOS LOCALES 100%Segovia. 100%particulares. Nuevos conceptos. www.803402023.com.

ABOGADA. MORBOSA. Liberal. Solo sexo con hombres discretos. Pago. 699877660.

AGENCIA CONTACTOS necesita hombres para encuentros esporádicos. Altos ingresos. 902501996.

CUARENTONA. MACIZA. El límite lo fijas tú. No cobro. 618139304.

BUSCO HOMBRE muy ardiente para ponérselos a mi marido. 905889304

Empresa constructora BUSCA GRUÍSTA para incorporación inmediata en obras de Segovia. Telf. 638 04 06 37 o enviar c.v. al fax 921 49 79 67

SE NECESITA RECEPTIONISTA HOTEL SEGOVIA CAPITAL Tel. 921 46 04 75

ALQUILERES
SE ALQUILAN pisos y locales. Marques del Arco 30. A estrenar. 921427986.

SOL INMOBILIARIA 921 44 00 44
COMPRAMOS PISO
PREFERIBLE: SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)

EL SOTILLO. SE VENDE PISO
3 habitaciones. Exterior. Plaza garaje y trastero. 659 538 302.

EMPRESA DE PRIMER NIVEL EN EL SECTOR INMOBILIARIO
PRECISA COMERCIAL
Tlfno: 921 41 21 28
AMPLIAS POSIBILIDADES

SE ALQUILA NAVE INDUSTRIAL EN TURÉGANO
400 m². PRECIO A CONVENIR
921 50 00 24
659 92 63 27

SE VENDE MERCEDES CLK.270 CDI
Mod. 2005. Full equip. Avangarde. CDI/6, teléfono. Antirrobo. Alarma. A. Remolque. Metalizado gris. Impecable. Matriculado 10/2004
Telf. 609 86 88 21

AUTOCASIÓN
Vehículos de Ocasión garantizados por la Red Audi.
Creamos confianza



Línea de Amig@s

Y también en la web
<http://adelantado-sg.encuentros.net>

DISPONIBLE 24h

EL SERVICIO NUMERO 1 DE RELACIONES PERSONALES

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

CHICA busca CHICO

Chica morena, no fea, con ganas de divertirse y hablar, busca personas. Castilla. Buzón: 975941 SMS

Mujer, 39 años, separada, dos hijos, amiga de sus amigos, gordita, valorando el corazón. Deseo conocer gente sin importar físico, para amistad primero y posible relación. Ávila. Buzón: 703148 SMS

Rosa, 40 años, separada sin hijos, extrovertida, gustando leer, viajar, música. Busco hombre para amistad y en futuro estable. Madrid. Buzón: 587386 SMS

Nuria, 41 años, gustando el cine. Busco chico entre 35-45 años, para salir los fines de semana y amistad. Madrid. Buzón: 585299 SMS

Victoria, 51 años, viviendo sola y separada. Deseo conocer persona entre 45-55 años, libre y sincera, para relación estable. Majadahonda. Buzón: 239169 SMS

Gema, 33 años, separada, 1 hijo. Me gusta animales, montaña, pasear, cine, bailar y leer. Busco chico entre 34-42 años, cariñoso, muy sincero. Madrid. Buzón: 986097 SMS

Andrea, 21 años, latinoamericana, cariñosa, rubia, ojos marrones. Busco chicos entre 23-35 años, con ideas claras, para relación estable. Madrid. Buzón: 582838 SMS

¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?

902 887 421

Coste de la llamada T. fijo: HR 0,046 €/min. HN: 0,078 €/min.

¡¡MÁS DE 125.000 ANUNCIOS TE ESPERAN!!

y también en la web

<http://adelantado-sg.encuentros.net>

SERVICIO DE ATENCION AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 HORAS

*Sus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para la gestión del servicio de relaciones personales, y para ofrecerle promociones futuras. Para acceso, oposición, rectificación y cancelación: 902 440 140.

Pon tu ANUNCIO GRATIS!
902 887 421

• ESCUCHA Y CONTESTA • RECOGE RESPUESTAS • HABLE EN DIRECTO

806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

depare. Ávila. Buzón: 532505 SMS

Goyo. Busco chica entre 35-40 años, sincera y buena. Ávila. Buzón: 451291 SMS

AMISTAD

Grupo mixto, no lucrativo, busca gente, mayor de 50 años, culta, sociable y divertida, para dialogar y compartir actividades. Madrid. Buzón: 558210 SMS

Matrimonio busca matrimonios o parejas, gustando viajar, salir, charlar, en zona de Fuenlabrada, entre 50-60 años, para amistad sana. Madrid. Buzón: 582452 SMS

Ana, 25 años, de Fuenlabrada. Busco amigas, de la zona sur de Madrid, para salir los fines de semana. Madrid. Buzón: 585538 SMS

Anuska, viuda, algo fastidiada de la cadera, viviendo en Majadahonda. Busco amistades. Madrid. Buzón: 976999 SMS

Joven de 40 años, desea conocer gente sincera y agradable, que le guste viajar, visitar pueblos, senderismo, cine, teatro, ir a tomar algo. Madrid. Buzón: 979851 SMS

CHICO busca CHICO

Alex, 19 años, dotado, guapeo, con sitio. Busco chico entre 18-25 años, bien dotado preferiblemente. Segovia. Buzón: 451340 SMS

Chico de 25 años, 1,80, 64 kg, castaño, sin pluma, activo, dotado, busca chico entre 30-60 años, prefe-



*Envíale mensajes SMS al 7775

Manda MEN ASE seguido del Buzón y el mensaje que quieres poner.

Ej: MEN ASE 568765 Soy Juani rubia...

Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).

riblemente calvo. Segovia. Buzón: 222649 SMS

Chico busca ganaderos y gente de campo, entre 40-70 años, para relaciones esporádicas o continuadas. Segovia. Buzón: 455973 SMS

Hombre de 52 años desea conocer un hombre entre 35-55 años, para relación estable. Segovia. Buzón: 647337 SMS

Chico de 24 años, pasivo y con sitio, busca maduro entre 45-70 años. Madrid y Alcalá de Henares. Buzón: 587277 SMS

Alex, 19 años, dotado, con sitio. Busco chico entre 18-25 años, para pasarlo bien. Envía sms con teléfono. Buzón: 456963 SMS

Hombre de 44 años, guapo busca chico entre 25-30 años, atractivo y fibroso, para compartir buenos momentos y amistad. Madrid. Buzón: 581740 SMS

Sesentón, divorciado, busca persona similar, no afinado y activo, para formar un futuro en común. Discreción absoluta. Centro Norte España. Buzón: 454578 SMS

Chico de 24 años, pasivo y con sitio, busca maduro activo entre 45-70 años. Madrid y Alcalá de Henares. Buzón: 587277 SMS

Chico de 33 años, delgado, con sitio, busca chicos negros o mulatos entre

A4 de ocasión procedentes de compañía y uso interno (pocos kilómetros)

Audi

Nuñez Automoción

Avda. Segovia nº 1
Pol. Ind. Hontoria
SEGOVIA
Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

Piso cerca del Acueducto.
130 m², 4 dorm., 2 baños.
3 terrazas y trastero.
Ascensor. Año 1985.
360.607 euros + imp.
Ref. 1264.

Piso en el Casco Antiguo.
Muy buena zona.
47 m², 2 dorm.
Todo exterior.
141.000 euros + imp.
Ref. 1453.

Piso en San José.
72 m², 3 dorm.
Terraza cerrada.
Trastero y ascensor.
Año construcción 1969.
168.283 euros + imp.
Ref. 1412.

Piso con mucho encanto
en Vía Roma.
Muy luminoso.
115 m², 3 dorm., baño y aseo.
Garaje. Exterior.
288.485 euros + imp.
Ref. 1014.

Atico

921 44 55 56



Trabajamos

para

garantizarle:

RENTABILIDAD

TRANQUILIDAD

Y SEGURIDAD



**C/ San Francisco, 19
921 41 20 90**

Triangulo Inmobiliaria

C/ San Francisco, 19 - 921 41 20 90

BERNUY DE PORREROS

RESIDENCIAL
la encina

Bloque de viviendas



Chalet individual



Chalet adosado



Residencial "LA ENCINA" está situada a ocho kilómetros de Segovia capital.

Cuenta con bloques de viviendas de 2 a 4 dormitorios, con garaje y trastero; también con chalets individuales y adosados, con parcelas privadas, amplias cocinas, garaje para dos coches y con una excelente memoria de calidades.

Con piscinas comunitarias y jardines.

¡NO DEJE ESCAPAR ESTA OPORTUNIDAD PARA INVERTIR EN CALIDAD DE VIDA!

ALQUILA LOCAL
en Escultor Marín
60 m². Acondicionado
totalmente. Amplias
posibilidades.
¡Infórmese Ref.8136

ALQUILA LOCAL
en Alférez Provisional,
120 m². ¡Apto
cualquier actividad!
¡Renta 1800 €!
Ref.8751

ALQUILA LOCAL
CÉNTRICO
con 192 m² distribuido
en varios despachos.
¡Infórmese!
Ref.8964

ALQUILA LOCAL
en Ezequiel
González, 335 m².
Amplia fachada
Acondicionado
Ref.9103

ALQUILA LOCAL
acondicionado
en C/ Obispo Quesada
con 60 m² en dos
plantas. ¡Ideal su
negocio! Ref.8973

INMOBILIARIA
MANSINO

Plaza Somorrostro, esquina C/ Independencia - 40002, Segovia

www.mansinoinmobiliaria.com

**ALQUILER de
LOCALES**

ALQUILA LOCAL
junto Fdez. Ladreda
400 m² en dos
plantas ¡Información
personal!
Ref.9285

ALQUILA LOCAL
31 m² acondicionado.
Zona del Salvador.
Cualquier
actividad
Ref.9436

ALQUILA LOCAL
en San Millán, 90 m².
¡Acondicionado!
¡En esquina! ¡500 €!
Ref.9719

ALQUILA LOCAL
CÉNTRICO
Acondicionado,
130 m².
Buen precio
Ref.9878

ALQUILA LOCAL
junto Plaza Mayor
160 m². Totalmente
acondicionado
¡1700 €! (282.856 ptas)
Ref.9965

ALQUILA LOCAL
CÉNTRICO
210 m² en
planta. Gran
escaparate Ref.9310

ALQUILA LOCAL
en Casco Antiguo. Para
acondicionado como
bar-restaurante.
¡Terraza! ¡Información
personal! Ref.9575

ALQUILA LOCAL
junto Calle José
Zorrilla, 50 m² sin
acondicionar.
¡Precio: 450 €!
Ref.9734

ALQUILA LOCAL
junto Conde Sepúlveda
180 m². ¡Muy bien
acondicionado!
¡Renta 1400 €!
Ref.9913

ALQUILA LOCAL
acondicionado
Juan Pacheco
100 m² con servicios
en planta!
Ref.8598

921 44 30 31

ALQUILA LOCAL
en C/ Clavel, 160 m²
en planta. ¡Muy bien
acondicionado!
¡1600 €! (266.200 ptas)
Ref.9978

compre su nueva vivienda
y elija cómo pagarla hasta la entrega

disponemos de un servicio postventa
para cualquier incidencia con su vivienda

En Segovia, junto a la plaza de toros

**Residencial
Nuevo Espartal**

Viviendas de 2, 3
y 4 dormitorios con
zonas ajardinadas,
piscina, garaje y
trastero. Desde
180.000 € + IVA.



¡nueva
promoción!

**Residencial
Nuevo Albero**

Viviendas de 1, 2, 3
y 4 dormitorios con
plaza de garaje y
trastero. Local
comercial. Desde
200.000 € + IVA.

Grupo
volconsa

nuevadimensión

T. 921 43 24 99

C/ Plaza Tirso de Molina, 11. Local 2 A 40.006 Segovia
www.nuevadimension.es

ARHCE

ASESORES INMOBILIARIOS

EL SOTILLO

**PISO 2ª MANO
100M² CONSTRUIDOS
3 HABITACIONES,
2 BAÑOS, EXTERIOR
COCINA AMUEBLADA
GARAGE Y TRASTERO**

**ESPIRDO
APARTAMENTO
1 DORMITORIO
EXCELENTES
CALIDADES
EXTERIOR, AMPLIA
TERRAZA
PROXIMA ENTREGA**

CARRT. VALLADOLID 13, LA LASTRILLA
40.196 SEGOVIA TFNO.921 43 32 77

**ÚLTIMAS VIVIENDAS
695 092 298**

Promotor **BARROSO VELASCO**

**CHALETS PAREADOS
EN LA LOSA (SEGOVIA)**



GASA RÚSTICA:

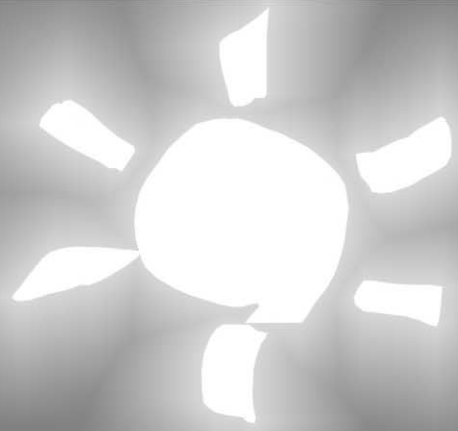
EXCELENTES
CALIDADES

Estructura de madera de 1ª calidad (pino de Valsain)
(Pilares forjados, vigas, porches,...)
Exterior de piedra natural.

**A PARTIR 270.000 €
PARCELA MÍNIMA DE 200 M²**

SE TRASPASA
Cervecería/Restaurante
LA ABADÍA
250 m² de local.

Con menaje y útiles de hostelería
Telf.:695 092 298



SOL

INMOBILIARIA

Avda/Fernández Ladreda 19 ☎ 921 44 00 44



envíanos un chiste a correo@selsegovia.es
le publicaremos aquí con tu nombre

- A ver, Jaimito, ¿Cómo se llaman los
que han nacido en Jaen ?

- ¿¿¿Todos ???

- Jaimito, dame un ejemplo de dilatación
debido al calor.

-Um.... en verano los dias son mas largos.

¡ NOVEDAD !

**EN NUESTRA NUEVA PÁGINA WEB, DE FORMA
MUY SENCILLA, PUEDES CALCULAR LA CUOTA
A PAGAR MENSUALMENTE POR TU HIPOTECA**

(y sin tener que darnos ningún dato personal)

www.selsegovia.es

SI LA CASA DE TUS SUEÑOS EXISTE ... NOSOTROS LA TENEMOS



Empezamos el Otoño
Tirando los precios
por la ventana
y les presentamos...

**Nuestra INCREIBLE
PROMOCIÓN en
BERNUI DE PORREROS**
(a tan solo 8 min del centro
de Segovia)

Vive la calidad y
los Exquisitos precios
que les ofrecemos.

Pisos de 1, 2 y 3 dormit.
preciosa fachada y
gran luminosidad
en cada una de
las viviendas.

**Amplia forma de pago
y además...**
por la compra de un piso
este mes, incluimos la plaza
de garaje totalmente gratuita
y a elegir por el cliente.

INFORMESE EN
NUESTRA OFICINA

**Dúplex
VIA ROMA**

Exterior / 93 M² aprox.
Impresionantes vistas
3 dormit, 1 p. baja,
baño, aseo, garaje ...

IMPECABLE

Venga a informarse o llame al
Tlf: 921 429330/ 637 480002
C/ Curtidores nº 4 Segovia

www.mundohouse.com
C/ CARRAL, 6
LA GRANJA
Inmobiliaria **TH. 921470258**

PROMOCIÓN HONTANARES DE ERESMA



- 4 ÚNICOS
ADOSADOS**
- EXCELENTES
CALIDADES**
- ✓ 3 Ó 4 DORMITORIOS
 - ✓ GARAJE
 - ✓ JARDIN INDIVIDUAL
 - ✓ 2 BAÑOS
 - ✓ ASEO
 - ✓ AZULEJOS Y SUELOS
PORCELANOSA
 - ✓ TARIMA FLOTANTE ROBLE
 - ✓ VENTANAS ALUMINIO CLIMALIT
 - ✓ CHIMENEA FRANCESA
 - ✓ COLUMNA HIDROMASAJE



- TABANERA**
- ADOSADO, 238m²,
3 DORMITORIOS,
2 BAÑOS, ASEO,
BODEGA,
GARAJE 2
COCHES.
JARDIN 180m²,
PISCINA,
MUY
INTERESANTE.
- LA GRANJA**
- MAGNIFICA
VIVIENDA
2 DORMITORIOS,
BAÑOS, ASEO,
GRAN SALON
CON CHIMENEA
FRANCESA,
COCINA MUY
AMPLIA.
ASCENSOR
CENTRO
- OCASIÓN**
- TORRECBALLEROS,
63m², 2 DORMITORIOS
COCINA AMUEBLADA
PATIO, GARAJE.

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

SAN JOSÉ

**3 DORMITORIOS
POR
TAN SÓLO**

¡127.700 €!

**CASCO
ANTIGUO**

**EXCLUSIVA
CASA
INDIVIDUAL**

**¡SIENTASE
UN
PRIVILEGIADO!**

**¿BUSCA
TRANQUILIDAD?**

**IMPRESIONANTE CHALET EN
LA SIERRA DE SEGOVIA**

EL SALVADOR

**NO PIERDA LA OPORTUNIDAD BAR
RESTAURANTE EN FUNCIONAMIENTO**

INVERSIÓN SEGURA



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

**NUEVA
PROMOCION
DE PISOS:
LA HIGUERA,
ESPIRDO,
TIZNEROS, LA MATA
DE QUINTANAR...
DESDE 84.000 €.**

**PAREADOS EN
TRESCASAS DESDE
240.400 €.**



FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRESCASAS (SEGOVIA)
☎ 921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

CONSTRUCCIONES
GORDO MUÑOZ S.L.U

VENTA DE PISOS EN VALVERDE DE MAJANO

- Excelentes calidades
- Garaje
- Trastero 10 m²
- Ascensor
- Facilidades de pago

Desde 120.000 €

Tel. 655 98 12 48
691 42 98 28

MIGUEL TOVAR
Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

ESPIRDO
ULTIMOS APARTAMENTOS YA TERMINADOS, EN URBANIZACION CON PISCINA, CON GARAJE Y TRASTERO. PRECIO MUY INTERESANTE

SAN LORENZO
NUEVA PROMOCION DE DESPACHOS Y VIVIENDAS DE 1 Y 2 DORMITORIOS, EN PLANTA BAJA Y PRIMERA, EDIFICIO EN ESQUINA, PREGUNTENOS SIN COMPROMISO

MIGUEL TOVAR Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

BUSCAMOS COMERCIALES

PISOS EN SEGOVIA
676 839 019

VENTA DE VIVIENDAS, 1 O 2 DORMITORIOS CON GARAJE Y TRASTERO ALQUILER CON OPCIÓN A COMPRA

ARLAS PROYECTOS
Ctra. Villacastín, 56
TELF.: 676 839 019

PURIFICACIÓN HURTADO
Inmobiliaria

ESPIRDO
PISOS DE 2 Y 3 DORMITORIOS



Excelentes pisos a estrenar
Terrazas de Hasta 24,56 m²
Garaje y ascensor
Excelentes calidades
Entrega inmediata

Desde 132.222 € + iva
22.000.000 ptas

EL SOTILLO
VIVIENDAS UNIFAMILIARES ADOSADAS

201,63 m² construidos
4 dormitorios, 2 baños y aseo
B/C de 33,96 m²

Excelentes calidades

STO. TOMÁS, 6 SEGOVIA
921 41 33 78 / 628 36 32 36
www.purificacionhurtado.com

LABORCON S.L.

Venta CHALET CABAÑAS DE POLENDOS
a 12 kms. de Segovia
Para entrar a vivir ya **150.000 €.**

Venta APARTAMENTOS DÚPLEX en El Espinar
Para entrar a vivir ya **174.000 €.**

617 38 70 70
600 48 76 89

G. HILLOCK & SMITH
asesoramiento inmobiliario internacional S.A.

Chalets

Garcillán
a 12 km. de Segovia

120.000 €

RESIDENCIAL SOTO de ADRIANO
ya a la venta!
FASE II

174.000 €

Consulte información de nuestras promociones contactando por teléfono o visitando nuestra página web...

departamento comercial
Tel.: 921 46 25 00
www.ghillocksmith.com

Plaza Doctor Gila N^o4 Segovia.

Siete Picos
inmobiliaria

NAVE EN POLIGONO SEGOVIA
1.000 m² Totalmente distribuida, oficina, vestuarios, patio, etc.

CONSÚLTENOS HOY MISMO
Ref. 1094

CHALET GARCILLÁN CON PARCELA
4 dormitorios, salón de 24 m², cocina y 3 baños, garaje. Porche de 12 m². Buenas calidades de construcción.
¡¡¡INFÓRMESE!!

PROMOCIÓN DE PISOS EN ESPIRDO
Con trastero y garaje. Buenas distribuciones. En construcción
Entrega a finales de 2008
VEA LOS PLANOS, LE ENCANTARÁN.

C/ Alférez Provisional, n^o6 Segovia
Tfno: 921 41 30 68

¡¡ ULTIMAS VIVIENDAS !!
NAVA DE LA ASUNCION
(CRA. COCA, 5)



Desde 79.000 €

PROMUEVE: **arquitur**
Desde 341 €/mes

INFORMACION:
921 47 38 34
669 24 49 23
639 70 24 27

FINANCIA:
caja segovia

CONSTRUCTOR:
ARQUINOR
CONSTRUCCION

ARQUINOR Construcción S.L.
Pol. Ind. Las Eras, 13
La Granja de San Ildefonso
40100 SEGOVIA
www.arquinor.com



C/ INDEPENDENCIA, 25
921 432 381

VENTA DE LOCALES EN PALAZUELOS-TABANERA
60 M2 CONSTRUIDOS + 150 M2 DE TERRAZA
IDEAL PARA SU NEGOCIO O INVERSION
SOLO 109.000 € (18.136.000 PTS)
¡NO DEJE PASAR ESTA OPORTUNIDAD!

DESDE : 145.400 €
24.192.000 PTS
¡ADEMAS PAGALO
COMODAMENTE
450 €/MES!

TU VIVIENDA EN PALAZUELOS CON
2 DORM, 2 BAÑOS
COCINA INDEPENDIENTE
GARAJE Y TRASTERO, ASCENSOR



Triangulo

Inmobiliaria

La forma natural de vender

www.trianguloinmobiliaria.com

Cientos de ofertas en nuestra web

- SAN CRISTÓBAL -
Apartamento de 38 m2.
Salón, cocina y baño
amueblados, dormitorio,
amplia terraza, piscina y
cancha de tenis. Exterior.

Ref.- P1557

- SAN LORENZO -
Piso de 100 m² divididos entre
3 dormitorios armarios
empotrados, salón, cocina,
baño, terraza, garaje.

Ref.- P1573

- SAN FRANCISCO -
Formidable duplex de 175m
con unas calidades de lujo,
garaje, trastero, jardín y
piscina. PRECIOSO.

Ref.- P0835

- EN EL CRISTO -
Piso en venta totalmente
exterior y muy luminoso tiene
tres dormitorios, un baño y la
cocina con despensa.

Ref.- P1239

- JOSE ZORRILLA -
Piso en venta recién
reformado totalmente
exterior a dos calles, el piso
tiene tres dormitorios, baño
completo, salón y cocina.

Ref.- P1058

- SAN ANDRÉS -
Precioso piso de 4 dormitorios
y dos baños, exterior con
mucha luz y plaza de garaje.

Ref.- P2293

- LA GRANJA -
Piso de 105 m². Gran salón,
cocina amueblada, baño
completos, 3 amplísimos
dormitorios y garaje.
Impecable.

Ref.- P1581

Información detallada de promociones de obra nueva
en nuestras oficinas en San Francisco, 19

CANTIMPALOS

MAGNIFICA PROMOCIÓN

Apartamentos de
1 y 2 dormitorios
con grandes habitaciones

plazas de garaje
y ascensor

Muy luminosos y
con una buena distribución

DESDE 107.500 €

Triangulo Inmobiliaria

921 41 20 90
C/ San Francisco, 19

GESTIÓN 10

PROFESIONALES INMOBILIARIOS

921 445 077 - 921 435 557

C/LA PLATA, 56

AVDA/ CONSTITUCIÓN, 3

www.gestion-10.com

PROMOCIÓN SEGOVIA
C/EL PRADO
VIVIENDAS 2 DORMITORIOS
FANTÁSTICAS CALIDADES
TRASTERO Y GARAJE

"PRÓXIMA ENTREGA"



Ref.9219 El Sotillo.Indv. Chalet parcela 600m
4 dormitorio. Piscina Porche.Buenas calidades
INFORMATE

PROMOCIÓN TRESCASAS

EL COLMENAR
CHALETS ADOSADOS
3 DORMITORIOS
BAJO CUBIERTA
AMPLIAS PARCELAS
DESDE 270.400€

Ref.9439 Piso 2 dormit.
Ascensor.Garaje. Trastero
"Nueva Segovia"



Ref.9410 Hontanares3 dormit,Amplio jardín
Cocina y baños amueblados.



Ref.9596 Trescasas.Chalet 4 dormit.Bodega
Jardín 170m.Garaje 2 plazas.A estrenar.

ARCO

921471474



APARTAMENTOS

PISOS de 2, 3 y 4
dormitorios,
LOCALES
COMERCIALES con
trasteros
y aparcamientos

CHALETS en parcelas
de 350, 500 y 1.000
m² de todos los
tamaños
con semisótano
para taller, oficina,
garaje, bodega, sala
de juegos, estudio,
etc.

FINANCIA

caja segovia

100%

4ª FASE

VISITE
CHALET
PILOTO

INFÓRMATE Y GANA UN
FANTÁSTICO VIAJE



CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO

www.arco-ramirez.com

Arguiñano participa en 'El Intermedio'

Karlos Arguiñano participará esta noche, a partir de las 21,25 horas, en *El Intermedio* (La Sexta), el programa que presenta el Gran Wyoming. El cocinero formará parte de la sección en la que los invitados se integran al programa como un miembro más para ayudar a sacar adelante la edición del día.



El cantante italiano Nek.

Nek visita el plató de 'Noche Hache'

El cantante italiano Filippo Neviani, más conocido como Nek, se sentará en el sofá de invitados de *Noche Hache* para presentar su último disco, *En el cuarto 26*, que saldrá a la venta mañana. En este trabajo se incluye el single *Para ti sería*, a dúo con El sueño de Morfeo. En Cuatro a las 01,10 horas.

Análisis del Mundial de Fórmula Uno

Luis Pérez Sala, ex piloto de Fórmula Uno, será el invitado de hoy en *La Mirada Crítica*, el programa de tertulia y opinión que presenta Vicente Vallés (Telecinco, 09,00 horas). El experto analizará los resultados del Gran Premio de Brasil y de la temporada, con la polémica de McLaren como protagonista.

LOS PAYASOS DE LA TELE
ARMANDO RODRÍGUEZ

Escenas zafias

Esto nos pasa por emplear la vara de medir incorrecta. En términos absolutos, los *shares* y millones de audiencia dan y quitan razones. Afortunadamente, cada vez son más los que comprenden que, así como el hábito no hace al monje, el éxito de audiencia no otorga calidad.

La España medianamente cuerda anda mosqueada con el éxito arrollador de las *Escenas de Matrimonio* de José Luis Moreno, una cosa burda como pocas que se lleva al huerto a cinco millones de compatriotas cada día. Es fácil entrar en un debate sobre el dudoso gusto de nuestra audiencia, que otorga su gusto mayoritario a los *realities*, a las *matrimonias* y al fútbol. ¿Este es nuestro país?, se preguntan aquellos que se inquietan por el triunfo de algo tan zafio.

Quizás no haya que profundizar tanto. Basta con echarle un ojo a la competencia y reconocer que estos subproductos *Made in Moreno* han tocado algún resorte en una buena parte de la población que, justo antes o después de cenar, necesita una desconexión brutal de la realidad. ¿Y qué hay más irreal, más insustancial y más basto que *Escenas de Matrimonio*?

En ese sentido, sobresaliente para este espacio. En todo lo demás circula en los límites de la vergüenza ajena, muy cerca de donde termina lo políticamente correcto y empieza lo insultante. Prueba de ello son las 23 denuncias que se han recibido en la Federación de Mujeres Progresistas porque cree que *Escenas de Matrimonio* fomenta la violencia contra la mujer y reproduce estereotipos negativos. Quizás no haya que ir tan lejos. Pero en este país somos pelín masoquistas: preferimos el «voy a ponerlo a ver qué burrada sueltan» al simple hecho de «no ponerlo».

TELEVISIÓN 61

Santi Acosta regresa con un 'late show' de investigación

Antena 3 acogerá todas las noches de los lunes 'Confidencial S.A.', un programa semanal de reportajes que analizará en profundidad los temas de actualidad más candentes

• A partir de las 23,45 horas, el espacio emitirá una entrevista exclusiva con los abuelos maternos de Madeleine McCann y recordará 1990 con las 'chicas Hermida'.

SPC

Antena 3 ha decidido centrar las noches de los lunes en la actualidad. Así, después de *La familia Mata*, esta noche, a partir de las 23,45 horas, comienza un nuevo *late show* semanal, *Confidencial S.A.*, un programa presentado por Santi Acosta que mostrará reportajes de investigación, así como debates, análisis y entrevistas.

El espacio se desarrollará en un escenario con tres *sets* bien diferenciados.

Confidencial S.A. emitirá documentos informativos inéditos de alto interés, ligados a temas de máxima actualidad, y contará en su estreno con un reportaje exclusivo de alcance mundial: los abuelos maternos de Madeleine McCann han concedido al programa su primera entrevista a un medio de comunicación español. El espacio se completará con mesas de debate y entrevistas distendidas en plató.

Con este *late show*, Antena 3 mantiene su apuesta por la investigación en sus noches, como ya lo hizo con *Al descubierto*, *7 Días*,



El presentador Santi Acosta llega a Antena 3 de la mano de un programa centrado en la investigación.

7 Noches, *Investigación3* o *Sin Límites*.

FORMATO. La estructura del programa se vertebrará en torno a la emisión de dos o tres elaborados reportajes de investigación sobre los que los periodistas y expertos del programa intercambiarán opiniones en el plató.

Así, además de la entrevista a los abuelos de Maddie, también se emitirá un especial sobre el caso de la impostora del 11-S, española Alicia Esteve, que, bajo el nombre de Tania Head, ha vivido desde 2001 como una víctima profesional de este trágico atentado.

Además, el espacio se completará con una sección que, a modo

de *revival*, recordará con alguno de sus protagonistas un año o un momento concreto del pasado.

Para este programa, la fecha seleccionada ha sido 1990, que se recordará de la mano de las tres *chicas Hermida*: Irma Soriano, Nieves Herrero y Consuelo Berlanga, que conversarán con Santi Acosta de lo que supuso ese año para ellas.

Promociones Jose Zorrilla
cuarenta y tres



Nueva Promoción

Diréctamente: del promotor constructor, al comprador

C/ Perucho 6 Visite las obras. Tel. Obra: 620 87 00 21



Chalets en
Torrecaballeros
(Sin intermediarios)

Tel: 921 42 18 26
josezorrilla43@hotmail.com

LO MEJOR DEL DÍA



Andreu Buenafuente recibe en su programa a Luis Moya

El espacio presentado por el popular showman catalán contará hoy con la presencia de Luis Moya. El antiguo copiloto de Carlos Sainz cruzó hace poco a nado el Estrecho de Gibraltar, con el objetivo de recaudar fondos para una organización benéfica. LA SEXTA. 00,25 HORAS.



El entrenador personal Samuel Brogeda acude a 'Esto es vida'

Cristina Camell recibe como cada lunes en el plató del magazine *Esto es Vida* a Samuel Brogeda, que como entrenador personal ofrecerá consejos para mantenerse en forma. Además, habrá tiempo para hablar de seguridad ciudadana. CANAL 4. 12,00 y 16,00 HORAS.

Centro Residencial
Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde **1.395 €/mes** (iva incluido) **921 48 92 01**
Ortigosa del Monte (Segovia) www.centrodoctorbarrios.es

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	ANTENA 3	cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	CANAL 4
<p>06:00 Noticias 24 horas 07:00 Telediario matinal 09:00 Los desayunos de TVE. Invitados: Manuel Fraga, Santiago Carrillo y José María Benegas. 10:15 Saber vivir. 11:30 Por la mañana. Magacín 13:15 El negociador 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón de otoño. Actualidad del corazón.</p> <p>15:00 Telediario 1 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. Roberto no aparece y Fernando cree que ha huido, cuando por fin le encuentra le ordena quedarse y mantener silencio ante lo que va a ocurrir. Alicia se decepciona por la poca implicación política de los que son una generación mayor a la suya. 17:15 Destilando amor. Telenovela protagonizada por Angelica Rivera, Eduardo Yáñez, Sergio Sendel y Ana Martín. 18:25 España directo 20:00 Gente</p> <p>21:00 Telediario 2. Informativo presentado por Lorenzo Milá. María Escario se encarga de conducir el espacio de noticias de deportes. 21:55 El tiempo. Repaso del pronóstico meteorológico. 22:00 ¡Mira quién baila! Los participantes en este programa de baile intentarán demostrar las enseñanzas de Poti sobre el plató. Presentado por Anne Igartiburu. 00:35 Supervivientes. Rodados de tiburones. 01:45 Telediario 3 02:00 Minutos musicales. Espacio nocturno musical. 02:30 Noticias 24H</p>	<p>06:00 Teledporte 07:00 That's english 07:30 Los Lunnis. La serie. 09:30 Aquí hay trabajo. Programa de empleo. 10:00 La aventura del saber. Naturaleza y medio ambiente. 11:10 Paraísos cercanos. Piamonte. Germen de Italia. 12:10 Resumen de la jornada en la Premier League. 13:15 Leonart. El Big Bang.</p> <p>13:45 El show de Brasil Brush. Problema doble 15:15 Saber y ganar. Concurso de preguntas y respuestas que presenta Jordi Hurtado. 15:45 Grandes documentales. La vida de los mamíferos. 16:45 Kalahari. La tierra sedienta. 17:55 Gomaespuminglish 18:00 Everwood. Guerra de territorios. 19:00 Al borde del abismo. Dirigida por Michael Lange. Summer está muy contenta porque ha causado buena impresión al representante de la universidad.</p> <p>19:55 La 2 Noticias Express 20:00 Dos hombres y medio 20:30 Smallville. Serie 21:30 Sorteo de la Bonoloto 21:35 El cine de La 2: Clandestino. (Ver ficha completa en la sección <i>Las Películas</i>). 23:45 La 2 Noticias 00:30 El tiempo 00:35 El rey de la comedia (Casting). 01:05 Ley y Orden: acción criminal. Reptil. 01:55 Conciertos. Festival Jazz San Javier 2007. 02:55 Cine de madrugada. Escala en Tenerife. (Ver <i>Las películas</i>) 04:15 Calle nueva. Serie. 05:15 Teledporte</p>	<p>06:00 Las noticias de la mañana. Informativo. 08:00 Shin Chan. Serie. 09:00 Espejo público. Magacín presentado por Susana Griso. 12:30 La ruleta de la suerte. Concurso presentado por Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Incluye los dos nuevos episodios <i>Rasca&Pica&Marge</i> y <i>Un coche atropella a Bart</i>.</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo presentado por Pilar Galán y Roberto Arce. 15:50 El tiempo. Dirigido por Roberto Braserio. 16:00 Madre Luna. 17:00 Dame chocolate 18:00 A3Bandas. Magacín. Presentado por Jaime Cantizano y con la colaboración de María Patiño, que ofrecerá todas las noticias del mundo del corazón. 19:15 El diario de Patricia. Talkshow diario presentado por Patricia Gaztañaga, al que acuden ciudadanos anónimos que quieren resolver algún problema.</p> <p>21:00 Antena 3 Noticias 2. Presentado por Matías Prats y José A. Luque. Incluye el el Tiempo. 22:00 La familia Mata. Dani Guzmán y Elena Ballesteros protagonizan esta comedia que narra las alocadas historias de una familia unida por pura supervivencia. Pablo no sabe de donde sacar dinero para comprar un anillo de pedida a Susana. 23:45 Confidencial S.A. Con Santi Acosta. 02:30 Antena 3 Noticias 3 02:45 Supernova. Concurso. 05:30 Sueños. Espacio musical.</p>	<p>07:15 Los Algos. Contiene <i>Bola de dragón Z</i>. 09:15 El Zapping de surfers 10:30 Fashion House. Golpe de gracia y <i>Diferencias irreconciliables</i>. 12:15 Las mañanas de Cuatro. Actualidad, gente, sociedad, debates y mesas temáticas de la mano de Concha García Campoy.</p> <p>14:25 Noticias Cuatro 15:30 Friends. Serie. Tres capítulos de esta divertida y disparatada serie norteamericana. 16:50 Channel nº4. Magacín. Un luminoso plató en blanco y dorado acoge la nueva temporada del espacio presentado por Ana García-Siñeriz y Boris Izaguirre. 18:15 Alta tensión. Concurso basado en preguntas de temas variados con múltiples respuestas. 19:20 Money, money. Concurso diario presentado por Josep Lobató que cuenta con un espectáculo de bailarines.</p> <p>20:30 Noticias Cuatro. Toda la actualidad. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:35 El hormiguero. Humor con Pablo Motos. Invitado: José Sánchez Mota. 22:15 Supermodelo 2007. Concurso presentado por la modelo Judit Mascó. 01:10 Noche Hache. El <i>late night</i> de carácter humorístico presentado por Eva Hache. Nek presentará su nuevo disco. 02:20 Cuatrofera. Incluye <i>Queer as Folk</i> y <i>Bleach</i> 03:40 Llámame. Concurso. 05:40 Shopping televenta 07:00 Recuatro</p>	<p>06:30 Día de suerte 07:00 Informativos Telecinco Matinal. Con Ángeles Blanco y Daniel Gómez. 09:00 La mirada crítica. Presentado por Vicente Vallés. 10:45 El programa de Ana Rosa. Presentado por Ana Rosa Quintana, Maxim Huerta y Óscar Martínez. Incluye, a las 13:45 horas, Karlos Arguiñano en tu cocina.</p> <p>14:30 Informativos Telecinco. Con Hilario Pino. 15:30 Aquí hay tomate. Programa de crónica social presentado por Jorge Javier Vázquez y Carmen Alcayde. 17:00 Gran Hermano 17:30 Yo soy Bea. Serie. Álvaro intenta que retiren la denuncia contra Bea arriesgándose a perder todo lo que tiene, aunque Nacho está convencido de que Sandra le ayudará. 18:15 Está pasando. Magacín diario de actualidad presentado por Lucía Riaño. 20:15 Pasapalabra. Concurso diario dirigido por Christian Gálvez.</p> <p>20:55 Informativos Telecinco. Presentado por Pedro Piqueras. Incluye el tiempo. 21:30 Escenas de matrimonio. Espacio de humor protagonizado por tres parejas muy dispares entre sí. 22:00 C.S.I. Miami V. Hoy, <i>Cuarto oscuro</i>. 23:00 C.S.I. Nueva York III. Incluye el episodio titulado <i>Consecuencias</i>. 00:00 C.S.I. Las Vegas IV. Capítulo: <i>El sustituto muerto. R</i>. 01:00 C.S.I. Las Vegas I. <i>Los sonidos del silencio. R</i>. 02:00 Noche de suerte 02:45 Infocomerciales 05:45 Fusión sonora</p>	<p>07:15 Las tentaciones de Eva 07:40 Hoy cocinas tú 08:35 Teletienda 09:05 Despierta y gana 10:05 DAC-Diario del Analista Catódico 10:35 Sé lo que hicisteis... 11:35 Cocina con Bruno 12:00 Crímenes imperfectos 12:55 La hora de Nat. Geographic. Serie. 13:55 Padre de familia</p> <p>14:20 La Sexta Noticias. Actualidad informativa. 14:55 Futurama. Serie. 15:25 Sé lo que hicisteis... Patricia Conde y sus colaboradores analizan los continuos desastres periodísticos que se cometen en los diferentes espacios televisivos dedicados a la prensa del corazón, con mucho humor. 16:30 The Unit. Serie. Se emite el capítulo <i>La hora 200</i>. 17:30 Navy: Investigación criminal 18:25 Cine. <i>Las guerras de los pacificadores (parte I)</i>. Estados Unidos. Dirigida por Brian Henson.</p> <p>20:20 La Sexta Noticias. Los deportes contarán con un gran tiempo informativo, presentado por Mamen Mendizábal. 20:55 Padre de familia. Divertida serie de animación americana. 21:25 El intermedio. Presentado por el Gran Wyoming. 21:55 Cine. <i>Airbag</i>. Con Karra Elejalde, Fernando Guillén Cuervo, Alberto San Juan y Manuel Manquiña. 00:25 Buenafuente 01:30 Crímenes imperfectos. Dos capítulos. 02:30 Ganas de ganar 06:00 Traffic TV 06:25 No sabe no contesta</p>	<p>07:00 La increíble zona manguante. Series infantiles. 08:30 Información bursátil 10:00 Programación local. 12:00 Esto es vida. Ponte en forma en el magacín presentado por Cristina Camell gracias al entrenador personal Samuel Brogeda. 13:30 Programa de cocina 14:00 Actualidad local. Información en directo.</p> <p>14:30 Canal 4 Noticias 1. Informativo presentado por Estefanía Ureña y Antonio Renedo que incluye noticias deportivas y meteorológicas. 15:00 Actualidad local 15:30 Canal 4 Noticias 1 16:00 Esto es vida. Magacín con Cristina Camell. 17:30 Mucho viaje. Espacio de viajes presentado por Arantxa Sánchez. 18:00 Documental. Ikusbit. Serie documental. 19:00 Acapulco Heat. Serie. Un seductor detective y su equipo resuelven los casos más emocionantes. 19:55 Actualidad local</p> <p>20:30 Canal 4 Noticias 2. Resumen de las noticias más importantes del día, haciendo especial mención a las acontecidas en la región castellano-leonesa. Con Alejandra Abad y Álvaro Elúa. 21:00 Actualidad local 21:30 Canal 4 Noticias 2. Espacio informativo presentado por Alejandra Abad y Álvaro Elúa. 22:00 Programación local 00:00 Redifusión actualidad local 00:35 Redifusión programación local 02:35 Redifusión programación regional</p>
<p>16:00</p> <p>Amar en tiempos revueltos Roberto no aparece y Fernando cree que ha huido, cuando por fin le encuentra le ordena quedarse.</p>	<p>20:00</p> <p>Dos hombres y medio La asistente ha de cuidar de su nieta durante el trabajo. Todos se asombran cuando conocen a la niña.</p>	<p>22:00</p> <p>La familia Mata Arturo y Marcos, forzados a contribuir en las tareas domésticas, hunden en el caos la casa de los Mata.</p>	<p>22:15</p> <p>Supermodelo 2007 Una nueva expulsión y las visitas de Alma Aguilar y Blanca Romero en una nueva entrega de este programa.</p>	<p>17:30</p> <p>Yo soy Bea Álvaro intenta que retiren la denuncia contra Bea arriesgándose a perder todo lo que tiene.</p>	<p>16:30</p> <p>The Unit El sargento Jonas Blane se marcha a Indonesia a rescatar a unos misioneros americanos.</p>	<p>14:00</p> <p>Actualidad local Las noticias más cercanas con amplia atención a la información deportiva. Incluye la previsión meteorológica.</p>

¡¡TODAVÍA NO ES TARDE!! Gimnasio **Mario Muniesa** AERÓBIC-PILATES-TONIFICACIÓN SALA CARDIOVASCULAR "G.A.P" TRABAJOS ESPECÍFICOS CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22

BUTACA DE CINE

★	Las guerras de los pacificadores	18:25	La Sexta
★★★★	Clandestino	21:35	La 2
★	Panorama para matar	21:45	TeleMadrid
★★	Airbag	21:55	La Sexta
★	Escala en Tenerife	02:55	La 2

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena



BUTACA DEPORTIVA

Golf. Tour europeo. Mallorca Classic	15:00	Golf +
Fútbol. Eurogoles	18:00	Eurosport
Fútbol. Fiebre Maldini	20:00	Canal +
Automovilismo. Nascar Nextel Cup	20:50	Canal + (Dial 9)
Baloncesto. Pretemporada NBA	00:00	Canal + (Dial 9)

Paloma Botto Plaza Angel del Alcázar, 2 (Junto al Ayuntamiento) Ayllón Segovia
 Diseño y Confección de Trajes de Época: Eventos, Fiestas... Telf.: 921 55 32 31/630 78 79 34

GMS inmobiliaria www.grupogms.net
 C/ José Zorrilla, 4 Telf. 921 41 32 32
GMS inmobiliaria San Facundo, 1 ÁVILA

TELEMADRID	TELESEGOVIA
<p>07:00 Telenoticias. 09:00 El círculo a primera hora. Desde el Círculo de Bellas Artes será invitado Pedro Zerolo, secretario de movimientos sociales y relaciones con las ONG's. 09:03 Buenos días Madrid. 12:05 Walker Texas Ranger. Cowboy. 13:00 Alto y claro.</p> <p>14:00 Telenoticias. Informativo presentado por Víctor Arribas y María Pelayo. 15:00 El tiempo. Presentado por Jacob Petrus. 15:05 Deportes. Presentado por Siro López y Javier Callejo. 15:30 Cifras y letras. Concurso con Paco Lodeiro. 16:00 Cine western. <i>Los comancheros.</i> EEUU, 1961. Con John Wayne. Un ranger de Texas y un jugador acusado de asesinato, tendrán que unir sus fuerzas para enfrentarse a una peligrosa banda de forajidos. 18:10 Madrid directo. 19:30 Metro a Metro.</p> <p>20:30 Telenoticias. 21:15 El tiempo/Deportes. 21:45 Maxcine: Ciclo James Bond. <i>Panorama para matar.</i> GB, 1985. Con Roger Moore. El agente 007 ha conseguido recuperar un revolucionario microchip, tras una feroz persecución en los hielos siberianos. 00:15 Diario de la noche. Con Fernando Sánchez Drago. 01:15 Territorio comanche. Con Cristina Tárrega. Invitados: Ana María Polvorosa y Antonio Albella. 02:30 Cine de madrugada. <i>El silencio de los inocentes.</i> 04:15 Madrid directo. R.</p>	<p>11:00 Telenovela "Luz María" 12:00 Teleserie "Soledad" 13:00 Cocina para dos 14:00 Telenoticias Segovia 14:30 Telenoticias Castilla y León 15:05 Fútbol sala 15:30 Telenoticias Segovia 16:00 Cine 17:30 Punto zapping 18:00 Teleserie "Rebelde" 20:00 Telenoticias Segovia 20:30 Telenoticias Castilla y León 21:05 El tiempo 21:10 Estudio 9 22:15 Teledeportes Segovia 22:45 Plaza Mayor 0:00 Telenoticias Segovia 0:30 Telenoticias Castilla y León</p> <p>POPULAR TV</p> <p>08:00 Documentales 09:25 Cuidame 12:00 Ángelus 12:05 Santa Misa 12:35 Salvados por la campana 14:55 Va de Fresi 15:30 Noticias 1 16:00 Juanita la soltera 17:00 ¿Y tú de que vas? 19:30 La casa de la pradera 20:30 Noticias 2 21:15 Popular Tv Segovia 21:25 Camino a Segunda 22:00 Frente a frente 23:02 La noche de J.A. Abellán 23:57 Noticias Noche 00:35 Popular Tv Noticias SG 00:45 Camino a Segunda 01:16 El final del día</p>

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

TELENOVELA Y CONCURSO

ANTENA 3 17:00
DAME CHOCOLATE

La hija de 'El puma' debuta en una telenovela de amor y traición

Culebrón a la vista. Y encima con nombres a tener en cuenta. Al menos uno, el de Génesis Rodríguez, la hija del cantante venezolano José Luis Rodríguez El puma. Le secunda Carlos Ponce, que también le da a eso del cante. La telenovela se llama *Dame chocolate* y narra, como no podía ser de otra forma, una historia de amor y venganza. Los amores imposibles que vive la protagonista serán el nexo de unión de todas las tramas que se van sucediendo y complicando a lo largo de los capítulos. Y es que conoce todos y cada uno de los secretos de sus más allegados. Y puede hacer daño si se lo propone.

LA PRIMERA 22:00
¡MIRA QUIÉN BAILA!

Serafín Zubiri va directo a por la tercera victoria

El que haya tenido la suerte de haber conocido al navarro Serafín Zubiri en persona podrá decir que es una persona amable, accesible, vitalista y, por encima de todo, muy muy humana. Todas esas virtudes de las que hace gala en el día a día -su encantadora mujer, a la que conoció en el parque de atracciones Tivoli de Málaga, tiene mucho que ver- se ven reflejadas en el programa ¡Mira quién baila!, donde lleva acumuladas dos victorias y es favorito para alzarse con una tercera. María Luisa Merlo intentará ponérselo difícil al cantante pero ya se verá.

LAS PELÍCULAS DE HOY ● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

LA 2 02:55
ESCALA EN TENERIFE
★

El Duo Dinámico hace de sí mismo

Ficha técnica: Comedia. España, 1964. Dirección: Leon Klimowsky. Intérpretes: Dúo Dinámico (Ramón Arcusa, Manolo de la Calva), Ethel Rojo y Lili Murati.

Ramón Arcusa y Manuel de la Calva, son los dos componentes del Dúo dinámico. Emprenden un viaje hacia Brasil para efectuar una gira, pero antes el barco en que viajan deberá de hacer escala en las Canarias. Una vez en las islas afortunadas, una millonaria les hará perder el barco a propósito con el fin de que actúen en una fiesta benéfica.

LA 2 21:35
CLANDESTINO
★★★

Un inmigrante le hace replantearse la vida

T.O.: 'Inguélézi'. Drama. Francia, 2004. Dirección: François Dupeyron. Intérpretes: Eric Caravaca, Marie Payen, Françoise Lebrun, Mar Sodupe y Sophie Barjac.

Cuando su marido muere tras una larga enfermedad, Geneviève pierde sus puntos de referencia. Pero un inmigrante, único superviviente del vuelco del autocar en el que viajaba clandestinamente, se esconde en el portaequipajes de su coche y, en su afán por llegar a Inglaterra, la hará enfrentarse nuevamente a tomar decisiones, a actuar, a la vida.

LA SEXTA 21:55
AIRBAG
★★

Divertida 'road movie' a la española

Ficha técnica: Comedia. España, 1996. Director: Juanma Bajo Ulloa. Intérpretes: Karra Elejalde, Fernando Guillén Cuervo, Alberto San Juan y María de Medeiros.

Juantxo pertenece a la alta sociedad, tiene pasta, carrera universitaria, un magnífico trabajo y una novia guapa y rica. Mientras celebra la despedida de soltero pierde su valioso anillo de compromiso en el lugar menos apropiado. Él y sus amigos, Pako y Lonradín, se lanzarán a la búsqueda de la joya en un trepidante viaje lleno de vicio, corrupción y delirio.

San Frutos ¡es tu ciudad!

Elija su restaurante favorito. Elija el menú que más le guste y venga con su familia a comer con nosotros.
Hoy no cocine, Decalles lo hace por usted.

Casares • Convento de Mínimos • Cueva de San Estéban • Divino • Duque • El Bernardino • El Fogón Sefardí • Figón de los Comuneros • Foster's Hollywood • Hotel San Miguel- Alejandro II • José • José María • La Bodega del Barbero • La Catedral • La Concepción • La Oficina • La Taurina • Mesón de Cándido • Mesón Mayor • Narizotas • Villena

Reserve su mesa, plazas limitadas

Junta de Castilla y León
 área comercial de Segovia



Carta a Kamala

NO ME PREGUNTES POR QUÉ ayer no acudí a tu encuentro, a la cita que habíamos previsto con tanta antelación, no sé si sabes que he estado una temporada desestabilizado y depresivo, pero de nuevo parece que vuelvo a resurgir de las cenizas como el Ave Fénix y vuelvo a ser, no sé si por suerte o desgracia el mismo de siempre.

Ya sé que tú siempre has querido que cambiara, que se me notaba mucho en mis escritos y poemas, que tú conoces a la perfección, que vivo en un mundo triste y pesimista y que no sé salir de ese círculo vicioso. Muchas veces me has sugerido que cambiara, que escribiera cosas alegres, pero me es imposible y sé que hay muchas cosas alegres y alegría en el Mundo, aunque así por fuera no lo parezca, el caso es profundizar y te encuentras con un montón de gente alegre y con espíritu siempre abierto y libertario.

Sabes que estoy deseando verte, pero no me atrevo a dar ese paso del Océano, me da miedo y me impone cruzar el charco, además ir a verte representa encontrarme con un idioma extranjero y dejarlo todo por ti... que a buen seguro lo haría si alguien me acompañara, pero como ves soy un tímido empedernido y aquí sigo sin poder hacer realidad mis fantasías, que aunque proteste, la verdad es que tampoco quiero cambiar mucho.

Sé que me estás esperando con los brazos abiertos, pero sólo te conozco por carta y no me quiero arriesgar tanto... aunque la verdad no me importaría, porque estoy últimamente malviviendo la vida, con pocos alicientes vitales, lleno de rutinas y monotonías, con pocas ilusiones y esperanzas y viviendo más el pasado-presente, que el futuro.

Bueno Kamala me he enrollado bastante, espero con ansiedad tu próxima carta, musa virtual, para que me saques de dudas y pueda solucionar mi indecisión presente.



Estefanía de María (d), posa junto a las otras diseñadoras nóveles galardonadas en la Pasarela de la Moda de Castilla y León./ICAL

Alta costura segoviana

La joven Estefanía de María García, de origen segoviano, ganó el primer accésit en la Pasarela de la Moda de Castilla y León con una cuidada y exclusiva colección

MARÍA COCO/SEGOVIA

Fue una máquina de coser — que sus padres le regalaron cuando era niña — la pista que ha guiado su vida. Aunque estudió Derecho el mundo de la moda siempre ha sido protagonista en la vida de Estefanía de María García. Pasados los años, y tras presentarse a algún concurso de joyería, cuando cumplió 28 decidió abandonar todo para dedicarse a su gran pasión. Antes, con su inseparable máquina, ya había confeccionado alguna prenda para amigos, familiares e incluso para ella misma.

Decidió cambiar de rumbo y

ahora es feliz por ello. En los últimos años ha cambiado el ámbito de su formación. Tras estudiar un ciclo superior de Confección, en la actualidad continúa estudiando porque, asegura, "aprender es importante, queda mucho camino que recorrer".

La carrera ya ha empezado. Su primera colección ya ha recogido los frutos de su trabajo. Hace tan sólo unos días fue galardonada con el primer accésit en el Premio Mejor Diseñador Novel, impulsado por la Pasarela de la Moda de Castilla y León. La colección, cuya calidad tam-

Tras estudiar Derecho decidió dejar todo y dedicarse a la moda: Su pasión

bién fue reconocida en China, es exclusiva y diferente. Así lo asegura esta joven, de origen segoviano, quien indicó que la elaboración de las lanas y la manipulación de los tejidos concluyó con una gama de colores muy

tratada que, sumado a las novedosas costuras y al uso de silicona en los tejidos, se materializó en una colección que, lejos de tener un carácter urbano, está dotado de una exclusividad que diferencia su calidad de otras colecciones confeccionadas por diseñadores nóveles.

"Ahora espero trabajar en alguna empresa, seguir diseñando, seguir aprendiendo", afirma este joven que ya está iniciando nuevos proyectos: "Tengo muchas ideas y me gustaría hacer una colección aunque para ello será necesario algo de apoyo económico".

Nuñez Automoción
Audi A3

Varias unidades. Vehículos de flota garantizados 1 año por la Red Audi

Avda. Segovia nº 1 Pol. Ind. Hontoria SEGOVIA
Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

GAMA DE SERVICIOS

- Venta de Obra Nueva
- Venta y alquiler de Segunda Mano
- Venta y alquiler de Locales Comerciales
- Venta y alquiler de Naves Industriales
- Gestión de Suelo: Rústico, Urbano e Industrial
- Gestión de Hipotecas
- Préstamos para extranjeros

C/ José Zorrilla, 4 - Segovia
Tel.: 921 41 32 32
www.grupogms.net

GMS inmobiliaria

EcyL Junta de Castilla y León

CURSOS DE FORMACIÓN GRATUITOS PARA DESEMPLEADOS

AUXILIAR DE AYUDA A DOMICILIO

PLAZO DE INSCRIPCIÓN: Hasta el 25 de Octubre de 2007
LUGAR DE IMPARTICIÓN: Riaza (SEGOVIA)

Salidas profesionales: Ayuntamientos, Diputaciones Provinciales (LEY DE DEPENDENCIA)

TRANSPORTE PAGADO - AYUDA COMEDOR ESCOLAR
Curso perteneciente al Plan Nacional de Formación e Inserción Profesional en la Comunidad de Castilla y León (PLAN FIP). Financiado por el Fondo Social Europeo y cuya gestión se realiza por el Servicio Público de Empleo de Castilla y León.

Información e inscripciones:
CENTRO DE ESTUDIOS PITÁGORAS
TELF. 921 462 258 / 629 053 537